## sATEWAYS to HISTORY

## Book VI.

The Pageant of the Empires
"Let as now prinac famour men"

IONIOON
IIDWARI) ARNOII)
4184 fabmox shmat, BOND shmht, $W$.

## sATEWAYS to HISTORY

## Book VI.

The Pageant of the Empires
"Let as now prinac famour men"

IONIOON
IIDWARI) ARNOII)
4184 fabmox shmat, BOND shmht, $W$.

## PREFACE

This book is the sixth volume of Gateways to History, a Graduated Series of Historical Reading Books, of which the following is a complete list:
Book I.--Heroes of the Homeland. Price 10d. Simply-told stories of some of the great men and women of our island story, beginning with Bede and ending with Gordon. A companion to the first volume of the Home and Abroad Readers, which is entitled Climpses of the Homeland, and to the corresponding volume of Sters to Lithrature, which is entitled Tales of the
Book II.-Heroes of Many Lands. Price 1s. Simply-told stories of some of the most prominent men and women in the history of the most interesting countries of the world. Designed as a companion to the second volume of the Home and Abroan Readmes, which is entitled Glimpses of the Globe, and to the corresponding volume of Smeps to Literature, which is entitled T'ales of Many Lauds.
Book III.-Men of Enuland. Price 1s. 3d. Stories from the
history of Engiand and Wales from the earliest times to the reign of Queen Victoria, with special reference to the relations between Wales and Figland. A companion to the Home and Abroad Reader, III.-Angland and Wales-and to Sters to Lirerature, Book MII. - Stories from the Literature of England and Wales.
Book TILA. Men of Britain. Price 1s. 6d. Stories from the history of tho British Isles, with special reforenco to the drawing together of the form nations. A companion to the Home and Abroan Reader, Ma.-The British Isles-and to Strers mo latreartere, Book IMa.--Stories from the Literature of the British Isles.
Book TV.-Wardens of Empire. Price 1s. Gd. Stories of pioneers and rulers in British lands begond the sea from the time of Whizabeth to our own day. $A$ companion to the Tome and Abroab Reaber, IV.- The British Dominions-and to Sthes To Lhtwratmer, Book IV...- Lilerary headings relating to the
Empire.

## PREFACE

This book is the sixth volume of Gateways to History, a Graduated Series of Historical Reading Books, of which the following is a complete list:
Book I.--Heroes of the Homeland. Price 10d. Simply-told stories of some of the great men and women of our island story, beginning with Bede and ending with Gordon. A companion to the first volume of the Home and Abroad Readers, which is entitled Climpses of the Homeland, and to the corresponding volume of Sters to Lithrature, which is entitled Tales of the
Book II.-Heroes of Many Lands. Price 1s. Simply-told stories of some of the most prominent men and women in the history of the most interesting countries of the world. Designed as a companion to the second volume of the Home and Abroan Readmes, which is entitled Glimpses of the Globe, and to the corresponding volume of Smeps to Literature, which is entitled T'ales of Many Lauds.
Book III.-Men of Enuland. Price 1s. 3d. Stories from the
history of Engiand and Wales from the earliest times to the reign of Queen Victoria, with special reference to the relations between Wales and Figland. A companion to the Home and Abroad Reader, III.-Angland and Wales-and to Sters to Lirerature, Book MII. - Stories from the Literature of England and Wales.
Book TILA. Men of Britain. Price 1s. 6d. Stories from the history of tho British Isles, with special reforenco to the drawing together of the form nations. A companion to the Home and Abroan Reader, Ma.-The British Isles-and to Strers mo latreartere, Book IMa.--Stories from the Literature of the British Isles.
Book TV.-Wardens of Empire. Price 1s. Gd. Stories of pioneers and rulers in British lands begond the sea from the time of Whizabeth to our own day. $A$ companion to the Tome and Abroab Reaber, IV.- The British Dominions-and to Sthes To Lhtwratmer, Book IV...- Lilerary headings relating to the
Empire.

Book V.-Britain as Part of turope. Price 1s. 6t. A simple account of the relations of oux country with the Continent from the time of Ancient Rome to that of Modern Britain. A com. panion to the Home and Abroad Meader, V...Thr Wind ds Great Powers-and to Smmp to lamenatue, buok $V$.... Literary Readings relating to Ewrope.
Book VI.-The Pageant of the Dmpires. 1ries 1s. fl . In in troduction to world history from the time of Anciont bexpt to that of Modern Britain, simply and briphty writtion, A companion to tho Home and Ambab Rember, Vl. The World's Trade and, Traders-and to STexs to Lurenatume, Book VI.-Glimpses of World Literature.

In this concluding volume of the serios the author has attempted the difficult task of writing a primer of world-history which will give without confusion some general idea of the march of civilization weth ward from the cradle of the human race. At the same time he has leept steadily in view the fuct that he is writing for boys and girls, and has ondeavoured to awoit the baldness of a "general sketch." This has loen dom by omitting many things which some teachers may consiter essential, and, in the earlier part of tho book, by making use of the legend and the historical story, in order to fix the characteristics of some great man or movemont in the mind of the pupil.

## (ONTENTS

PAKI I. THE WORLD-EMPIRES OF THE OLDEN HAYs

X. TUAG NXIANSION OF
ROME ..... 96
 ..... $10 ; 3$xill - TilmomN\& of'tha romanWMPIRH:126
PART' H. 'THE SEMTHEMEN'I OF THE NATIONS



A PRINCE OH
ANCIENI EGYPT.

## GATEWAYS TO HISTORY.

## BOOK VI.

## PART I.-THE WORLD-EMPIRES OF THE OLDEN DAYS.

## Chapter I.--THE GREAT KING'S DREAM.

Every boy and girl has heard or read the Bible story Daniel in the den of lions. Daniel was a young Hebrew who, about six hundred years before the 3irth of Christ, was taken as a captive to the Court of King Nebuchadnezzar at the city of Babylon. He btained great influence over the King chiefly because f his skill as an interpreter of dreams, which were elieved at that time to foreshadow future events.
One night the great King dreamed a dream, and then he awoke called for his magicians to tell him the heaning of it. They were, of course, quite ready to $o$ so if their royal master would deign to tell them hat was the substance of the dream.
But Nebuchadnezzar had forgotten the dream. ow, then, asked the magicians, with a good deal of
reason, could they tell him the meaning of it? That was, however, not the kind of question to address to the despot. Let them tell him the dream, he said, as well as its meaning, or let them die the death.
"There is not a man upon tho earth," said the magicians, "that can show the King's matter." Then Nebuchadnezzar was very angry, and ordered his servants to destroy all the wise men of Babylon. Among them, however, though not present at the moment, was Daniel, the young Hebrew captive, who on the following day said he was ready, not only to recount the dream itself, bat to give the interpretation of it. So he was taken with all haste to the King, and said :
"Thou, O King, sawest, and behold a great image. This great image, whose brightness was excellent, stood before thee; and the form thereof was terrible. This image's head was of fine gold, his breast and his arms of silver, his belly and his thighs of brass, his legs of iron, his feet part of iron and part of clay.
"Thou sawest till a stone was cut out without hands, which smote the image upon his feet, that were of iron and clay, and brake them to pieces. Then was the iron, the clay, the brass, the silver, and the gold, broken to pieces together, and became like the chaff of the summer threshing-floors; and the wind carried them away, and no place was found for them : and the stone that smote the image became a great mountain, and filled the whole earth.
"This is the dream ; and wo will tell the interpretation thereof before the King.
"Thou, O King, art a King of Kings : for the God of heaven hath given thee a kingdom, power, and strength, and glory. And wheresoever the children of men dwell, the beasts of the field and the fowls of the heaven hath He given into thine hand, and hath made thee ruler over them all. Thou art this head of gold.
"And after thee shall arise another kingdom inferior to thee, and another third kingdom of brass, which shall bear rule over all the earth. And the fourth kingdom shall be as strong as iron; forasmuch as iron breaketh in pieces and subdueth all things: and as iron that breaketh all these, shall it break in pieces and bruise.
"And whereas thou sawest the feet and toes, part of potters' clay and part of iron, the kingdom shall be divided ; but there shall be in it of the strength of the iron, forasmuch as thou sawest the iron mixed with miry clay. And as the toes of the feet were part of iron and part of clay, so the kingdom shall be partly strong and partly broken.
"And whereas thou sawest iron mixed with miry clay, they shall mingle themselves with the seed of men; but they shall not cleave one to another, even as iron is not mixed with clay. And in the days of these Kings shall the God of Heaven set up a kingdom, which shall never be destroyed : and the kingdom shall not be left to other people, but it shall break in pieces and consume all these kingdoms, and it shall stand for ever.
"Forasmuch as thou sawest that the stone was cut
out of the mountain without hands, and that it brake in pieces the iron, the brass, the clay, the silver, and the gold, the great God hath made known to the King what shall come to pass hereafter : and the dream is certain and the interpretation thereof sure."

Now, Nebuchadnezzar was at the head of a great kingdom, with Babylon as its capital, and the gokten head of the image stands for the empire over which he bore rule. After a time it yielded its pride of place to another powerful kingdom, that of the Persians, which may be said to be represented in the imarge hy the breast and arms of silver.

After the Persians the Greeks rose to the chief power in the East, which has been called the "cradle of the nations "; and their empire is represented by the body and thighs of brass. Then in the fulness of time Greece was conquered by the Romans, whose empire is figured by the feet of iron and clay.

These were the four great " world-empires " of carly history-Babylonia, Persia, Greece, and Rome and they followed each other in this order. Each stood at the head of the civilized world of its time, and each made an attempt to subduo all "people, nations, and languages," and to rule the world from one centre. How they set about this work, and what measure of success each attained, is the subject of the first part. of this book.

In the later portion we are going to trace the rise of certain other powerful empires which attained to greatness after the fall of Rome, and to bring the story of Empire down to our own times.

The " head of gold " in the vision of the great King stood, as we have seen, for the empire of which the city of Babylon was the centre, and this seems at first sight to give us a good starting - point for our story. But before dealing with the kingdom of Babylonia, we shall look still farther back down the long vista of history, and learn a little about an interesting nation and a kingdom of a still earlier time. This was the ancient kingdom of Egypt, the land of the Pharaohs, in the Valley of tho Nile.

## Cmapter IT.--THE LaND OF THE PHARAOHS.

Trie story of Joseph is one of the most touching and intoresting in our early Bible history. We remember how the dreams of the boy roused the anger of his brothers, ats well as the fact that Joseph was his father's favourite, and how they made up their minds to humble what they thought was his pride. In reading this familiar story, we ought to remember that it gives us a picture of shepherd life in Palestine several eenturiss before (hrist was born in Bethlehem, and that it commects us with the history of the carliest civilized nation of the world.

You may remember how the boy Joseph went to find his bethern in the fields where they were following their usual industry, that of tending their flocks.
"And when they saw him afar off, even before he came near unto them they conspired agaiust him to
slay him. And they said one to another, Behold this dreamer cometh. Come now therefore, and le us slay him, and cast him into some pit, and we wi say, Some evil beast hath devoured him ; and w shall see what will become of his dreams. An Reuben heard it ; and he delivered him out of thei hands, and said, Let us not kill him. And Reube said unto them, Shed no blood, but cast him into thi pit that is in the wilderness, and lay mo hand upo him; that he might rid him out of their hands, $t$ deliver him to his father again.
"And it came to pass, when Joseph was come unt his brethren, that they stript Josieph out of his coat his coat of many colours that was on him : and they took him, and cast him into a pit, : and the pit wa empty, there was no water in it. And they sat dow to eat bread; and they lifted up their uves and looked and, behold, a company of Ishmalites camb from Gilead with their camels bearing spicery and batm and myrrh, going to carry it down to kipyt. And Judah said unto his brethren, What protit is it i we slay our brother, and conceal his hlowt? ('ome and let us sell him to the Ishmaelites, and let not out hand be upon him ; for he is our brother and wur Hesh And his brethren were content.
"Then there passed by Midianites, merchantmen and they drew and lifted up foseph out of the pit, and sold Joseph to the Ishmaelites for twenty pitees of silver ; and they brought doseph into lieypt. ... And the Midianites sold him into Eyypt, unto Potiphar, an officer of Pharaoh's, and captain of the guatd."




It was the great and powerful land of Egypt, then, to which the companies of merchantmen were wending their way. The kingdom of the Pharaohs, as the monarchs of Egypt were called, is the earliest of the great empires of which we read in history. It lay in the fertile Valley of the Nile in the north-east of Africa, and its royal line is said to date back to no less than four thousand years before the birth of Christ. Even at a very early time the people of Egypt had reached a high degree of civilization, and we can to-day judge of their ability as craftsmen and builders from a visit to tho Pyramids at (hizeh, and to the temples and monuments of Karnak, Thohes, and other places in the Nile Valley.

When Napoleon, the great French conqueror, led his forces into Egypt, he said in one of those spirited addresses with which he roused them to onthusiasm: "Soldiers, forty centuries look down upon you from the top of the Pyramids." In these wonderful huildings we have, indeed, what a well-known travellen calls "the earliest field of man's labours." Here may be seen the very beginning of architucture, the most enormous piles of building ever raised, the most careful constructions known, the finest masmury, and evidence of the employment of the most ingenions tools.

The Pyramids of Ghizeh are three in number. The largest, known as the " Great Pyramid," is the " most prodigious of all human constructions." It sfands om a square base with a side of seven hundred and sixty feet. Originally its height must have been about a
hundred and twenty feet above that of St. Paul's. The stone used in its construction would build a town of considerable size, and the blocks were brought from a distance of five hundred miles. It is estimated that the erection of this huge pile would require the labour of a hundred thousand men for twenty years. Some of the stones are forty feet in length, and each must weigh at least fifty tons.

In the Great Pyramid there are three internal chambers. One lies deep in the rock below the level of the base, directly under the apex of the pile, and is reached by a long passage opening on the north side of the Pyramid. In the interior are two other chambers, known as "the King's" and " the Queen's" respectively.

The Pyramids appear to have been raised to provide at once sepulchres and lasting monuments for the Kings of Egypt. In one chamber a tomb containing a coffin was found, and upon it was an inscription showing that it had once hold the body of a King. The desire of the Pharaohs was for immortality. Hence their bodieswore embalmed and laid in sepulchres built to last, while the world should endure.

Near the great Pyramids of (Ahizeh is the still more wonderful stone figure of the Sphynx, with the head and shoulders of a man and the body of a couchant lion. Between its outstretched fore-feet stands a chapel, while bohind it is a small temple. Within its body there are the be gimnings of passages which connect it with the seeond of the great Pyramids.

Many and various have boen the guesses and explanaG. H. vi.
tions as to the purpose and use of this mysteriou monument which the Arabs of the desert have, fitly enough, named "the father of terror." Many thinl that it wet up as a kind of guardian of the roya tombs. "There is something stupendous," writes \& famous traveller, "in the sight of that enormous head, with its vast projecting wig, its great ears, it open eyes, the red colour still visible on its cheeks, the immense projection of the whole lower part of its face
"Yet what must it have been when on its head there was the royal helmet of Egypt ; on its chin the royal beard; when the stone pavement by which men approached the Pyramids ran up between its paws; when immediately under its breast an altan stood, from which the smoke went up into the gigantio nostrils of that nose, now vanished from the face, never to be conceived again!"

The Pyramids and the Sphynx belong to the earliest period of the history of Egypt ; and the largest of the former is said to have been built by a monarch whom some writers call Khufu, and others Cheops. Not much is known of the Pharaohs of his line, which was ended by an invasion of certain nomadic tribes from Syria and Arabia. These people set up a now roya line, known in history as that of the Shepherd Kings who ruled the land for some five hundred years.

It is said that it was under the last of these Shepherd Kings that the Hebrew lad Joseph was carried into Egypt and became a servant in the house of Potiphar, "the captain of the guard." The account of his life at the Court of Pharaoh and of his prudent manago.
ment of the corn-stores in the years of famine may be read in the Book of Genesis, chapters 41 and 42. The story gives us a good deal of insight into the ways of living and the methods of government of the people of Ancient Egypt. Whether the capital in which Joseph served Pharaoh was Memphis or Thebes we cannot tell with certainty.

When the last of the Shepherd Kings had passed away, there arose a new line of Egyptian monarchs under whom the land attained to its greatest glory.
Up to this time the Kings of ake conquests beyond the tgypt had not tried to make conquests beyond their own borders except for a ew raids made upon the negro races who lived to he south of their land. But they now began a career f conquest which brought them great glory, so far is warlike renown is concerned, but which also led $n$ due time to the downfall of the nation.
Under the Pharaoh Thotmes I. the Egyptians turned heir attention to the lands which lay beyond the rocky eninsula of Sinai at tho head of the Red Sea. Beyond hat desert region lived various tribes, mostly of Arab ace. Prominent among them were the Phoenicians, ho had founded the cities of Tyre and Sidon on the oast of the land we now call Syria. These people ere famous as merchants and sailors. They had not nly explored the whole of the Mediterranean, but ad even ventured a daring feat-beyond the narrow a-passage now known to us as the Straits of Gibraltar. , the east of tho lands hold by these tribes lay the ngdom of Assyria in the neighbourhood of the great vers Euphrates and Tigris.

The Egyptian monarch led his forees into Palestine and Syria, and as far east as tho Euphrates. Near this river he fought a great battle. "His Majosty," we read in the old records, " met the enemy and drew up his men. He made a great slaughter of them; a great number of live captives were carried ofl hy His Majesty." This is not very exact information, nor did the King make any lasting eompuests. But he was the first to lead the way to the land where great conquests were afterwards to bo made, and from whence were at last to come the conquerors of the Egyptians themselves.

The third Pharaoh who bore the name of Thotmes marched an army into Syria and won a great victory, taking from his enemies large stores of silfor and gold, precious stones and alabaster, as well as a whole army of prisoners. This snecess fired him with the ambition of conquering the word, or at least that part of it which was known to him, and capreally the land between the great rivers Euphrates and Tigris, known as Mesopotamia. There dwelt the Kins of Assyria, the mighty monarch of whom he had heard, and whose might he had a great desire tw hmmble.

So he marched into Mesopotamia, the " laml heetween the rivers," and reduced to a level plain the strones places of the ill-fated land, though ho did not actmally take any of the territory belonging to the Assyman King. The latter, however, sent him presents, and the Egyptian King looked upon these as trithte, atd called himself the conqueror of the Kings of Assyria.

Not only on land did this great monarch extend his

power. He built a fleet of vessels, propelled by oar and sail, and made attacks by sea on Syria and Phonicia. On the walls of the great temple of Karnak there is inscribed a song of victory, supposed to be sung by the god of war, and addressed to the Ligyptian conqueror. One of the stanzas runs :
"I came, and thou smotest the land of the West;
Phœnicia and Cyprus hold thee in fear ;
I made them look upon thy majesty as a young bull. Courageous, with sharp homs, which none can approwh."

Like many other Kings of Rgypt, Thotmes III. was a builder, using his numerous prisoners of war to build great temples and obelisks at Karnak, Haliopolis, and other cities.

After some time the Egyptian monarehs began to grow careless of their conquests in the lands to the east of the Levant ; and the race known as the Hittites set up a kingdom in those lands and dared the Pharaohs of Egypt to drive them out. War began. The Egyptian King, Seti, marched to the norih-tast. with men " on foot, on horseback, and in chariots," and won a great and decisive victory.
"Pharaoh is a jackal," sang the victors after one battle. "He rushes leaping through the Hittite lind: he is a grim lion exploring the hidden wats of all regions ; he is a powerful bull, with a pair of sharpened horns. He has struck down the tribes of Asia: he has thrown them to the ground; he has slain their Princes; he has overwhelmed them in their own hlood; he has passed among them as a flame of fire; he has brought them to naught."

The war went on, however, when Rameses II. came to the throne of the Pharaohs. In a great battle with the Hittites the King found himself eut off in his chariot from the rest of his force, and then there began a combat which was afterwards celebrated in the heroie songs of Egypt:
"I became like unto the god of war," the King is made to say: "I hurled the dart with my right hand, I fought with my loft ; I was like Baal in his fury against them. I had come upon a host of horses. I was in the midst of them ; but they were dashed in pieces before my steeds. Not ono of them raised his hand to fight ; their hearts shrank within them; their limbs gave way; they could not hurl the dart, nor had they strength to thrust with the spear. As crocodiles fall into the water, so 1 made them fall ; they tumbled headlong over one another. I killed them at, my pleasure, so that not one of them looked back behind him, nor did any turn round. Wach foll, and none raised himself up again."

This great fight lasted for two days, and the armies of Egypt won the vietory. But Rameses did not effeetually suldur the Hititues, and not, long after the time celohrated in the above boastfal song the power of Regypt in Asia hecean to dereline. It was under this Pharaoh, it is sald, that the Hebrews in Eyypt sulfered the oppression of which we read in the Book of Bsoclus. The Fgyptians, we are told, "made their lives bitter with hard bondage, in mortar and in briek, and in all manmer of servies in the field."

This harsh treatment went on under tho next

Pharaoh, and for the story of his dealings with Moses and of the "exodus " of the children of lirate we must turn to our Bibles. It is interesting to note that from this time of tyranny and oppression we can trace the decline and gradual fall of Rgypt from hop plaw of power. In due time, as we shall see later, the land became subject to Kings from Mesoputamia, where in past time the armios of the Phamoles had "made the cities into a plain."

The Egyptians were a learnod rave, and usal a kimd of picture-writing, which we call "himoglyphies," and from which we can learn a great part of their history. They were also a very redigious prople, and paid reverent worship to numerous sods, the white of whom was Ra, the god of the sum, who was rlamed to have been the ancestor of the royal lime of the Pharahs, Of the rest of the company of grods and godutessise the three most prominent were ()siris, his onnsurt 1 sim, and their son Horus. The chief legend of Osiris is as follows:

Once upon a time the grods grew weary of ruling in heaven, and resolved to reign in furns wer bupyt in the likeness of men. After four of them hat bern Kings in succession, Osiris, the son of Seh athl Nut took the throne, and became momarei of the twe regions, Upper and Lower Kyypt.

Osiris was of a good and bountiful mature, hemeforent in will and words; he set himself to civilize the Egyptians, taught them to till the fields and cultival the vine, gave them law and roligion, and instruter them in building and sculpture.

Unfortumately, he had a wicked brother, called Set, wo hated him for his wondness, and resolved to bring bout his death. This he dis after awhile, and having daced the boty in a coltin, he threw it into the Nile, whence it flomed down to the sea.
Isis, the widnw of Owiris, together with her sister Nephthys vainly sumet for a long time the body of ner lord, and at last found it on the Syrian shore, where it hat been cast up by the waves. Sho was converiag it for embahment and hurial to Memphis, when sid stole it from here and cut it up into fourteen pieess, which he comeato. 1 in varions places.
The unhapes Guen then set, forth in a light boat made of the papyma phat, and searched Heypt from and to ent, until she hen foumd all the fragments, when the huried them with due honour. She then called on her son Horn th asenge his father, and Horus enguged in a lome war, wherein ho was at last vietorious, and took set prisumer.

Lsis mow relontel, amed reltased sot. This so onraged Horns thet he tom oth her erown, or, aceording to some version of the lemend, struck off her head, which injury the mols fepaired by miving her a cow's lowd in place of her awn. Horis then renewed the war with his unyl, and limally show him with a long spear, which he drose into his heat.

Horns, the viter and compurer of the Evil Being, thas berame the hemer of the gods, and seems to have heen identition alsn with the sungod. And when the couti te whel to atow the ir respeet for Pharaoh, they valled hint "sha of the sum" and "the living

Horus." "Thou art like the Sun in all that thou doest," cries one; " thy heart realizes all its wishes shouldst thou wish to make it day during the night, it is day forthwith. If thou sayest to the water, 'Come from the rock,' it will come in a torrent suddenly at the words of thy mouth. All thy words are accomplished daily." This abject flattery reminds us of the story of Canute and his courtiers in our own history.

We shall meet now and again with Egypt in following the fortunes of other great nations of the earth. In the last part of this book we are to deal with the great world-empire of which the British Isles is the head ; and we shall there remind ourselves of our own close connection with the land of the Pharaohs, and the relationship between that land and our own.

## Chapter III.-THE ASSYRIAN KINGDOM.

We have already spoken of the kingdom of Assyria, which lay about the upper courses of the twin rivers Euphrates and Tigris. The capital of this kingdom was the city of Nineveh. To the south lay tho State of Babylonia, so called after its royal city Bahylon, on the Lower Euphrates. These two kingdoms had a great deal to do with each other during the eourse of their history, as we shall see.

To the west of these powerful States lived various tribes. Prominent among these were the Hittites, of whom we have already spoken. On the Meditorranean
coast were the powerful Phoenician cities of Tyre and Sidon. And between the Jordan River and the coast lay the kingdom established by the Hebrews after their exodus from Egypt, the land ruled by Saul and David and Solomon, with whose story we are familiar from our Bible readings. This kingdom reached its greatest height under Solomon, who built the famous Temple of Jerusalem, but when he died its glory was departed; and the later history of the Hebrew State is one of gradual decline until, at last it became the prey of the monarchs of Assyria.

In the time of Rehoboam, the son of Solomon, the Hebrew kingdom was divided into a northern and a southern portion. The former had its capital at Samaria, and was known as the kingdom of Israel. The latter was the kingdom of Judah, with its centre at the city of Jerusalem. About seven hundred years hefore the birth of Christ there arose a powerful King of Assyria, named Sargon, in whose royal records we find the following entry :
"In tho beginning of my roign I besieged, I took by the help of the god who giveth me victory over my enemies, the city of Samaria. Its people I carried away. I took fifty chariots for my own royal share. I took the captives to $A$ ssyria, and pat into their places people whom my hand had conquered. I set my fficers and governors over them, and laid a tribute "pon them."
In this manner part of the prophecy of the Hebrew oeet Isaiah was fulfilled: " $A$ h, the uproar of many peoples, which roar like the roaring of the seas! And
the rushing of nations that rush like the rushing of many waters! Behold, the Lord bringeth up upon them the waters of the river, strong and many, even the King of Assyria and all his glory; and he shall come up over all his channels, and go over all his banks : and he shall sweep onward into Judah; he shall orerflow and pass through; he shall reach even to the neck; and the stretching out of his wings shall fill the breadth of the land." The Assyrians were indeed in due time to "sweep onward into Judah," but that was to be under a later King.

The land of Babylonia was supposed at this time to be tiibutary to Assyria. But there arose a powerful chieftain of that land, who got himself crowned King at Babylon. There he reigned in quiet for a number of years, the King of Assyria being engaged at the time in a war with Egypt, and later with certain tribes to the north of his kingdom.

The King of Babylon wished to find an ally who would stand side by side with him when Sargon should be ready to seek revenge. He fixed upon Hezekiah, the King of Judah, who, as we read in our Bibles, " had exceeding much riches and honour ; and he provided him treasuries for silver, and for gold, and for precious stones, and for spices, and for shields, and for all manner of goodly vessels; storehouses also for the increase of corn and oil, and stalls for all manner of beasts and flocks in folds. Moreover, he provided him cities and possessions of flocks and herds in abundance, for God had given him very much substance."

Such a wealthy ally was very desirable. Hezekiah

had been sick, and had recovered in a manner which seemed to be little short of miraculous. This gave the wily King of Babylon an excuse for sending an embassy to the monarch in Jerusalem, bearing a present.
"And Hezekiah," we read in the Hebrew Book of Kings,* "hearkened unto them, and shewed them all the house of his precious things, the silver, and the gold, and the spices, and the precious ointment, and all the house of his armour, and all that was found in his treasures: there was nothing in his house, nor in all his dominion, that Hezekiah shewed them not.
"Then came Isaiah the prophet unto King Hezekiah, and said unto him, What said these men, and from whence came they unto thee? And Hezekiah said, They are come from a far country, even from Babylon. And Isaiah said, What have they seen in thine house? And Hezekiah answered, All the things that are in mine house have they seen; there is nothing among my treasures that I have not shewed them.
"And Isaiah said unto Hezekiah, Hear the word of the Lord, Behold, the days come, that all that is in thine house, and that which thy fathers have laid up in store unto this day, shall be carried into Babylon ; nothing shall be left, saith the Lord." How this prophecy was fulfilled we shall see later.

As soon as Sargon was ready he opened the campaign with the King of Babylon. He made out that he came as a deliverer of the people of the great city from the oppression of a usurper, and in this way he

[^0]made his work very easy indeed. The King left Babylon "in the night-time like an owl," and a number of the leading men came to meet Sargon to ask him to take possession of the city. This he did at once, and then marched out to find the fugitive King, who had taken refuge in a city by the sea.
"Then," says the old record, " this usurping King, knowing his own woaldess, was filled with fear; the terror of the Great King's royalty overwhelmed him ; he forsook his scoptre and his throno; in the presence of the King's messenger he kissed the earth ; he gave up his castles and fled, and his trace was no more seen on the earth." His city was razed to the ground.

Having overcome all his enemies, Sargon set about the work of building. Ho set up a new capital, and a royal palace of great splendour, "of ivory, of the wood of the palm, the cedar, the cypress." He raised temples to the great gods of his nation. He enclosed his city in high walls, in which were sot gates guarded by the winged bulls of the Assyrians. Then he called down the blessings of the great god Asshur upon his royal capital.
'May Asshur bless this city and this palace! May he endow these buildings with eternal brightness! May he grant that they shall be inhabited till the end of the days! May the carven bull, the guardian spirit, stand for ever hefore his face! May he keep watch here by mighti and day, and may his "eet never move from this threshold!"

Then, when his city was finished, Sargon gave it a ready-made population. His method was simple and
characteristic. "People from the four quarters or the world, of foreign speech, of divers tongues, who had dwelt in mountains and valleys, whom I, by the might of my arms, had made captive, I commanded to speak the language of Assyria, and settled them therein. Sons of Asshur, of wise insight in all things, I placed over them to watch for me; learned men and seribes to teach them the fear of Heaven and the King."

Only about a year after his city had been solemnly dedicated to his gods Sargon fell by the hand of an assassin. He was followed on the throne by his son Sennacherib. The new King engaged in several successful campaigns, when he heard that the King of Egypt was about to march into Palestine and unite with Hezekiah against him.

So he gathered his armies, and in the rapid manner for which the Assyrians were famous, he swept down to the sea-coast before the allies could unite. The "fenced cities" of Judah fell one by one into his hands, and at last Hezebiah was shut up in Jerusalem, " like a bird in a cage." The King of Judah thereupon sent to Sennacherib, saying, "I have offended. Retura from me. That which thou puttest upon me I will bear." And a heary fine was "put upon" the King, which he was only too glad to pay.

Not satisfied with this, the Assyrian King sent messengers to demand the surrender of Jerusalem. Of these the spokesman was a certain royal officer, Rabshakeh, and they came, and having called "to the King," were met by three officers of Hezekiah's household. To these Rabshakeh addresses himself.

AN ASSYRIAN KiNg in His CHARIOT HUNTING THE LIOR.
(From a scalptured slab in the British Museum.)
"Speak ye now to Hewkiah, Thuw mant He arem King, the King of Assyria. What whmman is When wherein thou trustest? Thom whest.I haw counsel and strength for the war. Sin wh wher dost thou trust, that thou rehelles aginme we
'Now, behold, thou trustest "pmen the ato of that bruised reed, even upon Euspt, on whith it at mat lean, it will go into his hamb, and phepe it: at Pharaoh King of Egypt mato all that that wh han
 of the least of my mastor"s survant and pat the trust on Egypt for charints and for harsan"a

Then the three royal ohlows bewed the mosemus to speak in his own languge, sh that his worde, disrespectful of their King, mitht nut l" multrater by the people upon the walls. This wat Hathomed
 the people:
"Hear the word of the great Kins, Hu" Kins,
 deceive you : for he shall not be able to delion sum a of his hand. Neither lot Hezk kiah make sum 1 m in the Lord, saying, The Lord will surely doliwe a and this city shall not bo delivered int, the hand the King of Assyria.
"Hearken not to Hezekiah: fur thas with Her Kit of Assyria, Make an agreement with me by it praw and come out to me, and then eat se thes than his own vine, and every one of his his-1me, ind drim ye every one the waters of his cistem: mutil 1 +num in take you away to a land like your whn lame a lan































"Speak ye now to Hexkliah. The sith the wer King, the King of Assyria, What mathtome is the wherein thou trustest? Thum answat. I hav counsel and strength for the war. Sum on when dost thou trust, that thou rehellest amand tum
'Now, behold, thou trustest apon the that the the bruised reed, even upon berpt. on whinh if is mat lean, it will go into his hamt, amp pioter if : sa Pharaoh King of Egyp, wntw all that trat wh hime How wilt, thou turn away the fore of weve tata of the least of my master's survate and pmi In trust on Egypt for chariots and hor hureman
 to speak in his own lamuare, sh that hiv wome disrespectful of their King, mish mot het whteratum by the people upon the walls. "This was lial whath opportunity. In the "dews" " hamens" her whlerswe the people :
"Hear the word of the werat Kims, the kitu Assyria: Thus saith the Kinge 1,t 1 not Herethe deceive you : for he shall not he able forletor sum of his hand. Neither let Heah hath mathe fint trus in the Lord, saying, The Low will antely dumer and this city shall not be delivered into the heme the King of Assyria.
"Hearken not to Hextkinh: for thu whis the Kit of Assyria, Make an agrement with tw- buy prome and come out to me, and thea wat se wery man his own vine, and every one of his tiven and the
 take you away to a land liko, vour wha land, a lat
of com and wine a hat of bread am e vimevard a land of wi l woe anal of banes. that ge may live


"Hath any of the gat of the notions beloved all has lam whet of the lamb af He" king of Anuria


 hey amber at the sent, of the wembtrios that have


Bat the people. "hat their prate and answered
 tine. Aflame him wot
Then a letter from the tertian king was ont to






 wa Then alate of all the bomphome of the earth wee hat mate heater ant rath

 tharberth, shin h hath oath him for bequeath the



"Speak ye now to Hezekiah, Thus saith the grea King, the King of Assyria, What confidence is thi wherein thou trustest? Thou sayest . . . I hav counsel and strength for the war. Now on whon dost thou trust, that thou rebellest against me? .
"Now, behold, thou trustest upon the stafl of thi bruised reed, even upon Egypt, on which if a ma lean, it will go into his hand, and pierce it : so Pharaoh King of Egypt unto all that trust on him How wilt thou turn away the face of one captai of the least of my master's servants, and put thy trust on Egypt for chariots and for horsemen ?"

Then the three royal officers begged the messenge to speak in his own language, so that his words, si disrespectful of their King, might not be understoo by the people upon the walls. This was Rabshakeh opportunity. In the "Jews' " language he addressed the people :
"Hear the word of the great King, the King o Assyria: Thus saith the King, Let not Hezekial deceive you : for he shall'not be able to deliver you oul of his hand. Neither let Hezckiah make you trus in the Lord, saying, The Lord will surely deliver us and this city shall not be delivered into the hand the King of Assyria.
"Hearken not to Hezekiah: for thus saith the King of Assyria, Make an agreement with me by a present and come out to me, and then eat ye every mand his own vine, and every one of his fig-tree, and drink ye every one the waters of his cistern : until I come and take you away to a land like your own land, a lan
of corn and wine, a land of bread and vineyards, a land of oil, olive, and of honey, that ye may live and not die; and hearken not unto Hezekiah when he persuadeth you, saying, The Lord will deliver us.
"Flath any of the gods of the nations delivered at all his land out of the hand of the King of Assyria? Where are the gods of Hamath, and of Arpad? Where are the gods of Sepharvaim, Hena, and Ivah? Have they delivered Samaria out of mine hand? Who are they among all the gods of the countries that have delivered their country out of mine hand, that the Lord should deliver Jerusalem out of mine hand?
But the people "held their peace, and answered him not a word: for the King's commandment was, saying, Answer him not."
Then a letter from the Assyrian King was sent to Hezekiah, containing the substance of the speech of Rabshakeh. "And Hezekiah," we read, "received the letter of the hand of the messengers, and read it: and Hezekiah went up into the house of the Lord, and pread it before the Lord. And Hezekiah prayed efore the Lord, and said, O Lord God of Israel, which lwellest between the cherubims, Thou art the God, ven Thou alone, of all the kingdoms of the earth; Chou hast made heaven and earth.
"Lord, bow down Thine ear, and hear; open, ord, Thine eyes and see; and hear the words of ennacherib, which hath sent him to reproach the iving (yod. Of a truth, Lord, the Kings of Assyria ave destroyed the nations and their lands, and have ast their gods into the fire; for they were no gods,
but the work of men's hands, wood and stone : there fore they have destroyed them.
"Now therefore, O Lord our God, I beseech The save Thou us out of his hand, that all the kingdom of the earth may know that Thou art the Lord God even Thou only."

What happened next may well have been requrded by the people of Jerusalem as a direct answer to th prayer of their King. A deadly plague broke ou among the Assyrians encamped before the city, and in a few hours killed so many of them that the ress beat a hasty retreat. Lord Byron tells the story :

The Assyrian came down like the wolf on the fold, And his cohorts were gleaning in purplo and prold: And the sheen of their spears was like stars on the sim, When the blue waves roll nightly on deep Galilee.
Like the leaves of the forest whon summer is grom, That host, with their banners, at sunset was seen: Like the leaves of the forest whon antum, hath hown, That host on the morrow lay withered and strown.
For the Angel of Death spread his wings on the hath. And breathed in the face of the foo as he passend, And the eyes of the sleepors waxed deadly and chill. And their hearts but once heavod and forever prew still.
And there lay the steed with his nostrils all wide. But through them there rolled not the breath of his pride And the foam of his gasping lay white on the turf. And cold as the spray of the rock-heating surf.
And there lay the rider distorted and pall,
With the dew on his brow, and the rust on his mail ;
And the tents were all silent, the hamers alone,
The lances uplifted, the trumputs unblown.

And the widows of Asshur are lond in their wail, And the idols are hooke in the temple of latal; And the might of the ciontile, manote by the sword, Hath molted like snow in the elanee of the 1 dome

One of the last ovents in semacheribis career of war was his second invasion of the rehellious Bahylonia and the destruetion he wrought on its capital city. He turned his soldiers hosse in the plate, giving them leave to take what they could and destroy what hey were not able to cary anay. Then the buildings vere dug up and liend, the gots of the temples were emoved, and camals were math through the dity, or. o use the language of the eompmerer, he "eovered he place with water, so that mo one may be able to and the site."
Yet the great dity was destimed to reocver even rom this severits, and to see the deeline of her proud dversary. The perwer of Assyria after the days of ematherih sradually wrew less and less. It was ressed on the north side hy the powerfal tribe of the ledes, of whom we shall rent in our next chapter. nd there arose a King in Bahylon mamed Nebuhadnegar, under whom the perdietion of lasiah with gard to . Incusalem was at last fultilled,
let in the last gears of her permer the Assyrian Kings tade great compuests. In the reign of the noxt King Fter semmacherih an hestrian army marehed into gypt and bromght that comatry under the rule of inceoh. The mext Kingr, Assurhanipal, was also a eat conqueror as well as a lower of the fine arts. At later date the (ireeks mato this King out to have
but the work of men's hands, wood and stone : therefore they have destroyed them.
"Now therefore, O Lord our God, I beseech Thee, save Thou us out of his hand, that all the kingdoms of the earth may know that Thou art the Lord (rod. even Thou only."

What happened next may well have been rexarded by the people of Jerusalem as a direct answer to the prayer of their King. A deadly plarut broke out among the Assyrians encamped hefore the eitw, and in a few hours killed so many of them that the rest beat a hasty retreat. Lord Byron tells the story :

The Assyrian came down like the wolf on the foll, And his cohorts wero gloaming in purples and gold: And the sheen of their spears was like stars on the sen. When the blue waves roll nightly on dap calilew.
Like the leaves of the forest when summer is grom, That host, with thoir bunners, at sunsed was seon: Like the leaves of the forest when mutum hath hown. That host on the morrow lay withored and strown.
For the Angel of Death spread his wings on the hlast, And breathed in the face of the fore as he passed, And the eyes of tho sleopors waxed deadly nut chill, And their hearts but once henved and forever erw atill.
And there lay the steed with his nostrils mill wide. But through thom there rolled not the brewth of his pritw; And the foam of his gasping lay white on the turf. And cold as the spray of the rock-bemting wurf.
And there lay the rider distorted and pals,
With the dew on his brow, and the rust th hes mail:
And the tents were all silent, the bamers atones.
The lances uplifted, the trumperts unblown.

And the widows of Asshur are loud in thate wat, And the idols are booke in the temple of batal;
And the might of the cientile, masmotw hey the emord, Hath moltod like snow in the ghane of the lame

One of the last vents in Semmatherih's careor of far was his seoond invasion of the rehellions liaby onia and the destruetion he wroment on its dapital ity. Ho turned his suldiers lowse in the phate giving nem leave to take what they ronld and deatey what ey were not able to earry anay. Then the hmildines ero dug up and limed, the gots of the temples were moved, and camals were mate thromeh the rity, ore
 o place with water, sat that no ome may he able to de the site."
Yet the great rity was destimed toremere pren om this serority athe to see the derline of her front eversary. The penme of trisyria ather the thys of
 essed on the north side hy the powerfal tribe of the edes, of whom we whall read in one mext ehapter.

 gard to Jerumatem was at lat fullilled
 ade great compuesta In the retan ol the forx 15 ime ter Semmaherih an fevman arms mareled into gypt and bromeht that embuter unter the rale of ineveh. The next Kints, tsanthamel was alat a eat compurour as well as a hare of the ham arta It lator date the Greeke matl. This Kime ont io hate.
been the essence of all that was weak and unmanly, Their stories represented him as a luxurious monarch who spent his time in feasting and revelry. Then when the fall of his kingdom was near, he roused himself, and for two years led his people against their enemies, and played the part of a hero. But the crisi could not be averted, and at last the King had a grea funeral pyre erected, on which he burned himself, hi wives, and all his treasures.

This is a mere legend; but the fact remains that th power of Assyria had come to an end. The capita city, Nineveh, was destroyed, and out of the ruins o the great empire Babylon rose for a short time $t$ greatness. Under King Nebuchadnezzar her armie marched westward and laid siege to Jerusalem, the under the monarch Zedekiah, who had conspire against the King of Babylon along with the subject monarch of Egypt.

The great siege began in the year 589 B.c. Kin Zedekiah was filled with dismay, and sent to th prophet Jeremiah to ask for his prayers. But th prophet's answer gave him no hope. "The Chaldear shall fight against this city," he said, "and bur it with fire." But there was a future hope. Som day the people of the Lord would return to Zio after much tribulation; and as a sign of his fait in that "far-off divine event," the prophet purchase a field in his native village.

The King of Egypt now came to the help of Juda and took the city of Caza. Nebuchadnezzar marche against him, and is said by one historian to har


THE PROPHEI JEREMLALI.
(hrom the statue by Michach Anyelo.)
defeated him, though it is also reported that Pharaoh retired without a battle. The people of Jerusalem, on the departure of the King of Babylon, took heart once more, but before long the forees of Nohuchadnezzar again encamped without the walls of the city. "Is there any word from the Lord ?" asked the King of Judah of Jeremiah. "There is," was the reply "Thou shalt be delivered into the hand of the King 0 Babylon."

The siege went on for two and a half years, and the city was reduced to the verge of starvation. The the enemy made a breach in the city wall, and soon the officers of Nebuchadnozzar had taken up the station in the court of the Temple as a sign that th city was at last captured. Zodokiah took to flight but was taken. His eyes wero put oni, and he wa sent to Babylon, where ho spent the rest of hi days as a prisoner. The eity and Tomple were nor sacked, and then set on fire. Last of all, the wall were levelled with the ground. Most of the inhabitant were carried away into captivity, and among then was the young man Daniel, of whom we read in on first chapter.

So the great city of David and Solomon. "heantify for situation, the joy of the whole arth." hecame byword and a mockery. And far away in the Bahy lonian land the Jewish captives mourned in exile fo the loss of their beloved eity. There is mo mor pathetic song than that of the Hehww raptive yearning for a sight of Mount Zion.
"By the rivers of Babylon there we sat down, yed
we wept, when we remembered Zion. We hanged our harps upon the willows in the midst thereof. For there they that carried us away captive required of us a song ; and thoy that wasted us required of us mirth, saying, Sing us one of the songs of Zion.
"How shall we sing the Lord's song in a strange land?
"If I forget thee, O Jorusatem, let my right hand forget her cumning. If I do not remember thee, let my tongue cleave to the roof of my mouth; if I prefer not dorusalem abowe my chiof joy."

Tho glory of Bahylon, however, was not to bo of lasting duration. Bofore many years were over its power went down before another great empire, of whose rise and fall we aro to read in our next chapter.

## (maprer IV. THE MEDHK AND PERSLANS.

When the Assyrian kinglom was broken in pieces, the northern and castern portions came into the hands of the Medes, who lived in the lamds lying southward from the ('anpian Sea. Closely allied to these people were the Persians, a hardy mace of shepherds and peasants who lived near the shores of what is now known as the l'asian (inlf. Both these races had adopted a form of religion preathed in the earliest times by Zoroaster, a wrat prophed and teacher.

Ho tamght that there were two great gods one of light, and the other of darkness. The first, named Ormatad, was "the spirit of wisdom and light, the
very great and very good, the lord of perfection and activity, of intelligence, growth, and beauty." But the efforts of this god to rule the world aright were being continually spoilt by the evil spirit Ahriman, " the spirit of darkness and malice, of crime, sin, and ugliness." "Every good man," the great teacher said, "ought to spend his life in helping Ormuzd against Ahriman."

While Babylon was rising to great power in the South the Medes were founding a wide empire in the North, and soon they bore rule from the southern shore of the Black Sea to the desert lands of Bactria But there was growing up meanwhile in the city of Susa, near the head of the Persian (iulf, a youmg Persian prince named Cyrus, before whom both the Medes and the Babylonians were in time to bow the knee.

It was about five and a half centuries before the birth of Christ when Cyrus began his careor of victory He attacked the King of the Medes, defeated him, and made him a prisoner. Then the Modes became the followers of the conqueror, and thus was set up the kingdom of the "Medes and Persians" to which reference is often made in the books of the Old Testament.

For the next twenty years Cyrus was engaged in wars, usually victorious, in the lands which lio between the Eastern Mediterranean and the highlands to the north-west of India. We cannot follow him through these campaigns, but we shall see how he fared in a war with a certain Asiatic King named (roesus.

This monareh was at the head of a kingdom which occupied the greater part of the peninsula of Asia Minor. The western shores of his dominions were not far from the lands inhabited by the Greeks, of whom we are soon to learn a great deal; and he sent messengers across the sea to the temple of a Greek god to ask how he should succeed if he went to war with Cyrus, the


great conqueror of Persia. The answer ame: "Creesus, if he emgrages in this contest, will destery a great empire." This he took to mean vietory for himself, though a litale reflection might, have shown him that it might also mean defeat.

For Croesus was at the head of a powerfal kingdom, and was so wealthy that to call a man a ('rosus in ome time means that he is considered to be a very rich man.

So great was this King's wealth and magnificence that people came from far and near to see the splendour of his Court at the city of Sardis.

One day there came across the sea to that city a Greek philosopher named Solon, to whom were shown all the treasures and wealth of the great King. The sage made no remark, until at last it is said the King asked him who was the happiest man he had ever seen, thinking that there could be only one answer to such a question. "Call no man happy," was the reply of the philosopher, "until he has ended his life in a fitting manner." The words are said to have sunk deeply into the heart of the proud King.

Confident of victory, Crossus declared war against Cyrus, and set out on the march against him. Cyrus came quickly to meet his foe, and a battle took place in which neither side could claim the victory. Oyrus withdrew, and Croesus, thinking that the war was over, parted company with his allies, and set out on the return journey to his capital. When Cyrus heard of what had been done he made int chase after his foe, whom he defeated just outsid، the city of Sardis.

Crœsus took refuge within his royal city, but after a siege of only a fortnight tho place was taken by Cyrus, and the King was made a prisoner. Croesus was condemned to die by fire, and was led out to his doom. According to one Greek legend, he was saved in the following way: As the flames were mounting into the air a heavy shower of rain began to fall, sent at that moment by the Greek god to whose temple

Jroesus had presented rich treasures when he wished to learn the issue of the war. The flames sank down, and Cyrus, moved by the event, spared the life of his foe.
According to another version of the tale, as Crossus stood before the flaming pyre, he recalled the saying of Solon, and thrice repeated his name. Then Cyrus sent to ask upon whom he called in the hour of death, and was told the story of the Greek sage. This so moved the conqueror that he not only spared his prisoner, but made him one of his closest friends.

Leaving one of his loading generals to suldue Asia Minor, Cyrus now marched eastward to Babylon. The city yielded without a blow, and thus the empire of Babylonia fell before the next great world-powerthat of the Persians, which was figured in the image of Nebuchadnezzar's dream by the shoulders and arms of silver.

Cyrus was now lord of the lands which stretched from the Egean Sea to the Indus, and from the Caspian and Aral Seas to the Porsian Gulf. He fell at last in battle with one of the races of Central Asia, whose Queen commanded that his head should be struck off and flung into a pool of blood in order that his inhuman thirst might be fully appeased. In the reign of his suceessor the kingdom of Eigypt was added to the empire of the Persians, and the rising nation of the Greeks on the other side of the Wgean Sea began to fear for their independence.

Then there came to rule the Persian Empire the
great King Darius, under whose capable rule the various States of his dominions flourished exceedingly. Pean and quiet were established, and trade and commerat brought great wealth to the treasury of the monaroh Having grown rich, he looked about for something on which to spend his riches, and turned, like all othe great Kings, to further conquests. He selected fo attack the Greeks of South-Eastern Europe, of whos early history we must learn a little in our nex chapter.

## Chapter V.--THE EARLY DAYS OF (XREECE.

We know next to nothing of the earliest history of th Greeks who lived in what we now call the Balkas Peninsula. They called themselves Hellones, and their land Hellas. And when their historians came to write down the story of the nation, they invented many wonderful legends to account for its origin. Thes told of heroes and kings who were of godlike race and who in the earliest times founded the nation of the Hellenes.

The greatest event of the earliest "history" of the Greeks was the Siege of Troy, which lasted for ten years. Troy was a town on the western coast of Asia Minor. How it came to be besieged, and what was the result of the siege, is told by the early Greek poet Homer in his book called the " Miad," and the outline of the famous tale is as follows:

The King of a town on the eastern side of Creece had a very beautiful daughter who was named Helen. All the young chiefs and Princes of the various tribes or States into which the nation was divided wanted to marry Helen, and came to her father offering great wealth in flocks and herds for her. Now, her father, a wise and far-seeing Prince, made them all take an oath that, whoever wedded the beautiful maiden, all the rest would be his allies if ever he required their help in battle. They took the oath, each one wishing to please the King, and then Helen was given to Menelaus, the King of Sparta, a Grecian State of which we shall hear a great deal. Then the rest of the Princes went home, and marricd other wives less lovely than Helen.

Now, there came one day to the Court of Menclaus a young Prince named Paris, a son of the King of Troy, a city on the other side of the Wgean Sca. There ho fell in love with the beautiful wife of Menclaus, as, indeed, everyone did who saw her, for she was as kind and charming as she was lovely.
This young Prince wished her to leave her home and her husband and go away with him to Troy, where he would marry her, and make her a great. Princess. Helen, it is said, refused to listen to his wicked suggestions, and then Paris, by the help of magic, took upon himself the form of her husband. By this means he decoived her, and managed to persuade her to come with him for a sail in his ship. As soon as he got her on board he set sail for Troy, and when the: shore was fast receding took his own form again, and
stood before his captive as Paris of Troy. Helen could not get back again, and if she could, she would have been ashamed to go. So she had to make the best of it, and on went the ship for the harbour of the city of Troy.

When Menelaus learnt that he had been robbed of his wife, he reminded the Princes who had been suitors for the hand of Helen of their promise. So they got together a great army, which was placed under the command of the chieftain Agamemnon, and sailed away to Troy. There they laid siege to the city, and remained encamped about it for ten years, during which time many great deeds were done on the side of the Trojans as well as the Greeks. We have not space to tell any of the wonderful tales of the siege which are recounted in the famous poom of Homer, but we must see how, according to the old legends, the Fall of Troy was at last brought about.

The Greeks grew weary of the war, and resolved to end it by means of a trick. So they built a great wooden horse, and within its hollow sides hid a number of picked warriors. Then they set sail as if for home, but when they reached an island not far from the city they hid their ships behind it, and waited to see what would happen.

The Trojans came out of the city in great glee, and were filled with wonder at the great wooden horse. One of them suggested that the rampartis of the city should be broken down in order to admit it, but others were suspicious, and said that it ought to be destroyed.

Meanwhile some Trojan shepherds had made captive


PAllig ob thans.
a solitary Greek, whom they carried before their King The man stood trembling and rolling his eyes about in terror, so they spoke kindly to him, asking him whol he was and whence he came. "Greece is my country," he said; "Sinon is my name. My people meant to sacrifice me to the gods to win success in the war, butl fled and hid myself until they sailed away."
"Fear not," said the King. "But tell us for wha purpose the Greeks raised this wooden monster: "In order to gain the favour of the gods," was the wily reply; "and if it were taken within your city the god would fight on your side." Some of the Trojan suspected that this was all a trick, but they wem overruled by the unthinking crowd, and in great jof the unwieldy monster was hauled through a bread made in the ramparts.

When night fell the Trojans wont to rest without setting any guards. Meanwhile the Greeks came bad and landed once again. Then Sinon, the deceiver unlocked the side of the wooden horse, and the Greek slid down a cable to the ground. The rest is soon told The gates were opened to the waiting Greeks, and the town, oppressed with sleep and wine, surprised and taken.

When the Greeks had taken Troy, Helen was given back to Menelaus, and the victors set out for home. But many great storms arose, the ships were scattered all over the seas, and some of the warrions were drowned, while others wandered far and wide before they reached their homes again. One of them, named Ulysses, spent ten years on his wanderings
before he arrived at his own country. The story of his adventures during this time and of his return to his wife and son is told in another great Homeric poem, known as the Odyssey, but it is too long a tale to tell here ; besides, it is no part of sober history.

Among the various tribes who lived in early Greece the Spartans were one of the most interesting. These people had their homes in the southern portion of Greece, and they wore a race of hardy soldiers. Any child born weakly was noti allowed to live, and as soon as a boy reached his seventh year his training as a soldier began. By means of exereise his body was made strong and supple. He was carefully trained in the use of arms, and he had to loarn to endure pain and discomfort without complaint. At twenty years of age he entered the army, and from that time spont, the best part of his life in camp. "One of the tests," writes a historian, " to which the Spartan youth was subjected was a scourging at the altar of a goddess until his blood gushed forth. It was inflieted publicly before the eyes of the parents and in the presence of the whole city ; and many Sparkan youths were known to have died under the lash without, uttering a complaining murmur.'"

Spartan girls were put through a bodily training almost as severe as that of tho boys. They also grew up to expect from their hushands and sons the utmost courage and hardihood. We read of a Spartan mother giving her son his shield on the outhreak of war, with the brave words, "Return with it, my son, or upon it." Over the relatives who had died beavely in hatte
they rejoiced. Their sorrow was reserved for those who saved their lives but lost their honour.

Another interesting State of this early time was that of Athens, and one of its most famous men was the philosopher Solon, of whom we have already heard "Solon was among the seven men who were though to be the wisest of all the Greeks. It was not that he had read so very many books-there were not as ye a great number of books to read-but he had travelle about a great deal--to Egypt among other places-an had been ready to learn from everybody, and he ha thought a great deal for himself, and tried to act u to his best thoughts.
"He used to write poems, and from them we ca see what his chief thoughts were. He often fel sad, for he had seen a great deal of the folly and the wickedness that there is in the world, and even whe he did the very best that he could for the people, h could never feel quite sure that they would have th sense to use rightly the good things he obtained fo them. But of one thing he did feel very suro-that however puzzling the world may be, yet the power o ruling it all rests in mueh wiser hands than ours and he believed that wrong-doing could not prospe in the long-run, for the eyes of the god Zeus saw a things, and sooner or later evil deeds would b punished."*

Solon gave his mind to the good governmen of the Athenian State, and was able to bring abon several changes which were for the grood of th

[^1]people. The city of Athens prospered exceedingly, and much of the money made by commerce was used to erect the beautiful buildings which have been the models of architects throughout the world in all suceeeding ages. Poets, sculptors, and artists were encouraged, and they made the names of


MINRINVA. Athens and of Greece renowned in song and story and sculpture.

Then came the time when the power of Porsia came into collision with that of the Greeks. We have seen how Crossus wat defeated by Cyrus and his kingdom taken from him. The next
 step was the invasion of Greece itself by the armies of Persia. This happened nearly live hundred years before the birth of Christ.
$A$ great Persian forere was landed at Marathon, on the east coast of fireece Athens had to fare the in vader almost singl-hamded. but she had a good gemeral
in the soldier Miltiades, and her men were well trained in the gymnasium and in the field to endure the rigours of war.

The Athenians had only one man for every ten of the enemy, but each soldier felt that upon him de. pended the fate of the whole of Greece. "The trumpet sounded for action, and chanting the hymn of battle the little army bore down upon the host of the foe Then, too, along the mountain-slopes of Marathon must have resounded the cry, 'On, sons of the Hellenes. Strike for the freedom of your country! Strike fo the freedom of your children and of your wives! for the shrines of your fathers' gods and for the sepulchre of your sires! All--all are now staked upon the strife.'" They were really engraged in helping to keep out of Europe the nations of Asia and claiming Europe for civilization and progress, and though they did not know it, they were fighting the first great decisive world-battle in history.
"When the Persians," writes a Creek historian "saw the Athenians rumning down on them, without horse or bowmen, and scanty in numbers, they thought them a set of madmen rushing upon certain destruc tion." But before the day was over they learnt hom madmen could fight. At last they were driven to their ships, and " the Greeks followed, striking them down, to the water's edge, where the invaders were now hastily launching their galleys.
"Flushed with success, the Athenians dashed at the fleet. 'Bring fire! bring fire!' was their cry and they began to lay hold of the ships. But here
the Asiatics resisted desperately, and the chief loss sustained by the Greeks was in the attack on the fleet. Here fell several Athenians of note. One grasped the ornamental work on the stem of one of the galleys, and had his hand struck off by an axe. Seven galleys were captured, but the Persians succeeded in saving the rest."

Darius, full of anger, made extensive preparations for wiping out this disgrace. But he died before he could send or lead another expedition into Greece.

His plans were, however, taken up by his son Xerxes. The Greeks heard of the great preparations that were being made in the Persian lands, and got ready for the coming struggle. Ten years after the famous fight at Marathon a great Persian army set, out to march into Greece from the north, , while a strong fleet sailed along the coast.

The first resistance mot by the Porsians was that of Leonidas and his brave little hand of Spartans. He was King of Sparta, and with a band of three hundred picked warriors, he marehed to dofend the narrow pass of Thermopylx, by which the Porsian army would have to make its way into Central Greece. A wall had been orected across the narrow path betweon the mountains and the sea, and behind this rampart, Leonidas placed his Spartan soldiers. He had also with him a body of about, seven hundred men, drawn from various parts of Groees, and he was quite con scious of what depended upon the bravery of himself and his followers.

[^2]Before long the army of the Great King was seen in the distance, and some of the soldiers of Leonidas were filled with terror. But these were not the Spartans. One of the latter was told with awe by a trombling Greek that the archers of the army of Xerxes were si numerous that their flights of arrows darkened thi air. "So much the better," was the brave retort "We shall be able to fight in the shade."

The King of the Persians sent forward a scout on borseback to find out what the Spartans were doing He rode back to his master, and reported that they wer engaged in combing their hair! This puzzled th King greatly, but there was in his army a Greek wh had deserted from his own side, and who said that thi was the Spartan custom when they meant to wi or die.

Xerxes did not wish for a fight at the moment, s he halted for a few days to give the Spartans time t move out of the way, as he thought they would sure: do when they knew of the great power behind him When they did not do so, he sent a body of men $t$ fight them, but these were beaten back. Then th King sent his own guards, the pick of his men, an these, too, could not clear the pass. The anger 0 Xerxes was very great, but this did not concern Leonidas and his men.

When the Persian King was wondering what h should do next, there came to him a treacherous (rreek who offered to show him a path across the mountain by means of which a small force could come down behind the Greeks, avoiding the pass altogether. Thi
offer was gladly accepted, and it was soon arranged that Leonidas should be attacked on both sides.

The Spartan King heard of what had been planned, but he was not dismayed. When he and his men were surrounded, they fought bravely while they could and then gladly laid down their lives for their country.

The central part of Greece now lay open to the Persian King. Athens was abandomed by its inhabitants and taken by the invaders. Soon the flames of the burning eity were seen from the dreek ships which lay in the Bay of Salamis, not far away. There the fleet was before long faced by the ships of the Persians, and preparations were made for what may be described as the first great maval batite.
"The day was rough, a south-west wind was blowing across the breadth of the bay, and the surf ran high. Nevertheless, it was the King's fleet, that made the first movement. Rowing agminst wind and tide, and suffering much from overorowding, they slowly and laboriously advanced. For a moment the dreeks hung back close to the land and their anchorage ; then a ship shot out of the line and rammed a Sidonian vessel. Ship after thip followed, and soon hatite had been joined all along the strath, and the water was covered by a confused medtey of galleys cireling round each other, and seekimg opportmity to ram, or locked in close combat where the persis was thicker.
"For many hours the conlliet showed no signs of slackening, and the King, as he sat on a high rock
overlooking the bay, with his scribes at his feet gazing on the vast panorama in the bay, had time enough to note down many a bold deed of friend and foe.
"But at last the current of the fight began to set markedly towards the south and east; numbers of Persian ships dropped out of the line disabled, and ran ashore or drifted down the coast; the rest fell more and more into confusion, huddling into helpless masses, and fighting purely on the defensive. Finally their losses began to tell on them. The King's brother, who held the supreme command, fell as he was attempt: ing to board an Athenian vessel ; and about nightfall the broken fleet reeled slowly back to the coast and took refuge with the land army, which had moved down to the beach to assist it. Most of its rearmost vessels were cut off by the Athenians, who pressed their victory home and chased the enemy till he was absolutely out of reach.'"*

So ended the great sea-fight of Salamis. To quote the verse of our own poet, Lord Byron :
> "A king sat on the rocky brow
> Which looks o'er sea-born Salamis; And ships, by thousands, lay below, And men in nations; all wero his!
> He counted them at break of day, And when the sun set where were they?"

Xerxes, alarmed for his own safety, returned to Asia, leaving ar army under his brother-in-law to "com. plete the conquest of Greece." But in the next year

[^3]
this force was destroyed by the Greeks, and afte another victorious naval battle they freed the country of the Persians. The great question had now beej settled in the negative, Was Asia to subdue Europe?
There was now formed a league of Creek State and cities, of which Athens was the head. The ruine city was rebuilt and surrounded by a strong wal Athens now became the most famous city of the East Beautiful buildings were ercected, planned and decc rated by the greatest artists in stone the world ha ever seen; great poets and prose-writers arose wh by their works have won immortal fame.

## Chapter VI.-The Later DAys of greece

Aithough Athens had risen to a leading positio: among the Greek States, she had a formidable riva in Sparta. And before long these two States wer engaged in a struggle for supremacy. Athens wa strong upon the sea, while Sparta was possisssed of powerful land army, so that the contest was at firs rather like one between an elephant and a whale and this caused it to drag out to very grat length. I lasted, with intermissions, for nearly thirty years.

We have not space to follow the varying fortune of this war. Near the end of the struggle the Persian came to the help of the Spartans, but, the Athenian bravely held their own for some time. Then at las the Athenian ships were surprised in the Hellespon by the Spartans, and almost swept out of existence

The victors now took A thens after a siege, and the walls of the city were once more thrown to the ground.
Sparta was now supreme in Greece, but she was not able to weld the various States of the country into one armonious whole, presenting a united front to their \&oes. The Spartan King was named Lysander, and he had as his friend and ally a young Prince of Persia named Cyrus, who aspired to the throne of that country, which was then under the rule of his brother.
In order to help, him in his plans he raised a large army of Persians and others from various parts of Asia Minor. And he also hired a considerable number of Greek soldiers, promising them good pay, and assuring them that their serviees were only required in the South of Asia Minor, for he knew that they dreaded the momntainous lands and wide deserts of the Persian kingdom.
But lititle by little he led them on until they reached the Euphrates. Then, ander a promise of increased pay, he persuaded them to continue their mareh on Susa, which, you may remember, was the Persian capital. When within a few days' mareh of Babylon the army was met by a serat, foree moder the Persian King. In the battle which followed (yyus was slam, his native troops took to llight, and the Greck contingent was loft far from homo and from the seat coast without a leader and without a canse.
They tried to get the Persians to promise them a safe conduct to their homes, but, their leaders, after being invited to a conference, were tratherously murdered. Then they elected new ollieers, and set
out on the march to the mountain country of Armenia north of the lands ruled by the Persian King.

On they went past the ruined city of Nineveh, but the people of the country harassed them at every turn Winter came on, and with failing hearts they struggled onward through snow-drifts and swollen mountain torrents till, after many weary months, they saw that broad waters of the Euxine Sea lying beneath theill feet.

But their troubles were not yet ended. Wvery cuy to which they drew near refused to admit within its gates so formidable a body of warriors, for the company was ten thousand strong. They crossed over to the lands to the north of Greece, where they wandered for some time half starved and weary with travel. A last, however, a messenger sought them out to offe: them service in the lands of Persia they had just left Sparta was about to attack the Great King in his own dominions, and their help in the campaign would be invaluable.

In the war which followed, Sparta weakened hersell without inflicting any great loss upon her opponents, and this in spite of the bravery and genius of her lame king Agesilaus. "The wisdom and moderation of this King," writes an early historian, "were the theme of every tongue. Whenever he lodged in a city he took up his quarters in the chief of the tomples, for though most men do not choose that the gods should see what they are about, he was desirous to have them witnesses of his conduct. Among so many thousands of men as he had there was none who had a worse or harder bed
than he. He was so fortified against heat and cold that none was so well prepared for whatever seasons the climate could produce.
"The Greeks in Asia never saw a more agreoable spectacle than when the Persian Governors, who rolled in riches and luxury, paid their court to a man in a coarse cloak, and upon one laconic word from him agreed with all his sentiments."
On one occasion Agesilaus marched at the head of his forces against a hostile tribe of Greeks, and defeated them in a fixed batite. Some of his officers then begged him to stay in the enemy's comntry until winter, so as to prevent them sowing their corn. "Nay," said the King, " wisdom points the other way. They will be more afraid of war when they have their fields covered with corn." Then he led his armies away, and returning in the noxt, year, when the corn stood high in the fields, was able to make advantageous terms with the hostile tribe.

One aneodote told of Agesilaus reminds us a little of Nelson's breach of orders at, Copenhagen. When a general had seized a certain citadel of a rival State in time of full peace, many people were filled with great indignation. ('ertain men came to Agesilaus, and in an angry tone demanded, "By whose orders has this thing been done ?" hoping to bring the blame upon him.
"You must examine the tendency of the action," said the King quietly. "Consider whether it is of advantage to Sparta. If its nature is such, it was glorious to do it withoat any orders."

In his talk, we are told, Agesilaus was alway magnifying justice and giving her the first rank among the virtues. "Unsupported by justice," said he "valour is good for nothing, and if all men were jus there would be no need of valour." If anyone in th course of conversation happened to say, "Such is thr pleasure of the Great King," he would answer, "Hor is he greater than I if he is not more just ?"

When the war with Persia was ended, the King sen him a letter proposing a private friendship, but b declined it, saying, "The public friendship is enougl While that lasts there is no need of a private one."

There were living about this time two famous me who were not fighters, and of whom we ought to knp a little. Their names were Socrates and Plato.

Socrates was a native of Athens, began life as sculptor, and served the State with great erodit as soldier. He was very hardy, wore only the lightest clothes, and went barefoot summor and winter. time he became known as one of the wisest men as deepest thinkers who have ever lived. He did $n$ write books or teach in a school like other philosophes but he mixed familiarly with the people, and discuss with them all things, human and divine.

Like most great men, he made many enemies amo those who were least worthy, and at last, they were al to bring him to trial and get him condemned to deat He accepted his fate with calmmess, and drank $t$ cup of poisonous hemlock without a murmur or a sign of hesitation.

So passed away the great Greek teacher. But
ork was carried on by Plato, who had been at one me his devoted pupil. After the death of his master e began to teach in a plane-tree grove at Athens, and eople soon flocked in great numbers to hear him. e was always very grave and quiet, so that people dopted the saying " as sad as Plato." He wrote many books, which are chiefly in the form dialogues, and the central figure of all his writings his master Socrates. The subjects about which he hought and wrote were many and various. "Out Plato," says a great writer, " come all things that are till written and dobated among men of thought." $t$ is said that the great philosopher died in the act of riting.
As we have already seen, Sparta was not able to nite the Greek States into one strong and united ation, and after some time another power arose in reece to dispute with her the first place in the land. his was the Thebes, which rose to its greatest height nder the famous general Epaminondas.
He dared the military might of Sparta, and in two reat battles defeated her armies, which were comosed of some of the best soldiers the world has ever een. But the power of Thebes was short-lived. When Epaminondas died she fell quickly from her igh place, and the eyes of the Greeks began to turn fith some foar and trombling to a new power which vas arising to the north of their land that of Iacedonia.
It was not a Greek State, but one which the real areeks described as "barbarian." But it was strong
and united under a King named Philip, who knes what he wanted-namely, the lordship of the whol of Greece. In his youth he had spent some time i Greece, and had there learnt two lessons. One we that the weakness of the Greek States lay in their wal of unity. The other was that the sovereignty of $t$ l whole country would fall to the man of determinatic with a well-drilled force at his back.

Little by little he extended his power over $t$ northern part of Greece, though at first without op fighting. He was a clever schemer, and free with 1. money and presents when such a course was necessary "No town is impregnable," he said on one occasion "if once I can get a mule-load of silver passed withi its gates." But he had many good qualities. H was never cruel for the sake of cruelty. He was true friend, and open-handed to those who served hil faithfully. He was frank and good-natured to tho: about him.

When he saw his opportunity he marched south 1 Thermopylæ, but he found the pass occupied by $t$ soldiers of Athens, and he was forced to retire for time. But a little later he came again along with ib son Alexander, of whom we shall yet hear a great dei And a battle was fought at Charonea, where the Kir of Macedon was faced by the Greeks, united at las when it was too late.

Philip won a great and decisive victory, and the ind pendence of Greece came to an end. So great was $t$ King's delight at his success that at night, after a low drinking-bout, he reeled off to tho bathle-fiold to dan treat the Greeks with the harshness that they had expected, though he made it quite plain that he was now complete master of the country. He was planning to lead an army of his subject Greeks against the Persians when death overtook him. And his power passed to his son Alexander, of whom we shall read in our next chapter.

## Chapter Vif.--alexander The great.

 Adrxander, the son of Philip of Macedon, was one of the world's greatest conquerors. Many stories are told of his boyhood and youth, as of all famous men, but we have space only for one.A certain man offered to sell to King Philip a fine horse named Bucephalus, and the King, with his courtiers, went out into a fiold to see somo trial mado of him. The animal was very vicious, and would not even suffer itself to be spoken to, but turned quickly upon all the grooms. Thoreupon the King was angry, and bade his servants take the horse away.
But Alexander, who had been looking closely at the animal, said: "What a horse are they losing for want of skill and spirit to manage him!" "Young man," said his father, "you find fault, with your clders as if you knew more than they, or could manage the horse better." "And I certainly could," answered the Prince. "If you should not be able to ride him yourself," asked Philip, "what will you undertake to
forfeit ?" "I will pay the price of the horse," wad the reply.

All in the company laughed. But Alexander ran to the horse, and laying hold on the bridle, turned him to the sun, for he had observed that the shadow which fell before the horse continually disturbed it. While his fierceness and fury lasted he kept speaking to him softly and stroking him, after which he gently let fall his mantle, leaped lightly upon his back, and madk himself secure. Then, without palling the reins to hard or using whip or spur, he set the animal going.

As soon as he saw the horse's uneasiness abated h put it to a full gallop, and urged it on both with voia and spur. Philip and all his Court were in grea distress for him at first, and a profound silence fell upo them. But when the Prince had turned the anime and brought it safe back again, they all received hir with loud cheers. But his father, with tears of jo upon his cheeks, kissed him, saying, "Seek anothe kingdom, my son, that may be worthy of thy abilities for Macedonia is too small for thee."

Alexander spent the rest of his life in carrying on his father's advice.

He was only twenty when his father met his deat at the hands of an assassin, but upon the first signs ( rebellion he acted promptly and with decision. The he got ready to set out for Persia as Philip had planned This was in the year 334 r.c.

Alexander had been well prepared for tho works conquest, such as it was. "The quality which enable him to leave his mark on history was his militar

talent. He was a heaven-born general, and was besides, brought up with every advantage he could have desired. He was one of the leaders who win by rapid strokes and daring expedients. His long marches were perhaps the most characteristic part of his career. Urged on by him, his armies appeared to be able to annihilate time and space ; the rapidity of thein motion was almost incredible. He was on the spot when his enemies believed him to be hundreds of mile away. And when once arrived, Aloxander had as eagle eye for seizing the moment to strike : he hardly ever made a mistake; his attacks, however reckless succeeded to a miracle.
"He was above all things a cavalry general. It wh the irresistible charge of his heavy Life-guards, wit himself in the van leading them on, that always wo: his battles. The steady Macedonian phalanx, wit its impenetrable hedge of spears, was only the secon dary tool in the hewing out of his victories. Whil the great mass of infantry rolled like a hedgehog int the midst of the enemy, occupied their attention, bea off their attacks, and exhausted their energy, it wa always the wild onset of the King and his 'Com panions' of the Macedonian horse that settled th day."*

Alexander began the conquest of the ancient wort with an army of some thirty-five thousand men a mer handful. He crossed the Hellespont and marehe south through Asia Minor to the river (xranious where his first battle took place. Here he fough
allantly, always in the thick of the battle, and though he issue was never in doubt, the Persians fought well, and for a time the fight raged hotly. A Persian fficer cut off the white plume from Alexander's nelmet; another got behind him and was about to tab him, when one of his body-guards cut off the aplifted hand.
This victory cleared the way for him for an advance upon the central strongholds of the Persians. Marehing through Asia Minor, he met King Darius at Issus, near the north-eastern corner of the Mediterranean.
On the way the conqueror had passed through a town called Gordium, where the inhabitants carefully preserved an ancient chariot, said to have been built by the first King of the land. It had a long pole, which was attached to the yoko by means of a twisted knot; and it was told to the King that the man who was able to undo this Gordian knot would in time make himself monarch of the world. Alexander listened to the story, then, drawing his sword, cut the knot through the middlo.

At Issus a great battle was fought between Darius and Alexander. The army of the young eonqueror wats now more numorous, for his suceess had brought many trained veterans to fight under his standard. Darius, in a lofty chariot, took his place in the Persian ranks. But when Alexander's generalship won its usual success, the "Great King" kapt from his reat and mounted a charger. The cry arose that he was dead. The Persians foll into confusion, and then broke into fight. Then followed a great slaughter of the fugitives.

Darius made his escape, but his wives and treasure fell into the hands of the conqueror. Then Alexandet turned aside to Egypt, storming the ancient city of Tyre on the way. The Egyptians, at that time subject to the Persians, welcomed him as a deliverer. Hol stayed for the winter in the country, founded the city of Alexandria, and then prepared to attack the Great King once more.

He met him at Arbela, near the Tigris, and herd another great world-battle took place, in whid Alexander was again the victor, in spite of, or perhap because of, the million of men under the Persian King "The soothsayer who rode by the side of Alexander dressed in a white robe, and with a crown of gold upon his head, pointed out before the fight began anf eagle flying over him, and directing his course against the enemy. The sight of this so animated the troops that, after mutual exhortations to bravery, the cavalry charged at full speed, and the phalanx rushed on like a torrent. Before the first ranks were well engaged the enemy gave way, and Alexander pressed hard upon the fugitives in order to penetrate into the midst of the host, where Darius acted in person.
"He beheld him at a distance, over the foremost ranks, amidst his royal squadron. Besides that he was mounted upon a lofty chariot, Darius was easily known by his size and beauty. A numerous body of select cavalry stood in close order about the chariot, and seemed well prepared to recoive the enemy. But Alexander's approaeh appeared so terriblo as he drove the fugitives upon those who still held their ground
hat they were seized with panic, and the greatest part of them dispersed. A few of the best and bravest net their death before the King's chariot, and falling $n$ heaps one upon another, strove to stop the pursuit; or in the very pangs of death they clung to the MaceIonians, and caught hold of their horses' legs as they lay upon the ground.
"Darius had now the most dreadful danger before his eyes. His own forces, that were placed in the front to defend him, were driven back upon him ; the wheels of his chariot were, moreover, entangled among the dead bodies, so that it was almost impossible to turn it; and the horses, plunging among heaps of the slain, bounded up and down, no longer obeying the fands of the driver. In this extremity he quitted the chariot and his arms, and fled on a swift mare."*
After this great battle Alexander mado himself master of the chiof Persian cities, including Babylon and Susa, and was now considered to be master of Asia. King Darius was pursued in his flight to the north, but he did not fall into the hands of his conqueror. His own followers had now lost all respect for the fugitive King, and put him into chains ; and when Alexander was pressing hard upon him one of them stabbed him. The conqueror arrived just as the King was oxpiring, and wats careful to see that the body of his rival was given honourable hurial. Only seven years later Alexander, too, had passed away, and with him all his glory.
The next campaign was against, the murderer of

Darius, who had made himself a King in the easter provinces of the Persian Empire. After a great deal of fighting the usurper was defeated, brought into the market-place of his own capital, with a wooden collar round his neck, publicly flogged, and then executed.

After further fighting in Central Asia, Alexander turned his thoughts to India; for his ambition and vanity had now increased to such an extent that he could not rest satisfied with the great power and wealth he had already won. He had also forsaker his habits of sobriety, and now often indulged iif unseemly drinking-bouts, in one of which he killed his best friend, Cleitus, with a pike.

Marching into the Punjab, he was met by a bravi King of that country named Porus, who resisted hin so strongly that Alexander only purchased his victory at the price of a thousand men. Porus was woundei and taken as a prisoner before his conqueror, wh asked him how he wished to be treated. "Like King," was the reply, which roused all the fine feelings of the victor, who not only gave him back hi kingdom, but added to it a new province.

Alexander now planned to march into the valle of the Ganges, but his soldiers had travelled quit far enough from their homes, and refused to follor his lead any longer. The King, full of rage and grie shut himself up in his tent, declaring that what ha been done was nothing to what they might yet d under his leadership. But they had made up the minds, and putting the best face passible upon th matter, the King once more turned his steps hom
wards. He followed the Indus to its mouth, and then narched westward through the land now known as Baluchistan. On the way down the Indus he was attacked by one of the warlike tribes who lived in he wild regions of North-Western India, and turned aside to storm their citadel.
In the fighting the great King bravely took his share, and was the first to scale the wall. But when he and two others had reached the top the scaling.ladder broke. Finding himself much galled by the darts from below, he poised himself and leapt down into the midst of the enemy. By good fortune he fell upon his feet; and the enemy were so much astonished at the flashing of his arms as he came down that they thought they saw lightning issuing from his body. At first, therefore, they drew back in dismay.

But when they saw that he was attended only by two of his guards, they attacked him hand to hand, and wounded him through his armour with their swords and spears, in spite of the valour with which he fought. One of them, taking long aim, sent an arrow with such force that it made a way through his breastplate and entered his side. He fell back and sank to his knees. His assailant then ran forward to despatch him, but his companions placed themselves before him. One was wounded and the other killed before the King could recover himself.

Then he received such a heavy blow upon the neck that he was forced to support himself by the wall, and there stood facing the foe. But by this time the: Macedonians had entered the citadel, and gathering
round their fainting King, carried him off to his tent He lay sick for so long a time that a report went about that he was dead, and his soldiers gathered in a crowd around his tent. So he put on his robe and showed himself to them, thereby calming their fears

On the way through the deserts of Baluchistan the army suffered greatly from hunger and thirst. Aftel much suffering and loss of life they reached Susa, an Alexander set himself to organize his wide dominion: He did not wish to return to Macedonia, but intende to make his empire a compound of Greek and Orienta thus welding together Europe and Asia in what wo proved to be then and later an unnatural union.

His intentions displeased his Greek followers, wh spoke their minds freely to him. But the King spol to them in words of fiery eloquence, and bade them $f$ back to Macedonia, and to the rough shepherd li from which his father had rescued them, for he coul do without them. His words not only awed then but filled them with remorse, and so the mutiny wi at an end.

Alexander now made extensive plans for bringir his vast empire into order. After considerable fighting with some of the wild tribes of the North, he made hid way towards Babylon, intending to spend the wintef there. Some distance from the city he was met by a number of soothsayers, who warned him that it he entered Babylon evil would surely befall him. But he disregarded their warnings, and pressed forward Upon his approach to the walls he saw a great number of crows fighring, some of which fell dead at his feet

Chis evil omen is said to have disturbed him greatly, ind he spent most of his time in a pavilion outside the walls of the city.
Not long afterwards he caught a fever. Ten days ater he was dead. At the time of his death he had not finished his thirty-third year. He left behind him an infant son, a mighty empire, and a crowd of ambitious generals, each jealous of the others. The cohesion of his kingdom depended upon himself, and after his death the great empire soon fell apart.
But the great conqueror had carried Grecian civilization into the Asian lands between the Mediterranean and the Indus ; and we shall find many evidences of it as we go on with our story. That part of the world fover which he bore rule is in our day one of the most backwaid, but that is because it has been overrun by tribes of Central Asia, of which we shall read in a later chapter.

## Chapter VIII.-THE EARLY DAYS OF ROME.

Let us now see what had been going on in Greece while Alexander had been fighting and conquering in Asia. He had knit together the various States of that country, and this was to their advantage. Delivered from the horrors and distractions of civil war, the greatest minds among the Greeks could devote themselves to art and literature, learning and philosophy. Sculptors carved statues which have become models for workers in stone of all ages. Wise men
taught and supplied the greatest minds of other lan with food for deep thought on man and the purpo of his life. Athens and Alexandria became centh to which flocked pupils and scholars from all parts the civilized world.

Even when Alexander's huge empire fell apart, al in all its great divisions there were civil wars an revolutions, the Greek world of the East was he together by a common language and literature, by love of art, and refinement, and learning. But mea while another great military power was arising farth to the west, which was destined to ereate a nt world-empire. This was the power of Rome, whi must now engage our attention for some time.

When the Romans had risen to greatness the began to invent legends to account for their origi and many of these tales are told in a long poem calle the Alneid, which was writion by the Roman po Virgil. The great ancestor of the Romans, it wi said, was AEneas, a Prince of Troy, who loft his hom after the fall of that city, and with a band of followes made his way westward along the Mediterranean t seek his fortune in other lands.

After many wanderings, the voyagers came t Carthage, a city founded by the Phomicians on th northern shore of Africa, and were kindly received b Queen Dido of that city. Here they stayed for som time, and Fneas related the circumstancess of th Fall of Troy to his kind hostess, who fell in love with the wandering Prince. Finding that he did not intent to remain in Carthage, she was so affected that sh

had a funeral pyre prepared on which she ended her life.

Aneas, sailing from Carthage, came at last to thel western coast of Italy, where he met with a King named Latinus, who promised him his daughter's hand in marriage. But tho Princess had another suitor, and Eneas was forced into war with him, which lasted for some time, but in which he was victoriousl Then, having married the Princess, he founded of kingdom known as Alba Longa. Many years latel there was a cruel King over this litile State, whem ordered the twin sons of his brother's daughter to bit thrown into the river Thiber ; but they floatiod downum the stream until they came to the place where Roma was afterwards built.

Here the infant boys were found by a she-wolf, that took them to her den, and nursed them until they were discovered by a shepherd. He carried them to his wife, who named them Romulus and Remus, and brought them up to manhood. When they grew up they made themselves known to their grandfather, whom they placed on the throne after slaying the wicked King. Then they determined to build a city on the banks of the Tiber, but quarrelled as to whose it should be, and in the end Romulus killed Remus, and built the city, which ho named Rome. He became its King, and made it, great in wan, and at last was taken up to Heaven without dying. Such is the legend of the foundation of Romo.

At first the little Roman State on the banks of the Tiber was ruled by Kings, who gradually enlarged the

Roman territory by subduing the surrounding tribes. The Capitol and other famous buildings were set up, and the city enclosed by strong walls. In due time there arose a King called Tarquinius Superbus, who ruled in such a tyrannical manner that he was at last driven out of Rome, and tho people took a solemn oath never to be ruled by a King again.

But the exiled King obtained the help of a neighbouring monarch, and marched with a large army to the very gates of the city. Then it, was that Horatius Cocles, with two other brave Romans, saved the city by holding the entrance to the wooden bridge which spanned the Tiber. This they did by meeting three of their foes at a time in the narrow approach to the bridge, and so gaining time while the Romans behind them cut away tho beams, and allowed the structure to fall into the water. It is a stirring story, and has been well told by Lord Macaulay in his famous poem "The Lay of Horatius."
The historians of Rome differ somewhat in their narration of the famous tale. But the brave narrative handed down from generation to generation would help, in the making of Roman valour, and nerve the youth of the city to grow great by Horatius' example, and-

> " lut on

The dauntless spirit of resolution."
Looking back at a later date upon this early period of their history, the Romans regarded it as the time of their truest greatness - when Romans fought shoulder to shoulder for pure love of the State; when
men were called, like Cincinnatus, from guiding the plough to guide the fortunes of Rome in the Senate and then went back to their simple tasks, content witl the consciousness of having given their best in th service of all ; a time of which the poet tells-
"Then none was for a party,
Then all were for the Stato;
Then the great man helped the poor, And the poor man loved the great;
Then lands wore fairly portioned; Then spoils wore failly sold;
The Romans were like brothoms In the brave days of ohd."

With the true Roman of this period the Stato occupied the first place in his thoughts and affections; neither would any personal or family considerations tempt him to sully his reputation for strictness of virtue. Brutus, one of the first of the Consuls who managed the affairs of Rome after the expulsion of Tarquin, discovered a plot to restore the exiled King and found among the conspirators his own two sons With the other plotters these two young men were put to death at the command of their own father.
> "For Romans in Romo's quared
> Spared neither land nor grold,
> Nor son, nor wife, nor limb, nor life In the brave days of old."

Historians fix the date of Rome's foundation a 753 b.c.-that is, nearly eight hundred years befor Christ was born in Bethlehem. Lip to the year 50? the Roman State was a republic, and though the
precise method of government varied very often, the power remained during this long period more or less in the hands of the people. In the first two hundred years of this period there were continual struggles between the patricians, or nobles, and the plebeians, who were mainly descendants of outsiders who had obtained certain privileges of citizenship. These struggles were very bitter, but when common danger threatened the safety of Rome, all stood shoulder to shoulder in her defence.

To the early part of the republican period belongs the story of Coriolanus, which shakespeare tells in one of his plays. Coriolanus was a proud patrician, but a brave soldier and a noble Roman, who owed much to the training of his widowed mother Volumnia. Ho took a prominent part in the disputes with the plebeians, and made himself so obnoxious to them that he was banished from the city.
"Curs!" eried the proud patrician when he hoard the sentence of the people whom he had bravely served as a general; "it is I who banish you. Remain, and tremble at every rumour of war; shake whenever you see the phomes of your invaders nodding. Banish your defenders one by one until your ignotance delivers you captive without a blow. For your sakes I despise Rome, and thus turn my back on her. There is a world elsewhere."

At this time a neighbouring people known as the Volscians were preparing an invasion of Rome. Coriolanus joined them, and with their general marehed upon the city. Within five mikes of its walls the
great army encamped, and it seemed as if the fate of Rome were sealed. Then there came to the tent of Coriolanus his wife Virgilia, with his two little sons and his mother Volumnia, to beg for mercy for the city.

The interview between the soldier and this pathetio embassy may be read in Shakespeare's play. It makes one of the most affecting stories in literature. In the end the general was persuaded to withdraw his forces. "All the swords of Italy," he cried, " could not have made this peace." Then, when the happy littie band had gone back to Rome, Coriolanus returned to his new friends, the Volscians, but only to meet his death at their hands.

At one time the Roman State was governed by tem men chosen from among the patricians, and called the Decemvirs, a name formed from the Latin words decem, ten, and vir, a man. At this time there lived in Rome a brave soldier named Virginius, who had fought his country's battles over and over again His chief joy and pride was in his daughter Virginia, who was known to the people of the city for hen beauty and her winsome ways.

Appius Claudius, one of the ten, suw this maiden one day crossing the open space known as the Forum, and his base mind at once conceived the idea of gaining possession of her by fair means or foul. Under his secret direction she was shortly afterwards seized in the Forum by one Marcus, a discreditable hanger-on of Claudius. This bad man claimed Virginia as his slave, saying that she had been stolen from his house when she was a mere infant. The case was tried

THE EMEASSY TO CORIOLANES.
according to law, and the magistrate before whom Marcus appeared was none other than Claudius himself.

The result of the trial might have been foretold before the magistrate appeared in the court. Virginius was commanded, in the name of the law, for which the Romans had so deep a reverence, to give up his only child to Marcus. So far the wicked seemed to be triumphant ; but Claudius and his vile servant had not reckoned upon the desperation of Virginius, who knew that by the sentence his beloved child had been condemned to a life of slavery.

Snatching up a knife from a butcher's stall in the market-place, the unhappy father plunged it into the bosom of his daughter, choosing rather to see hen lying dead at his feet than to know that she was living as the slave of the brutal Appius. This tragic act is said to have been the signal for a revolt of the plebeians against the "wicked Ten," and certain officers were appointed who would protect the people against the oppression and tyranny of the nobles.

The year 390 b.c. saw an invasion of the central part of Italy by the wild tribes of the Gauls who had established themselves to the north of the River Po. They defeated the Romans on the banks of the River Allia, and then marched upon the city, which they sacked and burnt. But Roman historians of a later date embellished their acoounts of the events of this time with stories of brave Romans who, as they say, drove the Gauls from their city. They tell how Manlius, one of their leaders, was roused from sleep by the cackling of the sacred geese on the Capitol, to find
the Gauls attempting a midnight attack on this the central stronghold of the city, and how the attempt was frustrated by the soldiers whom Manlius instantly aroused.
They also relate how, when the Romans, driven to offering a thousand pounds of gold to bribe the Gauls to leave their city, were weighing out the precious metal, the chief of the invaders brought false weights, and also threw his sword into the scale, crying, "Woe to the vanquished!" But-so, at least, runs the tale as told by the Romans - at this very moment Camillus, the Roman general, entered the Forum, and ordering the gold to be taken away, drove the Gauls from Rome.

The Gauls did not stay in the city, for the Venetians had invaded their territory, and they were forced to go back north again. "The invasion of the dauls was the passing of a thunderstorm," writes a great historian, but it had been a very destructive storm indeed.
"When the Romans reassembled in the city, they found their numbers greatly reduced. From their dwellings on the seven hills of Rome, in place of the rich fields and numerous herds which they beheld before the capture of the city, they saw on every side a wide prospect of desolation. From their people an immense number must have been carried off into the Gallic lands beyond the Po.
"To buy off their formidable enemies it had been necessary to take out the gold which was consecrated to the gods in the Capitol, and a double tribute was now laid upon the people to replace it. Besides paying
this heavy sum, the people had to rebuild their houses, to replace their farming implements, and to buy cattle and seed-corn."

The Romans might well have been driven to despair at this crisis. But the hour lorought the man. In Camillus the Romans of that day found a leader and a saviour. The city was restored. The army was brought into better order. And from hor ashes Rome rose, like the Phonix of the fable, stronger than ever she had been before.

## Chapter IX.-THE STRUCGLE BHTWEEN ROME AND CARTHAOIA.

For a considerable time after the visitation of the Gauls the Romans were engaged in various wars ir Italy. We shall not pause to consider these in detail but note only what effect they had upon the position of Rome. They left her mistress of the whole of the southern part of Italy, except certain vities on the coast which had been established as colonies by the Greeks.

These cities were very wealthy, and one of the greatest was Tarentum. "One day," we read, " the people of this city were all sitting in the theatere, which was in the open air, and had its seats looking towards the sea. They were listening to owe of the plays of which the Greeks were so fond when suddenly they saw ten Roman ships sail close to the harbour of Tarentum. In a rage, they rushed to their ships,
ttacked the Romans, and destroyed half of them. o the war began."
Now, there was at that time in a kingrdom on the west ide of Greece a monarch named Pyrrhus, who wished 0 do in the West what Alexander had done only about ifty years before in the East. To him the people of Tarentum appealed for holp, and, thinking that now the great opportunity of his life had come, he gathered a large army and erossed over to ltaly.
At first he won suceess, but with a heavy lons of men. "A few more such victories," he satid, "and I am ruined." Next he sent an ambassator to diseuss matters with the senators at Rome. But the "Fathers of the City "said they would never make peace so long as Pyrrhus remained in Italy. "It is uselosis to fight against Rome," sald the messenger upon his return to his master, "for its semate is an assembly of Kings.
Fighting went on with varying fortme for more than two years, and at last Pyrhus was beaten, and had to go home again, his dreams of Western conquest at an end. Not lones afterwards he met his death while besieging a town in dreece. Rome was now mistress of Italy south of the River Rubicon, to the north of which lay (daul. And she began to organize her territory, laying down good roads throughout the land, and bringing all the various tribes of ltaly under her firm and just, laws.
Before many years had grome hy Rome began a great struggle with the peophe of the city of Carthage, the great port on the coast, of Ahiea not far from Sicily. You may remember that this city was very ancient,
having been built by the merchants of Pheenicia soof time before the foundation of Rome. The city hat been called, because of its commercial supremacy "the London of antiquity."
In Sicily at that time there were a number of Gree colonies, of which the foremost was the city c Syracuse. The Greek traders were the keen rivals those of Carthage, and engaged in constant wars wit each other. But the time came when they stoo shoulder to shoulder against Rome. A number Italians had settled at Messama in that part of Siei nearest to Italy, and both Greeks and Carthaginia wished to drive them out. The Romans came to that help, and so the wars between Rome and Cartha began.
Rome had at the time no navy, nor any men prepar to build one. But one day a ship from Carthage of wrecked upon their shores. This they took as a mod and in a comparatively short space of time they $h$ a fleet ready for sea. Each ship had a long wood bridge fastened to the mast with a spike at the er When it was near enough to one of the enemy's vess this bridge was allowed to fall, and the Roman soldii then ran across it and gained a footing on the ofl vessel.

When the Roman ships had won two victories, army was sent across to Carthage under a gene named Regulus. He was beaten and made a prison The war went on until the Romans won another gre victory at sea. Then peace was made by which Ro won Sicily, and was paid a large war indemni


But both sides only wished for time to prepare 1 another fierce struggle.

Carthage had at this time a great general nam Hamilcar, whose surname was Barca, which mea lightning. After the first war with Rome he det mined to make careful preparation for the next strugg So he went to Spain, where the Carthaginians 1 established colonies, and there engaged in war with hardy inhabitants, in this way teaching his men $b$ to endure hardships and fight well. He conque the country as far as the River Tagus, and then died without having had the opportunity of using veteran army against Rome.

After a while his place as general was taken by son Hannibal, who at the time was only twentyThis great soldier had been taught from his boyh to look upon Rome as the deadly enemy of Carthe and the chief purpose of his life was to engage i struggle with that city. When his father was ab to set out on his campaign in Spain he called his s then only nine years of age, to him, and asked whether he would like to go to the war. The eagerly expressed his desire to do so, and his fat then made him swear on the altar of the gods 1 he would never be the friend of the Roman peo Then the boy set out for the war with his father, learnt at an early age the lessons of a soldier an general.

When the second war with Carthage began, Ham was in Spain, where his capture of a certain city to the beginning of the great contest. This was
treek colony of Saguntum, on the east coast of the eninsula, which appealed to Rome for aid when Iannibal came against it. But the great general ook the city, and the Romans sent an ambassador 0 Carthage to lodge a complaint.
He came before the senators of Carthage holding his fown in his hands as if he were carrying something within its folds. "Choose," he said. "I bring you peace or war." " Give us which you please," was the answer. Then he shook his cloak open, saying, "I give you war." "Let it be so," was the cry; and so the great struggle of seventeen years began.
Hannibal now formed the bold plan of marching an army into Italy. This meant that he would have to cross the Pyrenees in the first place, then the great and swift River Rhone, and, lastly, the lofty Alps. But even these enormous difficulties did not daunt him. He hoped, moreover, to find that when he reached Italy the Gauls to the south of the Alps and the subject tribes of Rome in Italy itself would flock to his standard, and that Rome would then become an easy prey.
Before long he had passed the Pyrenees, and reached the right bank of the Rhone. On the opposite bank were assembled a number of hostile tribes ready to contest his landing. But he sent a body of men to cross the stream higher up, and come down behind them, while he crossed with the main body of his men, and the enemy took fright and fled.

Then began the famous march across the Alps. IIt is not certain by which of the passes he crossed the great mountain range. It is, however, quite
certain that the passage was a terrible one. As that marched the soldiers were often attacked by the will tribes of that rocky region, who rolled great stone down upon their heads. The cold was intense, an the mountain-paths were sheeted with ice, so the many of the men slipped over the precipices and wee killed. During this part of his momentous mam Hannibal is said to have lost twenty-six thousand me more than half his army.

But when he got down into the plains he beat $t$ Romans in two pitched battles, and before long whole of the northern portion of Italy was in l hands. Then, after: beating another Roman arm he marched past the city into the southern porti of the country. The Ronams sent against him army twice as large as his own, but he defeated $t$ great force also at the great Battle of Cannæ. far the Carthaginian had marched triumphan through the country, and it scemed to be only matter of time before he would be master of Rome.

But the tide had really turned. His army w growing smaller, and no reinforcements came fre Carthage. The allies he had made on the man through Italy were beginning to forsake him. A he found himself unable to advance upon Rome. I for no less than twelve years he supported his men Roman territory, waiting for help from without.

He hoped that his brother Hasdrubal would mar from Spain and come to his assistance. This genes did actually cross the Alps, and marched down in Italy. But before he could join forcus with his broth

## the strugate between rome anl carthage 95

i was met by a Roman army and defeated. Then the oman leader cut off the head of Hasdrubal, and had thrown into his brother's camp. Hannibal now lew that his hopes of conquering Rome were gone. Then there arose a great Roman general whose name as Scipio, and he proved to be a match for Hannibal. e had fought so well in Spain that the soldiers of arthage had been driven out of that country, and it ad been added to tho Roman dominions. He did ot march to meet Hamibal as might have been exected, but he crossed over to Africa, and made things ) unpleasant for the Carthaginians that they wore reed to send for their great general out of Italy.
He came at their call, and soon he and Seipio were ice to face in the great Batile of Zama. There the rmy of Carthage was so decisively beaten that the rar was brought to an end by the Romans naming heir own terms. Carthage was deprived of all her oreign possessions. She kept her independence, but vas not to be allowed to make war without the consent if Rome. She gave up her navy, her elephants, and ll her prisoners. And whe agreed to pay to Rome in annual tribute for fifty years.
Hannibal was foreed to loave Carthage, and went from country to country secking service as a soldior with one monareh after amother. But all were afraid of Rome, and would not have anything to do with him. And after many years of wandering he took his own ife in order to avoid falling into the hands of the Romans.

## Chapter X.-THE EXPANSION OF ROME.

After the great war with Carthage, in which Hannib played such a prominent part, the Romans went, extending their empire at a very rapid rate. With about ten years every State bordering on the Medit ranean Sea was brought under their rule.

Macedonia, the kingdom where Alexander the Gre had begun his career, became subject to Rome. I greater part of Greece had been under the power this kingdom, and the Romans "freed" the Gre States from the domination undor which they existed for some time. But in reality this meant Greece passed more or less under the power of Ron

Then the Romans went to war with Syria, wh King had afforded shelter to Hamibal; and in. end this kingdom also, including Asia Minor, beca part of their growing empire. After a fow years Gre passed completely under the domination of Rome, 8 about this time an attack was made upon the o of Carthage, of which Rome was still very jealous 8 not a little afraid.

The people of Carthage knew they would have chance in a struggle with Rome, so they placed the selves at her mercy. They were at once ordered select three hundred boys as hostages, and send th to the Roman general. This they did. Then, hav also given up their arms, they learnt what Ron mercy meant for them. They were to leave their c altogether, and settle somewhere else ten miles fr the sea. This was beyond endurance.
"Driven into passionate despair by this cruel decree, ney resolved at last to resisti. The whole city was arned into a workshop of arms, in which men and omen in relays laboured night and day; and a vast umber of shields, swords, catapults, and missiles were arned out each day, the women even cutting off their: air to be twisted into cords for their engines. But all ras in vain. After a horoic resistance lasting nearly hree years the city fell." The Romans blocked up the mouth of the harbour, nd then made what proved to be their final assault n the city. After a desperate struggle the place was arrendered, burnt, and dismantled. So foll the great aritime rival of Rome. The proud city on the "yellow fiber" was now mistress of Micily, Sardinia, Spain, Iacedonia, Greece, and that pertion of Asia which, as re have seen, was the cradle of the great empires of he world. The Mediteranean Sea had beeome a Roman lake. But in due time the power of Rome ras to extend still further.
We must pause for a moment to consider the fall of one of these States which had beeome politically subject to Rome-the land of the Crocks, which Aexander had once raised to the foremost place among the nations. The Romans overthrew the (irecian power. They took possession of the (areek eitios. They exacted tribute from the Greoks to enrich their own treasuries. They pressed large numbers of (aroek fighting-men into their service. But in course of time the Greoks and their eivilization eonquered the Romans. In the matter of intelleet the conquered people were suppeme,
and they did not lose this supremacy, though the glorious cities might be levelled to the ground.

The Romans conquered-outwardly, at least-h means of their military power, their matchless genera ship, their perseverance, and their unity. But: course of time the Greeks were the real conqueron for they took possession of the thought and intelle of Rome, the " middle of the world "; and the boast Roman sway was made the means of spreading of the whole of the civilized world the att, philosoph history, and science which had their origin in the sun isles of the Eastern Mediterranean.

The Greeks swarmed over the sea to Rome - "paint and sculptors and engravers, workers in metal of ent kind, physicians and surgeons, arlists with every ki of musical instrument, actors and singers, astrolog and teachers of every known science from grammar cookery."

To imitate the Greeks became in due time the fash in the great metropolis. The young Roman nok gathered round them Greek philosophers and teach who lived upon their patron's bounty, and spread knowledge which was at once the wonder and adm: tion of the conquerors of the world. The Roman pe imitated Greek models, and there arose a class Roman writers of plays who followed closely in t works the form and spirit of the ancient dramas Greece.

So, although Greece fell before Rome, the Gre were in one respect the more lasting eonquerors.

Now, from about this time- that is, some hunc
and fifty years before the birth of Christ-we can trace the slow but steady disruption of the empire of the Romans. They were yet to win still greater triumphs, and spread their power over lands which had hitherto been hidden in the darkness of barbarism. But they were not now the strong and simple-minded race who had peopled the eity on the Tiber in the earliest days of her glorious history. What was wrong?
Their great success seomed to have changed the character of the Romans. Many of them now appeared to think that their great effortis lay behind thom, and that now the chicf objeet in lifo was to win wealth and use it as a means of selfish onjoymont. Even the spread of knowledge by tho (ireeks did not make the Romans great. They learnt, from theso clever people much that was good, but as they became less simpleminded, they seemed to grow weaker in the manly virtues of simplo living and hardihood for which they had been distinguished.
There was one man, named Mareus Cato, who tried to live and make his children live as the people of Rome had done in the days of her truest greatness. He belioved in cultivating the mind, but he also believed in making strong the body and soul at the same time. Ho was by profession a lawyer, and when his day's work was over he "would return to his farm, where, in a coarse froek if it, was winter, and almost naked if it was summer, he would labour with his domestics, and afterwards sit down with them, and eat the same kind of broad and drink the same wine. ${ }^{\prime}$

Cato attained in time to the office of Censor, whior was the highest in the State, and one for which he seemed to be specially suited, for it gave him, among other great powers, the right of inquiry into the lives and manners of the citizens. He used his authority th impress upon the people the necessity for living simply and fitting themselves to bear hardship; and his word and actions had a certain amount of effeet, upon them though they did not make any great effort to alte their ways. The rich went on growing richer, and th poor growing poorer. Slaves were introduced fror the lands which Rome had conquered, and the numbe of free and independent workers became gradual smaller. There was always in the city a large crow of people who lived for tho most part on charity, an were a standing danger to the state.

Then there arose two noble Romans, who tried $t$ make things better. These were the brothers Tiberic and Caius Gracchus. They were the sons of a ma "who had been once honoured with the censorshiy and twice with the consulate, but yot derived sti greater dignity from his porsonal virtues." The mother, Cornelia, was no less worthy, and she brougl up her two sons with the greatest, care. We can judg of her temper and nobility of mind by her reply $t$ those who came to condolo with her on the death her two noble sons: "The woman who had the (iraced for sons cannot be considered unfortmatie."

On one occasion a Roman lady was showing Cornel all her jewels, which were very costly and numerou Then the matron called for her two little sons, ar

when they came to her, she placed her arms about them, and said quietly : "These are $m y$ jewels."

Tiberius Gracchus entered the army, and distin. guished himself as a gencral in a war in Spain. Then he came to Rome determined to do what he could to set right some of the abuses in tho state. He saw that many of those who formed the rabble of Rome needed to be set to work, and to have their self-respeet restored to them. So he proposed to divide the public lands which were wrongly used hy the nobles, among the poorer people, and so to establish as many of them a could be provided for as small farmers.

This caused great commotion among the nobles, we might expect, and very fieree was their enmit against the reformer. They had in their pay a larg part of the Roman rabble, including, a considerabl number of foreign slaves; and when the disputes ove the land law of Tiberius were going on, these peopl raised a riot, during which the would-be reformer wa slain.

Some years after his death his brother, Caiu Gracchus, made an attempt to work out the plans 0 Tiberius, in spite of the entreaties of his mother not th place himself in personal danger. Ho wished to tak from the nobles all share in the govermment, and th make the people supreme, with himself as their leader Naturally, this soon led to riots and disorder, and Cain eventually met the fate of his brother ; and after hi death the nobles ruled in Rome as they pleased. It order to gain the favour of the Roman crowd, the distributed food among them

A State in which such things could be done was well on the way to decline. So we see how, as soon as she had become mistress of the world, and had ceased to practise the manly virtues, Rome begran to fall from her high position. The fall of the Gracehi had proved that Rome could not be helped by law-making. Soon. the city was to obtain new masters, who would rule by the power of the sword.

A certain soldier named Marius rose from the ranks to be a general in the army, and made himself very popular with the soldiers. In due timo ho was elected Consul, and thus a great military chicf became also the civil ruler. The danger of this arrangement was that the Consul might use his power as general to force the people to his will, and make himself supreme in the State. This did really happen at a later date, as we shall see.

## Cmaprer XI..... UUIIUS (AESAR.

We have now reached the period in Roman history which falls about a century before the birth of Christ. About this time Italy and Rome began to be threatened by a new danger. Between the Aps and the Baltio there lived the uncivilized tribess of the (kemans, and they began at this period to move southward, seeking new homes in the more settled parts of Europe. This was the begiming of a great movement of these tribes which was destined in due time to sweep away the Roman power, as we shall soe later.

They came in great hordes, numbering hundreds of thousands, laying waste the lands in their path. They defeated two great armies, overran (haul, where the Romans had made conquests in the valley of the Rhone, and then marched into Spain. There they mel with a check, and then they turned aside to swoop down upon Italy. The Roman general Marius met a great army of them at Aque sextioe (Aix*), and after two days' severe fighting, defeated them with great slaughter. In the next year Marinis defoated another great horde of the invaders near Veroma.

He was now the foremosti man in the Roman State "Had he died on the day of his trimmph," writes historian, "then his memory would have been gloriof and blessed." But it was not long before he fell from his high position. Another leater of the Romans named Sylla, became his rival, and in the struggl for power which followed Rome and Italy were plunge into the horrors of civil war.

From this time of trouble sylla rose triamphan and became the chief man in the state. At lastl got himself made Dictator, caused large numbers those who opposed him to be put to death withor trial, and made such changes in the goverument the the control of affairs passed out of the hands of $t$ people.

At this time there was living in Italy a young Roma just verging upon manhood, who was destined become in due time the master of the Roman Empin

* Which lay a few miles amost due north of the (areok colo of Massilia, on the site of which Mascillus mow stamb.
and one of the most famous men in the world's history. This was Julius Cersar. Let us patuse for a few moments to get some definite idean of the appearance and character of this great man. An emply historian writes of him :
"His lofty stature and finelymonderd limbs imparted to his person a srace which distinguished him from all others. His ges were dark, his glance penetrating, his complexion eoloumbess, and his nose stratight and somewhat thick. His fice was full wat, least, in youth-but in the busts which were made towards the close of his lifo his features are thimmer, and beat the traces of fatigue.
"His voice was somorous and vihmoting, his gesture noble, and an air of dignity pervaded his whole person. His frame, which at liest was delieate, grew robust by sober living, and hy his habit of exposing himself to the weather. Aceustomed in his youth to manly exercises, he was a bold horseman; amd he supported with ease privations and fatigus. His gown was ornamented with fringes to the hands, and was bound round the loins by a sash lowsely kooted, a fashion which marked the elegat, fouth of the time. But Sylla was not deedred by this show of frisolity, and was wont to saty that preple should have an eye on that young man with the llowing sath."

At this same time amother prominent Roman named Pompey was akn heriming to make a name for himself. He rendered grad servier to the Roman word by sweeping the Mediterathean free of the pinates who had for a lome time been the terere of the trators.

Then he fought with great success in Asia and in Syria, and captured Jerusalem. After these victorious campaigns he returned to Rome, and was given a "triumph," which lasted for two days, and was un. surpassed for splendour. "Pompey brought to the city from his expeditions a crowd of captive Kings, Queens, and Princes; he himself rode in a chariot blazing with jewels, and was as magnificently dressed as Alexander the Great, while the trophy above his head was haughtily inscribed Over the whole world."

Cæsar was at this time about forty years of age He had already proved his ability as a statesman and Pompey's great success filled him with a burning desire to win fame as a general. So he went a Governor to part of Spain, where he spent his leisure time in reading accounts of the campaigns of Ales ander, and showed his skill as a general in several expeditions. At a later date he marched at the head of an army into Gaul, which he completely sub. dued. Then he twice visited Britain, as our own history-books tell us, and fought also against the Germans who lived to the east of Gaul.

It was in this work as a Roman general that Cxasar proved his greatness. He took his share of the dangers of the campaigns, and seemed to be an entire stranger to fatigue. He often slept upon the mareh, either in a litter or in his chariot. He was an excellent horsoman, and sometimes wrote his letters while riding. His men were ready to make any efforts under a leader who knew not only how to win suceess by his excellent generalship, but also how to reward with open-kanded
enerosity the efforts of his men. Before one engageaent, we are told, he sent away his horse in order to how that he would take his own share of the danger n which his foot-soldiers might bo involved.
"Cæsar was busy in conquering Gaul," writes a distorian, "but he never lost sight of things in Rome at the same time. Ho was a skilful general, and a great writer as well, and has left us his own account of his wars in Caul, where he was beloved by the Roman soldiers and also by the natives of the land. He was kind to those that he conquered, yet he always took care that they should be thoroughly beaten. Cesar made roads in Caul, and brought, in Roman ideas and Roman customs, and also taught all his officers to deal kindly with the Gauls. In this way ho suceeeded in making those of the Gauls who were not killed or made slaves quite content to bo ruled by the Romans. Though he was only there ten years altogether, and when he left he took his army with him, still the Gauls did not rebol agrainst Romo."

As you have already heen reminded, Cessar came twice to Britain, and he has left in his writings an account of the people of our land about half a century before the birth of (hrist. "The island," he writes, "is well peopled, full of houses, and abounds in cattle. The peoplo use brass money and iron rings of a certain weight. The provinces remote from the sea produce tin, and those on the coast iron, but the latter in no great quantity. All kinds of wood grow here except the fir and beech tree.
"The climate is more temperate than in (iaul, and
the cold less intense. The island is triangular, one of the sides facing Gaul. The extremity towards Kent, whence is the nearest passage to Caul, lies eastward; the other stretches south-west. The people of Kent, which lies wholly on the sea-coast, are the most civilized of all the Britons, and difler but little in then manner from the Gauls. The greater part of those within the country never sow their linds, but live on flesh and milk, and go chat in skins. All the Britons in general paint themselves with woad, which gives a bluish cast to the skin, and makes them look dreadful in battle. They are long-haired, and shave the farm except the upper lip."

Such is what we might call the introduction of ow country to the history of Europe. When our islands and people were for the most part wild and uncivi lized, the Romans were learned, wealthy, and powerful. A long time was to elapse before the people of the islands of Britain were to take a place among the leading nations of Europe. The visits of Cessar brought our country within the cirele of civilization As we shall see in the course of our story, they were destined in due time to stand at the very centre.

We must not forget that Gesar had not gone to Gaul merely to conquer the land for Rome. With a view to making himself master of the Roman world, he was busily engaged in doing all ho could to win the favour of his legions. Meanwhile he shared with Pompey and another famous Roman the chicf power of the State, but after awhile, as he had foreseen, he

Pompey became rivals. Thus the time came, only five years after his visit to Britain, when Cosar had need of his well-drilled army.
Pompey had stayed in Rome while Casar was in Gaul, and it was quite clear that he wished to be head of the State. He gon himself oleeted sole Consul, and Casar was called upon by the Semate to resign his command by a certain date. This led direetly to eivil war. Casar marched into laty with his legions ; Pompey fled to Creece, whither (hesar followed him, after having boen chosen bictator. A great batte took place at Pharsalia, in whieh Pompey was decisively beaten. Ho flod to Egypt, where ho was mourdered. Cesar was now mastor of the Roman world, and was made perpetual Dietator. Sot in the short space of four years he mot with his death.

He wished to makn himsilf, if mot in mame, at least in reality, King or Fmperor of the Roman State, and before long his plans for the sovermmont, were apparent. to the chief mon of the city. Under the leadership of Brutus, the bosom friend of casare, a plot was formed for putting an end to his life, and so saving the liberty of Rome. It was arranged that the deed should be: done in the Semate- house on the 15th of Mareh, in the year 44 b.e. Led us radl an aceomit of the famous scene from the pen of an old writer:
"When Cesar entered the homse, the Semate rose to do him honour. Some of Bratus's paty came ap behind his chair, and others before it pretending to intercede with a cortain Mowthas ('imber for the recall of his brother from exile. He gave them a
positive denial ; and as they continued their entreatied with an air of compulsion, he grew angry. Cimber then, with both hands, pulled his gown off his ned, which was the signal for the attack.
"Casca gave him the first blow. It was a stroke upon the neck with his sword, but the wound wai not dangerous. Cesar therefore turned upon him and laid hold of his sword. At the same time they both cried out, the one in Latin, "Villain! Casaa What dost thou mean ?' and the other in Greek, $t$ his brother, 'Brother, help!'
"After such a beginning, those who knew nothin of the plot were seized with consternation and horrou insomuch that they durst neither fly nor assist, nf even utter a word. All the conspimators now dree their swords, and surrounded him in such a manne that, whichever way he turned, he saw nothing bu steel gleaming in his face, and met nothing but wounds Like some savage beast attacked by the hunters, h found every hand lifted against him, for they had a agreed to have a share in the deed. Therefore Brutu gave him a stroke in the groin. It, is said that h opposed the rest, and continued strugeling and cryin out, till he perceived the weapon of Brotus; the he drew his robe over his face and yielded to his fate.
"Either by accident, or pushed thither by th plotters, he expired on the pedestal of Pompey' statue, and dyed it with his blood. He received $n$ less than three-and-twenty wounds. And many c the conspirators wounded oach other as they wer aiming their blows at him.



"Brutus then advanced to speak to the Senate, but they could not bear to hear him; they fled out of the house, and filled the people with horror and dis. may. Some shut up their houses; others left thein shops and counters. All wore in motion; one was running to see the spectacle, another rumning back Cæsar's principal friends withdrew and hid themselves in other people's houses. Meanwhile Brutus and his friends, yet warm from the slaugher, marehed in a body, with their bloody swords in their hands, from the Senate-house to the Capitol, not like men that fled, but with an air of gaiety and confidence, calling the people to liberty, and stopping to talk with every man of consequence whom they met. There wer some who even joined them and mingled with thein train."

On the day of Cesar's funeral an oration was made over his body by his friend Mark Antony, who so stirred up the people against Brutus and his friends that they were forced to leave Rome. After a time Cesar's adopted son, Octavius, then a mere boy of cighteen succeeded to the place and power of the dead Dictator Brutus had gathered together a large army in Mace donia, and at Philippi he was met by the friends of Cæsar and completely defeated. He committed suicide after the battle by falling upon his own sword.

In the short space of twolve years Octavius was master of Rome, with the military titlo of Imperator, which we translate into English as Emperor.

## Chaptrr XIT.--THE ROMAN EMPERORS.

Ootavius, the first Roman Emperor, was, as we have already seen, the adopted son of Julius Cesar. His own name was Caius Octavius, but he took the name of his father by adoption, and beeame known as Caius Julius Cæsar Octavius. When he had made himself Imperater, or Emperor, he got the Senate to confer upon him the title of Augustus, which is almost equivalent to our expression, "His Majesty." Of all these names and titles, the most important to remember are Cosar and Augustus, for ach Roman Emporor after him, whatever his private namo might be, was known officially as ('assar Augustus. The first of the lngg line of Roman Emperors avoided such titles as King and Prince, as he knew they were not liked by the Romans. Even his title of lmperator only meant in the first place that he was head of the army, or, as we should say, Commander-in-( hiof.
Before he became Emperor he had added to the Roman world the ancient kingdom of Egypt. This country was under the rule of Queen Cleopatra, who helped Antony against. Octavius when the two became rivals for the chief power after the death of Julius Cossar. The quarrel was setited in the sea-fight of Actium, of the west coast of Greece, at which the (Queen of Hgypt was herself present. During the batile the Queen's ship took to flight, and Antony followed hor. He sailed for Egypt, and, having landed, heard that, the Queen was dead. This was not true, but the news had such an G. н. v.
effect upon him that he killed himself. The Que fell into the hands of Octavius, but she ended her or life by causing herself to be stung by an asp or serpe which had been sent to her in a basket of fruit. Aft this Egypt became a Roman province.

The boundaries of the Roman State under its fir Emperor were, in Europe, the two great rivers of th Rhine and Danube ; in Asia, the Euphrates and th sandy desert of Syria; in Africa, the wide desert no known as the Sahara. It thus included practically th whole of the civilized world. After a while, as or English history-books tell us, part of our own island were included in the Empire ; but it never embraced th lands of the Germans, from whence were to come the fulness of time the new lords of Rome and its world wide empire.

During the reign of the first Augustus the Empir reached to a great height of power and glory. Th Emperor was in every respect a great and capabl ruler, and he applied himself to the work of govern ment in a way which proved that he was the mal needed at this crisis of Roman history to bring orde out of chaos. He gave great encouragement to men 0 letters, and some of the most famous Roman writers flourished in his reign. One of the most renowned was Virgil, who wrote in honour of the Emperor his great poem of the Alneid, in which he tries to prove that Julius Cæsar was descended from Alneas, the Trojan Prince who laid the foundations of the Roman State. Our own poet Tennyson refers to this great Roman poet, who was born near Mantua, in the lines:

> "I salute thee, Mantuovano, I that loved thee since my day began; Wielder of the stateliest moasure Ever moulded by the lips of man." mong other great writers of the time were the poet Lorace and the historian Livy.
Near the end of the reign of Augustus an event appened which is important in the history of the aking of Europe. We have alroady spoken of the erman tribes who lived east of the Rhine and somth the Baltic. They called themselves Deutschenat is, "the people" --and tho Romans changed this me into Teutons. Now, there rose up among them powerful chieftain named Hermann, or Arminius, ho reminds us in many ways of our own Caractacus a later time.
He is said to have been a man of great strength and ble mien, ready and quick in action, yet wary and reful. He served for some time in the Roman army, d visited Rome itself. At the age of twonty-five he turned to his native land, fired with the idea of uniting the German tribes against the encroaching power Roine.
It was in the year 9 A.D. that Hermann struck his st great blow at the dreaded power of Rome. The ader of the Emperor's legions in Germany was a neral named Varus. His army was marehing through e Teutoberger Forest, when it was set upon by the Id German tribes, who took the Romans completely surprise.
The Germans were perfectly familiar with their sur
roundings ; the Romans were in a strange country-forest-lands and rough mountain passes swept by the autumn winds and rains. For three days the fight continued. The brave, well-disciplined Romans faced over and over again the fieree onsets of the half-clad Germans, who swept down the mountain side with impetuous force, chanting their war-songs, and fired by the knowledge that they were struggling for what they held most dear-their liberty and native land. The victory fell to the patriots, and the blow inflicted upon the "invincible " fighting-men struck terror to the heart of the Roman Emperor, whose bitter ery for months was: "Oh, Varus, Varus, give me back my legions!"

Hermann fought successfully against the Romady several times after this great victory, and at last they gave up the attempt to subdue Germany. Then the heroic leader fell a victim to the jealousy of other German chieftains, and died by the hand of one of his relatives. "He was undoubtedly," says a Roman historian, " the liberator of Cermany, having dared to grapple with the Roman power, not in its loginnings, like other kings and commanders, but in its strength."

Augustus died in the year 14 a.1. On his death-bed he asked his attendants whether he had acted well the comedy of his life. The question shows us clearly the character of the man. Julius Cassur was frank and open-hearted. Augustus was an actor in all that he did. But he was nevertheless the man needed by Rome at the time, and there is no doubt that he acted his part well. The Emperors immediately following him were men of a different stamp. One, namee Caligula, was a madman, whose weak mind had beer
unhinged by his great elevation. It is said that he had the Roman ships placed together in a certain bay, and then covered over with planks on which earth was laid. Then he rode along these planks, in order that he might be able to boast, that he had ridden on horseback on the sea. He also made his horse a Roman Consul!
A later Emperor named Nero was also undoubtedly mad, but, unfortmately, his madmess found expression in most awful eruelty. He was the eause, direct or indirect, of the deaths, of a large number of people, including his own mother, whose erimes had placed him on the throne, his wife, the lutor of his boyhood, and one of the leading pocts of Rome. During his reign a great fire broke out in Rome, which destroyed more than half the eity, and it is said that while the fire was raging the Emperor amused himself with music. A report went abroad that he was the originator of the fire, and, to diveet suspicion from himself, he aceused the Christians of Rome, and had many of them put to death by fire.
Who were these (hristians? The first followers of Jesus Christ, who had spent, His life in the Roman province of Syria, cast of the Meditemanean, during the reign of the first two Emperors, and had suffered death as a malefactor at tho hands of the Roman soldiers. It would be intoresting to rad argan at this point the story of the life of Christ, so at to conneet it with the course of world history which we are tracing. For all Christian nations this is the story of stories, before which all aceounts of the splendour of the Roman Empire fade into nothing. But we must not
forget that the tragedy of the Cross took place in an obscure corner of the Roman Empire ; and in the minds of the few people of the day who happened to hear of it, the event had little interest and no significance.

Yet that quiet life of teaching and helpfulness, with its bitter end in the Garden of Gethsemane and on the cross of Calvary, was, if the Roman world had but known it, of infinitely greater importance than the doings of any proud Emperoc of Rome. For the obscure life and death of the Carpenter of Nazareth were destined to change the face of the world, and to influence men's lives and hearts as nothing elso has done either before or since.

If you turn back to the first chapter of this book, yon will see that the great image of Nebuchadnezzar's dream was overthrown and broken in pieces by a stone cut out of the mountains without hands, and that this stone then grew and filled the whole earth. Some Christian teachers have naturally seen in this a figure of the spiritual kingdom of Christ, which from small beginnings was to grow and grow until it filled the whole earth, and to flourish when the pomp and splendour of the ancient world-empires had passed away for ever.

Others see in the story a kind of prophecy of the time when no power should claim to rule the wholo world: when the idea of world-empire should fall before the idea of nationality, which is that each group of people living close together, and united by a common language, common interests, and a common religion, should form itself into a compact nation composed of people ready to stand shoulder to shoulder in defence of oach other.




Be that as it may, the fact remains that with the ris of Christianity we begin a new era in the history of th world. Even the numbering of the years marks thr transition. From the birth of Christ, we begin afresh, and each succeeding year is known as " the year of our Lord." The death of Christ took place during the reign of Tiberius, the immediate suceessor of Augustus, and we shall find in the story of the Crucifixion references to Rome and its Emperor. In the reign of Nero it is said that the Apostle Peter made his way to Rome, and there met his death during the persecutions under that Emperor. St. Paul also is believed by someitr have perished at the same time.
At this time the Romans had lost all belief in tuan old gods, and were, as a whole, a people without any religion at all. "They had reached," writes a historian, "to a state of indifference to actual life and a future state, and were weighed down with gloom. In the midst of this darkness a still small voice was hoard out of the East: 'Come unto Me, all yo that travail and are heavy laden, and I will give you rest,' and after a while the same voice was heard saying: ' (iod so loved the world, that He gave His only-begotten Son, to the end that all who believe in Him should not perish, but have everlasting life '; and again, a Roman citizen of Tarsus cried: 'This is a true saying, and worthy of all men to be believed, that Jesus Christ came into the world to save sinners."
"There was rest, then, for the weary and heavyladen ; there was a God, too, and life everlasting, for those who believed in Him and His Son, who had come
ato the world to save men from themselves; and so he new teaching came to Rome. In that sluggish mass the leaven was hid that, was to throw the whole world into ferment; into that dark soil a grain of seed was cast that was to grow into a stately tree overshadowing the earth. The towhing spread at first, as we may readily suppose, among slaves, whose weary lot was conseled with the thought that the Founder of their religion had expired on the bitter eross reserved for them; then, gradually, among other elassos, but especially the Asian (ireeks and other foreigners, with which Rome was full, until, alter much persecution and many relapses, it reached tho highest class of all, and Christianity became the religion of the Roman timpire."
But before this happened the (Thristian religion had to be tried literally "hy fire, as silver is tried." Thero were to be imprisommonts, mockeries, stonings, torments, death in many hideous forms to be endured by the followers of the Carpenter of Nazareth. The little companies of Christians were foreed to meet in secret, and at times they were hunted like wild beasts from place to place. Many were made prisoners and thrown to the lions in the ( olisemm of Rome.
This great buidding was completed in the reign of the Emperor Titus. Its extent and splendours have been desoribed ly many histomians. It was used as a olace of amusement for the people of Rome. From ts tiers of seats they watehed the combats of the gladiators, chariot racos, and maval exhibitions, the arena eing converted for the time into an immense lake,
and at times gloated over the sickening spectacle of the slaughter of Christian men and women by wild beasts.

In the reign of Titus there occurred a great eruption of Mount Vesuvius, which resulted in the destruction of two cities-Herculaneum and Pompeii which were situated near the base of the mountain. The cities were overwhelmed and completely buried by the stream of lava from the burning mountain and the shower of stones and ashes which fell upon them. Most of th people were either suffocated by the sulphur fumes, 0 killed by the deadly shower, or overwhelmed by the burning lava. Eighteen hundred years later the buried cities were unearthed.

In his Last Days of Pompei, Lord Lytion tries give the reader some idea of the life lived by the people in one of these cities just before the time when the great catastrophe occurred ; and, speaking of the excavations so long afterwards, he tells how "the city was disinterred from its silent tomb, all vivid with undimmed hues; its walls fresh as if painted yester. day-not a hue faded on the rich mosaic of its floorsin its Forum the half-finished columns as left by the workman's hand-in its gardens the saerifieial tripodin its halls the chest of treasure in its theatre the counter of admission-in its saloons the furniture and the lamp-in its chambers the fragments of the last feast-in its bedrooms the porfumes and the rouge of the faded beauty, and everywhere the bones and skeletons of those who had onee moved the springs of that minute yet gorgeous machine of luxury and of life."
In a room in one of the temples, wo are told, there
was found a huge skeleton with an axe beside it ; two of the walls of the chamber had been pierced by the axe. Then the victim had, overeome probably by the sulphur fumes, sunk down to die. Near a gateway was found the skeleton of a Roman soldier with one hand raised to his head, as though to ward off some threatening danger. He was plainly a sentinel who had died at his post.
Meanwhile, in faraway Britain, the Romans were beginning in carnest to carry out the design of Julius Crasar, and add this "utmost corner of the West" to their great Empire. In the year following the destruction of these two cities a Roman gemeral named Julius Agricola set out for this country, and began the camoaigns by which the wholo of Southern Britain was eventually subdued. Agricola penetrated even to the ooky Grampian lands of what is now seotland, and there defeated a great army of tribesmen under the orave chief (halgacus.
The work of conquest, went on under later Emperors. One of them named Hadrian came himself to Britain, and superintended the building of the great wall across he country which was set up to keep out the wild ribes of the North from Gouthern Britain. Hadrian ravelled to all parts of his Empire, and was the first culer of Rome who seemed to realize to the full that he vas also ruler of the world.
In the year 161 A.b. began the reign of the Emperor Farcus Aurelias, who has been deseribed as the noblest haracter of his time, a man of elevated mind and potless virtue. Ho left behind him a book called his

Meditations, which shows him to have had a loft ideal of manhood, almost as high as that of the Chris ians themselves. Yet he was not a great ruler, being strangely enough, not so good a judge of men as man an Emperor of less exalted virtue. During his reigg the nations of the North began to press forward withii the borders of the Empire, which they were destine in the fulness of time to overwhelm completely.

About a hundred years after the time of Aurelin there began the last and worst persecution of th Christians, who had been growing in numbers ant strength in spite of the dangers and trials of theie lives. This persecution occurred under an Empepa named Diocletian. An edict was issued ordering th Christian Churches to be thrown to the ground, whil all the service-books, Scripture records, and othe writings in the possession of the leaders of the Christian Churches were to be given up to the Emperor's officeny and publicly burnt. In this way those who were responsible for the order hoped to stamp out the religion of Christ once and for all.

The property of the Churches was made over to the imperial treasury. The Christians were to be abso lutely forbidden to meet together for purposes of worship. If any imperial officer, magistrate, or official had been baptized as a Christian, he was at once to lose his post. The poorer (hristians were to forfeit the rights of Roman citizenship, and thus lose the protection of the law. Anyone might rob, torture, or kill them without fear of pumishment.

A large number of Christians were actually put to Master whom they served; others were burnt at the stake. Some were thrown into a lake with heavy stones tied round their necks. Yet this time of fierce persecution was only the prelude to a mighty triumph of the Christian faith. It was the deep darkness before the dawn.
We come now to a parting of the ways, and the end of the unity of the Roman Empire. Up, to this time Rome had been the " middle of the world," the centre of government and social life in the State. And of this great and wealthy city the Casars were the absolute masters. Whatever they willed was done. "Splendour unparalleled surrounded them in their daily life; their palaces were as large as eities, their villas covered whole provinces, they sat on thrones of gold, they melted pearls in wantonnoss in their wine."
But now, so great was the extent of the unwieldy Empire, Diocletian decided that there ought to be two rulers, one living in the Wast and the other in the West. This plan, however, led only to confusion, and when he gave up the imperial rule there was civil war for twenty years, caused by the conflieting claims of the various aspirants to the throne of the (hesars. In the end the sole power passed into the hands of Constantino, who becamo Emperor, and finally divided the Empire into two parts, Wast and Wost. We are carried back once again in thought to the vision of the Great King's dream, in which the two lege of the image may be said to foreshadow the division of the Empire of which we are now to read.

## Chapter XIII.--THE DTVISION AND DEcline OF THE ROMAN EMPIRE.

Constantine was in our own island of Britain when he became Emperor, and it was at York that he was proclaimed by the troops which he had led in Cale donia as Cæsar and Augustus. But there were other who claimed to wear the imperial purple, and it was only after about seventeen years of strife that he firmly established his position as sole Emperor of the Romans.

The new Emperor was in many rospects worthy his high position, and has becomo known in histon as Constantine the Great. "His figure was tall and majestic," writes a great historian; "he was dex. terous in all his exercises, intrepid in war, affable in peace; in his whole conduct the active spirit of youth was tempered by habitual prudence, and while his mind was filled with ambition, he appeared cold and insensible to the allurements of pleasure."

Two important events mark the reign of this Emperor as a turning-point in history. One was his recognition of the religion of the Christians. The other was the removal of the capital of the Empire from Rome to the Eastern city which now bears his name, Constantinople.

Before he became sole Emperor, Constantine published an order restoring to the Christians of Rome and Italy the rights which had been taken from them in that time of trouble of which we read in our last
hapter. Their churches and property were to be iven back to them, and they were to be free to worship fod in their own way. Thus the Emperor carried out he desires of his father, a Roman general who fought In Britain, and who was favourable to the Christians ven at the time when they were suffering torture and leath. The Emperor's mothor, Helena, was herself Christian, and at the advanced age of eighty she vent to Palestine, where it is said she assisted in the inding of the identical eross on which Christ was rucified.
At a later date Constantine also became a Christian, fter a striking oceurrence, of which (iibbon, the hisorian, speaks in the following words: "In one of the arches of Constantine he is said to have seen with his wn eyes the luminous trophy of the cross, placed bove the meridian sum, and inseribed with the followag words: By this Conquer. This amazing object a the sky astonished the whole army, as well as the amperor himself, who was yot undetermined in the hoice of a religion ; but his astonishment was conerted into faith by the vision of the following night. Whist appeared before his eyes, and displaying the ame celestial sign of the cross, He directed Constanine to frame a similar standard, and to march with n assurance of victory against all his enemies."
After this a new standard was made in the form of cross. From the transverse heam was hung a silken anner, on which were worked the portraits of the hief members of the imperial family. At the top of ae cross was a crown of gold, encireling the monogram
of Christ. The keeping of this sacred standard, whidh was known as the Labarum, was entrusted to fifto picked guards, who ranged themselves about it; and the belief soon spread among the imperial solders that while this standard was in the forefront of the battle victory was assured to their arms a belief which doubtless nerved them to many deeds of desperate valour.

Although Constantine allowed those who were not followers of Christ to go on paying worship to whatever gods they adored, his own conversion caused large numbers throughout the Empire to become (hristians so that we may truly say that the once despised religito became in time that of the civilized world. On the spot in Rome where it was said that st. Peter had suffered death as a Christian mattyr a church, named after him, was erected. At a later date it was pulled down to make room for the great, cathedral of st. Peter,

We must now pause to ask ourselves the question, Why did Constantine remove the capital of his Empire from Rome, the " middle of the woml," to ('onstantinople, which seemed to be on the outskits of civiliza. tion? We must not forget, however, that the Roman power extended beyond Burope, through Asia Minor, almost to the head of the Persian (xulf, as well as over Syria, Palestine, and Egypt; and a gitance at a map will show us that the now eapital had at that time some claim to a central position. It commanded both Europe and Asia. Besides, the Empire was now threatened by wild tribes from North Fastorn Europe and Central Asia, and it, was neeessary that there


The vision of constantine.

should be at this point a strong outpost against them.

Here, then, Constantine determined to found a great city, which should hand down his own name to future ages. The site was well chosen; the climate of the place was healthy and temperate; the soil of the surrounding districts was very productive ; the harbour of the Golden Horn was capacious, secure, and convenient, while its approaches could be readily closed against a hostile fleet.

The city was, therefore, built after the Roman fashion, with theatres, baths, granaries, reservoirs churches, palaces, and fine houses for the richer pat of the population. Many wealthy men living it Rome and other great cities of the Empire were per suaded by Constantine to make their homes in his new capital. Servants, workmen, and traders followed the rich men in order to minister to their wants, and before long the new imperial eentre was a busy place of commerce, industry, and political activity. In about a hundred years-a comparatively short time-Constantinople became the equal of Rome in wealth and population.

The city was dedicated in the year 3:30 A.D., about one thousand years after the founding of Rome. It remained an imperial city for rather more than a thousand years, and at last fell before the Turks, who came from Central Asia; but of this great event we shall read in a later chapter. Constantino intended that it should become the capital of the Roman world, and as the seat of the Emperors, it always kept a more
or less real hold upon the minds of men. But what eally happened was this: it became the centre of what was afterwards known as the Eastern Empire, or he Greek Empire, because a large majority of the people who lived in these Eastern lands were Greeks. Rome, on the other hand, became the capital of the Western Empire, or the Empire of the Romans; so hat by moving his capital Constantine had taken the irst step towards breaking up the original Roman Empire into two great divisions.
As a matter of fact the Roman Empire was now ery unwieldy, and had beeome weaker just because of ts greatness. The boundaries of "the world" were radually being extended, and it was not within the ower of any ruler, however great, to control in a real nanner all the nations of the carth.
Concerning the dedication of the city, the great hisorian Gibbon writes: "The Emperor Constantine ras careful to instruct the people that it was in bedience to the commands of diod that he laid the verlasting foundations of Comstantinople. On the ay consecrated to the foundation of the city the imperor himself, on foot, with a lance in his hand, ed the solemn preecssiom, and directed the line which as traced as the boundary of the destined capital, ill the growing circumference, was observed with stonishment by the assistants, who, at kength, venared to ohserve that he had already exeeeded the lost ample measure of a great eity. 'I shall still dvance,' replied 'onstantine, 'till He, the invisible wide, who marehes before me, thinks proper to stop.'"

Let us now turn our attention once more to the great city of Rome and the lands round the Mediter. ranean, of which it still remained the centre, in spite of the removal of the capital to the shores of the Bosphorus. We may still look upon the eity on the Tiber as the " middle of the world." And the next great movement that we have to wateh is the attad upon the lands of Western Europe, which looked to Rome as their hoad, by the (German tribes of the North of which we have already learnt a little.

Ever since the time of Julius (hasar the conflict between Germans and Romans had been going font and the imperial troops had never been able to mate much headway against the wild men of the North We have seen in Chapter Xll. how Homann, the German chieftain, dofeated the legions of Varus, and as time went on, the Tentons, as the Romans named the Northern hordes, became moro and more threaten: ing to the lands of the Empire. Some of the Emperom tried to ward off the danger by taking large numbers of the Teutons into the imperial serviee, and so using them as a protection against danger from without and many of them rose to high positions in the army.

Now, these German tribes were destined in the cousi of time to overrun the greater part of the Roman Empire, and to found the chief nations of Europe as we know it to-day, including, of course, our own. And it is fitting that we should try at this point to get some clear ideas as to their characteristics and ways of living. We can do so by studying a book written by a famous Roman historian named Tacitus, from onf
chapter of which the following passages have been translated. It is well for the reader to remember that the historian is here describing our early ancestors, for it was from among the tribes of Gemmany that the Angles and Saxons who conquered and peopled our own island originally sprang.
"All have fierce blue "yes," writes Tacitus, "red hair, and huge frames, fit only for sudden exertion. They are not well fitted to boar laborious work. Heat and thirst they camot in the least endure ; but to cold and hunger their climate and their soil inure them.
"Very few use swords or long lances. They carry a spear with a narrow and short head, but so sharp and easy to wield that the same weapon serves for close or distant conlliet. As for the horse-soldier, he is satisfied with a shiold and spear ; the foot-soldiers also scatter showers of miswles, each man hurling them to an immense distance, and being naked or lightly clad with a little cloak. There is no display about their equipmont ; their shiolds alone are marked with very choice colours. A fow only have corselets, and one or two here and there a metal or leathern helmet.
"Their chief strenerth is in their infantry, which fights along with the cavalry; their line of battle is drawn up in a wedge--like formation. To give ground, provided you return to the attack, is considered prudence rather than cowardies. The bodies of their slain they carry off oven in indecisive engrgements. To abandon your shichl is the hasest of crimes; nor may a man thus disgracod be present at the sacred
rites or enter the council ; many, indeed, after escaping from battle, have ended their disgrace with the halter,
"They choose their Kings by birth, their general for merit. These Kings have not unimited power and the generals do more by example than by authority. If they are energetic, if they are con spicuous, if they fight in the front, they lead becanis they are admired.
"They carry into batile eertain figures and image taken from their sacred groves. And what most fire their courage is that their squadrons or battalions instead of being formed by chance, are composed ( families and clans. Close by them, too, are thas dearest to them, so that they hoar the shrieks women, the cries of infants. The! are to overy ma the most sacred witnesses of his hravery they an his most generous applauders. The soldier bring his wounds to mother and wife, who shrink not from counting, or even demanding them, and who admin ister both food and encouragement to the lighters.
"When an important matter is to be settled, th whole tribe assembles in council. The men com together either at new or full moon: for this the consider the best time for the transaction of business When the multitude think proper, they sit down armed Silence is proclaimed by the priests, who have on thes occasions the right of kerping order. Then the Kin or chief is heard, but more because ho has influene to persuade than because ho has power to command If his words displease them, they rejeet them wit murmurs; if they are satistied, they brandish the
spears. If they are more pleased than usual, they give their assent by the clash of shield and spear.
"It is not usual for anyone to hear arms till the tribe has recognised his power to use them. In the presence of the council, one of the chiofs, or the young man's father, equips him with a shiold and a spear. Up to this time he is looked upon as a member of a household, afterwards as a member of the commonwealth.
"Young lads even of noble birth attach themselves to the train of great warriors. It is no shame to be seen among a chicfes followers. Even in his escort there are gradations of rank. It is an honour for a chief, as well as a souree of strength, to be thus always shrrounded by a large body of pieked youths ; it is an ornament in peace and a defence in war.
"When they wo into batile, it is a disgrace for the chief to be surpassed in valour, a disgrace for his followers not to equal the valour of the chief, and it is an infamy and a reproach for life to have survived the chief and returned from the field. 'To defend, to protect him, to ascribe one's own brave deeds to his renown, is the height of loyalty. The chief lights for victory; the vassal fights for the chief.
"When the men are not fighting, thoy pass much of their time in the chase, and still more in idleness, giving themselves up to sloep and to feasting, the bravest and the most, warlike doing nothing, and giving up the management of the household to the women, the old men, and the woakest members of the family.
"It is well known that the mations of Cermany have no cities, and that they dislike to see houses built
closely together. They live scattered and apart, just as a spring, a meadow, or a wood has attracted them. In their villages every person surrounds his dwelling with an open space, either as a precaution against fire or because they do not know how to build. No use is made by them of stone or brick; they employ timber for all purposes. Some parts of their buildings they stain with clay so clear and bright that it resembles painting or a design in colour.
"No nation indulges more in entertainments and hospitality. To refuse to harbour a human being is thought to be impious; every German, aceording to his means, receives his guest at a well-furnished table When his food has all boen eaton, ho sets out with hat guest for the next house, where both aro entortained, though they have come without any invitation from the owner.
"A liquor for drinking is made out of barley or other grain. Their food is of a simplo kind, consisting of wild-fruit, fresh game, and curdled milk. They satisfy their hunger without delicacies. In quenching their thirst, they are not equally moderato. If you indulge their love of drinking by supplying them with as much as they desire, they will be overcomo by their own vice as easily as by the arms of an onemy.
"In their sports, naked youths bound in the dance amid swords and lances that threaton their lives. Experience gives them skill, and skill, again, gives grace; profit or pay is out of the question; however reckless their pastime, its reward is the ploasure of the spectators. Strangely enough, they make games of venturesome are they about gaining or losing, that on the last and final throw they will stake even the freedom of their own persons. The loser goes into voluntary slavery to pay what he calls his debt 'of honowr.'
"The land on which they live is divided among them according to mank. A wide expanse of plains makes the division casy. They till fresh fiolds every year, and still have more lands than enough. They do not exert themselves in planting orchards, inclosing meadows, and watering gardems. Com is the only produce required from the carth; hence oven the year itself is not divided hy them into as many seasons as with us. Winter, spring, and summer have both a meaning and a name ; the name and blessings of autumn are alike unknown."

Such, then, were the people who were in time destined to inherit the lands of the Reman Empire, and to found, or help to found, the chicf mations of the Europe of to-day. They were divided into many tribes, bearing various names, hut for our present purpose we shall fix our attention chicely upon the three known respectively as the (Goths, the Lombards, and the Franks, as they had most, to do with the breaking-up of the Roman Smpire and the foumding of the nations of Europe.
The tribe known as the Wiest (eoths in time gamed a footing within the borders of the Rmpire, and set up their homes in the lands south of the Dambe. They were allowed to do so hy the limmans on condition that
they laid down their arms; and they agreed to this because they wished to escape the wild Huns from Asia, who had been harassing them for a long time. But after a time they gained possession of their arms, marched on Constantinople, and slew the Emperor. For some years after this they lived poaceably in thedin own portion of the Empire. Then came the time when there was one Emperor at Constantinople and anothen at Rome. The Empire was divided, and it was not long before the western portion fell before the Gothis and their kindred tribes. This was at the end of the fourth century.

The King of the West Goths at this time was a young and ambitious man named Alaric. After fighting to some years in various parts of the Empire, he marched at last, in the year 408, up to the walls of Rome. "He came three times in three successive yoars," writes a historian,* "and twice he retired. The first time he spared the city for an enormous ransom. The second time he imposed on the city and Empire a puppet mock-Emperor, whom a fow months afterwards ho degraded.

Alaric's brief, stern words were remembered as well as his deeds. To the hormit, who budo him in the name of religion retire from the great city he replied that it was God's will and call that drove him on. To the Romans who threatened him with the numbers of their population, 'The thicker the hay, was his answer, 'the easier mown.' When, astounded at, his enormous demands, the Romans asked him, 'What, then, would
he leave them ?' he answered, 'Your lives.' But the third year, 410 , the imperial city, the sacred, the inviolate, which had only once seen a foreign enemy from her walls, beheld the amazing sight her streets, her palaces brokon into and sacked by barbarians whom of old she knew only as the slaves who fought with one another to make her sport in her gladiatorial shows."
But, in spite of this capture, Rome did not remain in the hands of the (Goths. They retired from the city after the death of Alaric, which happened not long afterwards, and their new King led them into the South of Gaul, where they made their homes, and set up a kingdom of which we shall hear later. The taking of Rome by Alaric, however, is one of the turning-points of history. From that time the German tribes of the North looked upon the rich lands of the Empire as their prey. The spell of the Roman name had been broken, though the harbarians still retained their respect for the Roman arms and the Roman law.
We must now turn aside to consider a movement which for a time thratened to overthrow, not only the Roman power, but alse the growing power of the Goths and other Cerman tribes. This was the invasion of Western Europe hy the llams.
Who were the llums, and whence did they come? Their orginal home was in the centmal part of Asia, and they moved westward into burope in the fourth century. They were for a long time a wandering people, like many of the tribere of ('entral Asia at the present day. They had very swilt horses, and the
men seemed almost to live in the saddle, for they ate their food and sometimes even slept on horseback, Outdoor life and constant exercise had made them very hardy, and they appeared to havo lost all sensibility to changes of climate. As a race, they were small of stature, but broad-shouldered and very strong and muscular. They had straight back hair, small eyes, thick lips, and the skin of their fitees was like yellow parchment.

These people swarmod into Europe in countless hordes, and settled in the lands north of the Danube, There they founded the kingedom of Hungary, and about forty years after the fall of Rome bofore the Gothe they began to invado the borders of other lands of Western Europe under their King or chieftain Attila, who won for himself the name of the "Scourge of God." He marched into (laul at the head of a great army, and Roman and Teuton banded together to oppose him.

A great battle took place at Chailons, one of the decisive struggles of world-history, the contest being between civilization and barbarism ; for, beside the Huns of that time, the "barbarian" German tribes were highly civilized. Tho hosts which took part in the fight were enormous, as well as tho numbers of the slain. It was the valour of the Goths which decided the fight, and after a furious contest the Huns were forced to retire within the circle of waggons which fortified their camp.
Attila expected that the attack would be renewed on the following day, so he placed his best archers in
front of the waggons, and prepared to make a stout resistance. For himself, he had resolved that no man should boast of the honour of having either captured or slain him. Ho therefore ordored his men to ereet a huge pyramid of the wooden saddles of his cavalry in the centre of the camp. Round it he haped the spoils and the wealth that he had won ; upon it he placed his wives ; and on the summit ho seated himself, ready to perish in the flames should the enemy suceed in taking his camp.
When morning lmoke, the allied (ioths and Romans saw with dismay the full extent of the slaughter which had taken place on the precerding day. Unwilling to eause or suffer further loss of life, they allowed Attila to march away with the remmants of his army.
In the next year the wrat warrior marched into Italy with another large army, demanding the hand of an imperial Irincess in marriage. The Romans were unable to oppose him, and the bimperor, at that time living at Ravemma, sent for help to Pope Leo, who decided to go in preson and make an appeal to the triumphant barharian.
So he set out, dressid in his robes and mitre, and accompanied by attendats carrying the symbels of his holy olfiee. He was a man of grat height and awoinspiring presenee, and even the" Neourge of (god" was moved and impressed by the visit. At first, it is said, he declared that he intended to mareh to the very gates of Rome, but the cloquenee of the Ambassator prevailed upon him to pause and consider. Then, says the legend, there appared before him in a vision the

Apostles Peter and Paul, who warned him that instan death would come upon him if he persisted in the course he had planned. Moved by these things, he turnei back and left Italy. In the next year he died, and his kingdom fell apart.

He was a great warrior and leader, but his success was due to the weakness and want of unity in the Empire of which Rome was the head. Not many years after he had died, a German Prince deposer the Emperor, and sent the imperial erown and sceptry to Constantinople, as being no longer necessary ir the West, which was now the absolute prey of the Teutonic nations. One Emperor was sufficient for th world. As for Italy, he intended, he said, to make it a German kingdom.
This event brings us to tho begiming of what is called medieval history - that is, the history of the Middle Ages. It marks the elose of the ancient Empire of Rome. And before dealing with the later history of the nations we must pause to take stock of the position of the nations of the world.

Each of the empires of whieh we have read in the preceding chapters of this book dained to embrace the whole world, or, at least, that part of the world which was known to civilized nations. We have seen how one world-empire followed upon the ruins of that which preceded it, and how the: Empire of the Romans was the greatest and the most powerful of all. It was also the last.
No longer was any ruler to bo really lord of the world,
though, as we shall see, many claimed to be so in later days. New and distinct nations were to grow up in Europe, each with its own territory, its own language, laws, and government. And in the later chapters of this book we are going to see how these nations were formed and fixed within their boundaries.
But we may well ask at this point in our story, Did the great and strong power of the Romans pass away without leaving any traces behind? Had the Romans no effect upon the later history of the nations of Europe?
The governing power of Rome passed away, but her influence still remained. In all parts of her great Empire of the West she had established law and order, and though for a long time the countries of Europe were filled with strife, even tho barharians of the North kept their respect for the Roman ideas of government and justice. They conquored hy the power of the sword, but when they settiled down, Roman law and custom to a great extent conquered them.
There was, howover, to be no settling down in Europe for a long time after the fall of Rome before the Goths. We stand now at the hogiming of a period known as the Dark Ages, which lasted for ahout four hundred years. During this time the Roman Empire was broken up, and pareelled out among the various (kerman tribes, until at last there arose a great, (xerman ruler named Charles the Great, whose reign forms a landmark in the history of Europe.

## PART II--THE SEITILEMENT NATIONs.

## Chapter XIV.--the movements of the german races.

Let us for a time fix our attention upon the Germat race known as the Tranks, whose original home wasi the Rhineland. When the movement of the Northen nations began, they spread westward over the Nort of Gaul and eastward to the Piver Elbe. The laty which they occupied came to he known as Francia Franconia, and the Franks became in time the chia race of Western Europe.

While they were building up and miting the variow parts of their lingdom, they had several rulers whose names are worthy of remembrance. One of these was Clovis, who reigned at the time when the Angles and Saxons were making their first settlements in the island of Britain-that is, near the and of the fitt century. He took possession of the North of Gaul and set up his Court at a small town on the Seine known at that time as Lutetia, and afterwards as Paris During his time the Franks over whom he ruled weme converted to Christianity, partly owing to the influenee of his wife, who reminds us of the wife of Ethelbert of Kent, who was herself a Princess of chaul of a later time.

There has been handed down to us a story concerming


this Frankish King which shows the rolation between him and his followers, as well as the love of justice among the Teutonic tribes even of that rude and tar. bulent age.

On one occasion a Trankish army led by Clovis took and sacked the city of Rheims. The spoil taken by the victors was about to be distributed by lot, when the Bishop, Remigius, begged of Clovis that a beautiful chalice belonging to the cathedral might be restored to him. The King appealed to his warriors, and asked them to detach the chalice from the resti of the spoil All agreed except one man, who suddenly lifted his battle-axe, and, bringing it down with a heavy blow crushed the chalice. "No!" he cried; "all must shan alike." Though Clovis was King, ho had no right th object, for the division of tho spoil by lot was the rul among the Frankish warriors.

After a time, however, ho had his revenge. The man who had crushed the chalice appeared one day a a review with his arms and accoutroments not if perfect order. The King examined the man's axe, and finding it was not well cleaned, threw it upon the ground. As the owner stooped to pick it, up, the King struck him on the head with his own weapon, and laid him dead at his feet.

Clovis reigned for thirty years, and loft bohind him extensive dominions, which were divided among his sons. We must note in passing that the Emperor at Constantinople considered that this powerful Frankish King was his own officer, acting in his namo as a Roman "consul." Clovis did not trouble himself about this
shadowy claim. He was practically a free and independent Prince, whatever the Emperor might say or do.
While he was huilding up his Frankish State, a Gothic Prince named Theodoric set up a strong kingdom in the North of Italy and neighbouring lands. He aspired to rule both Cermans and Romans, and wished to get them to live in harmony with each other. He was a great ruler and a great general, but he was not destined to make the Goths the chief people of the West. After his death his kingdom fell apart, and the Franks grew stronger and stronger.
You may remember how at an earlier time a Gothic kingdom had been founded in the South of Gaul. This was at last overthrown by the Franks, and many of the Goths passed intos spain, where they founded a new kingdom. But at this tine a change had come over the royal house of the Franks. The monarchs after Clovis were weak, and are known in history as the "do-nothing Kings." And in time the royal power passed from them to the family of a man named Pepin, who held a high office under the Crown, with the title of Mayor of the Palace.
"Nothing was left, to tho King," writes a later chronicler, "except, the kingly name. With long hair and flowing beard, he sat on the throne to receive envoys from all quarturs, but it was only to give them the answers which he was bidden to give. His kingly title was an empety shadow, and the allowance for his support depended upon the pleasure of the Mayor of the Palace. The King possessed nothing of his own but one poor farm, with a house on it, and a scanty
number of attendants to pay him necessary sorvice and respect. He went abroad in a waggon drawn by oxen and guided by a herdsman, in the country fashion; thus was he brought to the palace or to the annual assemblies of the people for the affairs of the realm; thus he went home again. But the govern. ment of the kingdom and all business, foreign on domestic, were in the hands of the Mayors of the Palace."

The son of this Pepin, who was named Charles, won for himself the surname of Martel, which means " the hammer," by his bravery in battle. The story of the great fight in which he gained this title is very important in the history of Europe and of the world. But before we can understand it properly, we must turn aside for a few moments to watch the rise of another great empire, that of the Saracens or Arabs, under the prophet Mohammed.

The Saracens belonged to the same great division of the human race as the Jews or Hebrews. Their original home was the peninsula of Arabia, and they were idolaters, worshipping tho sun, moon, and stars, Mecca was their holy city, and here was kept within a sacred shrine a stone known as the Kaaba, which they believed had been given to Abraham by an angel

Mohammed belonged to the tribe to whose keeping the shrine of the sacred stone was entrusted. He became a merchant, and up to his fortieth year lived the life of a prosperous Arab trader. Thon, after retiring for a time to the desert for meditation, he began to say that God had commanded him througn

His angel Gabriel to go forth and preach to his idolatrous countrymen a new religion. They worshipped many gods, but the message of Mohammed was: "There is no God but God, and Mohammed is His slave and prophet."
Like other prophets, he soon had many enemies among those to whom the old religion had been a means of livelihood. They resolved to kiil him, and in the year 622 he fled from his native city accompanied only by his father-in-law. The two men travelled by night, and took refuge in a cavern among a range of hills to the south of the dity. Their enemies began a search on the following day, but, aceording to the legends, the fugitives were saved in a wonderful way.
As soon as they entered the cavern, it is said, a spider wove a weh across the entrance. The pursuers came to the very mouth of the cavern, but the sight of the wel turned them aside. "Spiders' webs are over it from the birth of Mohammed," they said, as they turned away. Other stories tell how branches of trees sprouted in a fow moments to conceal the entrance, and how wild pigeons came and hovered near -a sure sign that no human beings were within.
When all was safe, the two men made their way to Medina, where they were gladly received, and soon the followers of the prophet were stoadily increasing in numbers. Then Mohammed called upon his adherents to engage in a sacred war against all umbelievers. Men from all parts of Arabia flocked to his banner, and the Saracens began their wonderful career of conquest.
In a short timo Mohammed had subdued the whole
of the peninsula of Arabia by the power of the sword, Then he turned his attention to lands beyond its borders, but he had only taken possession of part of the Syrian territory of the Emperor at Constantinople before death orertook him. His work was, however, carried on by his father-in-law, who took the title of Caliph, which is derived from an Arabic word meaning simply "successor." Beforo long, Damascus, Jerusalem, and the ports on the Syrian coast, were in the hands of the Saracens. Then they marohed into Egypt, "the granary of the Roman Empire," from thence to Carthage, and then westward to the shores of the Atlantic Ocean. The conquest of these parts of Africa took some years to accomplish, but only sixty years after the death of Mohammed the Saracens ruled from the Straits of Gibraltar to the Red Sea. At one end of the Mediterranean they were threatening Constantinople itself. At the other they wero preparing to carry their banner, inscribed with the sacred Crescent, intol the kingdom of the Goths in Spain.

They failed to take Constantinople, but in the West they were more successful. The Gothic King of that time was named Roderick, and had his capital at To edo. He had an officer named Count dulian, who, having a grievance against his King, sent messengers to the Saracens on the other side of the strait offering them his help in an invasion of the (dothic kingdom.

They came in the year 710, and Roderick marched to meet them. He was defeated and put, to Hight, and the Saracen chief entered Toledo. In a short time the invaders had established their power over the greater
part of Spain, and prepared to march beyond the Pyrenees into the land of the Gauls. When they reached the plains of Caul, they were met by the brave Frankish leader, Charles, at Tours. Then there took place one of the critical battles of history. It was a fight between Cross and Crescent, between the forces of progress and enlightemment and those of reaction and barbarism.
"The Northern nations stood immovable as a wall, or as if frozen to their places by the rigorous breath of winter, but hewing down the Arabs with their swords. But when the Frankish people, by the might of their massive limbs, and with iron hands striking straight from the chest their stremuous blows, had laid multitudes of the onemy low, at last they found the Saracen King and robbed him of life. Then night separated the combatants, the Franks brandishing their swords on high in seorn of the enemy."
During the night the saracens withdrew, and their tents and other belongings fell into the hands of the Franks. The Frankish kingdom was saved. The Saracens withdrew into Spain, upon which they kept hold for many centuries longror.
Though Charles Martel really held the kingly power among the Franks, he did not take the title of King. This, however, foll to his son Pepin the Short. He determined to beoome King in name, as he was already King in reality ; but he did not take the crown by force. He sent to the Pope aslinger for the removal of the King and his own elevation to the royal dignity.
"Does the kincritom," he asked, "belong to him who
exercises the power without the name, or to him who bears the name without the power?" The Pope of that time wished to gain the help of Pepin against his enemies, and sent him the answer he desired. So Pepin became King of the Franks, " by the grace of God," as he was styled, in keeping with the sacred character of his appointment; and, after having been carried on the shield of his nobles round the House of Assembly, according to ancient German custom, was anointed and crowned.

The ceremony was performed by Archlishop Boni. face, a native of our own Devonshire, who had greatly helped to spread Christianity and civilization among the German tribes. We must not forget to note in passing that Pepin's appeal to the Pope placed the latter in a very high position. It was an acknowledg. ment that the Bishop of Rome was superior to all earthly Princes, and had the power of appointing on deposing whom he willed -at least, so the Popes afterwards said, though it is more than probable that Pepin would have become King of the Franks even if the Pope of his day had not sent such a favourable answer to his question.

Who were the Lombards, against whom the Pope hoped to win the help of the new King of the Franks? They were another race of Germans from the North who crossed the Alps and took possesssion of the rich plains in the basin of the Po. There they founded a number of independent States, ruled by Dukes, and they were a constant menace to the Popes of Rome and other Princes of the southern parts of Italy.

Pepin took the side of the Pope against them, marched into Northern Italy, and forced them to respect the Holy Father. Healso took possession of certain Italian lands, and gave them to the Pope. These lands were held by the Popes of Rome for more than a thousand years, and are named in history the Papal States.
Pepin died in 771, having made the Franks the greatest people of Western Europe. They were destined to rise still higher under their next monarch, the son of Pepin, who was named (harles, and is commonly known as Charlemagne, or Karl the Great. The reign of this powerful monareh is the subject of our next chapter.

## Chapter XV.-.-THE TIME OF CMARLEMACNE.

When Charles, the son of Pepin, suceceded to the throne, he was twonty-nine years of age, and in the pride of porfect strength and manly beanty. He stood almost seven feet in hoight, was well built, and so developed by frequent bodily exoreise and activity of life that few men of his time could mateh him in strength. His face was nohle and commanding, and he had the fair complexion and bright blue eyes of the typical Corman. As a King, his quict dignity compelled reverenee and obedience; as a friend, he was frank, joyous, and hoarty : as a father, he was tender and kindly, loving the quiet pleasures of his home as a welcome relief from the toils of war and the cares of State.

During his reign of forty-three years, Charlemagne engaged in more than fifty warlike expeditions, among which one of the most important was that against the Saxons, who held the coast-lands between the lower courses of the Rhine and Elbe. These people, under their leader, Wittekind, made frequent raids into the eastern portions of the Frankish territory, plundering the villages and killing the inhabitants.

Charlemagne marched against them, overthrew the idol temple of their sacred grove, and, having subdued them, offered them a choice between baptism or the sword. Large numbers chose the former, and became Christians. Then the Frankish King was called away from Saxony to lead an army against other enemies. Wittekind at once mustered his foress, and organized fresh raids into Charlemagne's territory. The King marched into Saxony once again, hut was unable to capture Wittekind. He therefore settled down for some time in the country, and personally directed the work of bringing it into subjection. After many years of fighting, Wittekind surrendered, and was baptized. Saxony became part of the ever-widening dominions of Charlemagne.

Another important campaign was that which was directed against the Lombards of North Italy, who also, after severe fighting, submitted to the Frankish conqueror. The Lombard King, Desiderius,* was deposed and placed in a monastory. Then Charles was crowned King of the Lombards with the iron crown

* See Longfellow's poem Charlemagnc. It is given in Steps to Literature, Book V., p. 90.



which was said to have been made out of one of the great nails by which Christ was fastened to the cross. So the Frankish King went on adding to his dominions and making himself the chief ruler of what we have agreed to call the Western Roman Empire. In time, his dominions embraced the countries now known as France, Holland, Belgium, Switzerland, Western Germany, and the northern portion of both spain and Italy.
But the powerful Frankish King was not always successful. In the early part of his reign he is said to have undertaken an expedition against, the Saracens of Spain, whom Charles Martel had defeated at Tours. The Franks crossed the Pyrences, and drove the Saracens beyond the Ebro. Then their leader led them back into Gaul, having placed the rearguard of his force under the command of one of his chice warriors named Roland. As this portion of the army was making its way through the Pass of Roncesvalles it was attacked by bands of wild momitaineers, who slaughtered the Franks, including their leader, before King Charles could send relief.
History tells us little about this Roland, but he afterwards became a favourite hero of romance. He was a nephew of Charlemagne, it was said, and a giant in stature and strength. The blast of his horn, which could strike terror into a whole army, might to heard thirty miles away ; his spear was of great length and enormous weight; his golden-hilted sword was the handiwork of the fairies, and in his last, great fight he smote a rock with it, and made a fissure of three hundred feet in depth. His great deeds were after-
wards celebrated in the Song of Roland, which was sung by the minstrelt of hater days to nerve the warriors to deeds of desperate valour. So Thallefer, the Norman minstrel, went into the fight at Hastings :
> " (Hambting lond tho lusty strain of holand and of Charlomagne, And the domed, who, deathless all, lioll at fanmos lioncemsables."

Another of Chatemagno's famous warriors, or "paladins," as they were called, wats Oliver, the equal of Roland in strength and valour. In the Song of Roland it is the hameens who athack the rearguard of the host of (Harlomatine, and the two comrades, Roland and Oliver, enguge in a dowprate struggle against fearful odds.* Roland somods such a mighty blast upon his horn Olifant that the blowl bursts from his temples. Charles, now thirty leagues away, hears the sound, and hastens back to the help of his knights. But it is too late. Oliver falls, with clasped hands, erving: "Lord, unto mo be a pace in 'Thy Paradise given. Bless Charlemagne, hless sweet France, and bless above all men, Roland, my comrade." Roland tights on "in sweat and fercont heat," varuing for the coming of his royal master. Suddenly trumpets are heard in the distance, and the Suramens
"Shrieked owh untw wher: "The trumpets of France, wo have howed them ors:
Lo, he rehrmoth, tho mighty king! lu, (harlomange nigh!"
 ook V., p. 4ts.

The pagans take to flight, and Roland is left upon the field. His strength is spent, and he feels that death is upon him.
" Under a pine lay Roland the Count; looking sipainward he lay, And he called to remembrunce many and many a thing that dayThe lands he had won, sweet france, the faces of kinsfolls witha, And his liege lord Charlemagne, who had fousted him aye in his hall.
Then slowly, softly, his hoad sinks down on his arm upeast;
Clasped are his hands in prayer - lo, now to his end hath he passed!"

While Charlemagne was building up his power in Western Europe, at Constantinople the Emperors still reigned, claiming lordship over the world, and regarding the powerful King of the Franks and Lombards as their vassal-at least, in namo. But the Emperors at Constantinople were as woak as Charlemagne was strong. At the end of the cighth century the throne of the Cæsars was occupied by a woman the Empress Irene-who had caused her son, the Emperor Constantine VI., to be deposed and blinded, and had then invested herself with the imperial purple.

At the close of the year 800, Charlemagno happened to be in Rome when the Pope determined to take a most important step, in which he knew he would be supported by the people of the city. A woman, they said, could not be Cessar and Augustios, and the time had come when the Empire ought to be placed under the rule of a Prince both strong and worthy. Accordingly, on Christmas Day, 800, while Charlemagne was attending a solemn service at the Chureh of

St. Peter, the Pope crowned him as "Emperor of the Romans."
"As in the sight of all," writes a historian, " he placed upon the hrow of the barbarian chieftain the diadem of the Casars, then bent in obeisance before him, the chureh rame to the shout of the multitude, again free, again the lords and centre of the world: 'To Charles, the most, pions Augustus, crowned of God, the great and peacemgiving Emperor, be life and victory! ’"
Thus Charles, the Frankish king, beeame the head of the Roman Empire, and the suceessom of the Cesars. This, at all events, was the viow taken by the people of Rome and Wiestemn Burope. In spite of the fact that Europe was heing gradually divided among the nations, each of which was destined to be independent of the others. the people of that day believed firmly "that it was a matier of right that there should be a monarch of the world: that the miversal monarchy belonged of eternal right to the Roman Emperor, the sucessor of Augustus: and that tho (iorman King was the undoubted lomman Fomperor, and therefore of aternal right Lard of the Wiond."
To the people of the extiturn portion of the Roman Bmpire the change meant nothing at all. They regarded Charless ats the King of the Franks, and looked apon his claim to he Fomperer as utterly absurd. There was on!y one Empreme fo them - he who sat on the throne of the C'rastrs in the city of Constantine. These were the viaws of the for grat divisions of hancient wordempice of the liomans. Practically
the coronation of Charlemagne divided the Empire once for all into two portions. There was now a Western Empire, of which he was the head, and whid was separated from the Bastrom Bmpire. And the term "Emperor" came to have a new meaning in Europe, It meant the German Kiner, who hed been crowned at Rome by the Pope. After ('harlemammes death, as we shall see, his Empire foll aprart, and the settlement of the separate nations, which his presomal power had merely interrupted, went on asian. But the empty claim of world-lordship was still kopt, up. The Popes of Rome went on crowning onc (icrman Prince after another as Emperor of the Rommans, and for another thousand years tho terms "Empire " and "Eimperon" had only one meaning in the history of burope.

But, as we shall see, this daim to world tordship was empty and foolish. The world was now too large to be ruled by ono man, however iprat and powerful he might be. The nations were in the process of formation, and not even the might of (harlemagne could stop the work. But his coromation in Rome on that Christmas Day, eleven hundred years a the settlement of the mations in burope, ats we shall see again and again in the coursw of our story.

We must not forget to note carefilly the whate taken by the Pope in this coromation. 'The Frankish King was said to be "crowned of (tore" hy the hand of the Pope, who was head of the Christian (humeh on ourth. The Pope of Rome thus became the spiritnal how of the new or revived Roman Empire, ats Charlemagne was its temporal head. Thus the comonation greaty increased the powar and influence of the Pope. But, as we shall see, before long the claims of Pope and Emperor came into conllict.
There wat now, also, an Bastern Empire, for the Cesars still went on ruling in Constantinople. This Empire lasted for about six homdred and fifty years longer. If is when apoken of in history as the Greek Empire, becanse mosit of the people in it were Greeks, or spoke the dereh lomguage.
Chartemagne did not lix his eapital at Rome, but at Aachen, or Aix ta thapelle, where he built a palace and church, joined tomether hy a colonnade. The church still stamds, and forms part of the cathedral at Aix. Likr our Alfere the (ireat who became King in Wessex semme sixty years after the death of the great German ruler. (hambmame was a lover of learning, of music, and of poctry. Ho sed up sehools in many parts of his dominions. Hr himself studied under Alcuin, a learmed monk "how came to him from the Court of Offin, King of Moreia. "Hr tried to write," we read in his hiompaphy, "and for this purpose used to carry ahout with him tahlets and mannseriph, which were plaed unter the pilloms of his hod in order that he might at whl times acenstom his tingers to the shaping of the letters: hut the athempt was made too late in life, and was mot anmerseful."
The C ieman fretry which tohd of the exploits of the old lesemblary hoves was the especial delight of Charlemantes, and the "ansed a colloction to be made of all the permis on this shbiect, which has been anfortmateiy low. He cheouraged trade and com(s. H. vi.
merce by grants of money from the royal treasury, as well as by the persomal intered he took in their development. He himself lixed in a very simple manner. His own daughters wer taught to work, and many of the garments wom hy their royal father were the products of their industry.

The great Emperor died in the hequming of the year 814, and was buried at, Aix in a splemdid tomb bearing the following inseription: " Snder this fomb is hid the body of Charles, great and orthodus Emperon, who nobly enlarged the kimglom of the Framks, and for forty-seven years regned manaronsly". He was placed in the vault, "sittime, as in life, on a marble throne, dressed in his imperial mhes, with his horm his sword, and the book of the (inoprets on his knee. And there, says the legemed, in the last years of the tenth century, he was found by ottolll. who ventured to open the tomb, and who heheld the mudecayed form of the great ruler of the Franks. "*

But, though dead, his famm lived on through the ages, and he became, like his paladin Roland, the central figure of a series of legends and romaness. The France and the (iemmany of a later day ath claimed him as the great hero of thoir arty history, but he rightly belongs to the latter eountry Ho was really the founder of the (erman mation. 'This is an important point, and we might here with advantage take the opinion of a ereat historian men the mater:
"Charles, King of the Franks, was atove all things a German. He was in language, in ideas, in policy, in * Down Chureh.
tastes, in his favourite dwelling-place a Teutonic, not a Latin or Latinized King,* and it is entirely to mistake his place and his work to consider him in the light of a specially 'French' King, a predecessor of the Kings who reigned in Piris, and brought glory upon France. Modern France is a fragment, made up of fragments, split off from the Frank kingdom long after Charles's death. . . (harles did nothing to make modern France. The Frank power on which he rose to the empire was in those days still mainly German, and his work was to lay the fommdations of modern and civilized Germany."
So we find (harlemagne regarded by Germany of to-day much as we regarl our carly heroes like Alfred, or Harold, or Edward I. (serman tradition says he is not deal, hul sits crowned and armed in Odenburg till the time shall need him, when he will arise and become again the champion of Christendom. He is still the guardian of his pouple, says another German legend, and appears in rars of plenty, when he crosses the Rhine on a golden bedpe, and blesses the cornfields and vincyards. Sio: the poet Longfellow, in his poem on Autum". writes:
"Thoustandua like inuprial ('harlemagne Ifun the hritye of dold: thy myol hand Guthotehal with benedietions ber the land, Hewsin: the forma theroth all thy vast domain. Thy shich in the reul harestwom, suspended

*As we have sent, (ital whe latinied by tho Romans; and when it beowne lramo, hatim bers and spoech had egroat influence apon its ferphe and thar lampute.

> Thy steps are by the farmers' prayers attended;
> Like flames upon an altar shine the sheaves; And, following thee, in thy ovation splendid, Thine almoner, the wind, scatters the golden leaves!"

Charlemagne, then, in spite of his proud title, Emperor of the Romans, we must learn to regard as a German King. His Empire was only real while he lived, and when he passed away it fell apart, as we shall see in our next chapter.

## Chapter XVI.-THE RAIDS OF THE NORSEMEN AND THE HUNS.

We are trying to trace in Europe the settlement of the nations as we know them to-day. But so far we can only distinguish on the Continent itself the beginning of Germany, of which the real founder was Charlemagne. As yet there is no France, no Spain, no Italy. But in our own islands we can see the beginning of the English nation. German tribes had founded it, while the Franks, under such leaders as Clovis, were building up their power. And about sixty years after the time of Charlemagne there arose a wise and great ruler in England in the person of Alfred the Great, whose aim was to make of England a united country under one King. But he had to struggle against the people who are always spoken of in English history as the Danes, and they checked his work of unification in a very real manner.

Now, the Danish invasions of Britain were only part
of a great movement of certain barbarian tribes of North Europe who lived on the shores of the Baltic and North Sea. Some of them were Danes, others came from Norway, others from Sweden, but we shall group them all together under the name of Norsemen, or Northmen. And before we can resume our task of tracing the settlement of the chief nations of Europe, we must see what effect these Norsemen had upon that settlement.
Not long after Charles the Great had passed away, his Empire was divided roughly into three great divisions. The eastern portion was practically the central part of Germany, and that country dates her beginning from that time. It was placed under a monarch who was known as the King of the Eastern Franks. The western portion occupied almost the whole of the France of to-day. It was ruled by the King of the Western Franks. The middle part took in Northern Italy and a strip of land from the Alps to the North Sea, including the Rhine Valley. It was ruled by "the Emperor," and contained both Rome and Aix, the two capitals of Charlemagne's Empire. This was how Europe was divided when the Norsemen began their raids. Where did they go ?

Some of them crossed over to England, as we have been reminded again and again in our history lessons. There, after much fierce fighting, they established themselves in the cast of the country. "Alfred checked them, but after he passed away the struggle still went on, and ended at last in the triumph of the Norsemen. From 1016 to 1035 England was only a portion of the
dominions of the Norse King Canute, who also ruled Norway, Denmark, and part of Sweden. But the Danes did not make this island home of ours into a Danish country. In time they became absorbed among the original settlers, adopted their language, and became, in fact, Englishmen. It must be remem. bered, however, that thery were of the same race ${ }_{9}$ the Angles and Saxons, and therefore would not find it difficult to fall into their ways.

The Norse vikings were no less successful in the North of France than they were in England. Whilk bands of them were taxing the patience of Alfred the Great, others were making raids upon the coast. lands of the Western Franks. In due time they had several settlements in the country drained by the Lower Seine. The invaders hoped to make the city of Lutetia, or Paris, the centre of a new Norse kingdom, and in 885 they besieged it.
A monk of Paris, who was in the city during the siege, wrote an account of the fighting which went on for more than a year. He tells how, when the rough Danes had their hair burnt by the fire thrown upon them by the Parisians, the latter cried: "May the Seine give you new wigs, and better combed!" In another place he writes: "When the wall in one place fell down, and a breach was made, those within saw the Danes all helmeted, in a great crowd, pressing onward; but as for the Danes, they looked through the breach in the wall, and counted our great men, and dared not enter. Even during the night we heard the whistling of the arrows."

## THE RAIDS OF THE NORSEMEN AND THE HUNS 167

The Norsemen did not win Paris, which was destined to be the capital of France. But they obtained settlements in the land, which was afterwards known as Normandy-that is, the country of the Norsemen. A tax was levied upon the Franks, and the proceeds paid as a kind of tribute to Rollo, the Norse chieftain. who then " placed his hands between the King's hands, and became the King's man "-that is, he went through the ceremony which was afterwards known as " paying homage." He also promised to become a Christian, and married a daughter of the King.

In a comparatively short time the Norsemen in France began to live in all ways like the people in whose land they had settled. Like their brethren in England, they became absorbed in the country of their forcible adoption. They became Frenchmen, and our English history books tell us how great was the difference between them and the people whom they met in the year 1066 on the field of Hastings.
The effect of the Norse invasions on England and France was this: they added a new and vigorous element to the population of each country. But they did not put an end to, or even check, the movement that was going on-.-the settlement of the English and French nations. They did not lead to the founding in either country of a lasting Norse kingdom.

Nor did the Normans who crossed the Channel under William the Conqueror and defeated Harold the Saxon found a Norman realm in England. They set up a Norman line of Kings, but as time went by all the Normans who made their homes in England became

Englishmen; the English language triumphed over the Norman tongue ; and England remained almost as English as she had been before the Danes set foot upon her shores in the time of Alfred the Great.

The ravages of the Norsemen extended to the eastward as well as to the westward of their original home. The Swedish vikings raided the shores of the Baltic; and eventually found their way into the middle of the land now known as Russia. This country was occupied by the Slavs, who were divided into many different tribes or clans. In the middle of the ninth century, just befcre the time of Alfred the Great, a Swedish viking named Rurik reached Novgorod, one of the chief cities of the Slavs. Here he settled with his followers, and before long became a King in his own right. He was the ancestor of a long line of Russian monarchs who held the throne for more than seven hundred years. Some of the viking warriors made their way across Russia to Constantinople, where they took service under the Eastern Emperor.

Other vikings sailed away into the open Atlantic far to the north-west, and settled in the island of Iceland. Here they established a kind of republic, and in time, strange to say, made the far-off island a home of learning and literature. There were many scalds, or gleemen, among them who sang at the feasts of the great deeds of the vikings, and the songs of these men were at last committed to writing by a Christian priest named Sigfussen, and formed the collection known as the Poetic Edda. Another collection called the Prose Edda was made at a later day. And from these books we

get a true idea of the life and ideas of the Norse viking who swarmed over Europe in the ninth and tenth centuries.

While the Norse movements were taking place, the Huns, of whom we have already read, were making raids upon Germany. The country at that time was under a King known as Henry the Fowler, who rendered the same service to Germany as Alfred did to England. He first paid the Huns to keep away and having gained breathing-time, prepared an army for the final contest which he foresaw. The frontien of his kingdom were strengthened by the building 0 many fortified towns, in each of which was placed strong garrison of soldiers. Every autumn great stors of grain were placed within these fortified posts in prt paration for the time of siege. Near the end of the tim of truce Henry tried his newly-formed army by marchin against the Slavs to the east of him, and added a larg portion of their territory to his own. Then, when a was ready, he refused to pay to the Huns the tribut which had been agreed upon nine years before. Tb barbarians at once poured into his kingdom in grei numbers. Henry met and defeated them at Merst burg, working such havoc among them that after th fight some thirty thousand of the Huns lay dead o the field. In the reign of Henry's son Otto the Hur were once and for all beaten back from the Germa territory. So Central Europe was saved from th barbarian hordes whose victory would have delaye or altered the settlement of the nations of Euron which we are trying to trace.

## Chapter XVII.-THE EMPEROR AND THE POPE.

Thourt the chief nations of Europe as we know them were now gradually settling down, each separate and distinct from the others, most men still held, " as undoubted and eternal truths, first, that it was a matter of right that there should be a universal monarch of the world; secondly, that the universal monarchy belonged, no less of eternal right, to the Roman Emperor, the successor of Augustus ; and thirdly, that the German King was the undoubted Roman Emperor, and therefore, of eternal right, lord of the world." It was a strange view to hold in the face of what was happening, but it is easier for us to trace the settlement of the nations than it was for the people of those far-ofi times to see whither they were going.
When Otto, the German King, had beaten back the Huns and driven them from his kingdom, he took a further step which raised him to the height of ambition. For some time there had been no Emperor, but men still thought that the Empire was suspended, not extinct, and believed that without it the world could never be right. He was invited into Italy to the rescue of a certain Princess named Adelheid, whom a brutal King named Berengar was trying to force into marriage. Otto crossed the Alps, delivered the Princess, and married her. Then, some years later, he had himself crowned with the iron crown as King of the Lombards. Last of all, he was crowned in Rome by the Pope as Emperor of the Romans.

There was, however, a difference between the Empire of Charlemagne and the Empire of Otto, and it is important that we should try to understand what it was. Charlemagne claimed authority over the whole of the ancient Roman Empire, but really ruled Central Europe. Otto also proudly claimed to be lord of the world, but really ruled Germany and the northern portion of Italy. France had broken away from the Empire. England and Spain had never really belonged to it. Russia lay beyond its borders. The people of the Balkan Peninsula and the Tsles of Greece looked to the ruler in Constantinople as their head. From the time of Otto the Emperor was, as a rule, a German King. While the Empire lasted, the King of the Germans claimed as a right to be crowned King of the Lombards at Milan and Emperor at Rome. Sometimes there was no Emperor, for each German King did not succeed in reaching Rome to be crowned by the Pope. But from Otto's day to the beginning of the nineteenth century there was always an Emperor or a German King who claimed to be Emperor.

All this seems rather foolish and not a little confusing. The fact we must remember is this : Germany and Italy were linked together in an unnatural union, which delayed the development of each these two countries as a separate nation. While France and England and Spain went on each steadily growing into a strong and independent nation, Germany and Italy were each split up into a number of smaller States which were continually quarrelling among themselves We shall in due time find Spain, France, and England
in turn taking the leading place in Europe; but we shall come quite to the end of our story before we see Italy separated from Germany, and each beginning her work as an independent and self-contained nation.
When we read, then, in the history of Europe of " the Empire" and "the Emperor," these words ought to recall to our minds the unnatural union between Germany and Italy - nothing very grand or magnificent, after all. Still, the crowning of Otto as Cæsar Augustus was hailed by the wisest men of his time as the beginning of a new and better age.
The events which took place soon after Otto's coronation show very well that the German King had not added to his strength by being crowned as Emperor of the Romans. In a short time he was forced once more to lead an army into Italy to put down a rebellion headed by no less a person than the Pope. He took Rome by storm, deposed the Pope, and gave his office to another man whom he could trust. As soon as he had returned to Germany, the Lombards rebelled, while the people of Rome deposed the Pope he had appointed, and set up another in his place. Once more the Emperor crossed the Alps and restored order. So the quarrelling went on.
At first, as you may remember, the idea was that Emperor and Pope should together rule the world: but before long these two dignitaries became rivals, as might have been expected, and the disputes between them take up a large part of the story of Europe in the Middle Ages. There was a King in Germany during the time of our Norman Kings named Henry IV., and his
quarrel with the Pope may be taken as a good example of this rivalry between Pope and Emperor.
The Pope of the time was Gregory VII., a man with the mind of a statesman and of inflexible will. Let us see what was his idea of the dignity of his office. He ${ }^{-}$ has put it into very clear language : "The Popes of Rome are able on earth, according to the merits of each man, to give and take away empires, kingdoms, prince. doms, marquisates, duchies, countships, and the possessions of all men." So, then, according to Gregory VII., the Pope was supreme, and the Kings of the earth, including the Emperor, were his servants. This was simple and definite enough.
If was not long before this claim of the Pope came into conflict with the rights and claims of Henry IV., and a quarrel began. A messenger was sent by Henry to Rome, ordering the people of that city to "rise up against Gregory, the invader and oppressor of the Church, the plotter against the Roman State, and against Germany," and to drive him from the city. When the King's letters were read to the assembled clergy and nobles, and the messenger informed them that they were expected to present themselves before Henry to receive from his hands a new Pope, a Bishop cried out with a loud voice, "Take him !" Then some of the nobles rushed forward, sword in hand, and would have slain him then and there had it not been for the interference of Pope Gregory himself.
The Pope's reply to Henry was to excommunicate him-that is, to cut him off from all communion with his fellow-Christians. He was to be shunned by every-
one, and his vassals were told that their oaths of obedience were no longer binding. Henry made a rave attempt to show that the Pope's sentence did not concern him, but it was of no use. At last he made up his mind go in person to Italy, and beg for pardon from the Pope.
Gregory was at that time staying at Canossa, a castled fortress near Reggio belonging to a noble lady who was one of his most loyal and constant supporters. To this castle went King Henry, worn out with his journey across the Alps, to beg humbly for the Pope's pardon. Gregory did not yield too readily. He refused to see the King, but ordered that he should be admitted without any attendants within the outer gate only. In the courtyard Henry waited for three whole days, dressed in the scantiest of clothing and with naked feet, until the Pope should please to signify that he extended pardon to the suppliant King. He was commanded to present himself on a later day before the Pope, in order that the latter might decide whether his kingdom was to be restored to him or not.
When Henry first appeared in Italy, the Lombards of the North were ready to take his part against Gregory, but after the humiliating spectacle in the courtyard of Canossa, they refused to support him. In Germany the Princes chose another King, and soon civil war was raging, and the country was plunged into the deepest misery. Henry, however, was finally victorious, and he then prepared to avenge himself on Pope Gregory. He marched into Italy with a large army, and laid siege to Rome itself. The city held out
for a long time, and only fell at last inter the hands of the besiegers through the frombery of some of the Romans.

Henry appointed a new Pope. whw erowned him Emperor in St. Peters: then he returned to Cermany, The struggle with (iregory was emded, but the Emperor's troubles seemed to have murnd. The last years of his life were chiofly spent in ymorels with his two rebellious soms, who deated him shamefully, and at one time foreed him to ahdiontr. He died in l106, a broken-hearted man. 'Twenty ream before his great rival Gregory had passed awas, an exile in Salerno.

The rivaliy between Pope and Emperom is one of the leading facts of the history of Eumone If went on long after the time of Hemry IV. and (irewory, and we must regard the struggle betweon them an lypieal of othes great contests between later bimperos and Popers, anc remember throughout that the pultey of the Bishop of Rome always amed at weakening the perwer of the Empire.

We come now to the time in the histery of Wurope
 which extended from the eleventh for herement century that is, roughly, from the fime of the Noman Conquest to that of our Edward 111. If sall the passing of the leading nations of burope from baybarism and violence to civilization and comparative respect for law and order.

It was the age of the mail-clad knight and the tournament, of which we can read in such books as Sir Walter hoottis lronhore. Wery youth of noble birth aspired to ohtain the homour of knighthood. Before he could do this, he was ohliged to serve some knight of renown first an a pares and then as an esquire. During times of peace he resided at his lord's castle, where the was taught " (o) spring upon a horse while armed at all peints: 10 cerecise himself in running ; to strike for al kngth of time with the axe or elub; to dance and theow somersaults, mbirely armed excepting the helmet; to mount on horseback behind one of his comrader: hy hamly haing his hands on his sleeves ; to mase himself hedwen fwo pattition walls to any height hy placing his hack amanst the one and his knees and hamds against the other; to mount a ladder placed amanst a fower upon the reverse or under side sololy by the ail of his hands, and without touching the rounds with his foed ; to How the javelin and pitch the bar."

In war the "spuire had to attend upon his lord, and sometinges took :a shate in the fighting. When he had reached the age of twentyome, he might claim the homur of knighthond. provided that the record of his early years was free from hame. The making of a knight was a sulemm rite, which was performed either on the fied of hatle or in a shareh. The chief part of the ceremony was the striking of the candidate on the neck with the Hat of a swoml. This light blow was eatled the acowtats. It was given hy some knight of renown, sometimes be the sovereign himself. As he
struck the blow, he used a form of words such as: "I dub thee knight in the name of God, St. Michael, and St. George. Be faithful, bold, and fortunate."

There were knights in each of the nations of Central Europe, and the fact that before each of these warriors was held a high ideal of life and duty did a great deal to introduce a time of "sweeter manners, purer laws" throughout the lands of Christendom. Yet there were many who were knightly in name, but not in character. We read how " deeds that would disgrace a thief, and acts of cruelty that would have disgusted a tyrant of old, were common things with knights of the highest lineage." Nor did even the best of knights consider that he owed service or consideration to those beneath him in rank. Many of the knights, moreover, spent a great deal of their time in private wars, which caused great misery in the lands of Western Europe. At last, however, the knights of the various countrics of Europe found a common cause for which to fight. This was the series of wars which are known as the Crusades, or Wars of the Cross. Before we see how these wars began, and how they ended, let us learn a little of the position of each of the nations of Western Europe at the time of their commencement-that is, in the latter part of the eleventh century, not very long after the Normar Conquest of England

France at this time was passing through the first period of her history as a separate nation. In the yea 987 a certain nobleman named Hugh Capet was electee as King, and from this year France dates her history as a separate country. Hugh was head of the noble
family of Paris which had saved that city from the Norsemen, and Paris became the centre round which the kingdom of France was in time built up.

The other parts of France as we know it were under other great nobles, many of whom took little heed of King Hugh. His reign was indeed a constant struggle against his powerful neighbours, and he purchased his royal title by a life of unceasing toil and anxiety, as well as by forfeiting many of his family estates, which he gave to his supporters in return for their services. But Hugh Capet began the work of building up a united France. In a very real sense Paris was the beginning of France, and from this centre the kingdom grew, till in time its boundaries ran almost with those of the Gaul which Julius Cæsar conquered and ruled.
Meanwhile England had passed into the hands of the Norman Duke, William, who was the first of a line of Kings who were closely connected with the Continent. Before the Norman Conquest England had not much to do with the continent of Europe. But now she became more olosely connected with the Continental mainland, and especially with France. As we have already seen, however, she did not become Norman, for in a comparatively short time the conquerors were absorbed among the conquered; the Norman-French language gave place to the mother-tongue, and England gradually won for herself a distinct national position quite independent of her connection with the continent of Europe.
Germany at this time consisted of a number of separate States under independent Princes, who
elected a King from among their number. On the south-eastern border of Germany lay a duchy knomn as that of Austria, that was in time to become the centre of a new State which occupies a large portion of the map of Europe. The basin of the Middle Danule formed the kingdom of Hungary, and to the north of this lay the kingdom of Poland.

Italy was, as we have seen, linked unnaturally with Germany as part of the Holy Roman Empire. It had no national unity. In the north lay the kingdom of Jombardy. Round about Rome were the lands ruled by the Pope. In the south the Normans had set up a kingdom which was known as that of the Two Sicilies. There were no States known as Switzerland, Holland, or Belgium. The lands now known under these names lay within the boundaries of the Empire.

The southern part of Spain formed a Saracen kingdom, with its capital at Granada. In the northern part of the peninsula there were several States, of which the two most powerful were those of Castile and Aragon, of which we shall read more in a later chapter.

In the South-East of Europe, with its centre at Constantinople, was the so-called Eastern Empire. The lands to the east of the Mediterrancan were in the hands of the Saracen followers of Mahomet, who, however, did not deny to Christians the privilege of risiting the holy places in and near Jerusalem. But in the eleventh century these Saracens were overcome by the Turks, a warlike race, who came from the middle of Asia, and fixed their capital at Nicea in Asia Minor, almost opposite to Constantinople.

They adopted the religion of Mahomet, and their rulers or Sultans called themselves Caliphs-that is, successors of the Prophet. The Christian pilgrims from the West now found that they were forbidden entry to the holy places by the new masters of Palestine. Many of them also suffered cruelly at the hands of the Turks. Accounts of these persecutions travelled westward, and gradually prepared the minds of the people of Western Europe for the great movement which led to the First Crusade.

The man who did most to rouse the West to action in defence of the Holy Sepulchre was Peter the Hermit, a native of Picardy, who in his younger days had seen service as a soldier. He made a pilgrimage to Jerusalem, and saw with his own eyes how the Christians were treated by the Turks. Filled with wrath against the " unbelieving hounds," he vowed to make his way through every part of Western Europe, and rouse the nations to a holy war.

A council was held at Clermont in France, which was attended by princes, nobles, archbishops, and bishops from every part of the country. The Pope was present, and so deeply was the assembly stirred by his words and those of Peter the Hermit that they vowed to set out without delay for the Holy Land. Before long the Western lands were in a state of feverish preparation. "Europe appeared," writes a historian, " to be a land of exile which everyone was eager to quit."

There were in all eight expeditions to the Holy Land. The First Crusade had its origin in France, but afterwards the princes of the other lands of Western Europe
elected a King from among their number. On the south-eastern border of Germany lay a duchy known as that of Austria, that was in time to become the centre of a new State which occupies a large portion of the map of Europe. The basin of the Middle Danube formed the kingdom of Hungary, and to the north of this lay the kingdom of Poland.

Italy was, as we have seen, linked unnaturally with Germany as part of the Holy Roman Empire. It had no national unity. In the north lay the kingdom of Lombardy. Round about Rome were the lands ruled by the Pope. In the south the Normans had set up a kingdom which was known as that of the Two Sicilies. There were no States known as Switzerland, Holland, or Belgium. The lands now known under these names lay within the boundaries of the Empire.

The southern part of Spain formed a Saracen kingdom, with its capital at Granada. In the northern part of the peninsula there were several States, of which the two most powerful were those of Castile and Aragon, of which we shall read more in a later chapter.

In the South-East of Europe, with its centre at Constantinople, was the so-called Eastern Empire. The lands to the east of the Mediterrancan were in the hands of the Saracen followers of Mahomet, who. however, did not deny to Christians the privilege of visiting the holy places in and near Jerusalem. But in the eleventh century these Saracens were overcome by the Turks, a warlike race, who came from the middle of Asia, and fixed their capital at Nicea ir Asia Minor, almost opposite to Constantinople.

They adopted the religion of Mahomet, and their rulers or Sultans called themselves Caliphs-that is, successors of the Prophet. The Christian pilgrims from the West now found that they were forbidden entry to the holy places by the new masters of Palestine. Many of them also suffered cruelly at the hands of the Turks. Accounts of these persecutions travelled westward, and gradually prepared the minds of the people of Western Europe for the great movement which led to the First Crusade.

The man who did most to rouse the West to action in defence of the Holy Sepulchre was Peter the Hermit, a native of Picardy, who in his younger days had seen service as a soldier. He made a pilgrimage to Jerusalem, and saw with his own eyes how the Christians were treated by the Turks. Filled with wrath against the " unbelieving hounds," he rowed to make his way through every part of Western Europe, and rouse the nations to a holy war.

A council was held at Clermont in France, which was attended by princes, nobles, archbishops, and bishops from every part of the country. The Pope was present, and so deeply was the assembly stirred by his words and those of Peter the Hermit that they vowed to set out without delay for the Holy Land. Before long the Western lands were in a state of feverish preparation. "Europe appeared," writes a historian, " to be a land of exile which everyone was eager to quit."

There were in all eight expeditions to the Holy Land. The First Crusade had its origin in France, but afterwards the princes of the other lands of Western Europe
joined in the Holy Wars. The first body of Crusaders took Jerusalem, and set up a Christian kingdom in the Holy Land, placing at the head of it a nobleman named Godfrey of Bouillon, who took the title of Defender and Baron of the Holy Sepulchre. After his death the Turks attacked this kingdom again, and the Second Crusade was organized, but was met by disaster. Jerusalem fell into the hands of the Saracen ruler of Egypt, and the Third Crusade was planned.

Three Kings of Western Europe took part in this expedition-our own Richard Cœur de Lion, Philip II. of France, his rival, and Frederick I. of Germany, who was known as Barbarossa, or the "Red Beard." English history tells us of the heroic deeds done by Richard of the Lion Heart. He set out for the Holy Land by sea with Philip of France, while Frederick marched by land towards the Bosphorus. The English and French forces captured the town of Acre after a long and costly siege. Then the two monarchs quarrelled, and Philip returned to France, leaving Richard to advance upon Jerusalem alone.

The struggle between Ceur de Lion and Saladin, the courteous and knightly leader of the Mohammedans, for the possession of the Holy Sepulchre, lasted for nearly three years, and ended in a truce, which gave to the Christians admission to the holy places in the city. During this Crusade the knights of the West learnt to respect the Saracen warriors, and ceased to look upon them as savages or barbarians fit only to be slaughtered without mercy.
Frederick Barbarossa, while crossing a river in Asia

Minor, was either drowned or caught a fatal chill from the effects of immersion in the icy waters. By what means he came to his death is not certain, and the mystery of it helped to foster the idea, which after a time took root in the minds of the German peasantry, that Frederick was not dead, but would once nore reappear when Germany was most in need of his powerful arm.

Of the later Crusading leaders, two of the most noteworthy were Louis IX. of France, one of the best Kings of early French history, and Prince Edward of England, afterwards known as Edward I., one of the best Kings of early English history. Louis IX. has been described as " the most eminent pattern of unswerving probity and Christian strictness of conscience that ever held the sceptre in any country." But he won no lasting success in the East. The best of his life-work was his wise and furm government of his own kingdom. He died while travelling eastward on the Eighth Crusade.

Prince Edward, who went with this same expedition, was more successful. He reached the Holy Land, captured Nazareth, and concluded with the Sultan of Egypt a treaty which gave several advantages to the Christians. This was the last of the Crusades. In 1291 Jerusalem fell once more into the hands of the Turks, and "silence reigned along the shore that had so long resounded with the world's debate."

A far as their first object was concerned, then, the Crusades were not successful, for when they were over the Holy City still remained in the hands of the infidel. But the people of the Western nations of

Europe gained greatly from these expeditions. Many of the knights forgot their private quarrels in zeal for a common cause. Their absence from their own lands allowed the arts of peace to flourish at home as they had not done before. Trade and commerce increased in France, Germany, and Italy, and wealthy cities arose full of a bustling commercial community.

The returning Crusaders brought back not only wonderful travellers' tales of Eastern lands, but valuable knowledge of the people and countries through which they had passed. This helped to broaden the minds of the people of the West, whose knowledge of geography and of the manners and customs of other nations had hitherto been of a very scanty nature. On the whole, the Crusades were a civilizing power, and mark a great step forward in the progress of the nations of Europe towards enlightenment, and towards law and order.

## Chapter XIX.-THE AWAKENING OF THE FIFTEENTEI CENTURY.

The Crusades have been described as the "first great European event," because they stirred the people of the whole of Western Europe to united action for a common cause. When they were ended the various nations of Europe went on with their work of development, which we have not space to trace in detail. We must fix our eyes upon another great " European event" which took place in the middle of the fifteenth
century, and had very wide and far-reaching consequences. This was the fall, of Constantinople before the Turks in the year 1453.

For a long time before this event the Turks had been pressing upon the imperial city. The threatening danger caused many Greek scholars who had made their abode in Constantinople to leave the city, and find new homes for themselves in the great cities of the West. There they were gladly received. They taught the Greek language to Western scholars, and opened out to them a new world of thought and pleasure by making them able to read the great works which had been written long ages before by the great writers of Greece.

Then came the fall of tho imperial city before the Turks, who thus established themselves in the southeastern corner of Europe, where they have since remained. This event was a check to civilization in that part of the Continent, but the loss of the East was the gain of the West. The cityr on the Bosphorus was no longer the home of learning, hut the cities of Central Europe afforded a refuge to the Greek seholars, and pupils came to them from all the Western lands.

For a long time the West had been slowly waking to a new life. The great Italian poet Dante, who lived not long before the time of our own Chancer, had been one of the forerunners of the great movement. He had been followed by another Halian poet, Francis Petrarch, who had travelled widely throughout the countries of Western Europe tostudy in the libraries of the monasteries such writings of the great authors of

Ancient Greece and Rome as he could find. So that when the advance of the Turks sent the Greek scholars westward, they found the way well prepared for the work which came to their hands. After ages have spoken of this time of awakening as the New Birth, or the Renaissance, and the later period, when the Greeks came from Constantinople, as the Revival of Learning.
Just about this time, too, came a wonderful discovery which greatly helped after a while to spread the new knowledge which was stirring the minds and hearts of all thinking men. This was the invention of printing. We do not know with certainty to whom the credit of this discovery is due, but it is said that it was a printer of Mainz, named Gutenburg, who first made it possible to print from movable types. However that may be, the art was soon learnt by others, who carried it to Italy, France, Spain, and England. And before long the first printing presses were busily at work turning out copies of service books and works on theology for the priests, and editions of the authors of ancient (xreece and Rome for the scholars and their pupils.
In Italy there were at this time a number of great and wealthy cities, such as Florence, Venice, Genoa, and others, which gave a warm welcome to the new earning, and soon became the resort of scholars from all parts of Europe. They had won great wealth from ommerce, and their merchants took a delight in pending their riches in the employment of poets, rose-writers, artists, architects, and sculptors. They rected beautiful buildings, set up galleries of painting



and sculpture, decorated the churches with frescoes and statuary, established libraries and schools, and encouraged the most learned men to make their homes among them.

This was the age of the great artists whose works are now the wonder of the world. We have space to tell only of one, Michael Angelo, the painter and sculptor, who has left memorials of his genius in many towns of Italy. He was a man of fiery spirit, who had no doubt about his own greatness as an artist. One of his earliest works was a gigantic statue of David, the shepherd-king of Israel. The marble for this work consisted of a huge block which had been spoilt by another sculptor, and which was made over to Michael Angelo by the Elorentines, who bade him try his chisel upon it. The young sculptor first made a model in wax of David, the shepherd-boy, with his sling. Then he built a tower of wood about the block of marble, and set to work with fiery energy, allowing no one to see him at his task. The work took three years to accomplish, and was then set up before the chief public hall of Florence.

At a later time the artist was set to work by the Pope on some frescoes in his private chapel in Rome. The task was given to him on the suggestion of a rival painter, who wished to see Michael Angelo humbled, and thought that if the sculptor were set to work with the brush he would bring discredit upon himself. Bat the genius of Michael Angelo was triumphant, and the paintings which he produced established his fame as a painter. Some of his best work in marble was carried


PORTRAIT OF AN I'ALIAN LAWY.

out for the tombs of the Dukes of Florence in the church of San Lorenzo. Another well-known work of the great sculptor was the statue of Moses, which was placed over the tomb of one of the Popes.

The last years of the artist's life were spent in Rome. Here he painted in the Sistine Chapel his great fresco of the Last Judgment, which occupied him for eight years. He was also appointed architect of the present church of St. Peter, and he planned and commenced the building of the great dome, which is such a prominent feature among the buildings of the city. Michael Angelo died in 1564. We must remember him as one of the greatest artists of all time.

So great was the enthusiasm for art and learning in Italy that the people of these great cities soon began to think of little else. They forgot their enthusiasm for liberty, which had made them free and independent cities in spite of the fact that they were supposed to owe allegiance to the Emperor. And many of them also forgot the higher duties of reverence for God and for religion.

In Florence there arose a great preacher, who tried to recall the people to a sense of their danger. This was Savonarola, the prior of the monastery of San Marco, who by his fiery eloquence produced in time a great effect upon the minds of the Florentines. He prevailed upon many of them to make a bonfire of their treasures of art, their jewels, and their rich apparel. Summoned to the deathbed of the Duke of Florence, he told him boldly that three things were required of him-to believe in God, to restore all he
$\square$

had unjustly gained, and to give back to Florence her liberty. When the Duke had died, Florence was captured by the French. The people drove out their ruler, and set up a new government under Savonarola. For a time he ruled the city, and had great influence over the people, but before long his enemies brought about his fall, and he was put to death after suffering horrible tortures.

In Italy, then, the great awakening turned men's minds for the most part to learning and art and science. But in the North of Rurope-in Germany and France and England-the scholars of that time used the new learning which they had won to find out more about religion, especially from the New Testament. To them the language of ancient Greece was the "key wherewith they might unlock the Gospels." They studied the New Testament carefully, and before long many of them began to wonder whether the views of the clergy of the day were quite in accordance with what they found in the sacred page. In time many of them concluded that they were not, and then there began a great movement which led to the separation of many bodies of Christians from the Church of which the Pope was the head.

This movement is known in history as the Reformation. It affected chiefly Germany, France, and England, and we must see, shortly, what happened in each of these three countries.

In Germany a new religious body, known as the Protestants, was formed, chiefly owing to the teaching of Martin Luther, who began life as a friar. He studied
closely, and thought things over, and then spoke out boldly his ideas on religious matters. He was summoned to appear before the Emperor's Court, and at one time was in danger of losing his life. But his friends took care of him, and he spent the rest of his life in preaching, teaching, and writing. He lived to see his ideas on religion take deep root in Germany. As a scholar, he is best remembered for his translation of the Bible into German, which he accomplished with the help of several friends.

In France the hero of the Reformation was John Calvin. He studied at the University of Paris, whence he was forced to fly because of his religious beliefs. At last he settled at Geneva, which he made the centre of what came to be known as the "Reformed" faith. His French followers were nicknamed Huguenots by those people of France who remained true to the Pope, and who were now coming to be known as Catholics. The Huguenots of France had to endure a great deal for the sake of their religious ideas. Many were put to death or subjected to fierce persecution, but this did not cause them to give up their belief.

Calvin had a friend named John Knox, who carried his ideas to Scotland, and was largely the means of making that country Protestant. In England the new ideas about religion also took firm root, and, as our history books tell us, the Church in our country was separated from the Church of Rome in the time of Henry VIII. Speaking generally, then, the new ideas about religion spread widely in the North of Europe-in Germany and France and England. But we must not forget
f. H. vi.
that many people in these three countries remained true to the old Church, and for a long time the two religious parties were in constant strife with each other.

We have not space to tell the story of the persecutions of the two great parties during the sixteenth century. Each hated the other, and took every opportunity of inflicting pain and death upon those who differed from them in religious matters. And what appears strange to us in these happier days is the fact that each side thought they were acting for " the glory of the Lord."

At the time of which we are writing, " the world " to most people meant the lands of Central and Southern Europe. They knew of India and certain lands of Central Asia as trading places where riches might be won for the enjoyment of people in European cities, and they had long known the story of the travels of Marco Polo, who in the middle of the thirteenth century made a journey across Asia to the city now known as Pekin. This "wise and noble citizen of Venice" afterwards caused an account of his travels to be set down in writing. His book contains many tales of the wonders of Far Cathay, and its Khan, or Emperor, which we have not space to tell. We may imagine with what a greedy ear the people of the West would listen to these travellers' tales when the pioneer returned to Europe. This book was widely read, and had a great influence in turning the minds of men to thoughts of travel and exploration. Among its readers was Christopher Columbus, of whom we have all heard.

One more great event of the fifteenth century we
must notice briefly in this place. When Constantinople fell before the Turks, the nations of Europe were cut off from the trade-routes which led to India. Now, the trade with the East had brought wealth to many of the great cities of Southern Europe, and they began to wonder whether it was not possible to reach India and the spice-islands of South-Eastern Asia by sea.

Portugal led the way, sending several expeditions along the west coast of Africa, with the object of finding a passage to India round the southernmost point of the Dark Continent. In 1487 Bartholomew Diaz succeeded in doubling what had been called the Cape of Storms, but was now re-named the Cape of Good Hope, because the possibility of finding an ocean route to India seemed now to be assured. Ten years later another Portuguese navigator, Vasco da Gama, doubled the Cape, sailed across the Indian Ocean, and landed on the Malabar coast. The ocean route by way of the East had been found at last, but meanwhile the famous sailor Columbus had been trying to find a shorter route to the coast of Asia, and had found a new world instead.

This great man-great in patience as well as in courage--believed that the earth was a sphere, but he did not think that it was so large as it really is. He thought that there were but three continents, and that the distance between the eastern shores of Asia and the western coasts of Europe was only about five thousand miles. He had no thought or expectation of discovering a new world. His aim was to explore the East by the West, and to pass by way of the West to the land whence come the spices.

It was the Spanish King and Queen, of whom we shall read more in our next chapter, who made it possible for Columbus to realize his dream. He set out for Asia, and found a new world in his path. The story of his great voyage and his later life we cannot tell here, but not long before his death he wrote to a friend : "I have established all that I have proposedthe existence of land in the West. I have opened the gate, and others may enter at their pleasure, as, indeed they do, claiming for themselves the title of discoverers, to which they can have little claim, following as they do in my track."

Among the many who followed in the track of Columbus was a native of Florence, named Amerigo Vespucci, or, in Latin, Americus Vespucius. He made three voyages to South America, and afterwards wrote a short account of them. A copy of this account, it is said, fell into the hands of a teacher in a school not far from Strasburg. He was preparing an "Introduction to Geography " for the use of his pupils, and in this work he wrote : "The fourth part of the world having been discovered by Americus, it may be called the land of Americus, or America." The new and misleading name was at once adopted for the southerr portion of the New World, and was afterwards appliec also to the northern part. Thus, the great westerr continent goes by the name of a man who has no clain to be called its discoverer, though we must note that he himself did not make any such claim.

We see, then, how in the fifteenth century the mind; of men were enlarged and enriched by the new learning
and by the discoveries of the sailors, and how much of this awakening was due to an event which seemed at first to give a great check to advancement--the fall of the imperial city of Constantinople before the Mohammedan Turks.

During the rest of our story we are to watch the struggle among the nations of Europe for supremacy. The first to win pride of place was the country which made it possible for Columbus to undertake his momentous voyage Westward ho!-- the kingdom of Spain. The next was France, and the next our own country.

## Chapter XX.-THE POWER OF SPAIN.

We saw in a previous chapter how the Moors from North Africa set up a kingdom in the South of Spain, but did not succeed in making their way into the mountainous lands of the north of the peninsula. In that part of Spain the Christians founded several small States, which kept up a continual warfare against the Saracens. Little by little the followers of the Prophet were driven southward, and about the time of our William I. they held only the south-eastern corner of the peninsula, which formed the kingdom of Granada.

Chief among the Christian States which accomplished this work were the principalities of Castile and Aragon, and near the end of the fifteenth century these two States became united by the marriage of Ferdinand of Aragon and Isabella of Castile. The time of Ferdinand and Isabella was one of the most glorious periods of

Spanish history, for the two rulers accomplished what the Christian knights of the peninsula had never lost sight of -the expulsion of the Moors.

Ferdinand marched southward with a splendid army in 1491 , determined to reduce the Moorish capital 0 Granada, which had strong natural and artificia defences. Queen Isabella accompanied her husband She appeared on the field superbly mounted an dressed in complete armour, and the sight of her fire the troops of Spain with martial ardour. No attemp was made to storm the city, but Ferdinand set his me to work to build a new city almost under the walls c Granada. In about three months the work was done and this proof of the Spanish King's determination di more to reduce the courage of Abdallah, the Mooris Prince, than any amount of loss in actual warfare. H entered into secret negotiations with Ferdinand, an before long agreed to surrender the city.

Thus ended the Mohammedan power in the Spanis Peninsula, about forty years after the Turks had take Constantinople. A later Spanish King, the Philip I who sent the Armada against England, forbade tl Moors of Granada the exercise of their religion, an endeavoured to force Christianity upon them. The rebelled against him, and were put down with gre: cruelty. After a time many of them were expelle from the country, and Spain was finally freed from tl hated presence of the "infidels," losing at the sarr time, however, a large number of clever and industriot inhabitants.

As we saw in our last chapter, it was Ferdinand an

Isabella who provided ships and men for the famous voyage of Columbus. This led the way to the establishment of a great Spanish Empire in the New World, and helped to raise Spain to a position of supremacy in the old. The story of the adventurous voyages of the Spaniards to the lands beyond the western ocean is full of interest and adventure-" stranger than fiction" -and we wish we had space to tell it here. But we. must note, in passing, the fact that the Spaniards found in America two great and civilized empires, which had been in existence for a long time before Columbus set out across the Atlantic.

One of these empires was that of the Aztecs of Mexico, which at the time of the arrival of the Spaniards stretched across the continent from ocean to ocean. They were governed by a King chosen by a council chiefly for his prowess in war. The monarch lived in great splendour, had many spacious and richly ornamented palaces, and was surrounded by a numerous bodyguard made up of his chief nobles. An old chronicler thus describes the presence-chamber of the Aztec King. The passage gives us a good idea of the state of civilization among these people, who have been called the "Romans of the West."
"In the royal palace of Tezcuco was a courtyard, on the opposite sides of which were two halls of justice. In the principal one, called 'the tribunal of God,' was a throne of pure gold, inlaid with turquoises and other precious stones. On a stool in front was placed a human skull, crowned with an immense emerald, and surmounted by an aigrette of brilliant plumes and
precious stones. The skull was laid on a heap of military weapons-shields, quivers, bows and arrows.
" The walls were hung with tapestry made of the hair of different wild animals, of rich and various colours, festooned by gold rings, and embroidered with figures of birds and flowers. Above the throne was a canopy of variegated plumage, from the centre of which shot forth resplendent rays of gold and jewels. The other tribunal, called the 'King's,' was also surmounted by a gorgeous canopy of flowers, on which were emblazoned the royal arms. Here the Sovereign gave public audience and issued his orders. But when he decided important causes or passed sentence of death, he went to the 'tribunal of God,' attended by the fourteen great lords of the realm, marshalled according to their rank. Then, putting on his mitred crown, encrusted with precious stones, and holding a golden arrow, by way of sceptre, in his left hand, he laid his right upon the skull and pronounced judgment."

The Aztecs were a nation of soldiers, and each man who fell in battle, they said, was at once transported to the bright mansions of the Sun, their chief deity. "The dress of the higher warriors," writes a historian, "was picturesque and often really magnificent. Their bodies were covered with a close vest of quilted cotton, so thick as to be impenetrable to the light missiles of Indian warfare. This garment was so light and serviceable that it was adopted by the Spaniards. The wealthier chiefs sometimes wore, instead of this cotton mail, a cuirass made of thin plates of gold or silver. Over it was thrown a surcoat of the gorgeous feather-
work in which they excelled. Their helmets were sometimes of wood, fashioned like the heads of wild animals, and sometimes of silver, on the top of which waved a panache of variegated plumes, sprinkled with precious stones and ormaments of gold. They wore also collars, bracelets, and earrings made of the same rich materials."

This is enough to show that the Aztecs were no mere savages, and to remind us that while we have been tracing the advancement of civilization in Europe we have missed out what was going on in other parts of the world. After all, what Europeans call "world history" is somewhat fragmentary and incomplete.

The other empire, of which we spoke above, was that of the Incas of Peru, who had reached a high degree of civilization long before they saw the white men from the Old World. Among these people the young men of the higher class were admitted to the ranks of the warriors in much the same way as the young men of Western Europe received the honour of knighthood during the age of chivalry. There was, of course, no religious ceremony of the Christian kind, the young warriors being exhorted merely to make themselves worthy of the might and magnificence of their first ancestor the Sun.
"The Sovereign of the Incas," writes a historian, "was placed at an immeasurable distance above his subjects. Even the proudest of the Inca nobility, claiming a descent from the same divine original as himself, could not venture into the royal presence unless barefoot, and benrino a dioht burden woonhis
shoulders in token of homage. As the representative of the Sun he stood at the head of the priesthood. He raised armies, and usually commanded them in person. He imposed taxes, made laws, and appointed judges. He was the source from which everything flowed-all dignity, all power, all emolument. He was, in short, in the well-known phrase of the European despot, 'himself the State." "

Those who wish to learn how the Spaniards overcame the Aztecs and the Incas, and took their lands for themselves, must read the fascinating volumes of W. H. Prescott, entitled The Conquest of Mexico and The Conquest of Peru. We can only here take note that in a very short time the Spaniards had set up an empire in the New World, which added greatly to the wealth and power of the parent State. When Ferdinand passed away, he was succeeded by his grandson Charles, under whom Spain attained to an even greater height of power and glory.

As the successor of Ferdinand, Charles was ruler of the whole of the Spanish Peninsula, except Portugal, of Sicily and Sardinia, and of the kingdom of Naples in the South of Italy. His other grandfather was the Emperor Maximilian, and when this Sovereign died Charles was elected head of the Holy Roman Empire by the Princes of Germany. Moreover, he ruled the Netherlands and the province of Burgundy to the east of France. The Emperor thus became once more the greatest Sovereign in Europe.

Great as he was-so far as the possession of wide territories could make him great--"Charles's ambition


CMARLES V., KING OH SPAIN AND NMDEROR.
(From the paintilly by Thtith. Mantstemem, Dhoto.)
was insatiable, and his desire of being distinguished as a conqueror involved him in continual wars, which not only exhausted and oppressed his subjects, but left him little leisure for giving attention to the interior government and improvement of his kingdom-the great objects of every Prince who makes the happiness of his people the end of his rule." So that we see how the greatness of Spain in the days of Charles $V$. was not the greatness of peace and advancement, but of military power and pomp.
Four times the Emperor went to war with King Francis I. of France, the monarch who met Henry VIII. on the Field of the Cloth of Gold. In the first of these wars Francis lost one of his bravest leaders, the renowned Chevalier Bayard, who, we are told, was a knight "without fear and without reproach." So high was he held in honour that when his Sovereign was admitted to the sacred order of knighthood he was asked to give the accolade. In one engagement with the Spaniards he held a bridge single-handed against two hundred men, and when, in another battle with the same foes, he met his death, his body was rendered up to his troops with all reverence and courtesy. "Do not pity me," he had said to one who found him lying mortally wounded on the field of battle with should."

The reign of Charles $V$. ended strangely and sadly. Of his own free will he resigned his position as Emperoi'. and gave up his hereditary possessions to his son
where he spent the remaining two years of his life in the exercises of religion, watching keenly, however, the current of events in the outer world. With the abdication of Charles Spain was separated from the Holy Roman Empire, for the electors did not choose Philip as Emperor. Spain was, however, still the leading country in Europe. But under Philip she was destined to fall from this high position.

We have already said that Charles V. ruled the Netherlands, which included the countries now known as Holland and Belgium. They were a possession of great value, for the Netherland cities carried on most of the trade of Northern Europe. The northern portion of the Netherlands was German, and contained many Protestants, and Charles had done his best to stamp out the heresy in this part of his dominions. He sent to the country the Church officers known as the Inquisitors, who searched out and punished severely all who dared to hold and profess the new religious doctrines. His son Philip was a still sterner Catholic, and when he camo to the throne he made up his mind to carry on this part of his father's work with the utmost rigour and severity.

Philip II. of Spain was the monarch who became the husband of Queen Mary of England. His "beard was singed" by our dauntless Admiral Drake in the harbour of Cadiz, and it was he who sent the Invincible Armada to our shores. He ought to be of special interest to all British boys and girls. But it is only fair to remember that in all he did he was a sincere Catholic, who believed that Protestants ought to be either converted, or, for
the good of their elomal swmls, suffer the pemalty of death.

Before long his polics of tyramy and repression brought about a revolt in the Nethertands. The struggle lasted for monty forty rears, and the leader on the side of the Netherlamders was a Comman mobleman, William. Primer of Ommer. Wha hat been one of the chief courtiers of charles I ' The wrat contest ended at last in victory for the Nopherlamders,* who at last threw ofl the swhe of syain. 'The northern provinces beemme a sepamate state, of which Willian of Orange wat made chied wheer, with the title of Stadtholder.

Philip tried to detach the Prinere from the ratuse he had at heart by the ofler of tilles. wealth, and high office in his kingrdom, hut all in vain. 'Then the Spanish King puhbished a derore Aecharing him an outlaw, and offering a lates rewate formone who would take his life. Five athempts were made to assassinate him, but withunt sumems.

Finally the foul deed was ancomphlished by a man named Gerand, who manated to hive. himsilf on the stairway leading from the dinime romm of the Irinees palace. William was wallime leforely down these stairs after dimer, when the assasin stepped forward and diseharged a pistol at his hemst. Ho stapered, and was saved from fallime be whe of his oflowes, who gently placed him upon the: uround and called for help. The Prince was carried to the diming toom, haid * The remuler will find the satory of the war in d. 1. Montey's Dutch hepublic.
upon a couch, and in a few moments breathed his last. The murderer escaped, but was afterwards caught and put to death. His heirs, however, received the rewards offered by the Spanish King.

William of Orange, who was known as " the Silent," had given his life for the people, who owe their national existence in great part to his genius, his patience, and his never-failing courage. His long struggle with the son of the Eimperor whom he had served so faithfully was over, but the and for which he had striven was accomplished. He hat won freedom for the people of the Netherlands, and founded a new State in Europe. After his death his dambless spirit lived on, and nerved the people of Holland to renewed efforts to keep unbroken the liberty to which their great leader had led them. In the rear 1609 spain "agreed to a truce for twelve years," which was in reality an acknowledgment of the independence of tho United Provinces, which in due time became known as Holland, while the lands lying to the south were called by the name of the Spanish Netherlauds.

Meanwhile Philip, II. of Spain had received another severe cheek hy the defeat of the Spanish Armada in the year liss. 'The story is more or less familiar to every British boy and winl, and is one of the most glorious in the history of our native land. Philip wished to remoer Eugland for the Catholic Church, as well as tor punish the insolent little State whose sailors had dared to atiack his ships on the high seas while they were returning from America laden with silver and wher valuahle merchandise. There was no
doubt in his own mind that the prmistoment of England would be a comparatively easy matter, for this comotry in the time of Elizabeth hat on remy lofty position among the mations of Burope.

It was in the summer of lass that the Invincible Armada set satil. All Englishmen, whether Gatholio or Protestant, stood shouldor 16 shmulder ready to fight to the last. How the ships were harred in the Chamed, driven out of 'alais hartour, and then sent Hying "with a southerly wind to the northward" along the eastern coasts of ligitain, we have read again and again. The disaster was a preat bow to the naval power and prestive of spain. It is not too much to say that her gradual fall from her hofty position in Europe and the word may In dated from this time. The Spanish power had reorioed a show from which it never recovered. Before hom the plaw of spain as the leading country of Europe was taken by her rival, France, and the stary of the rise of France to this proud position will form the subjon of our next chapter.

## Ohapter XXI. The Ascexi)dN'Y of France.

Whule spain had been exhansting herself in trying to subdue the Netherlands and England, wents had been taking place in France whish lod in due time to the beginning of a great career for that combtry, We have already spoken of the Hugumots, who had adopted the new ideas about religion. Thes hat alsu new ideas


A- 9
doubt in his own mind that the punishment of England. would be a comparatively easy matter, for this country in the time of Elizabeth had no very lofty position among the nations of Europe.

It was in the summer of 1588 that the Invincible Armada set sail. All Englishmen, whether Catholic or Protestant, stood shoulder to shoulder ready to fight to the last. How the ships were harried in the Channel, driven out of Calais harbour, and then sent flying "with a southerly wind to the northward" along the eastern coasts of Britain, we have read again and again. The disaster was a great blow to the naval power and prestige of Spain. It is not too much to say that her gradual fall from her lofty position in Europe and the world may be dated from this time. The Spanish power had received a shock from which it never recovered. Before long the place of Spain as the leading country of Europe was taken by her rival, France, and the story of the rise of France to this proud position will form the subject of our next chapter.

## Chapter XXI.-THE ASCENDANCY OF FRANCE.

While Spain had been exhausting herself in trying to subdue the Netherlands and England, events had been taking place in France which led in due time to the beginning of a great career for that country. We have already spoken of the Huguenots, who had adopted the new ideas about religion. They had also new ideas
about the government of the country in which they lived, thinking, like many people in England at that time, that the government ought to be, partly, at least, in the hands of the people. It was this, as much as their belief on religious matters, which led to strife in France between them and the opposite party. For some time France was torn by civil war, which was only ended when Henry of Navarre, the leader of the Huguenots, became King. This was not, however, a triumph for the French Protestants, for in order to win Paris Henry became a Catholic, saying that the city was "worth a Mass." When he became King of the whole country, however, he published an edict which gave religious liberty to the Huguenots. From the time of this King we can watch the rise of France to the first place in Europe.

In the first half of the seventeenth century there was a great struggle in Europe, which is known in history as the Thirty Years' War. It began in Germany, and at first was a contest between Catholics and Protestants, the last of the wars about religion. But after a time it became a struggle between France and the noble House of Austria, as head of the Holy Roman Empire. We have not space to trace the course of this war, but must note that France was the victor in the struggle, and that the Empire was weakened, and became little more than a name. Spain had fallen from her high place in Europe. Germany and Italy were both divided into a number of States continually at war with each other. The way was now open for the advance of France.
about the government of the country in which they lived, thinking, like many people in England at that time, that the government ought to be, partly, at least, in the hands of the people. It was this, as much as their belief on religious matters, which led to strife in France between them and the opposite party. For some time France was torn by civil war, which was only ended when Henry of Navarre, the leader of the Huguenots, became King. This was not, however, a triumph for the French Protestants, for in order to win Paris Henry became a Catholic, saying that the city was "worth a Mass." When he became King of the whole country, however, he published an edict which gave religious liberty to the Huguenots. From the time of this King we can watch the rise of France to the first place in Europe.

In the first half of the seventeenth century there was a great struggle in Europe, which is known in history as the Thirty Years' War. It began in Germany, and at first was a contest between Catholics and Protestants, the last of the wars about religion. But after a time it became a struggle between France and the noble House of Austria, as head of the Holy Roman Empire. We have not space to trace the course of this war, but must note that France was the victor in the struggle, and that the Empire was weakened, and became little more than a name. Spain had fallen from her high place in Europe. Germany and Italy were both divided into a number of States continually at war with each other. The way was now open for the advance of France.

In the time of King Louis XIII., who reigned in France during the time of our Charles I., the affairs of the country were directed by Cardinal Richelieu, who for twenty years was practically ruler of France. This man had two great aims-- to make the authority of the French King absolute, and to raise France to the first place in Europe. To increase the power of the King, he saw plainly that he must lessen that of the great noblemen, and to this end he worked steadily and without fear. He brought the nobles within the power of the law, which they had for long evaded, and made them answer for their crimes in a manner which many of them had come to think was meant only for those far beneath them in rank. He razed many of their strong fortresses to the ground, and so made them unable to defy the King as they had done for so long. The King was henceforth to be supreme in the land, and the people of all degrees were to be his servants in everything.

In this work Richelieu was opposed by the Huguenots, who, like the Parliament men of the time of Cromwell, had ideas on the rights of the people which did not agree with the absolute power of the King. The Cardinal therefore resolved to ruin the party, not so much because of their religious beliefs, but because they were his political opponents. He therefore commenced a crusade against them, but when he had beaten them to their knees, he gave them freedom of worship, which shows that this campaign against the French Protestants was not really a religious war.
Richelieu died in 1642, the year of the beginning of
the struggle in England between Charles I. and the Parliament. He left his King complete master of a well-ordered and, on the whole, a prosperous kingdom. In the strong and absolute power of the King, Richelieu saw what he thought was the only sure and safe preventive of lawlessness. He hated anarchy, and he spent his life in suppressing it by means of strengthening the hand of the Sovereign.

The power of this great statesman passed into the hands of his friend, Cardinal Mazarin, who ruled France, and ruled it well, during the childhood of Louis XIV., who was only a boy of five when his father died. But the young King took the direct government into his own hands as soon as he came of age. When Mazarin had passed away, it is said that a Secretary of State approached the King, and asked him to whom the royal officers should now apply for instructions. The King's answer was, "To me," and ho soon made it plain that he really intended to booome his own Minister. With the help of a wise and able official named Colbert, who had been trained by Mazarin, he set to work to bring about reforms in various directions.

The money affairs of the nation were carefully organized, and while the taxes were lightened to some degree, the treasury of the King was largely emiched; trade, commerce, and agriculture were fostered and encouraged ; a royal navy was built ; canals and locks roads and bridges, were constructed; men of seience and of letters, artists, sculptors, and architects, were patronized and encouraged; the laws of the kinglom were revised, and in many respectis improved; the
army was reorganized, and made to depend more upon the efficiency of its infantry, who were armed with the bayonet. Great attention was paid to military engineering and the construction of fortifications, under the guidance of a famous soldier and engineer named Vauban, of whom it is said that during war he spent his time in taking cities for France, and during peace in fortifying them so that they could never be retaken.

All these reforms and improvements were carried on under the direct control of King Louis, whose will was law. He had succeeded to the absolute power with which Richelieu had endowed Louis XIIT., and though ho used it in many ways for the advancement of France, yet the people of the country had no voice in the management of the affairs of the nation. " $I$ am the State," the King is reported to have said in reply to one who spoke on one occasion of the claims of the country; and the Court chaplain preached the doctrine : "Kings are grods; they bear on their forehead a Divine character. To spoak evil of the King is almost equal to hasphemy." In England Charles I. was about that time trying to force the same doctrine upon the people, with what result our own history plainly tells.

La Fontaine, a French writer of the time, was the author of the following fable :

> The temmat of a bog,
> An onvious litale frog,
> Not biquer than an ogg,
> A stately bullock spies, And, smitton with his sizo, Attompts to bo as big.

> With earnestness and pains,
> It stretches, swells, and strains, And says, "Friend Frog, look here! see me!
> Is this enough ?" "No, no!"
> "Well, then, is this ?" "Pooh! pooh ! Enough! You don't begin to be."
> And thus the reptile sits Enlarging till it splits.
> The world is full of folks
> Of just such wisdom-
> The lordly dome provoles
> The cit to build his dome;
> And, truly, there's no telling
> How much great men set little ones a swelling.

This was written in mockery of those who tried to rival the splendour of the palace at Versailles, which was built by Louis XIV. In this splendid and spacious palace the "Grand Monarch," as his subjects named him, held his brilliant Court. "The Sovereign was the centre," writes a historian; " the courtiers were planets revolving about him and shining by the reflected light of his splendour. If constant flattery could have killed the King, he would have died young; for pocts, preachers, orators, and historians vied with the nobles and with each other in praising his glory and his power."

The Grand Monarch engaged in constant wars, for he was not satisfied with his domestic glory. He aspired, not only to rule the whole of Western Europe, but to establish a colonial empire in America and in India. He was the champion of despotism, and the
champion of civil liberty at the time was the small State which owed its origin to William the Silent. Holland, or the United Provinces, was at this time under the guidance of William, Prince of Orange, who in 1689 became King of England when the Stuart King, James II., was driven from his throne. This Prince schemed and fought all his life to wreck the ambitious and aggressive plans of Louis XIV. In the great European wars of this time we can always distinguish above the confusion these two great antagonists bending all their energies to bring about each other's fall.

We have not space to tell in detail the story of the wars of conquest in which the French King engaged. He began by claiming the Spanish Netherlands in the right of his wife, who was a Princess of Spain. Holland, England, and Sweden opposed him. England was after a while disposed of by the shameful Treaty of Dover, by which Charles II. sold his country's honour and his own. Sweden was induced to withdraw from the contest, and now Holland seemed to lie at the mercy of the French King.

But William of Orange secured the help both of Spain and Germany, and for six years kept up the struggle. During this time the dykes near Amsterdam were cut, and the water allowed to flood a large tract of land, which had the effect of causing the French to retreat. This was done on the advice of William of Orange, who told the Dutch that if need should arise they could go to their colonies in the East Indies, and found new homes for themselves. At the end of this struggle the French King gave up his conquests in

Holland, but kept others which he had made in the Spanish Netherlands and elsewhere.

In the year 1689 William of Orange, now King of England, was able to combine Holland, Austria, Spain, and his new kingdom against France. Louis tried to restore James II. to the throne of England, and some of his soldiers fought side by side with the Irish in the Battle of the Boyne. There were Frenchmen, too, on the side of William of Orange--a regiment of Huguenot refugees who had been driven from France only a few years before. For Louis had reversed the policy of Pichelieu, and, by an attempt to make a forcible conversion of the French Protestants, had driven numbers of them to seek new homes in England, Germany, Holland, and America. There were many skilled and industrious workmen among them, and the loss of France was the gain of the countries in which they found a refuge.

The King of Spain was dying, and he had no children. Louis XIV. had married his eldest sister, and claimed for his descendants the crown of Spain. Other Princes claimed it, too. William did not want Louis, who was already so powerful, to have a son or grandson ruling over the Spanish dominions, which, besides Spain, then included a great part of Italy, of the Netherlands, and of America.

Louis, who did not wish to fight again just at the moment, agreed that the dominions of Spain should be clivided. After much controversy, it was decided that his grandson Philip should have part, but that Spain itself should go to the son of a ruler of Germany, called
the Archduke Charles. The people of Spain were not asked whorn they would like for their King.

But when the King of Spain died, he left the whole of his dominions to Philip. The temptation was too great. In spite of the solemn agreement he had made with the other Princes, Louis accepted the inheritance for his grandson. William wished to fight to make him keep his promise, but at first the English Parliament would not hear of it. Just then, however, it happened that James II. died, and Louis at once acknowledged his son as King of this country. The people were very indignant, and were now all eager to fight Louis; but just at this moment they lost their great leader. William's horse one day stumbled over a molehill, and threw him. He broke his collar-bone, and died after a few days.

The war with Louis began, however, and the French King was faced by England, Holland, the Emperor, and the rising German State of Prussia, of which we shall hear again. The struggle which followed was known as the War of the Spanish Succession, and among the many stern fights in the contest was that at Blenheim, where the great English General the Duke of Manl borough, won his famous victory.

Louis had sent a French army into Germany to attack the Emperor. The French went to Bavaria, whose King was their ally. Marlborough marched from the Netherlands up the Rhine into Germany. Here he met for the first time another famous General, Prince Eugene, who was in the service of the Emperor, and the two became firm friends. They found the French
army near a village called Blenheim, on the Danube, and on the afternoon of August 13, 1704, completely defeated it. The French General became a prisoner, and forty thousand of his men were killed or captured. This great fight ranks among the "world battles " of history. It was the turning-point in the war, and after this Marlborough went on winning victory after victory. But at the end of the struggle Louis was still strong enough to retain the Crown of Spain for his grandson Philip.

Meanwhile the French had been trying to set up an empire in the northern part of America, as well as in far-away India. In both these places they met with the same foe-the British-and in both places they were finally conquered ; but this did not happen until some fifty years after the death of Louis XIV.

The Grand Monarch passed away in the year 1715, the first year of the reign of our George I. "The last part of his long reign," writes a historian, " had been as gloomy as the first was glorious. Everything he had depended upon had failed. His armies were no more. His navy was reduced to a few battered hulks. He had lost a great part of his North American colonies. His treasury was empty, his people desperate. His successor was only a feeble child, not likely to live to wear the crown.
" But Louis met death like a King. There was no repining. He met it alone-that is, with no person that he cared for near him. When the news reached Paris, the city could not contain itself for joy. All along the road leading to the royal tomb at St. Denis
the people set up tents and booths. There they drank and sang over their deliverance from a King in whom they had ceased to take pride. There they waited to see the corpse of the Grand Monarch pass by, and to curse it as it passed. No one has summed up the reign bettor than Guizot. He says: 'The government of Louis XIV. was a great fact, a powerful and brilliant fact, but it was built upon sand.'"

It was about fifty years later, under Louis XV., that the great struggle took place which was to settle whether France or Britain was to be first in America and in India. This struggle was mixed up with a European contest known as the Seven Years' War, in which Frederick of Prussia fought with Maria Theresa of Austria about certain territory in the central part of Europe. Frederick the Great and Britain were on one side, and France and Austria on the other.
The real interest of the struggle lay, however, not in Europe, but in America and India, where, as we have said, France and Britain were rivals. Let us see first what happened in America.

The British had been engaged for about one hundred and fifty years in building up a Greater Britain on the other side of the Atlantic. But France on her part had not been idle. While the British had settled on the Atlantic seaboard, the French claimed the basins o the two great rivers of North America-the Mississipp and the St . Lawrence.
In order to hold these possessions, France had begun to erect a chain of forts extending from Quebe to the Great Lakes, and thence to the Mississippi anc

New Orleans. Then they began to set up a second line of forts to prevent British colonists from settling in the valley of the Ohio. This meant that the British were to be shut in between the Alleghany Mountains and the Atlantic, and that France would hold all the best part of the continent. In time she doubtless hoped that her people would drive the British into the sea. The contest in America, therefore, was a war of races, the prize being one of the richest expanses of territory in the world.

After four years of fighting, the death-struggle came in 1759 before the gates of the French city of Quebec. Montcalm, one of the noblest and bravest of French Generals, held the city, while the British General, James Wolfe, had been sent by Pitt, the great statesman, to take it. In the terrible battle on the Heights of Abraham, near the walls of the stronghold, the British won a decisive victory, but the leader on each side fell with a mortal wound.

By the treaty which was arranged some time later France gave up piactically everything. "Of all her boasted possessions in America, she now retained absolutely nothing that she could call her own, except two barren little islands off Newfoundland, which were given her to dry fish on. That memorable treaty settled the fact that America was not to be a dependency of France, but that it was to become the home of the English-speaking race, destined to establish themselves in the course of the next twenty years as a free and independent nation."

Two years before Wolfe and Montcalm fought at



Quebec a great British victory was won at Plassey in Bengal, which practically laid the foundation of our rule in India. For some time before that the $\mathrm{Fr}_{\mathrm{n}} \mathrm{n}_{\mathrm{ch}}$, under an able Governor named Dupleix, had been trying to establish themselves firmly in India. But Robert Clive, who began his career in India as a clerk, spoilt his plans, and began the work which made us in due time masters of India. Thus in these two distant parts of the world Britain fought with France, and in each place proved the victor.

Some twenty years later, however, France had an opportunity of scoring against her old foe, which she was not slow to seize. The British colonists in America quarrelled with the Mother Country over the question of taxation, and soon there was open war between Britain and her daughter State. After some fighting, the colonists were joined by France, and greatly helped by that country to win their independence. Thus there came into being a new country known as the United States of America, now one of the world's Great Powers.
Thus we see how the struggle went on between Britain and France. In the next chapter we shall see how it continued, and how it finally ended.

## Chapter XXII.-THE RISE OF BRITAIN.

We have now to trace the course of the great struggle between Britain and France, which reached its height at the end of the eighteenth century, and was settled
in the early years of the nineteenth. But before we begin this interesting work, let us take a glance backward in order to mark the great movements in our career as a nation.

We shall do well to remember that though our native land now occupies a very high place among the great countries of the world she has not always held this proud position. Boys and girls who take a natural and proper pride in their own country are very apt to forget that at one time she held a very lowly place among the nations. When the great Roman Empire was at its height of power and splendour, Britain lay on the outskirts of civilization, and its people were numbered among the barbarians, whom the proud Romans looked upon with the utmost scorn.

When Charlemagne was ruling as Emperor of the Romans, England was by comparison with his great Empire a very insignificant country indeed. The England of Henry II. was only part of his great possessions, and by no means the most important part. As time went on our country grew in power and strength, and under Elizabeth she gained a well-defined place among the nations. But even at that time the Kings of Europe regarded her with some amount of scorn. It was very late in the history of Europe before the Emperor, the head of the Holy Roman Empire and the "successor" of Cæsar Augustus, would acknowledge the right of the Sovereigns of England to take to themselves the royal title, his view being, in spite of the facts of history, that there was only one royal house in the whole wide world.

We may divide our history inuo two broad divisions, taking the date 1603 as the dividing point. Before this date we were busily engaged for the most part in settling two great questions at one and the same time. The first was, How can the various races of these islands-English, Scots, Welsh, and Irish-settle down and live peaceably together? The second was, Is Britain to be a Continental country, holding possessions on the mainland of Europe, and taking her share in the settlement of the nations within well-defined boundaries?

If we get into the habit of looking at history whole, we can find from our national story the answer to each of these two great questions. We can watch the gradual drawing together of England, Wales, Scotland, and Ireland* during our first period. The union was not accomplished without much war and bloodshed, it is true. But when Elizabeth died, and the Scottish King James became the first King of Great Britain and Ireland, the matter had been as good as settled. These islands of ours were henceforth to form one united country under one Sovereign, and the people of England, Wales, Scotland, and Ireland were to do their work in the world side by side.

By the time of Elizabeth the second great question had also been answered. It was during the time of her half-sister Mary, who preceded her, that we lost Calais, the last of our possessions, on the French mainland; and we remember how Mary mourned bitterly at the loss, and said that after her death the name of Calais

[^4]would be found written upon her heart. The Sovereigns of Britain were still for a long time to call themselves Kings or Queens of France, but this was now a mere empty form, and might have been dropped earlier. Britain's place in the world was not among the Continental States of Europe. We see her now drawing apart behind her sea-wall, and preparing to use her superabundant energy in other directions outside of Europe.

About sixty years before the great Elizabeth ascended the throne, Christopher Columbus made his famous voyage across the Atlantic, and led the way to the New World. This voyage had a great effect upon the course of our national life. Before the time of Columbus we stood, as it were, on the outer ring of the nations. The discovery and colonization of America placed us in due time in the centre of the modern world, and showed us that our work among the nations was to be wider than that of any European State, however great its history in the past.

We can date the beginning of what has been fitly called the "Expansion of England "* from the time of Queen Elizabeth-that is, some three hundred years ago. And the second great period of our national life is largely concerned with the question which has already faced us. Which of the nations of Europe was to be first in the lands beyond the sea? It was a vital question for us, cooped up as we were within

* The "Expansion of Britain" would be still more fit. The phrase quoted above is, of course, the title of Sir J. R. Seeley's fascinating volume.
our sea-girt borders--much more vital than it was for France, which could, and can even now, feed and support her own population.

When the bold sailors of Queen Elizabeth's time began to sail to America in search of trade and treasure and lands in which colonies might be founded, they had to reckon in the first place, as we have seen, with Spain, then by far the greatest Power in the world. Travellers from that country had followed closely on the heels of Columbus, and opened up the rich treasure-lands of Central and South America, and Spain was firmly settled in the New World before our sailors turned the prows of their little wooden vessels "Westward ho!"

Spain in her great might determined to crush entirely the islanders who dared to annoy her and dispute her predominance in the new lands across the ocean, and for this reason, as much as any other, the Great Armada was sent to our shores. How this "great fleet invincible" was beaten and driven round the north of Britain, to find its way, shattered and disgraced, to the ports of Spain, our history books do not forget to tell us. We may date from this great victory our rise as a European nation, and the settlement of our claim to have a footing in the New World.

The great power of Spain declined, as we have already seen, from this date, but the way was still by no means clear for the founding of our Empire. Holland, now one of the " little peoples" of Europe, after having, under William the Silent, thrown off the hated yoke of Spain, quickly became a busy and wealthy seafaring nation. And France became, under Louis XIV.,


ADMERAT, MARTIN VAN TROMP OW THE DUTUA NAVY (1597-1658).
the greatest Power in Europe. With these two nations we had to reckon, and the reckoning was not only long, but costly, both in lives and treasure.

With France we fought for a hold on North America, and when Wolfe had won the Battle of Quebec this bitter struggle was practically ended. With France also we fought in India, and there Robert Clive cheoked the progress of her great leader, Dupleix, and founded our Indian Empire. With Holland we struggled for trade in the East and West Indies, and we ended by planting ourselves firmly in both these quarters of the world. And in time, too, we won from the Dutch the colony at the Cape of Good Hope. It was from Holland that sailors set out to explore the southern seas, and Australia was long known as New Holland, though the Dutch did not settle in it. This great land, too, at a later date became British, and is now the home of a new nation of our countrymen.

But the fight with France for North America and India was not the end of our rivalry with our powerful neighbour. Another great, struggle was to take placea bitter contest, over which blood and treasure were spent in profusion. This was the struggle for supremacy which we referred to at the beginning of this chapter, and with which we are now better prepared to deal.

The actual fighting arose out of a great change which took place in France, and which is known in history as the French Revolution. For a long time France had been very badly governed. In order to carry on the great wars in which we have seen that country engaged the people had to pay very heavy taxes. But the rich
nobles and clergymen paid a very small share of these, while the poor people had to pay so much that they had very little left to live upon.

The nobles and clergy were favoured in every way. The poor people who lived on their lands had to pay taxes to them as well as to the King, and to stand by and see grand hunting-parties riding all over their young crops, or flocks of pigeons from the lord's manorhouse eating up their corn. The King, Louis XVI., was a good-hearted man, but he was not strongminded or wise enough to put things right, and his beautiful young Queen, Marie Antoinette, was gay and thoughtless, and wasted a great deal of money on her own amusements.

The King got deeply into debt, and in the year 1789 he had to call together a kind of French Parliament called the Estates General, which had not met for nearly two hundred years. It was elected by all the different classes of the nation; but very soon those members who were not chosen by the nobles and clergy got all the power into their hands, and began to make great changes, and to do away with the unfair privileges which the favoured classes had enjoyed.

When the King tried to check them, they turned against him. An angry mob marehed out of Paris to his palace at Versalles, broko into it, killed some of his guards, and brought him back to Paris, where he was practically a prisoner. Then the peasants rose all over France, plundering and burning the country houses of the nobles.

After a time the King and Queen, with their children.
nearly managed to escape out of the country. But they were recognised and brought back, and after this they were guarded more closely than ever. Many of the nobles fled to other lands, and tried to persuade the Kings of those countries to invade France, and put down the revolutionary movement. By this time it was beginning to be felt that the Revolution was dangerous to the other countries of Europe, because the French were encouraging the people of other nations to rise against their rulers also.

Three years after the Revolution began the rulers of Austria and Prussia invaded France. This only made the French people more angry with the King and the nobles. Bands of armed men burst into the prisons of Paris, which were crowded with aristocrats suspected of favouring the invaders, and massacred the prisoners in cold blood. The King was deposed. and imprisoned. France was declared a republic. The foreign enemies were defeated and driven out of the country. At the beginning of the year 1793 the King was brought to trial on a charge of "favouring the enemies of France," and condemned to die on the guillotine.

At first many people in England were pleased about the French Revolution, for they hoped that now the French would obtain a free Parliament like their own, and enjoy better government. But when they heard of all the violent doings in France they changed thein minds, and began to look upon the Revolution with anger and dread. William Pitt, who was Prime Minister at the time, struggled very hard to avert war


## MARIE ANTOINETTE.

and for five years was able to do so. But when the French began to stir up revolutions in other countries he saw that Britain could no longer remain inactive; and, indeed, directly after the execution of Louis XVI. France declared war upon her.

Meanwhile there began in France a dreadful time, which is known as the Reign of Terror. The Government fell into the hands of very violent men, and the people seemed to be athirst for the blood of their old oppressors. The Queen was beheaded a few months after her husband. Everyone who could possibly be classed among the hated aristocrats was thrust into prison, and day after day batches of them were sent off in carts to the guillotine. No mercy was shown to women and old people, or even boys and girls.

At last the men who had caused all this bloodshed were guillotined themselves. The Reign of Terror came to an end, and a more orderly Government was set up. But the French had no idea of giving up their Republic, although England, Austria, Prussia, Spain, and Holland were all fighting against them. The whole of the French nation rose in arms. At first their armies were ragged, ill-fed, and disorderly, and were generally defeated. But they showed the most wonderful courage, and very soon they became splendid soldiers, and were everywhere victorious, and so great became their prestige that one after another of their enemies made peace with them until only Austria and England were left fighting.

It was about this time that there came into notice a young officer in the French artillery whose name was

Napoleon Bonaparte. He was really an Italian, for he was born in the island of Corsica in 1769. But Corsica then, as now, belonged to France, so Bonaparte entered the French army. He was a man of small stature, but handsome, with an olive-coloured skin and watchful gray-blue eyes. He became one of the most famous men the world has ever seen. He was a great soldier and a great ruler; but with all his greatness he was not a good man, for he cared for little beyond himself and the satisfaction of his inordinate ambition. His one aim was to make himself powerful and famous, and he took little heed of the blood and treasure he spent in carrying out his selfish plans.

He was only twenty-seven years old when he first proved his generalship before the world. He was placed at the head of a French army which invaded Italy to fight the soldiers of the monarch who still called himself "the Emperor." Napoleon won the most brilliant victories, drove the Austrians out of Italy, and forced them to make peace with France. Then England stood single-handed face to face with him.

In the year 1804 Napoleon was chosen Emperor of the French, and crowned in the cathedral of Notre Dame in Paris. This was more than an ordinary royal coronation, and we must try to understand its implied meaning. How was it that Napoleon came to use the imperial title which belonged to the Emperor Francis II., who ruled in Vienna as head of the Holy Roman Empire?

Strange as it may read, Napoleon saw in himself
the successor of Charlemagne, whom the French have always regarded, though quite wrongly, as belonging to their nation. His great ambition was to revive the Empire with France as its centre, to bring all Europe within its boundaries, and to oceupy himself the throne of Charlemagne, and therefore of Cosar Augustusto be, in short, the ruler of the world.

He therefore brought the Pope to the French capital, who anointed him as "Emperor." But as a sign that there was to be no dual eontrol of the now Empire Napoleon performed the act of erowning himself. He was also crowned at Milan, in imitation of the old Emperors. His claim to suceced (harlemagne was of course, absurd, but the establishment of this new Empire marks the death of that revived by the great Frankish King rather more than one thousand years earlier. Two vears later the Emperor Francis II published a declaration to the effect that he resigned the imperial titie, and henceforth he was known as the Austrian Emperor.

France was now once more under the rule of one man a ruler as absolute as any of the monarehs before the Revolution. Napoleon was master of his own country, and set out to make himself master of Europe. Before he came to his inevitable fall he had in a most wonderful manner almost realized his ambition. At Austerlitz he crushed the Austrians and Russians, and then occupied Vienna. Holland was converted into a monarchy, and the crown given to his hrother Louis. sixteen of the German States were leagued togother into a confederation, which passed under his pro-
In. $\stackrel{3}{ }$
tection. A new German State, the kingdom of Westphalia, was set up, and given to his brother Jerome. At Jena and Auerstadt he humbled the powerful German kingdom of Prussia, and almost destroyed her independence. He compelled the King of Spain to abdicate, and placed his brother Joseph on the throne of that country. Rome was annexed to France, and the Pope carried away captive by a French army.

But Britain withstood the conqueror and the little kingdom of Sardinia, of which we shall hear again in a later chapter dealing with modern Italy. The new Emperor carefully planned an invasion of England, and prepared, in hopeful anticipation, medals bearing the inscription, "Struck at London, 1804." But Nelson spoiled his plans, and at Trafalgar dealt the first decisive blow at his power. Then Wellington, with infinite patience and dogged persistence, delivered Spain from his armies. In Russia he met with repulse, and was compelled to make that disastrous retreat from Moscow which lost him 300,000 brave fellows of the Grande Armée.

Britain, Prussia, Russia, Sweden, and Austria leagued together, and at Leipsic, in 1813, the Allies defeated his " army of boys" who had taken the place of the brave veterans left on the plains of Russia. Then the Allies marched to Paris, forced the fallen conqueror to abdicate, and sent him to the little island of Elba, off the Italian coast, where he was allowed to retain the style of Emperor, so low had the proud title fallen.
One year passed, and he escaped to France, raised an
army with the utmost readiness, so great was the magnetic power of the man, and in due time met Wellington at Waterloo. The rest we know from our English history-the great defeat, the flight of the beaten Emperor, the refuge on board one of the ships of the navy which had done so much to spoil his plans, the last six years spent on the lonely island of St. Helena.
"Into a score of years," writes Lord Rosebery, " he crowded his own dazzling career, his conquests, his triumphant assault on the Old World. In that brief space we see the lean, hungry conqueror swell into the Sovereign, and then into the Sovereign of sovereigns. Then comes the catastrophe. He loses the balance of his judgment, and becomes a curse to his own country and to all others. He cannot be still himself, or give mankind an instant of repose. His neighbours' landmarks become playthings to him; he cannot leave them alone; he manipulates them for the mere love of moving them. His island enemy is on his nerves; he sees her everywhere; he strikes at her blindly and wildly. And so he produces universal unrest, universal hostility. But he pursues his path as if possessed, as if driven by the inward sting of some burning devil. Then there is the inevitable collapse, and at St. Helena we are watching with curious compassion the reaction and decline."

During the long war by which Britain helped to save Europe from Napoleon's tyranny she spent millions of money. Yet all the time she had been growing in wealth. Her trade had increased enormously. She had captured nearly every colony belonging to her
foes. At the Peace she gave many of them back, but she kept Malta and some of the Wist Indian Islands, which she had taken from the Fremeh, and the Cape of Good Hope, which she had taken from the Dutch, She was now in a pusilimu to develnp and extend her over-sea empire, and we promere th study this expansion in our next chapter.

Afres the loss of our Ammonan mhluies, of which we read in a previous chapter, another entomial empire began to grow up, amd durins the riun of Queen Victoria increased in extent and impurtanw in the most astonishing way. At the premont day the British Empire covers more that one fifth of the whole surface of the globe, and comtaine mote than a quartor of all the people in the word.

We have already spmen of our Imhan Bmpine, with its three hundred millions of inhabitants, more or less under our authority. Wie must now sop how our real colonies, the largest of whinh are penpled by free and self-governing Britons, have yrown sime the heminning
 many peoples of different races, more than deven millions of our own kindred.

For many years the ohd fremeh settlers near the mouth of the St. Lawrenee, Whom we had compuered, and the later British settlers higher up the river had occupied separate provimese. Ho. former known as

Lower, the latter as Upper Canada. Shortly after Queen Victoria's accession they became discontented, and those in Lower Canada were just ready to rise in rebellion. But Britain had learned a lesson from the American Revolution. Instead of trying to crush them, she sent out Lord Durham as a commissioner to see if he could cure their discontent.

He recommended that the colonists should be satisfied by wiving them much more power to manage their own alfairs without interference from the Mother Country. In time his idea of how colonies should be managed was acepted at home, and has ever since been adhered to: and this is, to give them the utmost frecdom in governing themselves. We are a free nation ourselves, and wo like the new British nations growing up aeross the seas to be free within the Empire.

Another thing which Lord Durham advised was also carriced out, though not until some years later. This was to allow any other British colonies in North America which chose to do so to join themselves to Canada, and to have one Parliament to manage affairs which concerned them all. Nova Scotia and New Brunswick wore the first to do this, then one after another all the whers, except Newfoundland, came in until now the Dominion of Canada stretches across North America, from the Atlantic to the Pacific Ocean. Its fisheries, its forests, and, above all, its boundless corn-lands, which have won for it the name of "Britain's Granary," make it one of the most important parts of Creater Britain.

Australia, another British State, is the largest island
foes. At the Peace she gave many of them back, but she kept Malta and some of the W'est Indian Islands, which she had taken from the Frenth, and the Cape of Good Hope, which she had taken from the Dutch, She was now in a pusition tw devrlop and extend her over-sea empire, and we propese to study this expansion in our next chapter.

##  BRITAIN

Afrer the loss of our Ammeran colonies, of which we read in a previous chaptor, amother ewhomial cmpire began to grow up, and durime the reign of Queen Victoria increased in estent and impurtanm in the most astonishing way. At the present day the British Empire eovers more that one tifth if the whole surface of the glober, and containa more than a quartor of all the people in the world.

We have already spoken of wur latima Empiere, with its three hundred millions of inhathantio, mome or less under our authority. Wre mast muw ser. how our real colonies, the largest of whith are perphed by fre and self-governing Britoms, have , whon mine the hogining of the reign of Vietoria, mutil they now comtain, hesides many peoples of different racto more than deven millions of our own kindred.

For many years the wh Fremeh sethers near the mouth of the St. Latwence, Whom wr hat compuered, and the later British settlers highor up the river had occupied separate provimes. the former known as

Lower, the latter as Upper Canada. Shortly after Queen Victoria's accession they became discontented, and those in Lower Canada were just ready to rise in rebellion. But Britain had learned a lesson from the American Revolution. Instead of trying to crush them, she sent out Lord Durham as a commissioner to see if he could cure their discontent.

He recommended that the colonists should be satisfied by giving them much more power to manage their own affairs without interference from the Mother Country. In time his idea of how colonies should be managed was accepted at home, and has ever since been adhered tor ; and this is, to give them the utmost frectom in goorminy themscloes. We are a free nation ourselves, and we like the new British nations growing up aumose the seats to be free within the Empire.

Another thing which Lord Durham advised was also carried out, hough not until some years later. This was to allow any other British colonies in North America which chose to do so to join themselves to Canada, and to have one Parliament to manage affairs which concerned them all. Nova Scotia and New Brunswick were the first to do this, then one after another all the others, except Newfoundland, came in, until now the Dominion of Canada stretches across North America, from the Atlantic to the Pacific Ocean. Its fisheries, its forests, and, above all, its boundless corn-lands, which have won for it the name of "Britain's Cranary," make it one of the most important parts of (ireater Britain.

Australia, another British State, is the largest island
in the world, twenty-five times as big as the British Isles. As long ago as the time of our Stuart Kings this land was known to Dutch explorers, the first to make discoveries in those southern seas. In 1770 Captain Cook sailed along the east coast of Australia, and took possession of it in the name of Great Britain. He stayed for a week in Botany Bay (near where the great town of Sydney now stands), which received its name from the numerous different kinds of wonderful Australian plants which Cook's officers picked there to take back to England. In 1788 the first British settlement was made there. The colony was called New South Wales, the name which Captain Cook had given to the whole continent, which, however, by this time had been named Australia-that is, the southern land. There was no one to oppose the coming of the new settlers, for, except for a few of the very lowest savages, Australia was an empty continent.

Soon Tasmania, the large island to the south of Australia, was settled, then Western Australia and South Australia. All these colonies were established when Queen Victoria came to the throne. The present colonies of Victoria and Queensland were at first part of New South Wales, and were separated from it later in Victoria's reign, as their names show.

In 1851, on the discovery of gold in Victoria, people flocked there from all parts of the world, all infected with the "gold fever," making haste to be rich. The quantity of gold found in Victoria and the other Australian colonies has been immense, and still there is a constant supply.

Although Australia is really only about fifty years old, she has now a population of over $3,000,000$, and cities, such as Melbourne, Sydney, and Adelaide, resembling those of Europe in size and in all the newest improvements. Sheep-farming has increased so rapidly that now the wool of Australia is worth more than her gold. Each colony, as it became fit for it, was given the right to manage its own affairs, and in 1901 the six separate colonies united themselves into the Commonwealth of Australia.

Another colony which dates from the reign of Victoria is New Zealand, a group of islands about 1,200 miles from Australia, with a very healthy climate, fertile soil, and grand mountain scenery. Although named by Tasman, a Dutch explorer, after I province of Holland, they were first made known to the world by Captain Cook, but did not become a British colony until 1839. Then a treaty was made with the natives, a fine race called the Maoris, by which they agreed to let the English settle amongst them, and to take our Queen as theirs, on condition that we paid for all the land which we took. Afterwards the Maoris repented and made war on the colonists, but the latter overcame them, and now the Maoris are dying out. New Zealand produces wool and wheat, but its greatest trade to-day is in frozen meat.

We now come to the British territories in Africa, which have grown enormously during the last century, and especially within the last twenty years. On the west coast we have many important trading settleG. н. vi.
ments, but with so bad a climate that Europeans ca scarcely live there.

Much more important are our dominions in Sout Africa. Here we now have Cape Colony, Nata Bechuanaland, and Basutoland, and quite lately har added to these the Orange River Colony and th Transvaal. These South African dominions have very healthy climate, boundless lands waiting to $b$ cultivated, coal-fields and gold-mines and diamond mines, which have received eager attention, a trad too, in wool and wines and ostrich feathers. Beside the colonies mentioned above, lands belonging to th British South Africa Company stretch far awa towards Central Africa.

Perhaps some day these will unite with the Britis territories in Eastern and Central Africa, which exten from the coast inwards to the great lakes in which th River Nile takes its rise. These are not Britis. colonies, but are under British "protection." It only quite lately that anything has been known of th middle of Africa. During the second half of th nineteenth century many brave explorers had gon through untold dangers and hardships to learn it secrets. Amongst the foremost of these was Davic Livingstone, the great Scotch missionary and explorer Since these discoveries nearly all the European nations have been working for a share of Africa, and most 0 the "Great Dark Continent" is now divided out amongst them.
There is another part of Africa where Britain is now very powerful, but which is not included within
the borders of her world-wide Empire. This is the ancient land of Egypt, of which we read in one of the first chapters of this book, the home of the earliest civilization of which history tells us.
The Indian Mutiny, which took place in the middle period of Queen Victoria's reign, showed among other hings how important it was for us to have a quick way of getting to India. The very year in which the Mutiny vas put down a railway was laid across the Isthmus f Suez. A much greater improvement was the shipanal opened in 1869, by which the largest ocean teamers could pass from the Mediterranean to the Red Sea. A traveller who crosses France and Italy y train, and then takes a steamer along the Mediteranean, through the Canal, down the Red Sea, and cross the Indian Ocean, can now reach Bombay from Ingland in seventeen days, while two more days in he train takes him on to Calcutta. This journey, vhen Clive went out round the Cape of Good Hope, ccupied more than six months.
The Suez Canal has made Egypt more than ever the highway to India." But Great Britain took no hare in making it, and had at first no voice in its anagement. The money for making the Canal was ent partly by people in France, and this gave the rench for some time much power in Egypt.
Egypt is nominally a province of the Turkish impire, but beyond making the Khedive, or ruler of gypt, pay him a yearly tribute, the Sultan has nothing o do with its government. In 1875 the Khedive ished to sell his share in the Canal. Mr. Disraeli,
who was then Prime Minister of Puthand, naw what a good thing it would he to weroute for (ireat Britain a voice in the manamement of this new ronte to India, and he persuaded l'arliament to huy the Khedive's share. England and Frame hat now wreat power over the Khedive. He did not lik, this, amt gate much trouble, and it ended in his Lomes dopused by the Sultan, and his son was sol up in his plame. Aiter this an English and a Fremeh Ninistor towether managed all the money amaiss of buspl, amd the Lugytians were much better off for the wanse.

We have not space lo tall here of the part played by such men as Cordon in the molem history of Woypt, nor of the pitifal trasedy of the drath of that bave British officer and Christhan whathom. The story of Kitchener's eampaigns, his capture of Khartoum, and the establishment of a colleq. in that oits, now the outpost of civilization twarat the smuth, is also familiar to every hoy and siol whe homwa anything of the history of the present wrmeration. In the ancient land of the Phamohs Britain has 1 now a firm and well. established position, and has navil her inthenee to stamp out slavery, fo develop far resoumes of the country, to rearamge its mamy almas, ame to provide it with a native army eapable of hollime it awn aganst any enemy.

At the present day we lomk upan liftain and her colonies as all part of one weat buphe. The latter are Britain's daughters, ahle to manas. Their awn house holds. but all part of one fomily speaking the same mother-tongur, keeping up the famuly lowe of freedom,
united by affection, proud of their union, and wishful to draw the family bond closer, if may be. Great Britain shorn of her colonies would hold a very different place in the world from that which she now occupies; the colonies would be weaker if they were not parts of a great Empire. United, the British Empire has doubtless a wonderful future before it.

We have in the British Empire of to-day a World Empire of a new type. It is not made up of a number of subjeet, ritates, compelled to obey a strong central power by the force of arms. It consists, in the first place, of a union or confederation of certain British lands, mited hy the fact that they look to one Sovereign as their head, but free to govern themselves and develop their own resourees. In the old sense of the word, the British Empire is not an empire at all. There is an Indian Empire of which our King is the head, and which is ruled by British officers. But even in India the people can seareely be described as subject races. They are governed as justly and mildly as the people of our own country are governed. They have to pay taxes, but the money is not used to enrich the British Treasury or British officials. This is the modern idea of empire frecdom, coupled with willing loyalty.

Now, while Britain was fighting Napoleon and developing her empire over the sea, the other great States of Europe were also passing through momentous changes. Let us, in conclusion, learn a few interesting facts about later comtinental history, and so bring our long story to a close.
who was then Prime Minister of England, saw what a good thing it would be to secure for Great Britain a voice in the management of this new route to India, and he persuaded Parliament to buy the Khedive's share. England and France had now great power over the Khedive. He did not like this, and gave much trouble, and it ended in his being deposed by the Sultan, and his son was set up in his place. After this an English and a French Minister together managed. all the money affairs of Egypt, and the Egyptians were much better off for the change.

We have not space to tell here of the part played by such men as Gordon in the modern history of Egypt, nor of the pitiful tragedy of the death of that brave British officer and Christian gentleman. The story of Kitchener's campaigns, his capture of Khartoum, and the establishment of a college in that city, now the outpost of civilization towards the south, is also familiar to every boy and girl who knows anything of the history of the present generation. In the ancient land of the Pharaohs Britain has now a firm and wellestablished position, and has used her influence to stamp out slavery, to develop the resources of the country, to rearrange its money affairs, and to provide it with a native army capable of holding its own against any enemy.

At the present day we look upon Britain and her colonies as all part of one great Empire. The latter are Britain's daughters, able to manage their own households, but all part of one family, speaking the same mother-tongue, keeping up the family love of freedom,
united by affection, proud of their union, and wishful to draw the family bond closer, if may be. Great Britain shorn of her colonies would hold a very different place in the world from that which she now occupies ; the colonies would be weaker if they were not parts of a great Empire. United, the British Empire has doubtless a wonderful future before it.

We have in the British Empire of to-day a World Empire of a new type. It is not made up of a number of subject States, compelled to obey a strong central power by the force of arms. It consists, in the first place, of a union or confederation of certain British lands, united by the fact that they look to one Sovereign as their head, but free to govern themselves and develop their own resources. In the old sense of the word, the British Empire is not an empire at all. There is an Indian Empire of which our King is the head, and which is ruled by British officers. But even in India the people can scarcely be described as subject races. They are governed as justly and mildly as the people of our own country are governed. They have to pay taxes, but the money is not used to enrich the British Treasury or British officials. This is the modern idea of empire-freedom, coupled with willing loyalty.

Now, while Britain was fighting Napoleon and developing her empire over the sea, the other great States of Europe were also passing through momentous changes. Let us, in conclusion, learn a few interesting facts about later Continental history, and so bring our long story to a close.

## Chapter XXIV.-THE MODERN NatIons.

Let us begin with France, the country with which we fought so desperately during the time of Napoleon. After the famous Battle of Waterloo, France passed through several great changes before she settled down into her present position as a republic. Napoleon was followed by King Louis XVIII., who ruled on the whole, as a constitutional Sovereign, sharing the government with an elected national Parliament, as our own monarchs had done, more or less, long before the French Revolution. But his successor, Charles X., tried in a measure to go back to the old system which had been so forcibly swept away at the French Revolution. This led to another rising in 1830, by which he lost his crown, and was driven from the country.

He was followed on the throne by Louis Philippe, Duke of Orleans, who tried to rule as a "citizen king," lost the favour of his people, and at last, in 1848, signed an abdication, and took refuge in England. The next head of the French State was Louis Napoleon Bonaparte, nephew of the great "world-victor," who became President of a new French Republic, and after a time won over the army, dismissed the people's representatives, seized and imprisoned most of his opponents, and took the title of Emperor Napoleon III.

He occupied the throne of France when, in the year 1870, the great Franco-German War broke out. The Germans, under the King of Prussia, marched to Paris, which they besieged, and after about five months entered in triumph. The war was brought to an end,


## DISCOURSE VII

With this discourse begins an exposition of the nature of Reality and the secret of devotion.
शीभगवानुवाच ।
मटग्गासक्तमनाः पार्थ योगं शुंजन् मदाश्रयः । असंशयं समश्रं मां यथा ज्ञास्यसि तच्दृणु ॥ १॥
The Lord said:

1. Hear, O Partha, how, with thy mind rivetted on Me, by practising yoga and making Me the sole refuge, thou shalt, without doubt, know Me fully.

ज्ञानं तेऽहंं सविज्ञानम् इदं चक्ष्याम्यदोषत: ।
यज्ज्ञावा नेह भूयोऽन्यत् ज्ञातध्यमवरिष्यते ॥ २ ॥
2. I will declare to thee, in its entirety, this knowledge, combined with discriminative know. ledge, which when thou hast known there remains here nothing more to be known.
[The words jnana and vijnana occur about half a dozen times in the Gita, Shankaracharya has always translated them 'knowledge' and 'experience' (in the sense of Self-realization). But jnana itself is nothing less than Self-realization, and thus it would be tautologous to say 'knowledge and experience.' Other translators (like Tilak, for instance ) have taken vijnana to mean knowledge of the physical world. Dr. Radhakrishnan takes it to mean the intellectual apprehension of the details of existence', and jnana as 'the integral knowledge of the common foundation of existence.' I am inclined to think that the explanation of these terms is to be sought in the Samkhyan use of them. There jnana is experience of the Self, and
vijnana is discriminative knowledge of the Self as distinct from all that is not-Self. The Samkhya Karika says that emancipation from all misery is possible only by a discriminative knowldge of the unmanifest, the manifest, and the knower. It is this discriminative knowledge that the Uparishad has in view when Brh. 2.4.5 says Atman has to be seen, harkened to, thought on,* and understood as distinct from all that is not-Self - vijijnasitavyah.x]

मनुध्याणां सहस्रेपु कश्सिद् यतति सिद्धूये।
यततामपि सिद्धानां कशिन् मां वेत्ति तन्त्वत: ॥ ₹॥
3. Among thousands of men hardly one trives after perfection; among those who strice ardly one knows Me in truth.
[Cf. Dhammapada 182 "Hard it is to be born as man; hard it is to live as one; hard likewise to hear the Right Law said; and rare is the birth of the Awakened" (the attainment of the state of the Buddha)].:-

## भूमिरापोडनलो वायु: सं मनो बुद्धिरेव च ।

अहंकार इतीयं मे भिन्धा प्रकृतिरष्टधा $1 /$ \& ॥
4. Earth, Water, Fire, Air, Ether, Mind, Resaon and Ego-thus eightfold is my prakriti divided.

This eightfold prakriti is substantially the same as the field described in XIII. 5 and the perishable Being in XV. 16.

अपरेयमित₹व्वन्यां प्रकृति चिद्धि मे पराम् । जीवभूतां महाबाहो ययेदें धार्यंते जगव् ॥५॥

* आत्मा वा अरे द्रष्ट्यः श्रोतव्यो मन्त्वो निदिध्यासितव्यः। वृहदारण्यक. २. ૪. 4
$x$ सोऽन्नेष्ठ्य: स विजिज्ञासितव्यः। छांदो० ८. ७. ?
+किच्छो मनुस्सपट्लियो। किच्छे मच्चान जीवितं II किच्छं सद्धम्मसवणं। किच्छो वुद्धानमुन्पादो ॥ धम्मपद ? $Q$

5. This is My lower aspect; but know thou My: other aspect, the higher - which is Jiva (the Vital Essence ) by which, O Mahabahu, this worli is sustained.

एतद्योनीनि भूतानि सर्वाणील्युपधारय ।
अहं कृत्स्नस्य जगतः प्रभव: प्रलयस्तथा ॥ ६॥
6. Know that these two compose the source from which all beings spring; I am the origin and end of the entire universe.

## मत्त: परतरं नान्यत् किंचिद्दित धनंजय । <br> मयि सर्वमिदं प्रोतं सूत्रे मणिगणा इव ॥ o n

7. There is nothing higher than $\mathrm{J}, \mathrm{O}$ Dhapanjaya; all this is strung on Me as a row of gems upon a thread.
[Cf. Koran: 'He hath created the heavens and the earth with truth. High be He exalted above all.' (16.3)]

रसोऽहमप्सु कौंतेय भ्रभास्मि शाशिसूर्ययोः ।
प्रणवः सर्ववेदेष्डु शब्द़: खे पौरुषं नृष्ड ॥ $<\|$
8. In water I am the savour, O Kaunteya; in the sun and the moon $I$ am the light; the syllable $A U M$ in all the Vedas; the sound in ether, and manliness in men.

> [For AUM see my note on VIII. 11-13.]
> प्रुण्यो गंध: पृथिव्यां च तेजश्रासिम निभावसौ ।
> जीवनं सर्वभूतेषु तपश्यास्मि तपस्विष्डु ॥. ९ ॥।
9. I am the sweet fragrance in earth; the brilliance in fire; the life in all beings; and the austerity in ascetics.

घीजे मों सर्वभूतानां विद्धि पाथ्थ सनातनम् ।
उुद्धिदेधिमतामस्सम तेजस्तेजश्विनामहम् ॥ 90 ॥
10. Know $\mathrm{Me}, \mathrm{O}$ Partha, to be the primeval seed of all beings; 1 am the reason of rational beings and the splendour of the splendid.

बलं बलनतामस्मि कामरागविवर्जितम् ।
धर्माविरुद्दो भूतेष्ड कानोऽस्मि भरतर्षभ 119911
11. Of the strong $l$ am the strength, divorced from lust and passion; in beings I am desire andivorced from righteousness.
[I. e. sattvika strength, devoid of lust which is the characteristic of rajas and passion which is that of tamas. The four objects of pursuit of man are known as dharma. (righteousness), artha (wealth), kama (desire for progeny, fame etc.), moksha (freedom). When artha and kama are divorced from dharma they lead not to moksha but to perdition.]

> ये चैव साच्विका भावा राजसास्तामसाश्र ये ।
> मक्त एवेति तानू विद्धि न वनहं तेषु ते मयि ॥ १२ ॥
12. Know that all the manifestations of the three gunas, sattva, rajas, and tamas, proceed from none but Me ; yet I am not in them, they are in Me .

God is not dependent on them, they are dependent on Him. Without Him those various manifestations would be impossible.

## त्रिभिर्गुणमयैर्भावैर् एभिः सर्वंमिदं जगत् । <br> मोहितं नाभिजानाति मामेम्यः परमव्ययम् ॥ १३ ॥

13. Befogged by these manifestations of the three gunas, the entire world fails to recognize Me, the imperishable, as transcending them.
[ The manifestations are due to Him , as we have seen in Shl. 12, but man stands between Him and the manifestations which befog and daze him. Deluded man (14-15) thus turns his back on Him. As St. Augustine has finely said: "For I had my back to the Light and my face to the things enlightened, whence my face with which I discerned the things enlightened, itself was not enlightened."]

## दैवी होषा गुगमयी मम माया हुरस्यया ।

मामेव ये प्रपघंते मायामेतiं तरंति ते ॥ 9४ ॥
14. For this My divine delusive mystery made up of the three gunas is hard to pierce; but those who make Me their sole refuge pierce the veil.
[For maya, delusive mystery, see 'My Submission' p. 39. The world in which we should see His reflection, which does not exist but for Him, deludes us into thinking that that is all. "Some think," says Browning, "Creation's meant to show Him forth. I say it is meant to hide Him all it can." When we pierce the veil, the world does not disappear, but it ceases to hide the Real and reveals It instead. Deluded man thinks there is no sun because he is hidden by the clouds, forgetting that but for the sun he would not behold the clouds themselves. Goethe described maya in exactly the language of the Gita when he makes Faust declare:
"Mysterious even in open day
Nature retains her veil, despite our clamours;
That which she doth not willingly display
Cannot be wrenched from her with levers, screws and hammers."
But the Gita reveals the master-key in the same shloka.]
न मां दुछ्कृतिनो मूढाः भ्रपद्यंते नराधमाः ।
माययापहृत्ञाना अासुरं भावमाश्रिताः ॥ १५ ॥
15. The deluded evil-doers, lowest of men, do not seek refuge in Me ; for, by reason of this
delusive mystery, they are bereft of knowledge and given to devilish ways.

चतुर्निंधा भजंते मों जनाः सुकृतिनोडज्जुन । भार्तो जिज्ञासुरर्थार्थी ज्ञानी च भरतर्षम ॥ १६॥
16. Four types of well-doers are devoted to Me, O Arjuna; they are, O Bharatarshabha, the afflicted, the spiritual seeker, the material seeker, and the enlightened.

## तेषां ज्ञानी निल्ययुक्त एकभक्तिर्विशिज्यते।

प्रियो हि ज्ञानिनोऽत्यर्थम् अहं स च मम प्रियः॥ १९ ॥
17. Of these the enlightened, ever attached to Me in single-minded devotion, is the best; for to the enlightened I am exceedingly dear and he is dear to Me.

> उदाराः सर्व एवैते ज्ञानी त्वात्मैँच मे मतन् ।
> भास्थितः स हि युक्तात्मा मामेवानुत्त्तां गतिम् ॥ १८ ॥
18. All these are estimable indeed, but the enlightened I hold to be My very self; for he, the true yogi, is stayed on Me alone, the supreme goal.

बहूनiं जन्मनामंते ज्ञानवान् मां प्रपद्यते ।
वासुदेवः सर्वमिति स महार्मा सुदुलंभः ॥ १९ ॥
19. At the end of many births the enlightened man finds refuge in Me ; rare indeed is this great soul to whom 'Vasudeva is all.'

कामैसतैस सहै हृत्रज्ञानाः प्रपघंतेडन्यदेवताः ।
तं तं नियमारथाय म्रकृल्या नियताः स्वया ॥ २० ॥
20. Men, bereft of knowledge by reason of various longings, seek refuge in other gods,
pinning their faith on diverse rites, guided by their own nature.

यो यो यंं यां तनुं भक्तः श्रद्दयर्णितुमिच्छति ।
तस्य तस्याचलां श्रद्दां तामेव विद्धाम्यहम् ॥ २१ ॥
21. Whatever form one desires to worship in faith and devotion, in that very form I make that faith of his secure.
[Cf. Koran: "Whoso desireth the reward of the world, We bestow on him thereof; and whoso desireth the reward of the hereafter We bestow on him thereof."]

स तया श्रद्दया युक्तस् तस्याराधनमीहते ।
लभते च ततः कामान् मयैन्न विहितान् हि तान्य ॥ २२ ॥
22. Possessed of that faith he seeks to propitiate that one, and obtains therethrough his longings, dispensed in truth by none but Me.

> अंतवत् तु फलं तेषां तद् भवत्यल्पमेधसाम् ।
> देवान् देवयजो यंति मन्भक्ता यांति मरमपि ॥ २₹ ॥
23. But limited is the fruit that falls to those shortsighted ones; those who worship the gods go to the gods, those who worship Me come unto Me .
[As Ramanujacharya explains: From Brahma to the smallest atom, all things that go by the name of the world are perishable and thus broken reeds to rely upon, the sole refuge on whom reliance must be placed is He . Cf. Shatapatha Brahmana: "He who worships these finite ones wins to the finite world; and he who worships those infinite to the infinite world." Also 2. Co.9.6: "He who soweth sparingly shall reap also sparingly, and he who soweth bountifully shall reap also bountifully."]

अव्यक्तं व्यक्तितापन्नं मन्यंते मामन्रुद्दयः। परं भावमजानंतो ममाष्ययमनुत्तमम् ॥ २४ ॥
24. Not knowing $M y$ transcendent, imperishable, supreme character, the undiscerning think Me who am unmanifest to have become manifest.
[There is a wide difference among commentators regarding the translation of this shloka. This. is Shankaracharya's explanation: 'Not knowing my higher nature as the Supreme Self, the ignorant think that I have just now come into manifestation having been unmanifested hitherto, though I am the ever luminous Lord." Hill thinks the reference here is solely to prakriti and quotes Barnett whom he follows: "Some misguided men regard the Supreme who is the substrata of the universe as essentially material, existing either in a potentially determinable avyakta or actually determinate vyakta condition; but in truth He is fundamentally absolute and immaterial." Gandhiji's translation agrees with Tilak's and Dr. Radhakrishnan's (Ind. Phil. Vol. I, p. 543), and I think there is much to say in favour of it. The reference is not to prakriti but to the unmanifest aspect of God, as the discourses VI, VII, VIII deal generally with the worship of God in His unmanifest aspect (see VIII. 20-21). The shloka has reference to the misguided ones who worship many gods believing them to be so many gods. The shloka must be read with IX. 10. It is the same monotheism that speaks out there. Discourses IX-XII deal generally with the worship of God in His manifest aspect. But whether manifest or unmanifest, He is the One Imperishable Supreme Being - transcendent Brahman as the Unmanifest or Impersonal; and the Lord, Sustainer, and Ruler, Father, Mother and Creator (IX. 17) as the Manifest or Personal. But there are no other gods to share the worship of the One God. Those who believe in a plurality of gods are mistaken and deluded. These have been already referred to in the preceding shlokas. Whilst a religion like Islam would call these not only deluded but would condemn them as unbelievers, the Gita has place for them too, only "their fruit is limited" (see preceding shloka), as their worship and their object is limited.]

नाहं प्रकारः सर्वस्ग योगमायासमाबृतः । मूढोऽयं नाभिजानाति लोको मामजमध्ययम् ॥ २५ ॥
25. Veiled by the delusive mystery created by My unique power, I am not manifest to all; this bewildered world does not recognize Me, birthless and changeless.

Having the power to create this world of sense and yet unaffected by it, He is described as having unique power.
[ Yogamaya - the delusive mystery created by My unique power is the same as the maya in VII. 14. There it was described as the creation of His divine nature, here as the creation of His unique power.]

वेदाहं सकतीतानि चर्तमानानि चार्जुन ।
भविष्याणि च भूतानि मां तु वेद न कश्नन ॥२₹॥
26. I know, O Arjuna, all creatures past, present and to be; but no one knows Me.
[Cf. Shve. Up.: " He knows whatever there is to be known; Him there is no one who knows."*]

इच्छाट्देषसमुल्येन द्वंद्वमोहेन भारत।
सर्वभूतानि संमोहं सर्गे यांति परंतप ॥ २७ ॥
27. All creatures in this universe are bewildered, O Parantapa, by virtue of the delusion of the pairs of opposites sprung from likes and dislikes, O Bharata.
[Sarge संग may mean either 'at birth', or 'in this universe'. Shankaracharya translates, 'at birth'. He has a very helpful comment which I condense: "The affections of likes and dislikes cause delusion in all beings; to one such deluded the truth even of things mundane is impossible, much more so the truth about Atman. All creatures are born subject to this delusion, which turns

[^5]their hearts away from Me , the Atman, to things of the world. But the virtuous conquer the delusion."]

येषां ववंतगतं पापं जनानां पुण्यकर्मणाम् ।
ते देद्रमोहनिर्युन्ता अजंते मां हढन्रताः ॥ २८॥
28. But those virtuous men whose $\sin$ has come to an end, freed from the delusion of the pairs of opposites, worship Me in steadfast faith.

## जरामरगमोओअ्राय मामाश्रिल्य यतंति ये।

ते बह्म तद् निद्डु: कृत्ननम् अध्याव्मं कर्म चाखिलम् ॥ २९ ॥
29. Those who endeavour for freedom from age and death by taking refuge in Me , know in full that Brahman, Adhyatma and all Karma.

साधिभृताधिदैनं मां साधिगझं च ये विद्डुः।
प्रयाणकालेडपि च मां ते विद्रुर्युक्तचेतस: ॥३० ॥
30. Those who know Me, including Adlibluta, Adhidaiva, Adhiyajna, possessed of even-mindedness, they know Me even at the time of passing away.

The terms in italics are defined in the next discourse the subject of which is indicated in 29-30. The sense is that every nook and cranny of the universe is filled with Brahman, that He is the sole Agent of all action, and that the man who imbued with this knowedge and faith completely surrenders himself to Him, becomes one with Him at the time of passing hence. All his desires are extinguished in his vision of Him and he wins his freedom.

ज्ञार्नवेश्ञानयोगो नाम स्पनोऽध्यायः ॥ ७ ॥
Thus ends the seventh discourse, entitled 'Jnanavijnana Yoga' in the converse of Lord Krishna and Arjuna, on the science of Yoga as part of the knowledge of Brahman in the Upanishad called the Bhagawadgita.

## DISCOURSE VIII

The nature of the Supreme is further expounded is this discourse.

## अर्जुन उवाच ।

किं तद् बह्म किमध्याव्मं किं कर्म पुरुषोत्तम ।
अधिभूतं च किं प्रोक्तम् अधिदैवं किमुच्यते ॥? ॥
Arjuna said:

1. What is that Brahman? What is Adhyatma? What Karma, O Purushottama? What is called Adhibhuta? And what Adhidaiva?

अधियज्ञ: कथं कोऽत्र देहेडसिमन् मधुसूदन ।
प्रयाणकाले च कथं ज्ञेयोडसि नियतात्मभिः ॥ २ ॥
2. And who here in this body is Adhiyajna and how? And how at the time of death art Thou to be known by the self-controlled? ध्रोभगवानुवाच ।

अक्षरं बह्म परमं स्वभावोडध्याधम्मुच्यते ।
भूतभावोन्मवकरो विसर्गः कर्मंस्ञितः ॥ ३ ॥
The Lord said:
3. The Supreme, the Imperishable is Brahman; its manifestation is Adhyatna; the creative process whereby all beings are created is called Karma.

```
अधिभुतंत क्षरो भावः पुरुषश्चाधिदैनतम् ।
अधियजोडहमेवान्न देहे देहभृतां वर ॥ ४ ॥
```

4. Adhibhuta is My perishable form; Adhidaivata is the individual self in that form; and 0 best among the embodied, Adhiyajna am I in this body, purified by sacrifice.

That is, from the Imperishable Unmanifest down to the perishable atom everything in the universe is the Supreme and an expression of the Supreme. Why then should mortal man arrogate to himself authorship of anything rather than do His bidding and dedicate all action to Him?
[1-4. Gandhiji has summed up in his brief note the gist of this quatrain for those who will not bother about technical terms. A deeply spiritual friend has obliged me with an interpretation which lights up the apparent abracadabras with a deal of meaning: The shlokas describe the whole process in which the Absolute becomes conditioned and from the conditioned state becomes Absoulte again. (1) We have first the Impersonal, Unmanifest, Unconditioned, Absolue; (2) it chose to reveal one of its aspects - that aspect was primordial unmanifest prakriti-here called Adhyatma; (3) prakriti next became active - this disturbance in the equilibrium of its gunas was karma - work, action; (4) the next step in the process were the countless manifestations of matter, with name and form - that is Adhibhuta; (5) then the Absolute informed these with its Ego, i. e. became conditioned; that is Adhidaiva; (6) but the conditioned had the potentiality to recover its pristine unconditioned state by means of giving of itself a pure sacrifice. The culmination of this self-sacrifice comes with the dissolution of the body and the merging or identification of the conditioned in the Unconditioned.

In short, it is the cycle of sacrifice that is described. The Supreme Being sacrifices Himself in the first instance and ultimately the individual sacrifices himself to be merged in the original Essence. Cf. III. 15 which describes the same cycle of sacrifice.]

अंतकाले च मामेव ₹मरन् सुक्त्वा कलेवरम्। यः प्रयाति स कदाने याति नास्सन्र संश्रयः ॥ ५ ॥
5. And he who, at the last hour remembering Me only, departs leaving the body, enters into Me ; of that there is no doubt.

यं यं वापि ₹मरन् भांवं लजट्यंते कहेचरम् ।
तं तमेबैति कौंतेग सदा तद्धावभावितः ॥ ६॥
6. Or whatever form a man continually contemplates, that same he remembers in the hour of death, and to that very form he goes, 0 Kaunteya.

> त₹्मात् सर्वेषु कालेषु मामनुर्मर युध्य च । मख्यरितमनोन्रुद्धिर् मामेवैध्य्यस्ग्रंशायम् ॥ ७ ॥
7. Therefore at all times remember Me and fight on; thy mind and reason thus on Me fixed thou shalt surely come to Me .
[This shloka should make it abundantly clear that all through in His exhortation to Arjuna to fight, it was not only the actual warfare in front of them that was meant, but the fight - moral and spiritual - that is man's lot on earth. Cf. Jesus's words: "Whosoever would come after me, let him renounce himeslf and take up his cross daily and follow me." It is the taking up one's cross daily, at every moment, that is meant here. see also Shl. 14. "Life is a perpetual striving. There is always a tempest raging in us, and struggle against temptation is a perpetual duty. The Gita says this in several places." (Gandhiji in Harijan 8-7-33)]

अभ्यासयोगयुक्तेन चेतसा नान्यगामिना।
परमं पुरुषं दिव्यं याति पार्थानुचिंतयन् ॥ \& ॥
8. With thought steadied by constant practice, and wandering nowhere, he who meditates
on the Supreme Celestial Being, O Partha, goes 0 Him .

कविं पुराणम् अनुरासितारम्
अणोरणीयांसमनुस्मरेद् यः 1
सर्वस्ग धातारमनिं्यरुपम्
आदिल्यनर्ण तमस: परसताइ् ॥ ९ ॥
प्रयागकाले मनसाऽचलेन
भक्ला युक्तो योगबहेन चैन ।
क्रुवोर्मध्ये प्रागमावेइए सन्यक्ज
स तं परं पुरुणमुपैति दिन्यम्॥ 110 ॥
9-10. Whoso, at the time of death, with unwavering mind, with devotion, and fixing the breath rightly between the brows by the power of yoga, meditates on the Sage, the Ancient, the Ruler, subtler than the subtlest, the Supporter of all, the Inconceivable, glorious as the sun beyond the darkness, - he goes to that Supreme Celestial Being.

## यदअंरं वेढ़विद्ड़ो बदंति

विरांति यद् यतयो बीतरागा: ।
यदिच्छंतो बहाचर्गं चरंति
तत् ते पदं संग्रहेग प्रचक्ष्ये ॥ १9 ॥
11. That which the knowers of the Vedas call the Imperishable (or that word which the knowers of the Vedas repeat), wherein the ascetics freed from passion enter and desiring which they practise brahmacharya, that Goal (or Word ) I will declare to thee in brief.

सर्वद्वाराणि संयम्य मनो हादि निखध्य च 1 मूधर्च्याधायार्मनः प्रागम् अास्थितो योगधारगाम् ॥ १२ ॥
12. Closing all the gates, locking up the mind in the hridaya, fixing his breath within the head, rapt in yogic meditation;
[12. It is to be noticed that the Gita both in the sixth discourse and here omits the highly technical side of yosic practices and presents them as simply as possible. This shloka has just a passing reference to a process which is described by Dr. Radhakrishnan who quotes from Brahma Sutra thus: "The nerve susumna passes up to the cranium. At the approach of death, the knowing soul, through the grace of the Lord, breaks up the knot of the hridaya (a centre of the spinal cord) and enters the path of susumna, and passes out of the body piercing the skull." "Through this susumna," says Maitri $U p$., " by joining the breath, the syllable AUM and the mind, one may go aloft."

The kernel of the whole thing is contained in shloka 13 which read with shl. 6 and shl. 14 means that one should so live that one's thoughts at the hour of death may be centred on nothing, but God, the sacred symbol helping one to concentrate them on Him.]

> ओमिल्येकाक्षरं बह्म व्याहरन् मामनुस्मरन् ।
> यः प्रयाति स्यजन् देहंं स याति परमां गतिम् ॥ १३ ॥
13. Whoso departs leaving the body uttering AUM-Brahman in one syllable - repeatedly thinking on Me , he reaches the highest state.
[11-13. Shl. 11 repeats substantially the language of Katha Up. 1-2-15: "The Goal (or Word) which all the Vedas repeat, which all the austerities speak of, desiring which men practise brahmacharya - that Goal (or Word) I declare to thee in brief-it is AUM."* The sacred syllable, corresponding to Logos, is described throughout the

* सं $े$ वेदा यन्द्दमामनन्ति। त्रांसि सर्वांणि च यद्वदन्ति।

यदिच्छन्तो बह्नचर्य चरन्ति। तत्ते पदे संम्रेशेण बवीमि ओमित्येत् ।।

Upanishads as both the goal and the means of meditation. Indeed the two words akshara and pada convey both meanings, Imperishable and Word, and Goal and Word respectivly. The Mundaka Up., in a most beautiful metaphor, described the whole process of meditation as the practice of archery in which one has to direct the arrow of one's Atman, sharpened by devotion, from the bow of AUM, to Brahman which is the target. By undistracted contemplation, we are told, can the bow pierce the mark and become one with it." The Prashna $U p$. describes meditation through repetition of the sacred syllable as a spiritual charm to cleanse oneself of sins, and Mandukya is solely devoted to expounding the spiritual content of the mystic Word.

The triple syllable is thus invariably the means of meditation as well as the goal, and has since been interpreted to stand for all kinds of trinities. It is enough for our present purpose to note that following closely, as the reference does, the description of the different processes of the evolution and involution of Brahman, the syllable may be understood to stand for prakriti, the individual self and the Supreme. 'AUM' is Brahman, 'AUM' is this all, says the Taittiriya $U p . \times$ It is with this knowledge that one must use the sacred symbol for meditation, and supreme is the good fortune of him who can, at the time of death, put himself in tune with the Infinite through repeating this sacred spllable.

Cf. 'Imitation of Christ' which paraphrasing the Biblical text says: "For the one Word are all things, and all things speak this one; and this is the Beginning which also speaketh to us."]

अनन्यचेता: सततं यो मां ₹मरति निलरा:।
तस्याहंं सुलभः पार्थ निल्ययुक्वस्य योगिनः $1198 \cdot 11$

* पणवो धनु: झारो ््यात्मा। घहम तलक्क्ष्यमुच्यते ॥ अप्रमन्तेन वेद्धव्यं । छरवत्तन्मयो भवेत्त || मुडक० स-२-૪


परस्तस्माव् तु भावोडन्योऽब्यक्तोsन्यक्ताव् सनातनः। य: स सर्वैषु भूतेषु नइयब्षु न विनइयति ॥ २०॥
20. But higher than that Unmanifest is ano ther Unmanifest Being, everlasting, which perisheth not when all creatures perish.

अव्यक्तोऽक्षर इस्युक्तस् तमाहु: परमां गतिम् ।
यं भाप्य न निवर्तंते तद् धाम परमं मम ॥ २१ ॥
21. This Unmanifest, named the Imperishable is declared to be the highest goal. For those whe reach it there is no return. That is My highesi abode.

पुरुष: स परः पार्थ भक्ला लभ्यस्त्वनन्यया । यस्यांत:स्थानि भूतानि येन सर्वमिद्ं ततम् ॥ २२ ॥
22. This Supreme Being, O Partha, may b won by undivided devotion; in It all being dwell, by It all is pervaded.
[22. 'Pervaded' for tatam (ततम्), see note on II. 17
यन्र काले त्वनावृच्तिम् आवृतिं चैव योगिनः ।
प्रयाता यांति तं कालं वक्ष्यामि भरतर्षभ ॥ २३ ॥
23. Now I will tell thee, Bharatarshabha, th conditions which determine the exemption fro return, as also the return, of yogins after the pass away hence.

> अभिर्ज्योतिरहः श्रुक्रः षण्मासा उत्तरायणम् । तन्र प्रयाता गचछंति बह्म ब्रह्मविदो़ जनाः ॥ २४ ॥

> धूमो रात्रिस्तथा कृषण: षण्मासा दक्षिणायनम् ।
> तत्र चांद्रमसं ज्योतिर् योगी भ्राप्य निवर्तंते ॥ २५ ॥
24. Fire, Light, Day, the Bright Fortnigl the six months of the Northern Solstice - throu
hese departing men knowing Brahman go to Brahman.
25. Smoke, Night, the Dark Fortnight, the six nonths of the Southern Solstice - therethrough the yogin attains to the lunar light and thence returns.

I do not understand the meaning of these two shlokas. They do not seem to me to be consistent with the eaching of the Gita. The Gita teaches that he whose neart is meek with devotion, who is devoted to unattached action and has seen the Truth must win salvation, no matter when he dies. These shlokas seem to run counter to this. They may perhaps be stretched to mean broadly that a man of sacrifice, a man of light, a man who has known Brahman finds release from birth if he retains that enlightenment at the time of death, and that on the contrary the man who has none of these attributes goes to the world of the moon-not at all lasting-and returns to birth. The moon, after all,shines with borrowed light!
[24-25. There is a wide difference of opinion regarding even the verbal interpretation of these shlokas, much more so regarding their significance. Thus, according to some, the word kala in shl. 12 means not 'time', but 'path' by which a departed soul proceeds after death, and words gati (गती) and sriti (सती) (both meaning 'paths') used by the author with reference to the same context in shls. 26 and 27 would seem to support the contention. On the other hand, the story of Bhishma who waited for fifty eight days so that he might pass away when the sun entered the northern course - that being a propitious time, would go to support the view that the shlokas have reference to 'time'. I have used the word 'conditions' to include both the meanings.

That the verses repeat the old belief handed dowt from the Rig Veda and the Upanishads (which describi the paths in much elaborate detail, e. g. Chh. Up.5.10.1-6 is certain. Shankaracharya says that fire, light, smok etc, may be so called deities presiding over the varion portions of time referred to. The paths - Devayan (called uttarayana in shl. 24) and Pitriyana (calle dakshinayana in shl. 25) are referred to in Brahma Sutr also. There, in the words of Tilak, " the author, anxio to reconcile all the passages with the practical difficul sure to be experienced if death during the night gods were held to be absolutely unmeritorious from religious point of view, has recorded his opinion th we must not interpret these texts as predicating uncomfortable future life for every man dying duri the dakshinayana or the night of the gods. As an alternati Badarayana, therefore, adds that these passages may taken to refer to the yogins who desire to attain particular kind of heaven after death. Whatever we m think of this view, we can, in this attempt of Badarayal clearly see a distinct consciousness of the existence tradition, which, if it did not put an absolute ban death during the night of the gods, did, at any ra clearly disapprove of such occurrences from a religii point of view. If the pitriyana originally represented, stated above, a period of continuous darkness, i tradition can be easily and rationally explained; for the pitriyana then meant an uninterrupted night, funeral ceremonies of any one dying during the per were deferred till the break of the dawn at the of pitriyana or the commencement of devayana. Even n death during night is considered inauspicious, and funeral generally takes place after daybreak." (I Arctic Home in the Dedas p. 76-77).

The shlokas in their origin are thus of great al quarian interest and Tilak has used them to good eff in support of his theory of the original home of Aryans in the Arctic regions - the regions of six mont day and six months' night. The author of the Gita, hower
in describing them briefly as the "bright" path and the "dark" path, struck a new departure and tried to clothe an ancient tradition with moral import, the bright path meaning that of knowledge and the dark one meaning that of ignorance. Indeed, Gandhiji's note suggesting the moral interpretation has considerable support from two Upanishad texts which refer to these two paths. Thus Prashna Up. 1. 9-10: "Those who worship with the thought that they have indeed performed sacrifices and righteous deeds, they go to the lunar world. This is pitriyana. But they who seek Atman by austerity, brahmacharya, faith, and spiritual study, they by the northern course win the sun."* See also Mund. Up. 1. 2. 11: "Those who practise austerity and faith in the forest, depart passionless through the path of the sun to where there is that Imperishable Being." + This evidently was a later development of the eschatological view and the Gita in re-naming the paths would seem to have adopted this later moral interpretation. See shl. 27 where Arjuna is exhorted to be a true yogin.]

## क्रुक्ककृणगे गती होते जगतः शाश्रते मते। <br> एकया याल्यनावृत्तिम् अन्ययाडSवर्तरेते पुनः ॥ २६ ॥

26. These two paths - bright and dark - are deemed to be the eternal paths of the world; by the one a man goes to return not, by the other be returns again.

The bright one may be taken to mean the path of knowledge and the dark one that of ignorance.

* तथे इ वे तदिशापूत्ते कृतमिल्युपासते ते चान्द्रमसमेव होफमभिज्यन्ते अथोत्रेण तपसा ञ्सनचयंण श्रद्बया विध्यात्मानमत्विष्यादित्यमभिजयन्ते
+ तप: श्रद्धे ये ध्युपवसन्त्यण्ये।
सूर्यद्वरोण ते विरजा: प्रयान्ति।
यभामृतः स पुरुो ध्वाव्ययात्मा ।। मुण्डक. श-२-श?


## नैंते सृती पार्थ जानन् योगी मुद्यति कश्रन तस्मात् सर्वेषु कालेष्ठु योगयुक्तो भवार्ज़ुन ॥ २७ ॥

27. The yogin knowing these two paths falls not into delusion, O Partha; therefore, at all times. O Arjuna, remain steadfast in yoga.
"Will not fall into delusion" means that he whe knows the two paths and has known the secret of even mindedness will not take the path of ignorance.

> देदेष्षु यज्षेष्तु तप:सु चैव
> दानेषु यत् पुण्यफल प्रदिष्टम् ।
> अत्येति तत् सर्वमिद़ं विद्धित्वा
> योगी परं स्थानमुपैति चाद्यम् ॥ २८॥
28. Whatever fruit of good deeds is laid down as accruing from (a study of) the Vedas, from sacrifices, austerities, and acts of charity-all that the yogin transcends, on knowing this, and reaches the Supreme and Primal Abode.

He who has achieved even-mindedness by dint of devotion, knowledge and service not only obtains the fruit of all his good actions, but also wins salvation.
['On knowing this' means, as Shankaracharya explains, 'on rightly understanding and practising the teaching imparted by the Lord in reply to the seven questions asked by Arjuna in the beginning of the discourse.']

> इति श्रीमद्भगवद्गीतास्सूपनिष्स्स्म घह्मविद्यायां योगशास्त्ते श्रीक्षषणार्जुनसंवादे घह्सयोगो नाम अष्टमोऽध्याय:॥ ॥ ॥

Thus ends the eighth discourse entitled Brahma Yoga in the converse of Lord Krishna and Arjuna, on the science of Yoga, as part of the knowledge of Brahman in the Upanishad called the Bhagawadgita.

## DISCOURSE IX

This discourse reveals the glory of devotion. श्री भ्रगवानुवाच ।

इदं तु ते गुह्यतमं प्रवक्ष्याम्यनसूयवे।
ज्ञां विज्ञानसहितं यज्ज्तात्वा मोक्ष्यसे $S$ गुभात् ॥ ॥॥
The Lord said:

1. I will now declare to thee, who art uncensorious, this mysterious knowledge, together with discriminative knowledge, knowing which thou shalt be released from ill.
[Cf. What Christ said to his disciples : "Unto you it is given to know the mysteries of the Kingdom of God." Luke, 8. 10.]

राजविद्या राजगुहंं पवित्रमिदमुत्तममू । प्रत्यक्षावगमं धर्यं सुसुखं कर्तुमव्ययम् ॥ २ ॥
2. This is the king of sciences, the king of mysteries, pure and sovereign, capable of direct comprehension, the essence of dharma, easy to practise, changeless.

अश्रद्दधानाः पुरुषा धर्मस्यास्य परंतप । अप्राध्य मां निवर्तन्ते मृत्युसंसारवर्त्मनि ॥ ३ ॥
3. Men who have no faith in this doctrine, 0 Parantapa, far from coming to Me , return repeatedly to the path of this world of death.

मया ततमिदं सर्वं जगदव्यक्तमूर्तिना ।
मत्स्थानि सर्वभूतानि न चाहं तेष्ववस्थितः ॥ \& ॥
न च मत्स्थानि भूतानि पइय मे योगसैभ्वरम्। भूतम्भृन्र न च भूतस्थो समाष्मा भूतभावनः ॥ ५ ॥
4. By Me, unmanifest in form, this whole world is pervaded; all beings are in Me , I an not in them.
5. And yet those beings are not in Me. That indeed is My unique power as Lord! Sustainer of all beings, I am not in them; My Self brings them into existence.

The sovereign power of God lies in this mystery, this miracle, that all beings are in Him and yet not in Him, He is in them and yet not in them. This is the description of God in the language of mortal man. Indeed He soothes man by revealing to him all His aspects by using all kinds of paradoxes. All beings are in Him inas much as all creation is His; but as He transcends it all, as He really is not the author of it all, it may be said with equal truth that the beings are not in Him. He really is in all His true devotees, He is not, according to them, in those who deny Him. What is this if not a mystery, a miracle of God?
[4-5. The worship of God in His personal aspect is presented in this and the three succeeding discourses. But the paradoxes in these two shlokas may be explained as applicable to both the personal and the impersonal aspects of the Lord. The Invisible and the Infinite rises above and beyond the visible. Being its expression, it is in the Invisible; but the Invisible is not in it, It trascends it. The universe as the creation of the creator reflects Him, but cannot contain Him, as the creator is greater than the creation. Again, as everything is strung on Him as gems on a thread, He, the thread, runs through them all and sustains them; they are not in Him as they do not sustain Him. When the Lord says, 'Iam not in them', perhaps it is the isolated Atman, unaffected by the physical frame encasing it that is referred to. Morally, of course, as Gandhiji explains in his note. He is in the hearts of all his worship-
pers but not, so it seems to them, in those of scoffers. As the Atmabodha says: "Though Atman is at all times and in all things it does not shine in all things. It shines only in a clear understanding as the reflection in polished surfaces." Or as the Koran says: " My earth and My heaven contain Me not, but the heart of My faithful servant containeth Me." Cf. also St. Augustine: "Thou wholly everywhere, while nothing contains Thee wholly."]

## यथाऽकारास्थित्तो निवयं वायु: सर्वन्नगो महान्।

तथा सर्वाणि भूतानि मत्ध्भानीध्युपधारय ॥ \& ॥
6. As the mighty wind, moving everywhere, is ever contained in ether, even so know that all beings are contained in Me.
[Ether is the subtlest of all the five elements, the next less subtle being air or wind. If there was no motion in the atmosphere, there would seem to bs no distinction between ether and air. The moving air - the mighty wind moving everywhere - is ever.contained in the all-pervading ether without in any way affecting it. There is no contact between the two and no amount of commotion in the atmosphere affects the ether. Even so all beings are contained in Him without affecting Him in any way.]

## सर्वभूतानि कौंतेय प्रकृति यांति मासिकाम्।

कल्पक्षये पुनस्तानि कल्पादौ विस्टुजाग्यहम् ॥ ७॥
7. All beings, $O$ Kaunteya, merge into my prakriti, at the end of a kalpa, and I send them forth again when a kalpa begins.
[For kalpa, see my note on VIII. 17-18.]
प्रकृर्ति सवामवष्टभ्य विसृजामि पुनः पुनः।
भूतग्राममिमं कृत्स्नम् अवरां प्रकृतेर्वशाष् $\mathrm{\|}<\mathrm{\|}$
8. Resorting to my prakriti, I send forth again and again this multitude of beings, powerless under the sway of prakriti.

न च मां तानि कर्माणि निबधनंति धनंजय । उदासीनवदासीनमू असक्तं तेष्डु कर्मसु ॥ ९.॥
9. But all this activity, O Dhananjaya, does not bind Me , seated as one indifferent, unattached to it.

मयाडध्यक्षेण प्रकृतिः सूयते सचराचरम् ।
हेतुनाडनेन कौतैय जगद् विपरिवर्तंते ॥ 90 ॥
10. With Me as Presiding Witness, prakriti gives birth to all that moves and does not move: and because of this, O Kaunteya, the wheel of the world keeps going.
[Shankaracharya: "Because I am the Witness, because I preside, this universe moves on through all stages. My maya composed of the three gunas produces the universf comprising the moving and the unmoving.'']

## अवजानंति मां मूढा मानुषीं तनुमाश्रितम् । <br> परं भावमजानंतो मस भूतमहेश्वरम् ॥ 99 ॥

11. Not knowing My transcendent nature as the sovereign Lord of all beings, fools contemr Me incarnated as man.

For they deny the existence of God and do no recognize the Director in the human body.
[ See my note on VII. 24.]
मोघाशा मोघकर्माणो मोघज्ञाना विचेतस:। राक्षसीमासुरीं चैव प्रकृतिं मोहिनीं श्रिताः ॥ १२ ॥
12. Vain are the hopes, actions and know ledge of those witless ones who have resorted $t$ t the delusive nature of monsters and devils.

> महात्मानस्तु मां पार्थ दैवैं अ्रकृतिमाश्रिताः ।
> भजंत्यनन्यमनसो ज्ञात्वा भूतादिमव्ययम् ॥ १३ ॥
13. But those great souls who resort to the iivine nature, O Partha, know Me as the Imperishable Source of all beings and worship Me with an undivided mind.

## सततं कीतैयतो मां यतंतश्र हढन्नताः ।

नमस्यंत्रश्र मां भक्त्या नित्ययुक्ता उपासते ॥ $98 \|$
14. Always declaring $M y$ glory striving in steadfast faith, they do Me devout homage: ever attached to Me , they worship Me.

## ज्ञानयत्रेन चाप्यन्ये यर्जंतो मामुपासते। <br> एकत्वेन पृथक्व्वेन बहुधा विश्वतोमुखम् ॥ १५ ॥

15. Yet others, with knoweldge-sacrifice. worship Me, who am to be seen everywhere, as one, as different or as many.
[I have literally translated Gandhiji's translation, but I am not sure that it is an accurate translation. Gandhiji evidently seems to follow Shankaracharya and others. I think with Hill that there is not much warrant for this translation, for there is no alternative conjunction, and it is hardly 'knowledge-sacrifice' to fix one's mind on God's manifoldness. He explains: "We have already seen (IV-10) how Krishna claims to be one with all beings, and at the same time free from contact with them. It is with this knowledge that these men worship him, both ' with the idea of his oneness' with all existences, and at the same time 'with the idea of his separateness' from them." This is how I understand the shloka: shl. 14 emphasizes the personal aspect, slil. 15 emphasizes the impersonal aspect. The worshippers of the Impersonal see Him either as one, that is immanent or as separate, i. e. transcendent, and these have been described in discourses VI-VIII. I would therefore translate it thus: "Yet others, with knowledge-sacrifice, variously worship Me , who am to be seen everywhere, (some) as
immanent, (some) as transcendent." But this too is jus tentative explanation.]

अहं क्रतुरहं यक्ञः स्वधाऽहमहमौषधम् ।
मन्न्रोऽहमहमेवाज्यम् अहमझिरहं हुतम् ॥ १६ ॥
16. I am the sacrificial vow; I the sacrifice; I the ancestral oblation; I the herb; I the sacred text; I the clarified butter; I the fire; I the burnt offering.

पिताऽहमस्य जगतो भाता धाता पितामहः ।
वेद्यं पविन्रमोंकार ऋक् साम यजुरेव च ॥ भ७॥
17. Of this universe I am Father, Mother, Creator, Grandsire; I am what is to be known, the sacred syllable AUM; the Rig, the Saman and the Yajus;
[ For 'AUM' see my note on VIII. 13; the last three are the names of the three recognized Vedas.]

गतिर्भर्ता प्रभुः साक्षी निवासः शरणं सुहत्त् ।
प्रभवः प्रल्यः स्थानं निधानं बीजमष्ययम् ॥ १८ ॥
18. I am the Goal, the Sustainer, the Lord, the Witness, the Abode, the Refuge, the Friend; the Origin, the End, the Preservation, the Treasurehouse, the Imperishable Seed.
[Cf. Imitation of Christ? which reproduces the Biblical text with comment: "Follow Me: I am the Way, the Truth, the Life. Without the way there is no going, without the truth there is no knowing, and without the life there is no living."]

## तपाक्यहमहं वर्ष निगृह्णाम्युर्स्रुजामि च। <br> अमृतं चैच मृत्युश्र सद़सचाहमर्जुन ॥ १९ ॥

19. I give heat; I hold back and pour forth rain; I am deathlessness and also death, $O$ Arjuna, Being and not-Being as well.
[The seminal text for this paradoxical description is the famous Nasadiya Sukta of Rig Veda beginning, 'There were then neither Asst (not-Being) nor Sat (Being)."* Since then the Prius of all existence has sometimes been described as Sat, sometimes as Asst, from which Asat and Sat respectively were born, Thus in Tail. Up. 2. 7 we have: "In the beginning was Asst; from it was born Sat."; $\$$ and in Shh. Up. 6.2 we have: "In the beginning verily all was Sat without a second." $\ddagger$ When the Prius is described as Asat (not-Being) it is the state before being (in the sense of coming out or becoming) that is emphasized. When it is described as Sat it is its aspect of reality that is emphasized, that alone being the Real, all else existing because of It. The Gita sums up both the conceptions. Again we find Br . Up. referring to Death as the origin of all things. Why not then Deathlessness? They are nothing but different words for not-Being and Being. In a word, God is the sum of all relatives and combines all contraries. As the Br. Up. says:x"Brahman has indeed two aspects - the concrete and the inconerete, the mortal and the immortal, the moving and the fixed, the this and the that. . . . It is the reality of all realities for all these are realities, and It is the Supreme Reality."]

## च्रैविध्धा मां सोमपा: पूतपापा यज्रैरिष्ट्वा स्वर्गाति आभार्थंगे। ते पुग्यमासाद्य सु रेन्द्रलोकम्

अभंति दिव्यान् दिवि देवभोगान् प२०॥

* नाצदासीनो सदामीक्तानानीं। भर्भवेद $\{0.239$

तंनिरिीय $2 . ७$
छांदोग्य ६.२
1 सर्रेव सोम्येदनग्र आसीकेकेकमेवाहितीययं ।

मल्ये चामृतं च, स्थितं च यच, सच त्यन्च ।
सत्यन्य सत्यमिति; प्राणा वे सत्यन् तेषामेप सत्यम् ॥
( बहद्ध 2. ३-६)
20. Followers of the three Vedas, who drink the soma juice and are purged of sin, worship Me with sacrifice and pray for going to heaven; they reach the holy world of the gods and enjoy in heaven the divine joys of the gods.

The reference is to the sacrificial ceremonies and rites in vogue in the days of the Gita. We cannot definitely say what they were like nor what the soma juice exactly was.

## ते तं भुक्च्वा स्वर्गलोंक विशालं क्षीणे पुण्ये मर्त्यलोकंक विशंति। <br> एवं त्रयीधर्ममनुप्रप््या

## गतागतं कामकामा लभंते ॥ २१ ॥

21. They enjoy the vast world of heaven, and their merit spent, they enter the world of the mortals; thus those who, following the Vedic law, long for the fruit of their action earn but the round of birth and death.

## - अनन्याश्भितयंतो मां ये जनाः पर्युपासते । तेषां निल्यामियुक्तानां योगक्षेमं वहाम्यहम् ॥ २२ ॥

22. As for those who worship Me , thinking on Me alone and nothing else, ever attached to Me, I bear the burden of getting them what they need.

There are thus three unmistakable marks of a true yogi or bhakta-even-mindedness, skill in action, undivided devotion. These three must be completely harmonized in a yogi. Without devotion there is no even-mindedness, without even-mindedness no devotion, and without skill in action devotion and even-mindedness might well be a pretence.
[ I have written 'getting them what they need' for getting them what they have not and guarding for them what they have,' which is more literal. Cf. "But seek ye first the kingdom of God and His righteousness, and all these things shall be added unto you." (Mat.6.33.) Also Imitation of Christ : "He will provide for thee, and be thy faithful procurator in all things, so that thou needest not to trust in men."]

## येडप्यन्यदेवता भक्ता गजंते श्रद्दुयाडन्विताः। तेऽपि मामेव कौंतेय यजर्यविधिपूर्वकम् ॥ २₹ ॥

23. Even those who, devoted to other gods, worship them in full faith, even ther, O Fauntera, worship none but Me , though not according to the rule.
'Not according to the rule' means not knowing Me as the Impersonal and the Absolute.

## अहं हि सर्वयज्ञानां भोक्ता च प्रभुरेव च।

न तु मामभिजानंति तत्वेनातश्च्यवेति ते ॥ २४॥
24. For I am the Acceptor and the Director of all sacrifices; but not recognizing Me as I am, they go astray.

## यांति देवत्रता देवान् पितृन् यांति पित्वत्वाः

भूतानि यांति भूतेज्या यांति मद्याजिनोडपि माम् ॥ २५ ॥
25. Those who worship the gods go to the gods; those who worship the manes go to the manes; those who worship the spirits go to the spirits; but those who worship Me come to Me.
[ This is a psychological truth recognized by all mystics. Sufi Jalaluddin Rumi said: "A man comes to be the thing on which he is bent." Eckhart quotes the saying of St. Augustine that "Man is what he loves", and adds
this comment: "If he loves a stone, he is a stone; if he loves a man, he is a man; if he loves God-I dare no: say more, for if I said that he would then be God, ge might stone me." (Nicholson, Mysties of Islam.)]

## पन्रं पुग्पं फलं तोयं यो मे भक्त्या अयच्छति । <br> तदहं अक्य्युपह्तवम् अभामि अयताट्मनः ॥ २ः ॥

26. Any offering of leaf, flower, fruit or water, made to Me in devotion, by an earnest soul, I lovingly accept.

That is to say, it is the Lord in every being whom we serve with devotion who accepts the service.

> यत् करोषि यद्क्ञासे चज्जुहोषि ददासि यत् ।
> यत् तपस्गसि कौन्तेय तत् कुऊज्व मद्रंणम् ॥ २७ ॥
27. Whatever thou doest, whatever thou eatest, whatever thou offerest as sacrifice or gift, whatever austerity thou dost perform, O Kaunteya, dedicate all to Me .
[Cf. 'Whatever therefore ye eat, or drink, or whatever ye do, do all to the glory of God." 1. Co. 10.31; also Col. 3-17]

> क्रुभाइुभफलैरेंन मोक्षसे कमंबंबनै:। संन्यासयोगयुक्तारमा विमुक्तो मामुपैप्यसि ॥ २८॥
28. So doing thou shalt be released from the bondage of action, yielding good and evil fruit; having accomplished both renunciation and performance, thou shalt be released (from birth and death) and come unto Me.
[Renunciation of fruit and performance of action, sannyasa and yoga of the fifth discourse.]

समोऽहंं सर्वभूतेपु न मे दे प्योडसित न प्रियः।
ये भजन्ति तु मां भक्ष्या मयि ते तेपु चाप्यहम् ॥ २९॥
29. I am the same to all beings; with Me here is none disfavoured, none favoured; but hose who worship Me with devotion are in Me and $I$ in them.
[cf. John 15. 4: "Abide in Me , and I am in you."]
अपि चेत् सुट्रुराचायो भजते मामनन्गभाक् ।
साधुर्रेव स मंतष्यः सम्यग्गवसितो हि सः ॥ २०॥
30. A sinner, howsoever great, if he turns to Me with undivided devotion, must indeed be counted a saint; for he has a settled resolve.

The undivided devotion subdues both his passions and his evil deeds.
[Settled resolve " to sin no more,"]
क्षिम्रं भवति धर्माद्मा राश्वच्छांतित निगच्छति ।
कौंतेय प्रतिजानीहि न मे भक्त: प्रणइग्यति ॥ ३१ ॥
31. For soon he becomes righteous and wins everlasting peace; know for a certainty, O Kaunteya, that My bhakta never perishes.

मां हि पार्थ ब्यपाश्रित्य येऽपि स्यु: पागयोनयः।
हियो चैइयास्तथा रूदास् तेऽपि यांति परां गतिम् ॥ ३२ ॥
32. For finding refuge in $M e$, even those who though are born of the womb of $\sin$, women, vaishyas, and sudras too, reach the supreme goal.
[cf. John 3. 5: "That whosoever believeth in Him should not perish."]

कि पुनर्द्रा्मणा: पुण्या भक्ता राजर्षयसतथा।
भनित्यमसुखं लोकम् इमं प्राप्य भजस्व माम् ॥ ३३॥
33. How much more then, the pure brakm. anas and seer-kings who are My devotees? $\mathrm{D}_{9}$ thou worship Me, therefore, since thou has come to this fleeting and joyless world.

मन्मना भव मद्भक्तो मद्याजी मां नमस्कुरु।
मामेवैषैप्यसि युक्त्वैवम् आध्मानं मत्परायणः ॥ ३४ ॥
34. On Me fix thy mind, to Me bring th: devotion, to Me offer thy sacrifice, to Me mak thy obeisance; thus having attached thyself $t$ Me and made Me thy end and aim, to Me indee shalt thou come.

घति कीमझगयद्गीतासूपनिषस्सु अछ्कविदायां योगशास्ते श्रीकृष्णाज़नसंतादे राजविघाराज्गुह्योगो नमम नवमोऽप्याय: ॥९॥

Thus ends the nineth discourse entitled 'Rajavidya-rajaguhya Yoga ${ }^{\circ}$ in the converse of Lord Krishna and Arjuna, on the science of Yoga, as part of the knowledge of Brahman in the Upanishad called the Bhagawadgita.

## DISCOURSE X

For the benefit of His devotees, the Lord givas in this discourse a glimpse of his divine manifestations.

## धी भगवानुवाच ।

## भूय एत्र महाबाहो श्रणु मे परमं वचः । <br> यत् तेऽहं श्रीयमाणाय चक्ष्यामि हितकाक्यया ॥ :

The Lord said:

1. Yet once more, O Mahabahu, hear My supreme word, which 1 will utter to thee, gratified one, for thy benefit.

न मे विदु: सुरगणाः प्रभवं न महर्षयः ।
अहमाद्दि़ि़ि देवानi महर्षीगां च सर्वराः ॥ ₹ ॥
2. Neither the gods nor the great seers know My origin; for 1 am, every way, the origin of them both.
['Pyabhava' (origin) may also mean 'might.' cf Koran: "Those whom they cry beside Allah created naught, but are themselves created." (16.20).]

यो मामजमनादिं च वेत्ति लोकमहेश्दरम्। असंमूढः स भर्ल्येपु सर्वपापैः प्रमुच्यते ॥ ₹ ॥
3. He who knows Me, the great Lord of the worlds, as birthless and without beginning, be among mortals, undeluded, is released from all sins.

बुद्धिर्शानससंमोहः क्षमा सलंयं दमः श्रमः। घुखं टुःखं भवोऽभावो भयं चाभयमेव च॥ ॥

## भहिंसा समता तुधिस् तपो दानं यरोडयशः।

 भवन्ति भावा भूतानां मत्त एव पृथगिवधाः ॥ ५ ॥4. Discernment, knowledge, freedom from delusion, long suffering, truth, self-restraint, inward calm, pleasure, pain, birth, death, fear and fearlessness;
5. Non-violence, even-mindedness, content ment, austerity, beneficence, good and ill fame,all these various attributes of creatures proceed verily from Me.

## महर्षयः सत्त पूर्ने चट्वारो मनवस्तथा । <br> मन्भावा मानसा जाता येषां लोक इमाः ग्रजा: ॥ ६ ॥

6. The seven great seers, the ancient four, and the Manus too were born of Me and of Mr mind, and of them were born all the creatures in the world.
[The seven sages, according to Tilak, are Marichi, Angiras, Atri, Pulastya, Pulaha, Kratu, and Vasishtha. About who the four are, so many conjectures are made that one might almost say only the author of the Gita knew who they were! Bhide Shastri suggests they may be those mentioned in shloka 13. The Manus are supposed to be 14, eàch presiding over a manvantara or cosmic period, known also as kalpa of 4320 million years. (See VIII. 17 and IX.7.)]

> एतां त्रिभूत्ति योगं च मम यो वेत्ति तच्चत: ।
> सोऽव्किकेेन योगेन युज्यते नात्र संरायः ॥ ७ ॥
7. He who knows in truth this My immanence and My yoga becomes gifted with unsha: kable yoga; of this there is no doubt.
[ Yoga - the unique power of the Lord - contains the yoga of evenmindedness and selfless or detached action.

He who knows Him and abides in Him naturally walks pith Him, and so is gifted with unshakable yoga. cf. But as many as received Him , to them He gave power o be sons of God." John 1.12.
$V_{i b h u t i}$ in singular means the Lord's power and peryasiveness or immanence; when used in the plural, I have aken it to mean manifestations revealing that immanerice.]

## अहं सर्वस्य्य प्रभवो मत्तः सर्व प्रवर्तते ।

इति मत्वा भजंते मां बुधा भावसमन्विताः ॥८॥
8. I am the source of all; all proceeds from le; knowing this, the wise worship Me with earts full of devotion.

## मच्चित्ता मद्गतग्रागा बोधयंतः परस्परम् ।

कथयंतश्र मां निल्यं तुव्यन्ति च रमन्ति च ॥ ९॥
9. With Me in their thoughts, their whole oul devoted to Me , teaching one another, with Me ever on their lips, they live in contentment and joy.
["Each repetition of God's name carries you nearer and nearer to God", said Gandhiji to a friend. "This is a concrete fact, and I may tell you that I am talking here as no theorist but as one who has experienced what he says every minute of his life, so much so that it is easier for the life to stop than for this incessant process to stop. It is a definite need of the soul." (Harijan, May 25, 1935.)]

तेषां सततगुक्तानां भजतां प्रीतिपूर्वक्रम ।
दद़ाभि बुद्धियोगं तं येन मामुपग्रान्ति ते $॥ 90 ॥$
10. To these, ever in tune with Me worshipping Me with affectionate devotion, I give the power of selfless action, whereby they come to Me .
[cf. Koran: "As for those who strive in us we surdy guide them to our paths, and lo.! Allah is with the góod." (29.69.)]

तेषामेवानुकंपार्थम् भहमज्ञानजं तमः ।
नारायाम्याहमभावस्थो ज्ञानद़ीपेन भास्वता ॥ १9 ॥
11. Out of very compassion for them, I who dwell in their hearts, destroy the darkness, born of ignorance, with the refulgent lamp of knowledge. अर्ज़न उवाच ।

> परं उह्ह परे धाम पविन्रं परमं भवान् ।
> पुरुषं शाभवं दिन्यम् आदिदेवेवमं विभुम् ॥ १२ ॥

Arjuna said:
12. Lord! Thou art the supreme Brahman, the supreme Abode, the supreme Purifier! Everlasting Celestial Being, the Primal God; Unborn, All-pervading.

```
आहुस्त्वाम् ऋषय: सर्वे देवर्विर्नारद्स्तथा। असितो देवलो ब्यास: स्वयं चैंव घवीषि मे ॥ १₹ ॥
```

13. Thus have all the seers - the divine seer Narada, Asita, Devala, Vyasa - declared Thee; and Thou Thyself dost tell me so.

सर्वैमेतद् ऋतं मन्ये यन् मां वदसि केराव ।
न हि ते भगवन् व्यक्कित विन्दुर्देवा न दानवाः ॥ १४॥
14. All that Thou tellest me is true, I know, O Keshava; verily, Lord, neither the gods nor the demons know Thy manifestation.

स्वग्मेवाष्मनाssत्मानें बेतथ वंवं पुरुोत्तम ।
भूतभावन भूरेश्रा देஏदेज जगतपते ॥ श५॥
15. Thyself alone Thou knowest by Thyself, O Purushottama, O Source and Lord of all beings, God of gods, O Ruler of the universe.

चक्तुमहंस्यरोवेण दिध्या ह्यात्मविभूतयः:
यार्भिविभूभूतिभिर्लोकान् इमांस्वं ब्याप्य तिष्टसि ॥ १६ प
16. Indeed Thou oughtst to tell me of all Thy manifestations, without a remainder, whereby Thou dost pervade these worlds.

कर्य विद्यामहं योगिन्न् ख्वां सद़ा परिचितयन्त्र
केषु केषु च भावेषु चिंत्योडसि भगवन् मया 1190
17. O Yogin! constantly meditating on Thee, how am I to know Thee? In what various aspects am I to think of Thee, O Lord?
['Yogin', one possessed of the unique power. Krishna is addressed as Yogeshvara also in the same sense, in the next discourse.]

## विस्तरेणाल्मनो योंत विभूतिति च जनार्दन। <br> भूयः कथय तृष्तिर्िि शृण्वतो नासित मेडमृतम् ॥ १८ ॥

18. Recount to me yet again, in full detail, Thy unique power and Thy immanence, 0 Janardana! For my ears cannot be sated with listening to Thy life-giving words.

## धी भगवानुताच।

हन्त ते कथयिज्यामि दिव्या हात्मतिभूतयः। प्राधान्यतः कुस्रेष्ठ नाल्यंतो विस्तरस्य मे ॥ १9 ॥

## The Lord said:

19. Yea, I will unfold to thee, O Kurushreshtha, My divine manifestations,- the chiefest only; for there is no limit to their extent.

## अहमाट्मा गुडाकेशा सर्वैभूताशयसिथत:।

अहमादिश्य मधंग्य च भूतानामंत एव च ॥ २०॥
20. I am the Atman, O Gudakesha, seated in the heart of every being; I am the beginning, the middle and the end of all beings.

भादिल्यानामहं विष्णुर् ज्योतिषiं रविरंशुमान् ।
मरीचिर्मरतामसिम नझत्रागामहं धारी ॥ २१ ॥
21. Of the Adityas I am Vishnu; of lumina. ries, the radiant Sun; of Maruts, I am Marichi; of constellations, the Moon.
[ Adityas are twelve presiding over the twelve months. Marnts are the wind-gods.]

वेदानां सामवेदोऽसिम देचानामशिम वासचः ।
इंद्धियाणां मनश्नार्मि भूतानामतिम चेतना॥ २२॥
22. Ot the Vedas I am the Sama Veda; of the gods Indra; of the senses $I$ am the mind; of heings I am the consciousness.
[The Gita, singing as it does the glory of devotion, gives the place of honour to Sama Veda which contains chants in praise of God. (Tilak)]
> ₹दागां शंकरश्रा़्रिम वित्तेशो यक्षरक्षसाम् ।
> बसूनiं पानकभ्षारिम मेरु: शिखर्बरेगामहम् ॥ २३ ॥
23. Of Rudras I am Sbankara; of Yakshas and Rakshasas Kubera; of Vasus 1 am the Fire; of mountains Meru.
[Rudras are the deities of destruction, numbering eleven. Kubera is the Lord of Wealth, whose treasures are supposed to be guarded by Yakshas and Rakshasas. Vasus are eight-personifications of objects like fire, wind, dawn. Mertu is the fabled mountain of gems and gold round which the planets were supposed to revolve.]

पुरोधसां च मुख्यं मां विद्धि पार्थ बृहस्पतिम् ।
सेनानीनामहं ₹कंदः सरसामfिम सागरः ॥ २४ ॥
24. Of priests, O Partha, know me to be the hief Brihaspati; of army captains I am Kartieya; and of waters the ocean.
[ Brihaspati is the preceptor of the gods. Kartikeya is the Indian Mars.]

## महर्षीगां भृगुरहं गिरामस्न्येकमक्षरम् ।

यज्ञानiं जपयन्डोडरिम स्थावराणां हिमाल्यः ॥ २५ ॥
25. Of the great seers I am Bhrigu; of words l am the one syllable 'AUM'; of sacrifices I am the Japa sacrifice; of things immovable; the Himalaya.
[Ja巾a is repetition of God's name. In this section of the Gita dealing with devotion, the sacritice of the repetition of God's name - briefly the sacrifice of praise is held to be the best.]

अश्वतथ: सर्नचृंश्रणां देगर्शीणां च नारदः।
गंधर्न्रणां चिन्ररशः सिद्दानां कपिलो सुनिः ॥ २६॥
26. Of all trees $I$ am Ashrattha; of the divine seers, Narada; of the heavenly choir I am Chitraratha; of the perfected I am Kapila the ascetic.
[Ashvattha is the sacred peeful tree. Kapila may be the supposed founder of Samkhya philosophy.]

उच्चै:श्रवसमश्वानां विद्दि माममृतोन्मवम् ।
ऐरानंं गजेंद़ागां नरागां च नराधिपम् ॥ २०॥
27. Of horses, know Me to be Uchchaihshravas born with Amrita; of mighty elephants I am Airavata; of men, the monarch.
[ Uchchaih-shravas, Indra's horse, one of the fourteen objects that the ocean yielded when it was churned by the gods for Amrita - nectar. Airavata also was one of the fourteen objects.]

आयुधानामहं वज्रं धेनूनामस्मि कामधुक्।
प्रजनश्यास्मि कंदर्प: सर्पाणामस्मि वासुकिः ॥ २८ ॥
28. Of weapons, I am Vajra; of cows, Kamadhenu; I am Kandarpa, the god of generation; of serpents I am Vasuki.
[ Vajra is Indra's thunderbolt made of the bones of sage Dadhichi who immolated himself so that the world might be saved.

Kamadhenu, supposed to be the cow yielding all objects of desire, also one of the fourteen objects yielded by the ocean.]

अनंतश्मास्म नागानां वरुगो यादसामहम् ।
पित्छणामर्यंमा च।शिम यम: संयमतामहम् ॥ २९ ॥
29. Of cobras I am Ananta; of waterdwellers I am Varuna; of the manes I am Aryaman; and of the chastisers, Yama.
[Vasuki in shloka 28 was used as the churning rope by the gods; Ananta is the thousand-hooded snake on which the God Vishnu is supposed to rest. Yama is not so much the God of Death, as the Ruler of the dead. Varuna who held a high place among Vedic deities came later to be the Lord of the waters.]

> प्रह्लाद्यश्राष्मि दैल्यानां काल: कलयतामहम् ।
> मृगागां च मृटेन्द्रोऽहं वैनतेयश्र पक्षिणाम् ॥ ३०॥
30. Of demons I am Prahlada; of reckoners, the Time; of beasts I am the lion; and of birds, Garuda.
[Prablada is remembered throughout India as the ideal devotee who braved his father's wrath and went through untold trials rather than give up his devotion to God. Garuda is described as the mount of God Vishnu.]

पवनः पवतामस्मि रामः शास्स्रभृतामहम् ।
क्षषागां मकरश्षास्मि स्रोतसामक्मि जाह्नवी ॥ ३ं ॥
31. Of cleansing agents $I$ am the Wind; of wielders of weapons, Rama; of fishes I am the crocodile; of rivers, the Ganges.
[Rama may be either Parashurama or the celebrated Rama of the Ramayana.]

सर्गागामादिरंतश्र मष्यं चैवाहमर्ज़ुन ।
अध्यार्मविद्या विद्यानों चादः प्रवद्तामहम् ॥ ३२ ॥
32. Of creations I am the beginning, end and middle, O Arjuna; of sciences, the science of spiritual knowledge; of debaters, the right argument.
['The right argument' is the dialectic style of debates as distinguished from the merely disputatious styles.]

अक्षरागामकारोडसिम द्वंद्ध: सामासिकस्य च ।

33. Of letters, the letter A; of compounds am the dvandva; I am the imperishable Time; I am the creator to be seen everywhere.
[Dvandva is a variety of Sanskrit compounds in which both the component parts are coordinated as distinguished from other compounds in which either of the two parts predominates.]

मृत्यु: सर्वहरश्याहम् उननश्य भविष्यताम् । कीति: श्रीर्वाक् च नारीगां ₹मृत्तिर्मेधा धृतिः क्षमा ॥ ३४॥
34. All-seizing Death am I, as also the source of things to be; in feminine virtues 1 am Kirti (forgiveness).
[The other half of the shloka may mean either 'amone nouns of feminine gender-all the abstract nouns named being feminine' or 'among feminine virtues.']

## बृहत्साम तथा सान्नों गागन्री छं?़सामहम् । <br> मासानiं मार्गइीर्षोडहम् ऋतूनां कुसुमाकरः ॥ ३५॥

35. Of Saman hymns I am Brihat Samani of metres, Gayatri; of months I am Margashirsha; of seasons, the spring.
[A hymn of the Sama Veda in brihati metre. Gaydt is named not as the best Vedic metre, but as containin the quintessence of all hymns. It is the daily prayer of a the twice-born. Margashirsha in those days used to beth first month of the Hindu year.]

36. Of deceivers I am the dice-play; of the splendid, the splendour; I am victory, I am resolution, I am the goodness of the good.

The 'dice-play of deceivers' need not alarm one, For the good and evil nature of things is not the matter in question, it is the directing and immanent power of God that is being described. Let the deceivers also know that they are under God's rule and judgment and put away their pride and deceit.
[Bhide Shastri translates: "I am the gamble of the deceivers", i. e. I deceive the deceivers.]

वृज्गीनां चासुदेवोऽfिम पांडनानां धनंजयः ।
भुनीनामप्यहं ब्यासः करीनामुराना कविः ॥ ₹७ ॥
37. Of Vrishnis I am Vasudeva; of Pandaras bananjaya; of ascetics I am Vyasa; and of ers, Ushanas.
[Among the descendents of Vrishni or Yadava, Iam the son of Vasudeva-Vasudeva being the great-great-grandson of Yadava Vrishni. Ushanas is Shukra, the preceptor of the demons, or perhaps a Vedic rishi of that name.]

दंडो दमयतारस्मि नीजिरहिम जिगीषताम् ।
मौने चैवारिम गुह्यानां ज्ञानं ज्ञानवतामहम् ॥३८ ॥
38. I am the rod of those that punish; the itrategy of those seeking victorr; of secret things 1 am silence, and the knowledge of those that know.

## यचापि सर्नभूतानiं बीजं तद्हममर्ज़न ।

न तद्सित विना यत् स्यान् मया भूतं चराचःम् ॥ ₹९॥
39. Whatever is the seed of every being, 0 Arjuna, that am I; there is nothing, whether moving or fixed, that can be without Me.

नान्तोऽसित मम दिव्यानां विभूतीनां परंतप । एष तुड़ेशतः प्रो干्तो तिभूर्तेरिचतरो कया ॥ 8०॥
40. There is no end to my divine manifestations; what extent of them I have told thee now is only by way of illustration.

यद् यद् विभूतिमत् सत्चंं श्रीमदूरितमेन्र वा। तत् तदेनानावगच्छ वं मम तेजोंडरासंभवम् ॥ 89 ॥
41. Whatever is glorious, beautiful and mighty know thou that all such has issued from a fragment of My splendour. अथना बहुनैतेन किं ज्ञातेन तनार्जुन । विद्टम्याहमिदं कृत्स्नम् एकांहोन स्थितो जगत् ॥ ४२ ॥
42. But why needest thou to learn this at great length, O Arjuna? With but a part of Myself I stand upholding this universe.
[39-42. I have given but the briefest explanations of the various mythological and other references in the foregoing, for the kernel of the whole discourse is containe in these shlokas. What Shankarananda, a commentator, say explaining shloka 41 sums up the burden of the discourse "Whatever there is animate or inanimate, possessed o richness in creative energy, power, wealth, deeds of meri learning, austerity, in virtues like valour, austerity, fortitude generosity; and whatever is mighty by virtue of vigoul splendour, energy, force, manliness, substance, size . . . and whatever is to be seen possessed of beauty of hand someness or learning, intellect, wealth, fame or activityevery such thing springs from a portion or phase of $M$ majestic power." Says Jami, the persian Sufi:
"That each one of His eternal attributes shoul become manifest accordingly in a diverse form
Therefore He created the verdant fields of time an space and the life-giving garden of the World, That every branch and leaf and fruit might sho forth His various perfections."
And yet all this reveals but a part. As the great Ved text of which shloka 42 is an echo says:
"One fourth of Him constitutes the universe below.
cf. also Bhagawata: " Lustre, Beauty, Glory, Migł Humility, Renunciation, Prosperity, Fortune, Valo Forbearance, Wisdom - whatever possesses these is fragment of Me."]
 विभूसियोगो नाम दरमोडध्याय: ॥ १०॥
Thus ends the tenth discourse, entitled, 'Dithuti Yoga' in the converse of Lord Krishna and Arjuna, on the science of Yoga as part of the knowledge of Brahman, in the Upanishad called the Bhagawadgita

- पादोरस्य विशा भूतानि। समवेदे $\% 0_{0} 90$. *


## DISCOURSE XI

In this discourse the Lord reveals to Arjuna's vision what Arjuna has heard with his ears - the Universal Form of the Lord. This discourse is a favourite with the Bhaktas. Here there is no argument, there is pure poetry. Its solemn music* reverberates in one's ears and it is not possible to tire of reading it again and again.

## अर्जुन उवाच ।

मदनुग्रहाय परमं गुद्घमध्याव्मसंश्रितम् ।
यत् व्वयोक्तं बचस्तेन मोद्वोडयं विगतो मम ॥
Arjuna said:

1. Out of Thy grace towards me, Thou hast told me the supreme mystery revealing the knowledge of the Supreme; it has banished my delusion.

## भवाप्ययौ हि भूतानां क्रुतौ विस्तररो मया।

खव्त: कमलपन्राक्ष माहात्क्यपि चान्ययम् ॥ २ ॥
2. Of the origin and destruction of beings I have heard from Thee in full detail, as also of Thy imperishable majesty, O Kamala-patraksha !
[ Kamala-patraksha, having eyes (dark, soft, and wide) like the lotus leaf.]

## एवमेतद् यथाध्ध त्वम् आव्मानं परमेश्वर ।

दष्टुमिच्छामि ते रूपम् ऐेश्वरं पुरुषोत्तम 11 है।
*The music, of course, of the original! In translation, 'the glory is gone ${ }^{\circ}$. For a very free rendering which brings out some at least of the haunting music of the original the reader must go to Sir Edwin Arnold's flowing stanzas.
3. Thou art indeed just as Thou hast described Thyself, Parameshvara! I do crave to behold, now, that form of Thine as Ishvara.
[Parameshvara (Supreme Lord) and Islvara are the two words in common use throughout India for ' $G$ odd'. Ishvara is defined as "capable of doing, undoing and transforming anything."]

4. If, Lord, Thou thinkest it possible for me to bear the sight, reveal to me, O Yogeshvara, Thy imperishable form.
[ Yojeshvara - Lord or Master of Yoga.]
श्री भगवानुवाच ।
पइग मे पार्थ रूपाणि शतरोडथ सहस्तराः । नानाविधानि दिव्यानि नानावर्णाकृतीनि च ॥ほ॥

The Lord said:
5. Behold, O Partha, my forms divine in their hundreds and thousands, infinitely diverse, infinitely various in colour and aspect.

पइगादिश्यान् बसून् रहान् अश्विनौ मरुतस्तथा।
बहून्यहृप्रूर्नाणि पइयाश्षर्गाणि भारत ॥ ६॥
6. Behold the Adityas, the Vasus, the Rudras, the tivo Ashivins, and the Maruts; behold, $O$ Bharata, numerous marvels never revealed before.

> इहैकस्थं जगत् कृत्天नं पइयाद्य सचराचरम् ।
> मम देहे गुडाकरा यचान्यद् दःगुमिच्छसि॥ ७ ॥
7. Behold today, O Gudakesha, in my body, the whole universe, moving and unmoving, all in one, and whatever else thou cravest to see.

न तु मां शक्यसे न्रुम् अनेनैन्र स्तचभ्षुषा । दिधंव ददामि ते चस्रु: परय ने योगस्मेंश्वरम् ॥८॥
8. But thou canst not see Me with these thine own eyes. I give thee the eye divine; behold My sovereign power:
[We have a glimpse of what the eye divine can be like in Chh. Up. 8. 12 1-5: "This body", we are told. "is mortal. It is owned by death, though it is the ground of that deathless Atman . . . For one who is bodiless pleasure and pain have no effect. The wind is bodiless, even so clouds, lightning, thunder. Even as these when they arise from space reach the highest light and appear with their own form, even so that serene Atman when he rises up from this body reaches the highest light and appears with his own form." This divine vision is verily to be in "that serene and blessed mood" when " we are laid asleep in body and become a living soul"."]

## संजय उवाच ।

## एवसुक्धवा ततो राजन् महायोगेश्वरो हरिः। <br> दर्शयायामास पार्थाय परसं रूपसैभ्वरम् ॥९॥

Janjaya said:
9. With these words, O King, the great Lord of Yoga, Hari, then revealed to Partha His supreme form as Ishvara.

## अनेकचन्त्रनगनम् अनेकाद्भुतद्र्श्रनम् । <br> अनेकदिव्याभरणं ढि़व्यानेकोद्यतायुधम् ॥ 9० ॥

 नरारीपं गान सन्त न प्रियापिये स्स्रातः ॥ ? ॥ I
 न्योतिलूप्मंप्य स्तेन स्वेन रूपेणाभिनिम्प्यन्ते ॥२ ॥

 मनहैतान् कामान् पइ्यन् रमते ॥५॥ छान्दोग्य. С. ?2. ?-世
10. With many mouths and many eyes, many wondrous aspects, many divine ornaments, and many brandished weapons divine.

दिव्यमाल्यांबरधरं दिव्यगंधानुलेपनम् ।
सर्वश्रार्यमयं देवम् अनंतं विश्वतोमुखम् ॥ १9 ॥
11. Wearing divine garlands and vestments, annointed with divine perfumes, it was the form of God, all-marvellous, infinite, seen everywhere.

दिवि सूर्यसहस्तस्य भवेद् युगपढुल्थिता ।
यदि भाः सद्री सा स्याद् भासस्तस्य महाव्मनः ॥ १२ ॥
12. Where the splendour of a thousand suns to shoot forth all at once in the sky that might perchance resemble the splendour of that Mighty One.

तन्नैकस्थं जगत् कृत्सं प्रविभक्तमनेकधा ।
अपइयद् देवदेवस्य इरीरे पांडवसतदा ॥ १३ ॥
13. Then did Pandava see the whole universe in its manifold divisions gathered as one in the body of that God of gods.

ततः स विस्मयाविष्टो हृष्टोमा धनंजयः ।
प्रणन्य शिरसा देनं कृतांजलिरभाषत ॥ 9४ ॥
14. Then Dhananjaya, wonderstruck and thrilled in every fibre of his being, bowed low his head before the Lord, addressing Him thus with folded hands.
अर्ज़ुन उवाच ।
पइयामि देवांस्तव देव देहे
सर्वांस्तथा भूतविरोषसंघान् ।
अध्राणमीशां कमलासनस्थम्
ॠर्षंश्र्व सर्वान् उरगांध्र दिष्यान् ॥ १५ ॥

Arjuna said:
15. Within Thy form, O Lord, I see all the gods and the diverse multitudes of seings, the Lord Brahma, on his lotus-throne and all the seers and the serpents divine.

## अनेकबाहूदरवक्न्रनेन्रम्

पइयामि त्वां सर्वंतोडनंतरूपम् ।
नान्नं न मध्य न पुनस्तनादिं
पइयामि विश्रेश्वर विश्वरूप \| १₹
16. With many arms and bellies, montasand eyes, I see Thy infinite form everywhere. Neither Thy end, nor middle, nor beginning, do I see, ob Lord of the Universe, Unirersal-formed:

## किरीटिनं गदिनं चक्रिंण च

तेजोइारिं सर्व़त्तो दी़िप्तमंतम् ।
पइयमि त्वां दुर्निरीष्थ्यं समंता巨्
दीप्तानलार्कद्युति $भ$ प्रसेयम् 1190 ॥
17. With crown and mace and disc, a mass of effulgence, gleaming everywhere I see Thee so dazzling to the sight, bright with the splendour of the fiers sun blazing from all sides,- incomprehensible.

## त्वमक्षरं परमें बेद्ढित्व्यम्

त्वसस्य विश्वस्य पर निधानमे।
त्वमध्यगः श्राश्वतधर्मगोहा
सनातनस्वं पुरुषो ससो मे ॥ ९८ ॥
18. Thou art the Supreme Imperishable worthy to be known; Thou art the final resting place of this universe; Thou art the changeless guardian of the Eternal Dharma; Thou arr, I believe, the Everlasting Being.

## अनादिमध्यांतमनंतवीर्यम्म

अनंतबाहुं रारिसूर्येनेन्रम् ।
पइयामि त्वां दीपहुताशावभन्त्र
स्वतेजसा विश्वमिद़ं तपंतम्य ॥ १९ ॥
19. Thou hast no beginning, middle nor end; infinite is Thy might; arms innumerable; for eyes, the sun and the moon; Thy mouth a blazing fire, overpowering the universe with Thy radiance.

> घावापृथिन्योरिदमंतरं हि
> ठ्यास्त बत्रयैःेन ढिएयश्य सर्वा: ।

दछ्वाडद्भुतं रूपमुग्रं तवेद्द्य
लोकन्र्ं प्रव्यथित्ते महात्मनू ॥ २० ॥
20. By Thee alone are filled the spaces between heaven and earth and all the :quarters; at the sight of this Thy wondrous terrible form, the three worlds are sore oppressed, O Mahatman!
[ 19-20 These shlokas substantially repeat Mund. Up. 2.1.4: "Fire is His head; His eyes the moon and the sun; the region of space, His ears." ${ }^{\text {. }}$ ]

अमी हि त्वां सुरसंघा विशान्ति
केचिद् भीता: प्रांजलयो गृणन्ति।
स्वस्ती स्युक्त्वा महर्षिसिद्दूसंघा:
स्तुवन्ति त्वां सतुतिभिः पुष्कलाभि: ॥ श१ ॥
21. Here, too, the multitudes of gods are seen to enter Thee; some awestruck praise Thee with folded arms; the hosts of great seers and siddhas, 'All Hail' on their lips, hymn Thee with songs of praise.

* अल्भिमृर्वी चक्रुपी चन्द्रसूर्दो दिशः ओंत्रे। सुण्डक, २. २. ४


## रुद्वाड़िल्या बसनो ये च सधि्या

चिस्वेडशिन्वनौ मरतनश्रोप्सपाश्य
गंधर्वयक्ष्तासुरसिद्धसंबा
वीक्षंते व्वों निसिमताश्रेव सरें ॥ २₹ ॥
22. The Rudras, Adityas, Vasus, Sadhyas, all the gods, the twin Ashwins, Maruts, Manes, the hosts of Gandharras, Yakhas. Asuras and Siddhas - all gaze on Thee in wonderment.

रूपं महन्र ते बहुवक्ननेन्र्न्
सहाबाहो बतुबाहूरुपाइम्।
बहूदरे बट्रुछंस्ट्राकरालम्
छष्दा लोका: प्रव्यथितात्तथाडहम् ॥ ₹₹॥
23. At the sight of Thy mighty form, 0 Mahabahu, many-mouthed, with eves, arms, thighs and feet innumerable, with wang rast bellies, terrible with many jaws, the worls feel fearfully oppressed, and so do 1 .

नस:स्पृरां दीतमनेकवर्णम्म
घ्यात्ताननं दीसविशालनेत्रम् ।
दष्दा ह्हि त्वां प्रव्यधितांतरान्रा धतिं न विंदुप़ि गांमं च विधो ॥ शः ॥
24. For as 1 behold Thee conching the shy. glowing, numerousthed with gaping monthe and wide resplendent eres, I feel oppressed in my innermost being; no peace nor quiet ! find, 0 Vishnu!

दंश्राकरालगनि च ते सुलानि
हृष्तैच्च कालानलसंनिभानि ।
दिशरो न जाने न लंमे च यार्म । प्रसीद ढेवेश जगत्रिवास ॥ २०.॥
25. And as I see Thy mouths with fearful jaws, resembling the Fire of Doom, I lose all senst of direction, and find no relief. Be gracious. o Devesha, O Jagannivasa!
[Devesha - Lord of Gods; Jagannivasa - the Refuge or Abode of the Universe. For the sake of rhythm in this rausical discourse, I have retained some of these forms of address in their original form. These occur again in Shls. 37 and 45.]

> अमी च च्वां धृतराष्ट्रस्य पुन्राः
> सर्वे सहैवावनिपालसंचै:।
> भीब्मो दो़ा: सूतपुत्रस्तथासौ
> सहास्मद़ीयैरपि योधमुख्यै: ॥ २६ ॥

बक्ज्राणि ते ख्वरमाणा विशान्ति
दंष्ट्राकरालगन भयानकानि।
केचिद् विलम्मा दशानांतरेष्ड
संद्दइंते चूर्जितैरुत्तमांगै: ॥ २७ ॥
26. All the sons of Dhritarashtra, and witl them the crowd of kings, Bhishma, Drona, an that Karna too, as also our chief wamiors -
27. Are hastening into the fearful jaws of Thy terrible mouths. Some indeed, caught between Thy teetb, are seen their heads being crushed to atoms.

> सथा नदीनां बहवोsम्बुवेगा:
> समुद्मेवाभिसुखा द्ववन्ति ।

तथा तनामी नरलोकवीरा
विशन्ति वक्न्राण्यभिविज्वलन्ति ॥ २८॥
28. As rivers, in their numerous torrents, run headlong to the sea, even so the heroes of the world of men rush into Thy flaming mouths.

यथा प्रदीप्त्त ज्वलनं पतंगा
विशांति नाशाय समृद्धवेगा:।
तथैव नाशाय विरांति लोकाः
तवापि वक्न्राणि समृद्धवेगाः ॥ २९ ॥
29. As moths, fast-flying, plunge into a blazing fire, straight to their doom, even so these rush headlong into Thy mouths, to their destruction.

लेलिद्यासे प्रसमानस्समंताल् लोकान् समग्रान् वदँनैज्जलन्धिः।
तेजोभिरापूर्य जगव् समश्रं
भासस्तवोग्राः प्रतपंति विष्णो ॥ ३० ॥
30. Devouring all these from all sides, Thou lappest them with. Thy flaming tongues; Thr fierce rays blaze forth, filling the whole universe with their lustre.

आख्याहि मे को भवानुग्ररूपो
नमोsस्तु ते देववर प्रसीद ।
विज्ञातुमिच्छालि अवंतमाद्यम्
न हि ध्रजानामि तव प्रवृत्तिम् ॥ ३ई॥
31. Tell me, Lord, who Thou art so dread of form! Hail to Thee, O Devarara! Be gracious : I desire to know Thee, Primal Lord; for 1 comprehend not what Thou dost.
[ Devavara-same as Devesha-God of gods.]

## शी भगवानुवाच ।

कालोऽस्मि लोकक्षयकृत् प्रवृद्दो लोकान् समाहर्तुमिह प्रवृत्त:।
ऋतेऽपि त्वां न भविव्यंति सरें येऽवस्थिता: प्रत्यनींके योधाः ॥ ₹₹॥

## The Lord said:

32. Doom am I, full-ripe, dealing death to the worlds, engaged in devouring inankind. Even without thy slaying them not one of the warriors, ranged for battle against thee, shall survive.

## त₹मात् व्वमुर्तिष्ट यरो लभस्व

जित्वा शान्रून् भुंक्ष्व राज्य समृद्धम् ।
मयैवैते निहता: पूर्दमेव
निकिच्तमान्र्र भव सव्यसाचिन्त् ॥ ३३ ॥
33. Therefore, do thou arise, and win renowr 1 ! Defeat thy foes and enjoy a thriving kingd om. By. Me have these already been destr oyed; be thou no more than an instrume nt, 0 Savyasachin!

कण्ण तथाडन्यानषि योधवीरान् ।
मया हतांस्सं जहि भा व्यश्रिष्टा:
युध्यस्व जेताइस् रणे सपल नान् ॥ ३४॥
34. Drona, Bhishma, Jaya' dratha and Karna, as also the other warrior eh; efs - already slain by Me - slay thou! Be ur, to dismayed! Fight! Victory is thine over thy foes in the field.
[These four are par cicularly mentioned as they were supposed to be wal' ciculariy mentioned as they were with unique powf rs and celestial weapons.] संजय उन्ताच।

एतच्छ्बुत्रत्वा वचर्लं केशानस्त्र

नसरकृत्वा मु ब एवाह कृष्णम्
सगग्डददँ भीतभीत: म्रण्यक्य ॥ ३"॥

Sanjaya said:
35. Hearing this word of Keshava, crownwearer Arjuna folded his hands, and trembling made obeisance. Bowing and all hesitant, in faltering accents, be proceeded to address Krishna once more.

## अर्जुत उनाच ।

स्थाने हृर्पींक्रा तव प्रक़ी气र्या जगत् प्रहृष्यत्यन्युरज्यते च।
रक्षांसि भीतानि दिदोरो द्वन्ति
सर्वे नमस्यंति च सिद्रसंघा: 11 ₹₹
Arjuna said:
36. Right proper it is, O Hrishikesha, that Thy praise should stir the world to glacmess and tender emotion; the Rakshasas in feay fy to every quarter and all the hosts of Siduhas do reverent homage.

## कस्माच ते न नमेरन् महात्मन्

 गरीगसे छन्तणोडप्यादिकन्ने।अनँत देवेरा जगन्निवास
त्वमक्षरं सदसत् त्त्परं चव्र ॥ ३०॥
37. And why should they not bow down to Thee, O Mahatman? Thou art the First Creator, greater even than Brahma. O Ananta, 0 Devesha, 0 Jagannivasa. Thou art the Imperishable, Being, not-Being, and That which transcends even these.

त्वमादिदेनः पुरुष: पुराणम्
त्वमस्य विश्धस्ग परं निधानम्।
बेत्तासि बेदे्यं च परं च धास
त्वया तंत विश्वमनेतरूप है ३८ ॥
38. Thou art the Primal God, the Ancie Being; Thou art the Final Resting Place of ti Universe; thou art the Knower, the ' to-be-knowr the Supreme Abode; by Thee, O myriad-forme is the Universe pervaded.

वायुर्यंमोऽम्निर्वरुण: शाशांक:

## प्रजापतिस्त्वं प्रपितामहश्य ।

नमो नमस्तेडस्तु सहस्तकृृ्वः
पुनश्ष भूयोऽपि नमो नमस्ते ॥ ३९ ॥
39. Thou art Vayu, Yama, Agni, Varuna Shashanka, Prajapati, and Prapitamaha! All ha to Thee, a thousand times all hail! Again an yet again all hail to Thee!
[Dayu-Wind; Yama-the Ruler of the dead Agni-fire; Varuna-Water-god; Shashanka-the moon Prajapati-The first creator Brahma; Prapitamaha--th great grandfather, the Ancient. This is an echo of Shre Up. 4.2: "That surely is Fire, That is the Sun, and Tha verily is the Wind, and That is the Moon . . . That is Brahma. That is Prajapati" ! ! ]

## नम: पुरस्वादृथपृष्ठत्स्ते

नमोडस्तु ते सर्वरत एव सर्व ।
अनंतवीर्यामितविक्रमस्वं
सर्व समामोषि ततोऽसि सर्वः ॥ ४०॥
40. All hail to Thee from before and behind! All hail to Thee from every side, O All! Thy prowess is infinite, Thy might is measureless! Thou holdest all; therefore Thou art all.
[39-40. Stage by stage the vision grows upon Arjuna who now sees and exclaims the fundumental Truth

* तेदेवाश़स्त्तदादिल्यिस्तद्वायुस्त्तद चन्द्रमा:।

बदे़े शुक्रं तद् घह्म तदापप्तव अजापति: ॥ ख्वेताभ्तर. ४. २
that Vasudeva or Atman is all. cf. Chh. Up: 7.25 : "Atman indeed is below; Atman is above; Atman is to the. West, Atman is to the South; Atman is to the North. Atman indeed is this All.'*

With Shl. 39 cf. Koran: "Unto Allah belong the East and West, and whithersoever ye turn; there is Allah's countenance. Lo! Allah is All-embracing, Allknowing."]

## सखेति मत्वा प्रसभं यदुक्तम् <br> हे कृष्ण हे यादव हे सखेति । <br> अजानता महिमाने तवेदे <br> मया प्रमाद़ात् श्रणयेन वापि ॥ \&9 ॥

41. If ever in carelessness, thinking of Thee as comrade, I addressed Thee saying, 'O Krishna!', 'O Yadava!' not knowing Thy greatness, in negligence or in affection,

## यच्चावहासार्थमसक्कृतोऽसि

विहारराययाऽसनभोजनेषु ।
एकोऽथवाडव्यच्युत तब्समक्षम्
तत् क्षामये त्वामहमप्रमेयम् ॥ ४२ ॥
42. If ever I have been rude to Thee in jest, whilst at play, at rest-time, or at meals, whilst alone or in company, $O$ Achyuta, forgive Thou ray fault - I beg of Thee, $O$ incomprehensible!

पिताSसि लोकस्य चराचरस्य
त्वसस्य पूल्यश्य गुरुर्गरीयान् ।
न व्वस्समोऽस्त्यभ्यधिक: कुतोऽन्यो
लोकन्नयेऽप्य्यतिसग्रभावः ॥ ४३ ॥
43. Thou art Father of this world, of the moving and the un-moving; Thou art its adored, * स खाधस्तान् स उपरिष्टात् स पश्थात् स पुरस्ताइ स दक्षिणतः स उत्तरतः स एवेदं सर्वम्। छन्द्रोग्य. ७. 2.
that Vasudeva or Atman is all. cf. Chh. Up: 7.25 : "Atman indeed is below; Atman is above; Atman is to the. West, Atman is to the South; Atman is to the North. Atman indeed is this All.'*

With Shl. 39 cf. Koran: "Unto Allah belong the East and West, and whithersoever ye turn; there is Allah's countenance. Lo! Allah is All-embracing, Allknowing."]

## सखेति मत्वा प्रसभं यदुक्तम् <br> हे कृष्ण हे यादव हे सखेति । <br> अजानता महिमाने तवेदे <br> मया प्रमाद़ात् श्रणयेन वापि ॥ \&9 ॥

41. If ever in carelessness, thinking of Thee as comrade, I addressed Thee saying, 'O Krishna!', 'O Yadava!' not knowing Thy greatness, in negligence or in affection,

## यच्चावहासार्थमसक्कृतोऽसि

विहारराययाऽसनभोजनेषु ।
एकोऽथवाडव्यच्युत तब्समक्षम्
तत् क्षामये त्वामहमप्रमेयम् ॥ ४२ ॥
42. If ever I have been rude to Thee in jest, whilst at play, at rest-time, or at meals, whilst alone or in company, $O$ Achyuta, forgive Thou ray fault - I beg of Thee, $O$ incomprehensible!

पिताSसि लोकस्य चराचरस्य
त्वसस्य पूल्यश्य गुरुर्गरीयान् ।
न व्वस्समोऽस्त्यभ्यधिक: कुतोऽन्यो
लोकन्नयेऽप्य्यतिसग्रभावः ॥ ४३ ॥
43. Thou art Father of this world, of the moving and the un-moving; Thou art its adored, * स खाधस्तान् स उपरिष्टात् स पश्थात् स पुरस्ताइ स दक्षिणतः स उत्तरतः स एवेदं सर्वम्। छन्द्रोग्य. ७. 2.
its worthiest, Master; there is none equal Thee; how then any greater than Thee? Ti power is matchless in the three worlds.

तरमात् प्रणन्य प्रणिधाग काग्यम् भसादये व्वामहमीशमीज्यम् ।
पितेव पुत्र स्य सखेव सख्यु:
प्रिय: प्रियायाsहीसि देव सोढ़म् ॥ ४४ ॥
44. Therefore I prostrate myself before The and beseech Thy grace, $O$ Lord Adorable! A father with son, as comrade with comrade, s shouldst Thou bear, beloved Lord, with me, Th loved one.

अहृपूर्न हृषितोऽस्मिम दृष्व्वा
भयेन च प्रठ्यथितं मनो मे ।
तढेव मे दर्शर्य देच रूपम्.
ग्रसीद देनेगेरा जगन्निवास ॥ \&५ ॥
45. I am filled with joy to see what never was seen before, and yet my heart is oppressed with fear. Show me that original form of Thine, O Lord! Be gracious, Devesha, O Jagannivasa!

किरीटिनं गदिनंनं चक्रहस्तम्
तेनैव रूपेण च्छामि त्वा दण्डुमहैं तथैन। तेनैब रूपण चतुर्सुजेन

सहस्सबादो भव विश्वमूर्ते ॥ अ६॥
46. I crave to see Thee even as Thou wast, with crown, with mace, and disc in hand; wear Thou, once more, that four-armed form, 0 thousand-armed Vishvamurti!
Form.] ['Vishvamurti'-Universe Incarnate, Universa

## भगवानुनाच ।

मया ग्रसबेन तनार्जुनेद़े
रूपं परं दर्शैततमाब्मयोगात् ।
तेजोमयं विश्वमनंतमाद्यम्
यनू मे बवदन्येन न हष्टपूर्नंम् ॥ \&० ॥ The Lord said:
47. It is to favour thee, $O$ Arjuna, that $I$ ave reveale to thee, by My own unique power, his My Form Supreme, Resplendent, Universal, nfinite, Primal - which none save thee has ver seen.

न चेद्यज्ञाध्ययनैनें दानैग्
न च क्रिग्रामिर्ने तपोभिरुप्रै:।
एवंरूपः शान्य अहं नृलोके
दब्डुं व्वदन्येन कुरुपवीर ॥ ४८ ॥
48. Not by the study of the Vedas, not by acrifice, not by the study of other scriptures, ot by gifts, nor yet by performance of rites or f fierce austerities can 1 , in such a form, be een by any one save thee in the world of men, Kurupravira!
: ["Not by the study of the Vedas, not by sacrifice; not by the study of other scriptures"-so Gandhiji; " not by the Vedas, not by sacrifice, not by study "-Tilak; " not by the Vedas, not by sacrifice not by scripture-reading',-Hill; " not by the study of the Vedas or of the science of sacrifice"- all the commentators of Shankaracharya's school.]

मा ते ठ्यथा मा च विमूढभावो
छष्ट्वा रूपं घोरमीटङ् ममेदम्म ।
व्यपेतभी: प्रीतमनाः पुनस्त्वम्
तदेवे मे रूपमिंद प्रपइय ॥ ४९ ॥
49. Be thou neither oppressed nor bewildere to look on this awful form of Mine. Banish thy fear, ease thy mind, and lo! behold Me once again as I was.

संजय उवाच ।

> इल्ब्ज़न वासुदेवस्तथोक्त्वा
> स्वकं रूपं दर्शयामास भूयः ।
> आश्वासयामास च भीतमेनम्
> भूष्वा पुनः सौन्यवपुर्मंहाष्मा ॥ ५० ॥

Sanjaya said:
50. So said Vasudeva to Arjuna, and revealed to him once more His original form. Wearing again His form benign, the Mahatman consoled him terrified.
अर्जुन उवाच ॥
द्श्वेदें मानुषं रूपं तब सौम्यं जनार्द़न ।
इदानीमस्मि संवृत्तः सचेताः भ्रकृतिं गतः ॥ ५१ ॥
Arjuna Said:
51. Beholding again Thy benign human form I am come to, myself and am once more in my normal state.
श्री भगवानुत्राच ॥

## सुद्ढर्दर्शामिंद्ध रूपं दृृानलि यन्त्र मम । देवा भप्यस्य रुपस्य नित्यं दर्शनकांक्षिणः ॥ ५२ ॥

The Lord said:
52. Very hard to behold is that form of Mine which thou hast seen; even the gods always earn to see it.

नाहं केदेनेने तपसा न दानेन न चेज्यया ।
रक्य एवंविधो दष्छुं छष्टवानसि मां यथा ॥ पई ॥
53. Not by the Vedas, not by penance nor $y$ gifts, nor yet by sacrifice, can any behold Ie in the Form that thou hast seen.

- भक्त्या त्वनन्यया शाक्य अहमेवंविधोऽर्जुन ।

ज्ञातुं दब्टुं च तत्र्वेन पवेष्टुं च परंतप ॥ ६ंः॥
54. But by single-minded devotion, O Arjuna, may in this Form be known and seen, and ruly entered into, O Parantapa!

मरक्रम्मकृन् मत्परमो मद्भक्तः संगर्वर्जित: ।
निवैंर: सर्वभूतेष्ड यः स मानेति पांडब ॥ ५乡॥
5̄5. He alone comes to me, O Pandava, who oes My work, who has made Me his goal, who My devotee, who has renounced attachment, ho has ill will towards none.
[ cf. 1. Co. 15. 58: "Be ye steadfast, unmoveable, always abounding in the work of the Lord."



Thus ends the eleventh discourse, entitled ' Dishvarupadarshana Yoga'
in the converse of Lord Krishna and Arjuna, on the science of Yoga as part of the knowledge of Brahman in the Upanishad called the Bhagawadgita

## DISCOURSE XII

Thus we see thal vision of God is possible only through single-minded devotion. Contents of devotion must follow as a matter of course. This twelfth discourse should be learnt by heart even if all the discourses are not. It is one of the shortest. The marks of a devotee should be carefully noted.
[Dis. XI-XII-"What can more forcefully turn us to God than this panoramic vision of His multitudinous manifestations, and having thus prepared us for bhakti, the Lord gives us the essence of Bhakti in the 12ih discourse which is so brief that any one can commit it to memory to call it to his aid in moments of trial." (Gandhiji. M. D.'s Weekly Letter, Young India, 12-1-28.)] अज्जुन ड उाच ॥

> एवं सततयुक्ता ये भक्तासत्वां पर्युपासते । ये चाप्यक्ष्रमव्यक्तं तेषषां के योगवित्तमा: ॥ १ ॥

Arjuna said:

1. Of the devotees who thus worship Thee, incessantly attached, and those who worship the Imperishable Unmanifest, which are the better yogins?
श्री भगवानुवाच ।

## मर्यावेइय मनो ये मां नित्ययुक्ता उपासते ।

## श्रद्दया परयोपेतास्ते मे युक्तत्तमा सताः ॥ २ ॥

The Lord said: riveting their minds on Me , ever attached, worship me, with the highest faith.

## ये ववक्षरमनिर्देंइग्यम अव्यक्तं पर्युपासते । <br> सर्वन्नगमरिंत्यं च कूटस्थमचलं धुवम् ॥ ३ ॥

3. But those who worship the Imperishable, he Indefinable, the Unmanifest, the Omnipresent, the Unthinkable, the Rock-seated, the Immovable, he Unchanging,

> संनियम्येन्न्दियग्रामं सर्वन्र समवुद्दयः ।
> ते प्राप्नुवंति मामेव सर्वभूतहिते रता: ॥ \& ॥
4. Keeping the whole host of senses in omplete control, looking on all with an impartial ye, engrossed in the welfare of all beings - these ome indeed to Me .
[How complete this control of the senses has to be is indicated in the sixth discourse. Not that the worshipper of the Personal God will not be self-controlled - even he who pursues the easiest path of renunciation of all fruit has to do it with self-control (see shl. 11)but he has the liberty to allow his senses full play in the worship of the Lord. It is control indeed, inasmuch :as the senses would be withdrawn from the things of the flesh, but it is easier than the control of the whole host of senses contemplated in the sixth discourse.]

क्लेरोडधिकतरस्तेषाम् अन्यक्तासक्तचेतसाम्।
अव्यक्ता हि गति:र्दुखं देहवनिरवाप्यते ॥ ५ ॥
5. Greater is the travail of those whose mind fixed on the Unmanifest; for it is hard for mbodied mortals to gain the Unmanifest - Gool.
Mortal man can only imagine the Unmanifest, the mpersonal, and as his language fails him he often egatively describes It as 'Neti', 'Neti' (Not That, ot That). And so even iconoclasts are at bottom no etter than idol-worshippers. To worship a book,
to go to a church, or to pray with one's face in particular direction - all these are forms of worship ping the Formless in an image or idol. And yet bot the idol-breaker and the idol-worshipper cannot los sight of the fact that there is something which berond all form, Unthinkable, Formless, Impersonai Changeless. The highest goal of the devotee is to become one with the object of his devotion. The bhakt extinguishes himself and merges into, becomes, Bhagavat This state can best be reached by devoting oneself to some form, and so it is said that the short cut to the Unmanifest is really the longest and the most difficult.

ये तु सर्वाणि कर्माणि मरि संन्यस्य मत्परा:।
अनल्येनैव योगेन मां ध्यायंत उपासते ॥ ६॥
6. But those who casting all their actions on Me, making Me their all in all, worship Me with the meditation of undivided devotion,

तेषामहं ससुद्धर्त मृत्युसंसारसागराव्।
भवामि न चिराव् पार्थ मय्यावेशितचेतसाम् ॥ ० ॥
7. Of such, whose thoughts are centred on Me, O Partha, I become ere long the Deliverer from the ocean of this world of death.
[Strongly reminiscent of St. Paul's Epistle to the Romans: "O wretched man that I am! Who shall deliver me from the body of this death?" (7.24)."For the law of the spirit of life in Jesus hath made me free from the law of sin and death ". (8.2).]

## मय्येव मन आघत्स्व मयि बुनिंदि निवेशाय । <br> लिवस्सिष्यसि मय्येव अत ऊधर्व न संशायः ॥ ८॥

8. On Me set thy mind, on Me rest thy conviction; thus without doubt shalt thou remain only in Me hereafter;

अथ चित्तं समाधानुं न शाब्नोषि मधि स्थिरम्। अभ्यासयोगेन ततो मामिच्छाप्तुं धनैजय ॥ ९॥
9. If thou canst not set thy mind steadily on Me , then by the method of constant practice seek to win Me, O Dhananjaya.

अम्यासेडप्यसमर्थोडसि मत्कर्मपरमो अव।
मदर्थमपि कर्मोणि कुर्वन् सिद्धिमवाप्स्यसि ॥ 9० ॥
10. If thou art also unequal to this method f constant practice, concentrate on service for Me; even thus serving Me thou shalt attain oerfection.

## अथैतद़प्यशाक्तोऽसि कतु मद्योगमाश्रित:। <br> सर्वकर्मफलत्यागं ततः कुरु यतात्मवान् ॥ 19 ॥

11. If thou art unable even to do this, then ledicating all to Me , with mind controlled, abandon the fruit of action.

## क्रेयो हि ज्ञानमभ्यासाज् ज्ञानाद्द्यानं विशिष्यते। ध्यानात् कर्मफलल्यागस् ल्यागाच्छांतिरनंतरम् ॥ १२ ॥

12. Better is knowledge than practice, better han knowledge is concentration, better than concentration is renunciation of the fruit of all action, from which directly issues peace.
'Practice' (abhyasa) is the practice of the Yoga of meditation and control of psychic processes; knowledge' (jnana) is intellectual effort; 'concentration' dhyana) is devoted worship. If as a result of all his there is no renunciation of the fruit of action, practice' is no 'practice', 'knowledge' is no 'knowledge', and ' concentration' is no 'concentration'.
[This shloka has been a perfect puzzle to translators and commentators. Some, like Hill, have m a heroic attempt to explain it, whilst others have faced the difficulty at all. Space forbids a discuss of the various explanations. Most of them, includ Gandhiji's, fail to satisfy me. There is one (offered Vinoba ) partially supported by Bhide Shastri, which to mind seems the best of all yet offered. I have adopted in my 'interpretative analysis' (p.82) and give it h in some detail.
'Renunciation of the fruit of all action' is, it must remembered, suggested as the easiest method in shl. 11. S 12 explains how it is the easiest. Constant practice of $t$ method is the first stage; the next higher stage, and $t$ natural result of the first is a knowledge of the secret renunciation; the stage still higher and again the natur result of the lower is concentration, i. e. concentrati devotion to the method; which last results in perfecte renunciation of the fruit of all action. This perfecte renunciation means lasting peace.

Much of the difficulty is caused by the author practice of using one and the same word in varyin senses, and by the commentator's attempt to relate th 12th shloka to shls. 8-10. On the other hand, Gandhiji explanation seems to sever it violently out of context The natural context is the simple remedy offered in th: 11th shloka.
The reader may consider this further explanation this verse and the following verses given by Gandhiji in another connection:
"It seems that the path of hearing, meditating and comprehending, may be easier than the path of 'yama, niyama, pranayama and asan' to which I have referred; easier than that may be concentration and worship and again easier than concentration may be renunciation of the fruits of works. The same method cannot be equalls easy for every one; some may have to turn for help to all these methods. They are certainly intermixed. In any case thou wishest to be a devotee. Achieve that goal by
whatever method thou canst. My part is simply to tell thee whom to count a true devotee." From Yeravda Mandir.]

अद्देपा सर्व भूतानां मैन्नः करुग एव च।
निर्मिमो निरहंकारः समटु:खसुख: क्षमी ॥ 93 ॥
संतुष्ट: सततं योगी यताॅ्मा हढनिश्नय:।
मय्यर्पितमनोनुद्धिर् यो मद्भक्त: स मे प्रिय: 11 श8 ॥
13. Who has ill will towards none, who is riendly and compassionate, who has shed all hought of 'mine' or 'I', who regards pain and leasure alike, who is long-suffering;
14. Who is ever content, gifted with yoga, elf-restrained, of firm conviction, who has dediated his mind and reason to Me - that devotee blakta) of Mine is dear to Me.

यरमान्नोद्दिजते लोको लोकाल्नोद्दिजते च यः। हर्षामर्षभयोटैगैर् मुक्तो यः स च मे प्रियः ॥ भ५ ॥
15. Who gives no trouble to the world, to whom the world causes no trouble, who is free rom exultation, resentment, fear and vexation, hat man is dear to Me.

भनपेक्ष: श्रुचिर्देक्ष उदासीनो गतन्यथः ।
सर्वरंभपरिल्यागी यो मन्नक्तः स मे प्रियः ॥ १६॥
16. Who expects naught, who is pure, resourceful, unconcerned, untroubled, who indulges in no undertakings, - that devotee of Mine is dear to Me.

यो न हृध्यति न द्देश्टि न शोचति न कांक्षति ।
कुभागुभपरिल्यागी भक्तिमान् यः स मे प्रियः "1 90 ॥
17. Who rejoices not, neither frets nor grieves, who covets not, who abandons both good and ill - that devotee of Mine is dear to Me.

सम: शत्रौ च मिन्रे च तथा मानापमानयो: । शीतोष्णुुखनुःखेषु समः संगविवर्जितः ॥ थ८॥ नुल्यरिंद्दास्तुतिमौंनी संतुष्टो येनकेनचित् ।
अनिकेत: स्थिरमतिर् भक्तिमान् मे प्रियो नरः ॥ १९ ॥
18. Who is same to foe and friend, who regards alike respect and disrespect, cold and heat, pleasure and pain, who is free from attachment;
19. Who weighs in equal scale blame and praise, who is silent, content with whatever his lot, who owns no home, who is of steady mind, - that devotee of Mine is dear to Me.
[13-19. This description of the essentials of an ideal bhakta would suggest many a parallel. I shall content myself to reproduce a fine passage from that true bhakta Fenelon who would call bhakti 'true simplicity': "True simplicity is free and direct and gives itself up, without reserve and with a generous self-forgetfulness to the Father of spirits . . Experience alone can make us comprehend the enlargement of the heart it produces. We are then like a child in the arms of its parent; we wish nothing more, we fear nothing, we yield ourselves up to this pure attachment... We place all our interests, pleasure, reputation in His hands, receive all the sufferings. that He may inflict in this scene of humiliation as trials and tests of our love to Him. Some people who are sincere are not at ease with others and others are not at ease with them; but the truly simple man is at ease with others and others are at ease with him." The last line is so beautifully reminiscent of shl. 15 .
[19. I have already commented on the spirit of even-mindedness, the spirit of looking on all pairs and on friend and foe with an equal eye, the "being perfect, even as thy Father in Heaven is perfect." Silence is here added as one more attribute; we find it again in XVII. 16
as one of the elements of mental or spiritual austerity. It is not so much the refraining from speech as what that Russian mystical writer Arseniew calls "the inward silence of the spirit, that aloofness from the clamour of the passions, that silent rapt concentration upon God, accompanied, however, by ceaseless inward spiritual prayer which is conveyed to the mystics of the Eastern Church by the words: 'I sleep but my heart keeps vigil'".]

## ये तु धर्य्यम्टतमिदे यथोक्तं पर्युपासते । <br> श्रद्दधाना मत्परमा भक्तास्तेडतीव मे प्रियाः ॥ २० ॥

20. They who follow this essence of dharma, as I have told it, with faith, keeping Me as their goal, - those devotees are exceeding dear to Me.
[ I have translated dharmyamrita, 'essence of dharma'. It may be translated, 'dharma leading to immortality', or 'nectar in the form of this sacred doctrine' as Gandhiji has it in his translation. I think it is best to translate it as I have done, so as to relate it with IX. 2, where it is referred to as dharmyam and where the exposition of the subject begins ending here.
'Why are these exceeding dear to the Lord?' is a question asked and answered by an acute commentator. Shls. 12-19 describe the characteristics of: an ideal bhakta - whether a worshipper of the Personal or Impersonal but such an ideal bhakta, suggests this commentator, is rare. Shl. 20 has reference to the aspirants striving to approach the ideal; they, he suggests, are exceeding dear to the Lord, because they deserve His special grace, the other having already won the goal-like the grandson who is held dearer than the son!]

इति श्रीमद्म मगवद्गरीतासूपनिष्त्धु सह्मविद्यायां योवशाले शीकृषणार्जुनसंवांद भक्तियोगो नाम द्वाढशोडः्याय: ॥ १२ ।।

Thus ends the twelveth discourse entitled 'Bhakti Yoga' in the converse of Lord Krishna and Arjuna, on the science of Yoga as part of the knowledge of Brahman in the Upanishad called the Bhagawadgita.

## DISCOURSE XIII

This discourse treats of the distinction between th body (not-Self) and Atman (the Self). श्री भगवननुवाच ।

> इं शरीरंं कौन्तेय क्षेत्रमिल्यभिधीयते।
> एतद् यो वेत्ति तं पाहुः क्षेत्र्ञ इति तद्दिदः ॥ 9

The Lord said:

1. This body, O Kaunteya, is called the Field; he who knows it is called the knower of the Field by those who know.

क्षेत्रशं चापि मां विद्धि सर्वेक्षेत्रेप्ड भारत ।
क्षेत्रक्षेत्रज्ञयोज्ञांनं यत् तज् ज्ञानं मतं मम ॥ २ ॥
2. And understand Me to be, O Bharata, the knower of the Field in all the Fields; and the knowledge of the Field and the knorver of the Field, I hold, is true knowledge.

तव् क्षेत्रं यत्ष याद्टक् च यद् विकारि यतश्य यत्
स च यो यत्र्रभावश्व तत् समासेन मे शृणु ॥ ३ः
3. What that Field is, what its nature, what its modifications, and whence is what, as also who He is, and what His power-hear this briefly from Me.
₹षिभिब्रहधा गीतं छंदोभिर्विविधैः पृथक् ।
अह्मसूत्रपदैश्रैव हेतुमदिभिनिनिश्रितै: ॥\& ॥
4. This subject has been sung by seers distinctly and in various ways, in different hymns
also in aphoristic texts about Brahman well reasoned and unequivocal.

महाभूतन्न्यहंकारो बुद्दिरध्यक्तमेन्न च।
इंद्रियाणि दरौकंक चंच चेंदियगोचरा: ॥ ५ ॥
5. The great elements, Individuation, Reason, the Uninanifest, the ten senses, and the one (Mind), and the five spheres of the senses;
[For a full treatment of the subject see 'My Submission' pp. 85. Shl. 5 details all the 24 principles of prakriti and shl. 6 details the modifications of the mind which is part of the body and not of the Self. ]

इच्छा द्वेषः सुखं टुःखं संघातश्रेतना धतिः।
पुतत् क्षेत्रं समासेन सदिकारमुदाह्तम् ॥ः ॥
6. Desire, dislike, pleasure, pain, association, consciousness, cohesion - this, in sum, is what is called the Field with its modifications.

The great elements are Earth, Water, Fire, Air and Ether. 'Individuation' is the thought of $I$, or that the body is ' $I$ '; the 'Unmanifest' is prakriti or maya; the ten senses are the five senses of perception-smell, taste, sight, touch and hearing, and the five organs of action, viz: the hands, the feet, the tongue, and the two organs of excretion. The five spheres or objects of the senses are smell, savour, form, touch and sound. 'Association' is the property of the different organs to cooperate. Dhriti is not patience or constancy but cohesion, i. e. the property of all the atoms in the body to hold together; from 'individuation' springs this cohesion. Individuation is inherent in the unmanifest prakriti. The undeluded man is he who can cast off this individuation or ego, and having done so the shock of an inevitable thing like death and the pairs of opposites caused by sense-contacts fail to affect him.

The Field, subject to all its modifications, has to abandoned in the end by the enlightened and t unenlightend alike.

## अमानिव्वमद़ंभिख्वम् अहिंसा क्षांतिराजेवम् । <br> आचार्योपासनं शौचं स्थैर्यमाष्मविनिग्रह: ॥ ७॥

7. Freedom from pride and pretentiousnes: non-violence, forgiveness, uprightness, service the Master, purity, steadfastness, self-restraint;
[ It is noteworthy that 'freedom from pride is the first virtue of knowledge; for pride is a sin of $t \mathrm{~b}$ temper which it is difficult to conquer even after all th sins of the flesh have been overcome. It is so subtle tha one may not perceive it until the last, and it may eve masquerade as humility. "Nothing is more scandalous said Marcus Aurelius, "than a man who is proud of hi numility."]

## इन्द्रियार्थेषु वैराग्यम् अनहंकार एव च । <br> जन्ममृत्युजराव्याधिदु:खदोषानुदर्शानम् ॥८।।

8. Aversion from sense-objects, absence of conceit, realization of the painfulness and evil of birth, death, age and disease;

## असक्तिरनभिष्वंगः पुत्रद़ारगृहादिष्षु । <br> नित्यं च समचित्त्व्वम् इहानिष्टोपपत्तिष्डु ॥ ९॥

9. Absence of attachment, refusal to be wrapped up in one's children, wife, home and family, even-mindedness whether good or ill befall;
['Refusal to be wrapped up in one's children, wife. home and family.' Compare this with the picturesque verse in the Bible, Luke 14. 26: "If any man come to me and hate not his father, mother, wife and children . . he cannot be my disciple"; or the words in the Koran: "Lo! Among your wives and children there
are enemies for you, therefore beware of them;" (64.14) "They are only a temptation." But whatever the difference in expression the emphasis is on one and the same thing, viz. "exclusive devotion of the Lord." There can be no sharer in that devotion. As the Koran puts it: "Let not your wealth, nor your children distract you from remembrance of Allah" (63.9).]

मयि चानन्ययोगेन भक्तिरव्यभिचारिणी ।
विविक्तदेशरसेविथ्वम् अरतिजनसंसदि 1.90 ॥
10. Unwavering and all-exclusive devotion to Me, resort to secluded spots, distaste for the haunts of men;
[The reason for insistence on seclusion in this shloka and on silence (XII. 19) in the characteristics of a true bhakta is beautifully expressed in 'Imitatiors of Christ': "No man can safely appear in public, but he who loves seclusion. No man can safely speak, but he who loves silence."]

> अध्याॅमझाननिल्यव्वं तत्वन्नानार्थदर्शनमम्।
> एतज् ज्ञानमिति प्रोक्तम् अज्ञानं यदतोsन्यथा ॥ १9 ॥
11. Settled conviction of the nature of the Atman, perception of the goal of the knowledge of Truth:-

All this is declared to be Knowledge and the reverse of it is ignorance.
[7-11. It is noteworthy how the End - Knowledge is shown to include the means, for without the means there is no end. The following verses in the Bible provide a remarkable parallel, if in somewhat different language:

And beside this, giving all diligence, add to your faith, virtue; and to virtue, knowledge;
"And to knowledge, temperance; and to temperance patience; and to patience godliness;
"And to godliness brotherly kindness; and to brotherly kindness charity.
"For if these things be in you, and abound they make you that ye shall neither be barren nor unfruitful in the knowledge of Lord Jesus Christ.
"But he that lacketh these things is blind, and cannot see far off, and has forgotten that he was purged of his old sin." II Peter 1. 5-9.

## स्षेयं यत् तत् म्रनक्ष्यामि यज्ञात्वाsमृतमश्कुते ।

अनादिमत् परं इह्ब न सत् तन्वासडुच्यते ॥ १२ ॥
12. I will (now) expound to thee that which is to be known and knowing which one enjoys immortality; it is the supreme Brahman which has no beginning, which is called neither Being nor non-Being.

The Supreme can be described neither as Being nor as non-Being. It is beyond definition or description, above all attributes.
[Here we find the Gita adopting the very language of the Vedic hymn referred to in the note on IX. 19. The description in IX. 19, having reference only to the Personal aspect of God, was positive. Here the absolute Brahman is being described also as the Impersonal, and so the author uses the familiar method of exhausting all possible attributes as inadequate. The moment we proceed to apply to Brahman the language of our limited experience we limit It. It is futile to imprison the Infinite in finite categories. This shloka is really the key to the apparent contradictions in the shlokas that follow.]

## सर्वत: पाणिपादं तन् सर्वतोऽक्षिशिरोमुसम् । <br> सर्वतः श्रुतिमल्लोके सर्वमावृष्य तिष्टति ॥ १₹ ॥

13. Everywhere having hands and feet, everywhere having eyes, heads, mouths, everywhere
having ears, It abides embracing everything in the universe.

> सर्वेन्द्दियगुणाभासं सर्वेन्द्न्यविर्वर्जितम् । असक्त सर्वमृच्चैन्व निर्गुणं गुणभोक्तृ च ॥ १४ ॥
14. Seeming to possess the functions of the senses, It is devoid of all the senses; It touches naught, upholds all; having no gunas, It experiences the gunas.

बहिंरतश्य भूतानाम् अचरं चरमेव च ।
सूक्षमव्वात् तदुविशेयं दूरस्य चांतिके च तत् ॥ 94 ॥
15. Without all beings, yet within; immovable yet moving; so subtle that It cannot be perceived; so far and yet so near It is.

He who knows It is within It, close to It; mobility and immobility, peace and restlessness, we owe to It , for It has motion and yet is motionless.

अविभ₹ंत च भूतेषु विभन्तमिव च स्थितम् ।
भूतभर्तृ च तज्जें प्रसिष्णु प्रभविज्णु च ॥ ア६॥
16. Undivided, It seems to subsist divided in all beings; this Bralman - That which is to be known is the Sustainer of all, yet It is their Devourer and Creator.

ज्रोतिषामपि तज्ज्योतिम् तमसः परमुच्यते।
ज्ञानं क्रेंग ज्ञानगम्यं हृदि सर्वस्य धिष्ठितम् ॥ وง ॥
17. Light of all lights, It is said to be beyond darkness; It is knowledge, the object of knowledge, to be gained only by knowledge; It is seated in the hearts of all.
[13-17. These shlokas bring together compactly the descriptions of the Absolute in various Upanishads and sum up Its Personal and Impersonal aspects both. The
whole of shl. 16 and the first half of shl. 14 have been borrowed from Shve. Up. 3. 16.* Part of Shl. 15 repeats the language of Isha. Up. 5,: and Mund. Up. 3. 1. 7\% and parts of Shls. 16 and 17 repeat the language of $\mathrm{Br} . \mathrm{Up}$. 4. 4. $16+$ and Shee. 3. $8 \dagger$ and Tait. 2. 4. $\ddagger$ Shl. 16 with its iva-it seems 'to be divided into different entities' though one sums up the seemingly contradictory aspects. The Brahman has no functions, but It functions as it were through the functions of the senses. As Br. Up. says: "It meditates as It were, It moves as It were." Compare the language of the mystics of all ages quoted by Miss Underhill: "That nameless something which is great enough to be God, small enough to be me " (Suso); "If thou conceivest a small minute circle, as small as a grain of mustard seed, yet the Heart of God is wholly and perfectly therein; and thou art born in God, then there is in thyself the whole Heart of God undivided " (Boehme); "God is nearer to me than I am to myself; He is just as near to wood and stone, but they don't

* सर्वत: पाणिपादंद तर्स्वर्तोऽक्षिशिरोगफमुखम् ।

सर्वत: भ्रुतिमहोके सर्वमावृत्य तिष्धति ॥ श्वेताभ्यतर ३.२६
$\div$ तदेजति बन्नजति तर्शे तदन्तिक।
तदन्तरस्य सर्षस्य तदु सर्वस्यास्य बाह्यतः ॥ ईश. ५
$\times$ बृृच्च तद्विव्यमचिन्न्यरूभं।
मसस्स्माच्च तत्सूस्स्मतरं विभाति ॥
दूरात्त्दूरे तदिहान्तिके च।
पझ्यस्त्विहैव निहित गुहायाग् ॥ मुण्डक. ३.२.ง

+ यस्मादर्वाक्संवस्स्सोडहोमि: परिवतते।
तद्धेवा ज्योतिषां ज्योतिरायुहोपससतेऽस्तल् ॥ बृद्धारण्य ४.४.१६
$\dagger$ वैदाइहमेते पुखरं महन्त्तम्
आदित्यवर्णं तमस: परस्ताइ् ॥
तमेव विदित्वातिमृत्युमेति।
नान्य: पन्धा विधतेडयनाय ॥ खेताभ्षतर ₹-८
ज यतो वानो निवर्तन्ते ।
मझ: पुच्छं प्रतिष्ठा ॥ तेत्तिरीय स-\%

know it" (Eckhart). Or in the language of the modern English hymn

Closer is He than breathing;
Nearer .than hands and feet.]
इति क्षेत्रं तथा ज्ञानं ज्ञें चोन्तं समासतः ।
मद्भक्त एतद् विज्ञाय सन्रावायोपपद्चते ॥ १८॥
18. Thus have I expounded in brief the Field, Knowledge and That which is to be known; My devotee, when he knows this, is worthy to become one with Me.

प्रक्टतिं पुरुषं चैव विद्दयनादी उभावपि ।
विकारांश्य गुणांश्रैव विद्धि प्रकृतिसंभवान् ॥ is ॥
19. Know that Prakriti and Purusha are both without beginning; know that all the modifications and gunas are born of Prakriti.
[For Prakriti and Purusha, see 'My submission', pp. 21-26. We have seen in the 7th discourse that these are the two aspects of the Lord, the lower and the higher, and as the Lord is beginningless, so are His aspects.]

## कार्यकारणकर्त्वृवे हेतु: प्रकृतिरुच्यते ।

पुरुषः सुखढुःखानां भोक्तृत्वे हेतुरुच्यते ॥ २०॥
20. Prakriti is described as the cause in the creation of effects from causes; Purusha is described as the cause of the experiencing of pleasure and pain.
[ In the tree of Prakriti (p. 22), the ten organs of perception and action, mind, and the five gross elements are the effects and not the causes of others; reason, individuation and the five subtle elements which are both causes and effects are spoken of as effects. Prakriti generates them all.]

पुरुष: प्रकृतिस्थो हि भुंक्ते प्रकृतिजान् गुणान् । कारणं गुणसंगोऽस्य सदुसद्योनिजन्मसु ॥ २१ ॥
21. For the Purusha, residing in Prakriti, experiences the gunas born of Prakriti; attachment to these gunas is the cause of his birth in good or evil wombs.

Prakriti in common parlance is Maya. Purusha is the Jiva. Jiva acting in accordance with his nature experiences the fruit of actions arising out of the three gunas.

उपद्षाsनुमंता च भर्ता भोक्ता महेश्वर: ।
परमाब्देति चाप्युक्तो देहेडस्मिन्न पुरुष: परः ॥ २२ ॥
22. What is called in this body the Witness, the Assentor, the Sustainer, the Experiencer, the Great Lord and also the Supreme Atman, is the Supreme Being.
[The diva or the individual Sclf who receives all sorts of names because of his being limited in this bady is no other than He - the Supreme Being.]

य एवं वेत्ति पुरुं प्रकृतिं च गुणैः सह ।
सर्वथा चर्तमानोडपि न स भूयोडभिजायते ॥ २३॥
23. He who thus knows Purusha and Prakriti with its gunas, is not born again, no matter how he live and move.

Read in the light of discourses II, IX, and XII this shloka may not be taken to support any kind of libertinism. It shows the virtue of self-surrender and selfless devotion. All actions bind the self, but if all are dedicated to the Lord they do not bind, rather they release him. He who has thus extinguished the 'self' or the thought of ' $I$ ' and who acts as ever in the great Witness' eye, will never sin nor err. The self-sense is
at the root of all error or sin. Where the 'I' has been extinguished, there is no $\sin$. This shloka shows how to steer clear of all $\sin$.
[23. The subject of Gandhiji's note has been dealt with in detail in 'My Submission']

## ध्यानेनात्मनि परयंति केचिदाव्मानमात्मना। <br> अन्ये सांख्येन योगेन कर्मयोगेन चापरे ॥ २४ ॥

24. Some through meditation behold the Atman by themselves in their own self; others by Samkhya Yoga, and others by Karma Yoga.

अन्ये ब्वेवमजानंत: श्रुत्वाsन्येम्य उपासते।
तेsपि चातितरंत्येव मृत्युं श्रुतिपरायणः ॥ २५ ॥
25. Yet others, not knowing (Him) thus, worship (Him) having heard from others; they too pass beyond death, because of devoted adherence to what they have heard.

## यावव् संजायते किंचित् सच्चं स्थावरजंगमम्। <br> क्षेन्रक्षेत्रज्तसंयोगाव् तद् विद्धि भरतर्षभ ॥ २६॥

26. Wherever something is born, animate or inanimate, know, thou Bharatarshabha, that it issues from the union of the Field and the Knower of the Field.
[This union, says Shankaracharya, is illusory like the union of a rope and a mother-of-pearl respectively with a snake and silver when they are mistaken one for the other owing to the absence of discriminative knowledge. But is it? To him who knows, perhaps, it is no more than this illusory union, but to those who don't know? "Man.", says Pascal, " is to himself the most wonderful object in nature; for he cannot conceive what
the body is, still less what the mind is, and least of all how a body should be united to a mind. This is the consummation of his difficulties, and yet it is his very being."]

## समं सर्वैपु भूतेषु तिष्ठंतं परमेश्वरम् । <br> विनइयत्स्वविनइसंतं यः पइयति स पइ्चति ॥ २७॥

27. Who sees abiding in all beings the same Parameshvara, imperishable in the perishable, he sees indeed.

> समं पइगन् हि सर्वत्र समवस्थितमीश्रिस् ।
> न हिनस््याєमनाडะमानम् ततो याति परां गतिम् ॥ २८ ॥
28. When he sees the same Ishvara abiding everywhere alike, he does not hurt himself by himself and hence be attains the highest goal.

He who sees the same God everywhere merges in Him and sees naught else; he thus does not yield to passion, does not become his own foe and thus attains Freedom.

## प्रकृत्यैव च कर्माणि क्रियमाणानि सर्वरा: । <br> यः पइयति तथाडत्मानम् अकर्तारें स पइयति ॥ २९ ॥

29. Who sees that it is Prakriti that performs all actions and thus (knows) that Atman performs them not, he sees indeed.

Just as, in the case of a man who is asleep, his "Self" is not the agent of sleep, but Prakriti, even so the enlightened man will detach his "Self" from all activities. To the pure everything is pure. Prakriti is not unchaste, it is when arrogant man takes her to wife that of these twain passion is born.

यदा भूतपृथग्भावम् एकस्थमनुपइयति ।
तर एव च विस्तारें चह्ल संपद्यते तदा ॥ ३० ॥
3o. When he sees the diversity of beings as founded in unity and the whole expanse issuing therefrom, then he attains to Brahman.

To realize that everything rests in Brahman is to attain to the state of Brahman. Then Jiva becomes Shiva.
[The root of this thought lies in the famous Br . Up. text: "There is on earth no diversity. He goes from death to death who perceives here nothing but diversity. As a unity only is It to be perceived - this Indemonstrable, Enduring Being." (4.4.19)* It is this thought that captured the imagination of Schopenhauer who declared that the Hindu seer who can experience his own identity " with regard to everything with which he comes in contact. . . . is certain of all virtue and blessedness and is on the direct road to salvation."]

## अनाद्वित्वान्विर्युणत्वार् परमाव्माऽयमव्ययः।

शरीरस्थोऽपि कौंतेय न करोति न लिप्यते ॥ ३१ ॥
31. This Imperishable Supreme Atman, O Kaunteya, though residing in the body, acts not and is not stained, for he has no beginning and no gunas.

## यथा सर्वगतं सौक्ष्न्याद् आकारां नोपलिफ्यते । सर्वन्रावस्थितो देहे तथाइट्मा नोपलिप्यते ॥ ३२॥

32. As the all-pervading ether, by reason of its subtlety, is not soiled, even so Atman pervading every part of the body is not soiled.
[^6]
## यथा प्रकाशयत्येकः कृत्र्नं लोकमिमं रविः। <br> क्षेन्रं क्षेत्री तथा कृत्संन प्रकारायति भारत ॥ ३३ ॥

33. As the one Sun illumines the whole universe, even so the Master of the Field illumines the whole field, O Bharata!

## क्षेत्रक्षेत्रजयोरेवम् अंतरं ज्ञानचक्षुषा। <br> भूतश्रकृतिमोक्ष च ये विद्धुर्यांति ते परम् ॥ ३४॥

34. Those who, with the eyes of knowledge, tbus perceive the distinction between the Field and the Knower of the Field, and (the secret) of the release of beings from Prakriti, they attain to the Supreme.

इति श्रीमद्भग्वघ्कीतास्पपनिष्स्सु मझ्नविद्यायां योगशाखे श्रीकृष्णार्जुनसंवादे क्षेतद्षेच्नविभागयोगो नाम त्योदशोऽघ्याय:।

Thus ends the thirteenth discourse, 'entitled 'Kshetra-kshetragnavibhaga
Yoga' in the converse of Lord Krishna and Arjuna, on the science of Yoga, as part of the knowledge of Brahman in the Upanishad called the Bhagawadgita.

## DISCOURSE XIV

The description of Prakriti naturally leads on to that of its constituents, the Gunas, which form the subject of this discourse. And that, in turn, leads on to a description of the marks of him who has passed beyond the three Gunas. These are practically the same as those of the man of secure understanding (II. $54-\pi^{2}$ ) as also those of the ideal Bhakta( XII. 12-20).
[The reader may read with profit the following interpretative summary of the fourteenth discourse given by Gandhiji in another connection:
"Discourse 14 and the threefold division of the qualities of nature remind me of Henry Drummond's book I read about 30 years ago - The Natural Law in the Spiritual World. The laws are numerous, but they have been broadly classified under three heads. The 14th discourse describes the laws to which man is subject and the 15th describes Purushottama the Perfect Man. The 'ascent of man' is what we have to learn from these chapters. There is no man who is governed exclusively by one of the three gunas-sattva, rajas or tamas. We have each of us to rise to a state in which we are governed predominantly by the sattva principle, until at last we rise beyond the three and are 'Perfect Man'. I can think of an illustration from the physical world. Take water, which in its solid state remains on the earth: it cannot ascend until it is rarefied into steam. But once it is rarefied into steam it rises up in the sky where at last it is transformed into clouds which drop down in the form of rain and fructify and bless the earth. We are all like water, we have to strive so to rarefy ourselves that all the ego in us perishes and we merge in the infinite to the eternal good of all." (M. D.'s Weekly Łetter, Young India 12-1-28.)]

शी भगवानुताच ।
परं भूय: प्रबक्ष्यामि ज्ञानानां ज्ञानमुत्तमम् ।
यज्ञात्वा सुनयः सर्वें परों सिद्धिमितो गताः ॥१॥
The Lord said:

1. Yet again will I expound the highest and the best of all knowledge, knowing which all the sages passed hence to the highest perfection.

इदं ज्ञानमुपाश्रिल्य मम साधर्म्यमागता: ।
सर्गैडपि नोपजायंते प्रलये न ब्यथन्ति च ॥२॥
2. By having recourse to this knowledge they became one with Me. They need not come to birth even at a creation, nor do they suffer at a dissolution.

मम योनिमेहद् इह्म तसिमन् गरं दृधाम्यहम् ।
संभव: सर्वभूतानां ततो भवति भारत ॥ ३ ॥
3. The great prakriti is for me the womb in which I deposite the germ; from it all beings come to birth, O Bharata.

सर्वयोनिष्ड कौन्तेय मूर्तयः संभवन्ति या: ।
वसां बह्य महद्योनिर् अहं बीजम्रदः पिता ॥ \& ॥
4. Whatever forms take birth in the various species, the great prakriti is their Mother and I the seed-giving Father.
[Mother. Lit. 'Womb ']
सच्चं रजस्तम इति गुणा: प्रकृतिसंभवाः ।
निबध्नंति महाबाहो देहे देहिनमब्ययम् ॥ ५ ॥
5. Sattva, rajas and tamas are the gunas sprung from prakriti; it is they, O Mahabahu,
that keep the imperishable Dweller bound to the body.

तन्र सत्र्वं निर्मलर्वात् प्रकारकमनामयम् ।
सुखसंगेन बध्नाति ज्ञानसंगेन चानघ ॥६ः
6. Of these sattva, being stainless, is lightgiving and healing; it binds with the bond of happiness and the bond of knowledge, $O$ sinless one.

इजो रागात्मकं विद्धि तृष्गासंगसमुन्दवम् ।
वन् लिबध्नाति कौन्त्रेय कर्मसंगेन देहिनम् u०\|
7. Rajas, know thou, is of the nature of passion, the source of thirst and attachment; it keeps man bound with the bond of action.

वसस्व्वज्ञानजं विद्धि मोहनं सर्वरदेहिनाम् ।
प्रमादालस्यनिद्धाभिस् तनू निबध्नाति भारत $\|<\|$
8. Tamas, know thou, born of ignorance, is mortal man's delusion; it keeps him bound with heedlessness, sloth and slumber, 0 Bharata.

सत्व्व सुखे संजयति रजः कर्मणि भारत ।
ज्ञानमगृृत्य तु तमः प्रमादे संजयद्युत ॥९॥
9. Sattva attaches man to happiness, rajas to action, and tamas, shrouding knowledge, attaches him to heedlessness.

रजस्तमश्वाभिभूय सत्र्व भवति भारत।
रज: सत्वंव तमश्रैच तमः सत्वं रजस्तथा ॥ १० ॥
10. Sattva prevails, O Bharata, having overcome rajas and tamas; rajas, when it has overpowered sattva and tamas; likewise tamas reigns when sattva and rajas are crushed.

सर्वद्वारेष्ड देहेडस्मिन्म प्रकाश्र उपजायते।
ज्ञानं यदा तदा विद्याद् विवृष्दं सर्वमिस्युत ॥ 99 ॥
11. When the light - knowledge - shines forth from all the gates of this body, then it may be known that the sattva thrives.

> लोभ: प्रवृत्तिरारंभः कर्मणामशमः स्टृहा ।
> रजस्येत्ानि जायंते विवृद्दे भरतर्षभ ॥ १२ ॥
12. Greed, activity, assumption of undertakings, restlessness, craving - these are in evidence when rajas flourishes, O Bharatarshabha.

अप्रकाशोड्रवृत्तिश्न ध्रमादो मोह एव च ।
तमस्येतानि जायंते विवृद्धे कुरनंदन ॥ १३॥
13. Ignorance, dullness, heedlessness, and delusion - these are in evidence when tamas reigns, O Kurunandana.

## यदा सत्वे प्रवृद्दे तु प्रलयं याति देहभृत् । <br> तदोोत्तमविद्दां लोकान् अमलान् प्रतिपद्यते ॥ 9४॥

14. If the embodied one meets his end whilst sattva prevails, then he attains to the spotless worlds of the knowers of the Highest.
[14. 'Spotless worlds of the knowers of the Highest'. It is difficult to say what exactly this means. The Knowers of the Highest cannot be men of self-realization or jnanis for there is no birth for them, whereas here rebirth is indicated. Shankaracharya says, 'Highest means mahat and the other principles'-an explanation which demands a further explanation! Tilak says: 'the worlds of the gods '. Bhide Shastri: " Satyaloka, Vaikunth, Kailas, etc." Vinoba strikes an entirely new departure, whether warranted by the text it is difficult to say: ' He is born in spotless worlds in the company of jnanis'. The expla-
nation may perhaps be sought in the word karmasangishu (कर्मसंगिष) in the next shloka. If rajas people are born among men attached to karman, then sattuik people are born among men attached to jnana, i. e. men pursuing the path of jnana. It is, I feel, some such reasoning which has led Vinoba to interpret the shloka as he has done, and I accept it for want of a better.]

## रजासि प्रलयं गत्वा कर्मसंगिषु जायते। <br> तथा प्रहीनस्तमसि मूढयोनिष्डु जायते ॥ १५ ॥

15. If he dies during the reign within him of rajas, he is born among men attached to action; and if he dies in tamas, he is born in species not endowed with reason.

## कर्मण: सुकृतस्याहुः सत्विकं निर्मंलं फलम् ।

रजसस्तु फलं दुःखम् अज्ञानं तमसः फलम् ॥ १६॥
16. The fruit of sattvika action is said to be stainless merit; that of rajas is pain and that of tamas ignorance.
[The usual text is:'Karmanah sukrutasyahus sattvikam nirmalam phalam.' कर्मण: सुकृतस्थाड़: सात्विकं निमिंल फलम् ! It is obviously a kind of spoonerism. It should read: 'Karmanah sattvikasyahus sukrutam nirmalam phalam.' कर्शण: सात्विक्स्याइः सुछहतं निर्मलं फलम्म 1]

सच्चाप् संजायते ज्ञांन रजलो लोभ एव च। प्रमादमोहौ तमसो भवतोऽज्ञनमेव च ॥ १ง ॥
17. Of sattva knowledge is born, of rajas, greed; of tamas heedlessness, delusion and ignorance.

ऊर्व गच्छन्ति सत्वस्था मध्ये तिष्ठन्ति राजसाः। जघन्यगुणवृत्तिस्था अधो गच्छन्ति तामसा: ॥ १८॥
18. Those abiding in sattva rise upwards those in rajas stay midway, those in tamas $\sin$ downwards.

## नान्य गुणेभ्यः कर्तरिं यदा दप्राऽनुपइयति । गुणेभ्यश्र परं वेन्ति मद्धावं सोऽधिगच्छति ॥ ९९॥

19. When the seer perceives no agent othe: than the gunas, and knows Him who is above the gunas, he attains to My being.

As soon as a man realizes that he is not the doer, but the gunas are the agent, the 'self' vanishes, and he goes through all his actions spontaneously, juss to sustain the body. And as the body is meant tt subserve the highest end, all his actions will ever revea detachment and dispassion. Such a seer can easily hav a glimpse of the One who is above the gunas and offe his devotion to Him.

## गुणानेवानतीय त्रीन्न देही देहसमुन्भवान् । <br> जन्ममृत्युजराडुःखै़् विमुक्तोऽमृत्मश्नुते ॥२०॥

20. When the embodied one transcends thest three gunas which are born of his contact witl the body, he is released from the pain of birth death and age and attains deathlessness.
['Which are born of his contact with the body' $i$ Gandhiji's translation of dehasamudbhavan (देहसमुद्भवान्) Hill explains the compound in a similar way: "Whic exist in relation to the self because it is embodied.' Many commentators follow Shankaracharya who explains ' Which are the seed out of which the body is evolved. I would like to interpret the compound thus: "which are the source of man's identifying his self with the body."]

## सज़्जुन उवाच ।

कैरिलिद्भैस्दीन्र गुणानेतान् अतीतो भवति प्रभो।
किमाचार: कर्थ चैतान् न्रीन् गुणानतिवर्वेते ॥ २१ प
Arjuna said:
21. What, O Lord, are the marks of him who has transcended the three gunas? How does he conduct himself? How does he transcend the three gunas?

## श्री मागवान्रुनाच ।

## प्रकाशं च प्रवृर्ति च मोहमेव च पांडव ।

न द्देष्टि संम्रवृत्तानि न निवृत्तानि कांक्षाति ॥ २२ ॥
The Lord said:
22. He, O Pandava, who does not disdain light, activity, and delusion when they come into being, nor desires them when they vanish;

उदासीनवदासीनो गुणैर्यो न विचाल्यते । गुणा बतंत इल्येव योडवतिष्टति नेंगते ॥ २३ ॥
23. He, who, seated as one indifferent, is not shaken by the gunas, and stays still and moves not, knowing it is gunas playing their parts;

समढुःबस्युखः स्वस्थः समलोपाइमकांचनः।
तुल्यप्रियाप्रियो धीरस् तुल्यनिद्याडृमसंसतुतिः ॥ २४॥
24. He who holds pleasure and pain alike, whe is sedate, who regards as same earth, stone and gold, who is wise and weighs in equal scale things pleasant and unpleasant, who is evenminded in praise and blame;

## मानापमानयोस्तुल्यस् तुल्यो मिन्रारिपक्षयो: । सर्वर्ंभपरित्यागी गुणातीतः स उच्यते ॥ २५॥

25. Who holds alike respect and disrespect who is the same to friend and foe, who indulges in no undertakings - That man is called gunatita.

Shls. 22-25 must be read and considered together Light, activity and delusion, as we have seen in th foregoing shlokas, are the products or indications of sattva rajas and tamas respectively. The inner meaning o these verses is that he who has transcended the guna will be unaffected by them. A stone does not desir light, nor does it disdain activity or inertness; it is still without having the will to be so. If some one puts into motion, it does not fret; if again, it is allowed to lie still, it does not feel that inertness or delusion has seized it. The difference between a stone and a gunatito is that the latter has full consciousness and with full knowledge he shakes himself free from the bonds that bind an ordinary mortal. He has, as a result of his knowledge, achieved the repose of a stone. Like the stone he is witness, but not the doer, of the activities of the gunas or prakriti. Of such jnani one may say that he is sitting still, unshaken in the knowledge that it is the gunas playing their parts. We who are every moment of our lives acting, as though we were the doers can only imagine the state, we can hardly experience it. But we can hitch our waggon to that star and work our way closer and closer towards it by gradually withdrawing the self from our actions. A gunatita has experience of his own condition but he cannot describe it, for he who can describe it ceases to be one. The moment he proceeds to do so, 'self' peeps in. The peace and light and bustle and inertness of our common experience are illusory. The Gita itself has made it clear in so many
words that the sattuika state is the one nearest that of a gunatita. Therefore everyone should strive to develop more and more sattva in hinself, believing that some day he will reach the goal of the state of gunatita.

## मां च योऽठ्यमिचारेण भक्तियोगेन सेन्नते ।

स गुणान् समतील्यैतान् ब्रह्मभूयाय कल्पते ॥ २६॥
26. He who serves Me with an unwavering and exclusive bhaktiyoga transcends these gunas and is worthy to become one with Brahman.

## अह्सणो हि प्रतिष्ठाऽहम् अमृतस्याव्ययस्य च।

आयाश्वतस्य च धर्मस्य सुस्यस्यैंांतिकस्य च ॥ २७॥
27. For I am the very image of Brahman, changeless and deathless, as also of everlasting dharma and perfect bliss.
(The gunatita is not devoid of all gunas, but beyond all gunas, not full of sattva, which every aspirant will try to be, but pure unadulterated sattva itself, without a particle of rajas or tamas. That Perfection is He , who is SAT-CHIT-ANANDA : being the very image of Brahman He is Sat - the Truth or the Reality; He is Chit inasmuch as He contains in Himself everlasting Dharma - the eternal law of cosmic evolution; He is Ananda because the abode of perfect bliss.)
 गुणत्रयविभागयोगो नाम चतुर्दोगड्याय: ॥ ?४॥
Thus ends the fourteenth discourse, entitled 'Gunatrajavibhag Yoga' in the converse of Lord Krishna and Arjuna, on the science of Yoga, as part of the knowledge of Brahman, in the Upanishad called the Bhagawadgita.

## DISCOURSE XV

This discourse deals with the Supreme Form 9 the Lord, transcending Kshara (perishable) and Akshan (imperishable).

भीभगवानुवाच 1
ऊर्च्वमूलमध:शाखम् अश्वत्थ घाहुरव्ययक्य ।.
छंदासि यस्य पर्णानि यसंत बेद स बेदबित् ॥ ॥ा
The Lord said:

1. With its root above and branches below the ashvattha tree, they say, is imperishable; it has Vedic hymns for its leaves; he who knows it knows the Vedas.

Shvah means tomorrow, and ashvattha (na shvopi sthata) means that which will not last even until tomorrow, i. e. the world of sense which is every moment in a state of flux. But even though it is perpetually changing, as its root is Brahman or the Supreme, it is imperishable. It has for its protection and support the leaves of the Vedic hymns, i. e. dharma. He who knows the world of sense as such and who knows dharma is the real jnani, that man has really known the Vedas.

> अधश्रोध्र्च पसृतासतस्य शाखा
> गुणम्रवृद्धा विषयम्रवालाः ।
> अधश्य मूळान्यनुसंततानि
> कर्मन्नुबंधीनि मनुष्यलोके ॥ २॥
2. Above and below its branches spread, blossoming because of the gunas, having for their shoots the sense-objects; deep down in the world of men are ramified its roots, in the shape of the consequences of action.

This is the description of the tree of the world of sense as the unenlightened see it. They fail to discover its Root above in Brahman and so they are always attached to the objects of sense. They water the tree with the three gunas and remain bound to Karman in the world of men.
[1-2. The ashvattha tree with the Root above and branches below is described in the Katha Up. as "the eternal, immortal Brahman", whereas here it is the tree ever perishable, but eternal in its changefulness. The ashvattha is the Ficus Religiosa or the peepal tree, as Tilak has conclusively shown. Its Root or Primeval Seed is Brahman-described poetically as "above", and its multibranched expanse is below manifest to our eyes. But in shl. 2 the roots are said to be below inasmuch as ordinary mortals forget the Root and always think of the worldly roots. The branches are said to spread up and down, for the actions which are the result of past actions throw down rootlets which issue again in actions-representing the ceaseless cycle of birth and death, death and birth. Hill is mistaken in thinking that the peepal does not "drop down aerial roots to take fresh roots in the earth." They do when they grow to an old age.

Prof. Ranade ('Constructive Survey of Upanishadic Philosophy") compares the ashvattha with the Tree Igdrasil in Scandinavian mythology, described in Carlyle's picturesque language in his "Heroes": "Its boughs with their buddings and disleafings - events, things suffered, things done, catastrophes - stretch through all lands and times. Is not every leaf of it a biography, every fibre there an act or word? Its boughs are histories of nations. The rustle of it is the noise of human existence, onwards from of old. It grows there, the breath of human passion rustling through it . . . It is Igdrasil, the Tree of Existence. It is the past, the present and the future; what was done, what is doing, what will be done: the infinite conjugation of the verb to do. "Prof. Ranade notices one important point of contrast, viz. that the Tree Igdrasil has
" its roots deep down in the kingdom of Hela or Death."
I think he seems to forget shl. 2 where the roots - and not the Root as in shl. I - are said to be " ramified down below." The comparison would thus seem to be closer and more instructive than the learned professor thinks. The conjugation of the verb to do is the eternal bondage of Karma or ever recurring death, if man will not open his eyes to the imperishable Root up above which is deathlessness as Gandhiji has shown in his note on XV. 2 See also XII. : 7 where sansara is described as death itself.]

> न रूपमस्येह्ह तथोपल्म्यते
> नान्तो न चाढ़िर्ने च संप्रतिष्ठा।
> अश्षत्थमेनं सुविरूढमूलम्
> असंगरास्त्रेण दढेन छित्वा ॥ ₹॥
> तत: पदु तत् परिमारिगतब्यम्
> यतिम्मन गता न निवर्तन्ति भूय:।
> तमेव चाद्यं पुरुष्ष प्रपद्ये
> यतः प्रवृत्ति: प्रसृता पुराणी ॥ \& ॥
3. Its form as such is not here perceived, neither is its end, nor beginning, nor basis. Let man first hew down this deep-rooted Ashrattha with the sure weapon of detachment;
4. Let him pray to win to that haven from which there is no return and seek to find refuge in the Primal Being from whom has emanated this ancient world of action.
'Detachment' in shl. 3 here means dispassion, aversion from the objects of the senses. Unless man is determined to cut himself off from the temptations of the world of sense he will go deeper into its mire every day. These verses show that one dare not play with the objects of the senses with impunity.

## निर्मानमोहा जितसंगदोषा

 अध्यात्मनिल्या विलिवृत्तकामाः।दंद्दैविमुक्ताः सुखड्डु:ससंजैर्
गच्छन्लमूढाः पद़मव्यर्य तत् ॥५॥
5. To that imperishable haven those:enlightened souls go-who are without :pride and delusion, who have triumphed over the taints of attachment, who are ever in tune with the Supreme, whose passions have died, who are exempt from the pairs of opposites, such as pleasure and pain.

## न तद् भासयते सूर्यो न शारांको न पावकः।

यद् गत्वा न निवर्वन्ते तद् धाम परमे मम ॥६॥
6. Neither the sun, nor the moon, nor fire illumine it; men who arrive there return notthat is My supreme abode.
[The same thought occurs over and over again in the Upanishads: "There the sun shines not, nor the moon, nor the stars, nor the lightning, much less this common fire! All shines because He shines, all shines after Him, with His light. Katha Up. 2.-5.-15, Mund. Up. 2.-2.-10, Shve-6-14.*]

## ममैवांशो जीवलोके जीवभूत: सनातन:। <br> मनः षष्टानीन्द्रियाणि प्रकृतिस्थालि कर्षति ॥०॥

7. A part indeed of Myself which has been the eternal Jiva in this world of life, attracts the mind and the five senses from their place in prakriti,

* न तत्र सूर्यो भाति न चन्द्रतारक। नेमा विद्तुतो भान्ति कुतोडयमम्मि: 1 तमेव भान्नमतुभाति सर्वं। सस्य भासा सर्वमिंद विभाति ॥ का. ₹-५-१५ : मुण्डक. २-२-१.0 : श्रेताभ्धतर ६-२४.
[Shankaracharya says: "An integral portion of the Supreme is the individual soul manifesting himself in everyone, just like the reflection of the sun in water or a part of the ether limited in a jar. The water and the jar removed, the sun is the same sun and the ether the same ether."]

शरीरं यदवाप्नोति यन्चान्युक्कामतीश्वरः।
गृहीव्वैतानि संयाति वायुर्गंधानिवाशयात् ॥८॥
8. When the Master (of the body) acquires a body and discards it he carries these with him wherever he goes, even as the wind carries scents from flower beds.

## श्रोत्र चक्षु: स्पर्शांनं च रसने घाणमेव च। <br> अधिष्ठाय मनश्रायं विषयानुपसेवते ॥९॥

9. Having settled himself in the senses ear, eye, touch, taste, and smell - as well as the mind, through them he frequents their objects.

These objects are the natural objects of the senses. The frequenting or enjoyment of these would be tainted if there were the sense of ' $I$ ' about it; otherwise it is pure, even as a child's enjoyment of these objects is innocent.

## उत्कामन्तं स्थितं वाडपि भुंजानं वा गुणान्वितम्। विमूढा नानुपइयन्ति पइयन्ति ज्ञानचक्षुषः ॥ १०॥

10. The deluded perceive Him not as He leaves, or settles in, (a body) or. enjoys (sense objects) in association with the gunas; it is those endowed with the eye of knowledge who alone see Him.
[i. e. perceive Him as He truly is, as one having nothing to do with the many processes mentioned here.]

> यतंतो योगिनश्येनं पर्यय्याఁ्मन्यनस्थितम् ।
> यतंतोऽप्यकृतात्मानो नैनं पइंय्यचेतस: ॥ 9 ॥
11. Yogins who strive see Him seated in themselves; the witless ones who have not cleansed themselves see him not, even though they strive.

This does not conflict with the covenant that God has made even with the sinner in discourse 9. Akritatman (अदृतात्मन्) (who has not cleansed himself) means one who has no devotion in him, who has not made up his mind to purify himself. The most confirmed sinner, if he has humility enough to seek refuge in surrender to God, purifies himself and succeeds in finding Him. Those who do not care to observe the cardinal and the casual vows and expect to find God through bare intellectual exercise are witless, Godless; they will not find Him.

## यदादिल्यगतं तेजो जगद् भासयतेऽखिलम् ।

यचंदमसंसि यचामौौ तव् तेजो विद्धि मामकम् ॥१२॥
12. The light in the sun which illumines the whole universe and which is in the moon and in fire-that light, know thou, is Mine;

## गामाविइय च भूतानि धारयाम्यइमोजसा ।

पुष्णामि चौषधी: सर्वा: सोमो भूत्वा रसाट्मकः ॥ १३॥
13. It is $I$, who penetrating the earth uphold all beings with my strength, and becoming the moon-the essence of all sap-nourish all the herbs;

अहं वैद्वानरो भूत्वा प्राणिनां देहमाश्रित: ।
प्राणापानसमायुक्त: पचान्यन्नं चतुर्विधम् 1198 ॥
14. It is $I$ who becoming the Vaishvanara Fire and entering the bodies of all that breathe, assimilate the four kinds of food with the help of the outward and the inward breaths;
[Four kinds: masticated, sucked, licked and drunk.]
[12-14. All the elements derive their virtue or power from Him, all the properties that we associate with matter really derive from. Him, because He pervades all. In the Upanishad parable, the fire could not burn a straw, not could the wind carry it off, and Indra had to recognize that it was verily the power of Brahman of which the power in all other things - the mighty elements themselves -was the reflection. Kena Up. 3-4.]

## सर्वस्य चाहं ह्वदि संनिविष्टो <br> मत्त: समृतिर्श्रानमपोहनं च । <br> वेदैश्र सनैंरहमेव वेद्यो

वेदांतकृद् वेदविदेव चाहम् ॥94॥
15. And I am seated in the hearts of all, from Me proceed memory, knowledge and the dispelling of doubt; it is I who am to be known in all the Vedas, I, the author of Vedanta and the knower of the Vedas.
[ Vedanta (lit. end of the Vedas) may mean the doctrine set out at the end of the Vedas, i. e. in Upanishads or "the essence of the Vedas", as Muktikopanishad" says:
'Vedanta is well-grounded in the Veda even as oil ir the sesamum seed. ']

द्वाविमौ पुरुषौ लोके क्षरश्राक्षर एव च ।
क्षरः सर्वाणि भूतानि कूटस्थोकक्षर उच्यते ॥ ९६॥
16. There are two Beings in the world: kshara (perishable) and akshara (imperishable). Kshara embraces all creatures and their permanent basis is akshara.
[One is apt to take kshara and akshara in this shloka as corresponding to kshetra and kshetrajna in XIII. 1 or para prakriti and apara prakriti in VII. 5, as indeed Hill has done following Ramanuja.

[^7]But there are two or three serious difficulties: (1) The Lord has again and again declared His identity with kshetrajna - the knower of the field (XIII. 2, XIII. 22); (2) Lord Krishna is here speaking not of the two aspects of the Supreme as in VII.5-lower nature and higher nature -, but of the two aspects of the world (loke dvau imau purushau) (लोंक दो इनों पुलौं), akshara being the unmanifested prakriti which is the permanent basis of all the manifest creation. It is akshara-imperishable or eternal as compared to the everchanging things of the world which are described as kshara - perishable. (3) This is exactly how Samkhya describes these two aspects; the Gita accepts the language of description, but declares that the real Imperishable and Unmanifest beyond what is commonly understood to be unmanifest and imperishable is the Purushottama - the Supreme Being (17). It is this Supreme Being that pervades and informs and supports the worlds. Compare with this shloka VIII. 20 which expresses the same idea. (4) Hill quotes in his support Shve. Up. I. 10, but the Shve. Up. speaks throughout that section of the prakriti, atman, and paramatman. It does not refer to the aspects of the world. Here i. e. in Shl. 17 there is something transcending the world or the worlds both as atman and paramatman that is being spoken of. See Mund. Up. 2.-1.-2 quoted in the next note, which seems to be conclusive on this point.]

उत्तम: पुरुष₹त्वन्यः परमाव्मेल्युदाहृतः।
यो लोकन्रयमाविइय बिभर्ल्यन्यय ईेश्वरः ॥ 9७॥
17. The Supreme Being is surely anothercalled Paramatman who as the Imperishable Ishvara pervades and supports the three worlds. यस्मात् क्षरमतीतोऽहम् अक्षरादपि चोत्तमः।
अतोऽस्मि लोके बेदे च ग्रथितः पुरुषोत्तम: ॥ qe ॥
18. Because I transcend the kshara and am also higher than the akshara, I am known
in the world and in the Vedas as Purushottama (the Highest Being).
['In the Vedas' i.e.in the Upanishads particularly, though the 'Purusha' of the famous Vedic hymn is 'Purushottama'. In Mund. Up.2.1.1-2 we have the Supreme Being described as higher than " the Imperishable from which diverse beings are produced.". "Divine and inconcrete is the Purusha, unborn, breathless, mindless, spotless, higher than the high imperishable."* Also Shve. Up.1.7-12 which describes the Supreme Being.]

## यो मामेवमसंमूढो जानाति पुरुषोत्तमम् । <br> स सर्वेविद्ध भजति मां सर्वभावेन भारत ॥9९॥

19. He who, undeluded, knows Me as Purushottama, knows all, he worships Me with all his heart, O Bharata.

इति गुद्यतमं शास्गम् इदसुक्त्त मयानव ।
एतद् बुध्वा बुद्धिमान् स्यात् कृतकृत्यश्न भारत ॥ २०॥
20. Thus I have revealed to thee, sinless one, this most mysterious shastra; he who understands this, O Bharata, is a man of understanding, be has fulfilled his life's mission.

Thus ends the fifteenth discourse entitled 'Purushottana Yoga'
in the converse of Lord Krishna and Arjuna, on the science of Yoga, as part of the knowledge of Brahman in the Upanishad called the Bhagawadgita.

* तथाक्षराद्विविद्या: सोम्य भावा:। पजायन्ते तन्र चेवापियन्ति ॥ः॥ दिव्यो ह्यमूर्तू: पुख़:। स बाह्याभ्यन्तरो ब्यज:।। अमाणो द्यमना : जुज्रो घक्षरात्परतः पर: ॥र\| सुण्डक. २. १. १-२


## DISCOURSE XVI

This discourse treats of the divine and the devilish heritage.

## श्रीभगवानुनाच ।.

अभयं सत्वसंखुद्धिर् ज्ञानयोगव्यवस्थितिः।
दानं दमश्य यज्ञः च स्वाध्यायस्तप आर्जन्रम् ॥१॥
The Lord said:

1. Fearlessness, purity of heart, steadfastness in jnana and yoga-knowledge and action, beneficence, self-restraint, sacrifice, spiritual study, austerity, and uprightness;

## अहिंसा सत्यमक्रोधस् ल्यागः शान्तिरपैग्डुनम् । <br> दया भूतेष्वलोलुप्टवं मार्दवं हीरचापलम् ॥ ₹ ॥

2. Non-violence, truth, slowness to wrath, the spirit of dedication, serenity, aversion to slander, tenderness to all that lives, freedom from greed, gentleness, modesty, freedom from levity;

तेजः क्षमा धृतिः शौचम् अद्दोहो नातिमानिता। भवन्ति संपदं दैवीम् अभिजातस्य भारत ॥ ३॥
3. Spiritedness, forgiveness, fortitude, purity, freedom from ill will and arrogance-these are to be found in one born with the divine heritage, O Bharata.

## दंभो दर्पोडभिमानश्र कोधः पारुष्यमेव च 1. अज्ञानं चाभिजातस्य पार्थ संपद्मासुरीम् ॥ \& ॥

4. Pretentiousness, arrogance, self-conceit, wrath, coarseness, ignorance - these are to be found in one born with the devilish heritage.

## दैवी संपद् विमोक्षाय निंबधायासुरी मता । <br> मा जुचः संपदं दैवीम् अभिजातोडसि पांडव ॥ ५।।

5. The divine heritage makes for Freedom, the devilish for bondage. Grieve not, 0 Partha: thou art born with a divine heritage.
[1-5: 'Walk in the spirit', says St. Paul, 'and ye shall not fulfil the lust of the flesh.' The last verses of Gal. 4 are worth comparing with practically the whole of this discourse:
"Now the works of the flesh are manifest, which are these: adultery, fornication, uncleanliness, lasciviousness. . . . I tell you that they which do such things shall not inherit the Kingdom of God. But the fruit of the spirit is love, joy, peace, long-suffering, goodness, faith, meekness, temperance . . . If we live in the spirit, let us also walk in the spirit. Let us not be desirous of vain glory, provoking one another, envying one another." Gal. 4. 16-26.

It is perhaps better to describe the virtues as "the fruit of the spirit" than as "a divine heritage" and the vices as "the works of. the flesh" rather than as "a devilish heritage". For there are no watertight compartments of the divine and devilish natures; it is one's works that determine one's character on every occasion and at each stage of life. In fact the Gita itself recognizes this when, towards the end of the discourse, man is asked to shun the three portals of hell.

Having said this, let me say that the disparaging remark of a Christian critic, that in this list of virtues it is only "the passive virtues that are most prominent", is wholly mistaken. To understand what these virtues mean to him who lives them, one has but to turn to Jnaneshvara's scores of ovi stanzas describing the implications
of each of them. Let it be noted that fearlessness which is at the head of the list is perhaps the most positive of the virtues. The Upanishads thus laid down the conditions of fearlessness: "When he realized that there was no other than he, his fear fled; for it is the 'otherness' from which proceeds fear" (*Brh. Up. 1. 4. 2) ; " He who has known the joy of Brahman never fears" ( $\ddagger$ Tait. Up. 2. 4); "When he is securely established in that invisible, inconcrete, fearless, he becomes fearless " ( $\times$ Tait. Up. 2. 7). All other virtues naturally flow from this virtue. And Gandhiji has often said: "When we fear God, we shall fear no man, no matter how high-placed he may be. If you want to follow the vow of truth, fearlessness is the necessary consequence ".

In the second verse follow non-violence and truth -ahimsa and satya, both of which may be called the obverse and reverse of the coin of fearlessness. If truth presupposes fearlessness, inoffensiveness or non-violence is, as Gandhiji has said, "the acme of fearlessness."]

## दो भूतसगौं लोकेडझिमन् दैव आसुर एव च।

 दैवो विस्तरशः प्रोक्त: आसुरं पार्थ मे श्रणु ॥ द॥6. There are two orders of created beings in ;his world - the divine and the devilish; the livine order has been described in detail, hear from Me now of the devilish, O Partha.

प्रवृध्ति च निवृध्ति च जना न विदुरासुराः। न शौचंच नापि चाचारो न सत्यं तेषु विद्यते ॥७॥

* सोऽविभेत्तस्मादेकाकी विभेति सहायमीक्षांचके यन्मद्यन्यनासित कस्मान्नु विभ्भमीति उत एवास्य भयं वीयाय कस्माद्दभमे्यद्र द्वितीयाद्दे भयं भवति।
+ आनन्द्ं घद्दणो विद्धान् । न बिभेति कदावन 11
 अथ सोऽमयं गतो भवति।

तैत्तिरीय. 2. 9.
7. Men of the devil do not know what they may do and what they may not do; neither is there purity, nor right conduct, nor truth to be found in them.

असत्यमख्रतिष्टं ते जगदाहुरनीश्वरम् ।
अपरस्परसंभूत किमन्यत् कामहैतुकम् ॥८॥
8. 'Without truth, without basis, without God is the universe', they say; 'born of the union of the sexes, prompted by naught but lust'.

एतां दट्टिमवष्टभ्य नष्टा₹मानोऽल्पबुद्धयः ।
प्रभवन्ट्युग्रकर्माण: क्षयाय जगतोऽहिता: ॥ ९॥
9. Holding this view, these depraved souls, of feeble understanding and of fierce deeds, come forth as enemies of the world to destroy it.

काममाश्रित्य दुष्पूर्र दंभमानमदान्विता: ।
मोहाद् गृहीव्वाऽसद्ग्राहान् प्रवर्तन्तेऽश्युचिव्रताः ॥ १० ॥
10. Given to insatiable lust, possessed by pretentiousness, arrogance and conceit, they seize wicked purposes in their delusion, and go about pledged to unclean deeds.

## चितामपरिमेयां च प्रलयान्तामुपाश्रिताः। <br> कामोपभोगपरमा एतावद्विति निश्विताः ॥ १9॥

11. Given to boundless cares that end only with their death, making indulgence of lust their sole goal, convinced that that is all;
[These cares are "sorrows of the world" whicl *ork death, but not "godly sorrow which worketl repentance to salvation" (2. Co. 7.10)]

आआापाशरातैर्बद्दा: कामक्रोधपरायणाः ।
हंहन्ते कामभोगार्थम् अन्यायेनार्थसंचयान् ॥ १२ ॥
12. Caught in a myriad snares of hope, slares ;o lust and wrath, they seek unlawfully to amass wealth for the satisfaction of their appetites.

## इद्मद्य मया हबधम् इमं प्राप्स्ये मनोरथम् । इदसस्तीदमपि मे भविष्यति पुनर्धनम् ॥ 1 ₹ ॥

13. 'This have I gained today; this aspiration shall I now attain; this wealth is mine; this likewise shall be mine hereafter;

असौ मया हृत: शान्रुर् हलिब्ये चापरानपि । ईश्वरोऽहमहं भोगी सिन्द्योऽहं बल़नानू सुखी ॥ $98 \|$
14. 'This enemy I have already slain, others also I shall slay; lord of all am I; enjoyment is mine, perfection is mine, strength is mine, happiness is mine;

## आढयोऽभिजनवानस्मि कोऽन्योऽस्ति सहद्रो मया। <br> यक्ष्ये दास्यामि मोदिधष्य इल्यज्ञानविमोहिता: ॥9५.॥

15. 'Wealthy am I, and high-born. What other is like unto me? I shall perform a sacrifice: I shall give alms! I shall be merry!' Thus think they, by ignorance deluded;

अनेकचित्तविभ्रान्ताः मोहजालसमावृता:।
प्रसक्ता: कामभोगेषु पतनित नरकेऽञ्रुचौ ॥ १६॥
16. And tossed about by diverse fancies, caught in the net of delusion, stuck deep in the indulgence of appetites, into foul hell they fall.

आत्मसंभाविता: स्तबधाः धनमानमदान्विता:। यजन्ते नामयजैस्ते दंभेनाविधिपूर्वकम् ॥ १७ ॥
17. Wise in their own conceit, stubborn, full of the intoxication of pelf and pride, they offer nominal sacrifices for show, contrary to the rule.

## अहंकारं बलं दर्पं कामं क्रोधं च संश्रिता: । <br> मामात्मपरदेहेषु प्रद्विषन्तोऽस्यसूयकाः ॥ १८॥

18. Given to pride, force, arrogance, lust and wrath, they are deriders indeed, scorning Me in their own and others' bodies.

तानहं द्विषत: क्रूरान् संसारेषु नराधमान् । क्षिपान्यजस्नमशुरान्न असुरीष्वेव योनिष्षु ॥ १९॥
19. These cruel scorners, lowest of mankind and vile, I hurl down again and again, into devilish wombs.
[cf. Koran: "Leave Me to deal with the deniers. lords of ease and comfort." (73. 11) ]

आसुरीं योनिमापन्ना मूढा जन्मनि जन्मनि ।
मामश्राप्यैव कौन्तेय ततो यान्लध्यां गतिम् ॥२०॥
20. Doomed to devilish wombs, these deluded ones, far from ever coming to Me , sink lower and lower in birth after birth.

त्रिविधं नरकस्येदें द्वारं नारानमाल्मनः।
कामः कोधस्तथा लोभस् तर्मादेतत्् च्रयं ल्यजेत् ॥ २१ ॥
21. Three-fold is this gate of hell, leading man to perdition-Lust, Wrath and Greed; these three, therefore, should be shunned.

> एवैर्विमुक्त: कौन्तेय तमोद्वरैस्थिभिर्नर: ।
> आचरल्याव्मनः श्रेयस् ततो गयति परां गतिम् ॥ २२॥
22. The man who escapes these three gates of Darkness, O Kaunteya, works out his welfare and thence reaches the highest state.

य: रास्त्रविधिमुस्स्सुज्य वत्तेते कामकारतः।
न स सिद्धिमवाव्नोति न सुखं न परां गतिम् ॥ २₹॥
23. He who forsakes the rule of shastra and does but the bidding of his selfish desires, gains neither perfection, nor happiness, nor the highest state.

Shastra does not mean the rites and formulæ laid down in the so called dharmashastra, but the path of self-restraint laid down by the seers and the saints.

## तस्माच्छास्तं प्रमाणं ते कार्याकार्यंच्यवस्थितौ।

ज्ञात्वा शास्नविधानोक्तम् कर्म करुंमिहाहीसि ॥ २४॥
24. Therefore let shastra be thy authority for determining what ought to be done and what ought not to be done; ascertain thou the rule of the shastra and do thy task here (accordingly).

Shastra here too has the same meaning as in the preceding shloka. Let no one be a law unto himself, but take as his authority the law laid down by men who have known and lived religion.
[ 23-24. Shastra. Gandhiji has in his note rightly warned the readers against taking shastra in its commonly accepted sense. But it may not be quite necessary, as he has done, to define shastra differently. The shastra referred to here is none other than the shastra expounded by the Gita - the doctrine of detached or dedicated or selfless action. The very first part of shl. 23 makes it clear: the rule of the shastra as against working at the bidding of one's selfish desires. In the field of devotion, shastra
is the shastra of which the exposition was concluded with XV. 20 (q. v.). That doctrine is the doctrine of the worship of one God, Purushottama who pervades, penetrates and supports the universe, and not the worship of gods and spirits.

That shastra cannot here mean the so called scriptures needs no argument. It would be absurd if, after expounding so thoroughly the doctrine of selfless work and of the worship of the One, the Gita should spring a surprise upon the readers by asking them to go to the scriptures for determining the course of their conduct.

In another connection Gandhiji said: "Nothing that is inconsistent with the main theme of the Gita is shastra, no matter where it is found printed.". Also:
"Gita is the key to a knowledge of the shastras. It enunciates the principles on which all conduct must be based. It sums up the whole of the Shastras." (Gandhiji in Harijan 22-12-'33)

इति श्रीमद्भगयद्रीतासास्पनिषित्स्तु अह्सविद्यायां योगशाख्त श्रीक्षष्णार्ज़नसंवादे दैवासरसंपद्विभागयोगो नाम षोडशोऽध्याय: ॥ १६ ॥

Thus ends the sixteenth discourse, entitled, 'Daivasurasampadvibhaga Yoga' in the converse of Lord Krishna and Arjuna, on the science of Yoga as part of the knowledge of Brahman, in the Upanishad called the Bhagawadgita.

## DISCOURSE XVII

On being asked to consider Shastra (conduct of the worthy) as the authority, Arjuna is faced with a difficulty. What is the position of those who may not be able to accept the authority of Shastra but who may act in faith? An answer to the question is attempted in this discourse. Krishna rests content with pointing out the rocks and shoals on the path of one who forsakes the beaconlight of Shastra (conduct of the worthy). In doing so he deals with faith and sacrifice, austerity and charity performed with faith, and their divisions according to the spirit in which they are performed. He also sings the greatness of the mystic syllables AUM TAT SAT-a formula of dedication of all work to God.
[17th Discourse: See my note on XVI. 23-24. As Lord Krishna has already told Arjuna that the doctrine of selfless work-the shastra expounded in the Gita-is the sole authority in conduct, there may appear to be no occasion for the question in the first shloka here. There is, however. For, in XVI. 23-24 the sphere of conduct was under consideration, here it is that of devotion that is in question. Arjuna has been told in IX. 23-25 that there are people who worship gods and manes and spirits. These too worship in faith - faith in a scripture of some kind or other, or some kind of religious faith, as we have seen in VII. 21. Arjuna therefore asks: 'How should one classify these worshippers, who worship in faith, but who neglect the rule of the shastra to worship one God?' The whole of the discourse is in reply to that question. Sacrifice, austerity, charity may be taken to be forms of worship, or devotional conduct which is coloured by a man's faith or belief in the scriptures as he understands them. He will not only sacrifice to a particular kind of gods, but do so in a particular kind of spirit.

I have taken this line of argument in "My Submission" (pp. 92-94) and analysed the seventeenth discourse accordingly. Here in the text I have not presumed to disturb Gandhiji's argument or translation.]

अर्ज़ुन उवाच ।

> ये शास्खविधिमुत्स्सज्य यजन्ते श्रद्घयाऽन्विताः । तेषां निष्ठा तु का कृष्ण सत्वमाहो रजस्तमः ॥।

Arjuna said:

1. What, then, O Krishna, is the position of those who forsake the rule of Shastra and yet worship with faith? Do they act from sattva or rajas or tamas?

## श्रीभगवानुवाच ।

> त्रिविधा भवति श्रद्धा देहिनां सा स्वभावजा।
> सात्विकी राजसी चैव तामसी चेति तां श्शणु ॥२॥

The Lord said :
2. Threefold is the faith of men, an expression of their nature in each case; it is sattvika, rajasa or tamasa. Hear thou of it.

## सत्त्वानुरूपा सर्वस्य अ्रद्धा भवति भारत। <br> श्रद्दामयोงयं पुरुष: यो यच्छूद्ध: स एव सः ॥ ३॥

3. The faith of every man is in accord with his innate character; man is made up of faith; whatever his object of faith, even so is he.
[See my note on IX. 25.]
यजन्ते सात्विका देवान् यक्षरक्षांसि राजसा: ।
प्रेतान् भूतगणांध्यान्ये यजन्ते तामसा जना: ॥ \&॥
4. Sattvita persons worship the gods; rajasa ones, the Yakshas and Rakshasas; and others men of tamas - worship manes and spirits.

अशास्त्रविहित घोरं तप्यन्ते ये तपो जनाः ।
दंभाहंकारसंयुक्ता: कामरांगबलान्विताः ॥ ५ ॥
5. Those men who, wedded to pretentiousness and arrogance, possessed by the violence of lust and passion, practise fierce austerity not ordained by shastra;

## कर्षयन्त: शरीरस्थम् भूतग्राममचेतसः। <br> मां चैवान्तःशरीरस्थं तान् विद्ध्यासुरनिश्रयानू 11 ६॥

6. They, whilst they torture the several elements that make up their bodies, torture Me too dwelling in them; know them to be of unholy resolves.

आहारस्त्वपि सर्वस्य त्रिविधो भवति प्रिय:।
यज्ञस्तपस्तथा दानम् तेषां भेदुमिमें श्रणु ॥७॥
7. Of three kinds again is the food that is dear to each; so also (their) sacrifice, austerity, and charity. Hear how they differ.

आयु:सत्वबलारोग्यसुखम्रीतिविवर्धनाः ।
रस्या: स्तिगधाः स्थिरा हद्या आहाराः सात्विकप्रियाः ॥८॥
8. Victuals that add to one's years, vitality, strength, health, happiness and appetite; are savoury, rich, substantial and inviting, are dear to the sattvika.

कट्वम्ल्रलनणाट्युष्णतीक्ष्णरूक्षविद़ाहिनः।
आहारा राजसस्येष्टा ढु:खरोकामयप्रदाः ॥९॥
9. Victuals that are bitter, sour, salty, overhot, spicy, dry, burning, and causing pain, bitterness and disease, are dear to the rajasa.

## यातयामं गतरसं पूति पर्युषितं च यत् । <br> उच्छिष्टमपि चामेध्यं भोजनं तामसप्रियम् ॥ $9 \circ$ ॥

10. Food which has become cold, insipid, putrid, stale, discarded and unfit for sacrifice, is dear to the tamasa.

## अफलाकांक्षिभिर्यज्ञो विधिद्टो य इज्यते । <br> यष्टव्यमेवेति मनः समाधाय स सात्विकः ॥ १9॥

11. That sacrifice is sattvika which is willingly offered as a duty without desire for fruit and according to the rule.

> अभिसंधाय तु फलं दंभार्थमपि चैव यत् ।
> इज्यते भरतश्रेष्ठ तं यज्ञं विद्धि राजसम् ॥ १२॥
12. But when sacrifice is offered with an eye to fruit, and for vainglory, know, O Bharatashreshtha, that it is rajasa.

> विधिहीनमसृष्टांनं मंन्रहीनमद़क्षिणम् ।
> श्रद्धाविरहितं यज्ञं तामसं परिचक्षते ॥ १₹॥
13. Sacrifice which is contrary to the rule, which produces no food, which lacks the sacred text, which involves no giving up, and which is devoid of faith is' said to be tamasa.
[Asrishtannam, (असृष्थान्नम्) ordinarily translated 'in which no food is distributed', is deliberately translated by Gandhiji thus: 'which produces no food'. In doing so, he seems to rely both on Manu and the Gita (See III. 14 ): sacrifice produces rain which produces food. All sacrifice must be creative.

Gandhiji's interpretation of 'adakshinam' (अदक्ष्षिणन्) as ' which involves no (dakshina) giving up' is also different from the usual interpretation, 'devoid of prescribed fees to the priests'. Apart from the crude selfishness involved in the orthodox interpretation, the term 'dakshina' (gift) has certainly been used in a highly spiritual sense in the Upanishads, as is apparent from Chh. Up. 3. 17. 4 where "austerity, charity, uprightness, non-violence and truthfulness "* are said to be the "gifts" to be offered at the sacrifice. The "giving up" in Gandhiji's translation means the giving up of something one holds dear. But the Chh. Up. would go even further and suggest the giving by the sacrificer of a promise to lead a life of the cardinal vows mentioned above. That is giving of oneself a pure sacrifice.

Under my line of argument, however, even the orthodox interpretation would do, the sense being that the worst sacrifice would be that in which even the orthodox shastraic rule of feeding the Brahmanas etc. is not satisfied.]

## देवद्दिजगुख्माज्रूपनं रौचमार्जवम्।

ब्रह्सचर्यमहिंसा च शारीरं तप उच्यते ॥98॥
14. Homage to the gods, to Brahmanas, to gurus and to wise men; cleanliness, uprightness, brahmacharya and non-violence - these constitute austerity (tapas) of the body.
["Non-violence with which Gandhiji has familiarized us is what St. Augustine calls "inoffensiveness". As Gandhiji defines it -"Avoiding injury or offence to anything on earth in thought, word and deed."]

अनुद्देगकरं वाक्यं सलं प्रियहितं च गत् ।
स्वाध्यायाम्यसन चैन वाङ्मयं तप उच्यते ॥१५॥

* अथ यत्तपो दानमार्जनमहिंसा संल्यनचनलितित ता अस्य दक्षिणा:।

15. Words that cause no hurt, that are true, loving and helpful, and spiritual study constitute austerity of speech.

## मनःप्रसादः सौम्यव्वं मौनमात्मविनिग्रहःः। भावसंशुद्धिरित्येतत् तपो मानसमुच्यते ॥ १६॥

16. Serenity, benignity, sileuce, self-restraint, and purity of the spirit-these constitute austerity of the mind.
[Regarding silence see note on XII. 19. Also Gandhiji: "Silence is essential for one whose life is an incessant search for truth. Silence also helps one to suppress one's anger as perhaps nothing else does. How is one to give vent to one's wrath if one is silent? Not by eyes. Surely not by physical violence, when one is pledged to nonviolence. Not by writing, for the wrath would disappear in the very process of writing." Mechanically it is a kind of self-restraint. True self-restraint is the fruit of silence consciously pursued. "Purity of the spirit which is the only true fruit of the soul and without which all external activity is vain," says a Western mystic.]

## श्रद्धया परया तषं तपस्तत् त्रिविधं नरैः। अफलाकांक्षिभिर्युक्तैः सात्विकं परिचक्षते ॥ १७॥

17. This three-fold austerity practised in perfect faith by men not desirous of fruit, and disciplined, is said to be sattvika.

सक्कारमानपूजार्थ तपो दंभेन चैव यत् ।
क्रियते तदिह प्रोक्तं राजसं चलमधुवम् ॥ १८॥
18. Austerity which is practised with an eye to gain praise, honour and homage, and for ostentation is said to be rajasa; it is fleeting and unstable.

मूबग्राहेणात्मनो मत् पीडया क्रियते तप:।
परस्योस्सादनार्थं वा तव् तामसमुदाहृतम् ॥ १९॥
19. Austerity which is practised from any foolish obsession, either to torture oneself or to procure another's ruin, is called tamasa.

दातब्यमिति यद् दानं दीयतेडनुपकारिणे।
देरो काले च पात्रे च तद् दानं सात्विकं स्टृतम् ॥ २० ॥
20. Charity, given as a matter of dutr, without expectation of any return, at the right place and time, and to the right person is said to be sattrika.

यत् नु प्रत्युपकारार्थ फलमुद्रिएय वा पुनः।
दीयते च परिक्किष्टं तद् दानें राजसं स्टृतम् ॥ २१ ॥
21. Charity, which is given either in the hope of receiving in return, or with a view to winning merit, or grudgingly, is declared to be rajasa.

## अदेशकाले यद् दानम् अपन्त्रेम्यश्र दीयते । <br> असक्कृतमवज्ञातं तत् तामसमुदाहृतम् ॥ २२ ॥

22. Charity given at the wrong place and time, and to the undeserving recepient, disrespectfully and with contempt is declared to be tamasa.

ॐ तत् सदि़ति निर्देंशो बह्मणस्चिविधः समृतः ।
बाह्मणास्तेन वेदाश्र यज्ञाश्र विहिता: पुरा ॥ २३ ॥
23. AUM TAT SAT has been declared to be the threefold name of Brahman and by that name were created of old the Brahmanas, the Tedas and sacrifices.

## तस्मादोमिस्युदाहर्ध्य यज्ञदानतप:क्रियाः॥ <br> प्रवर्तन्ते विधानोक्ताः सततं घह्नवादिनाम् ॥ २४ ॥

24. Therefore, with AUM ever on their lips, are all the rites of sacrifice, charity and austerity, performed always according to the rule, by Brahmavadins.

## तदिल्यनभिसंधाय फलं यज्ञतप:क्रियाः । <br> दानक्रियाश्र विविधाः क्रियन्ते मोक्षकांक्षिभिः ॥ २५ ॥

25. With the utterance of TAT and without the desire for fruit are the several rites of sacrifice, austerity and charity performed by those seeking Freedom.

## सन्दावे साधुभावे च सदि़्येतत् प्रयुज्यते । <br> प्ररास्ते कर्मणि तथा सच्छब्द़ः पार्थ युज्यते ॥ २६ ॥

26. SAT is employed in the sense of 'real' and 'good'; O Partha, SAT is also applied to beautiful deeds.

यजे तपसि दाने च स्थितिः सदिति चोच्यते ।
कमं चैन्र तदर्धीयं सदित्येवाभिधीयते ॥ २७ ॥
27. Constancy in sacrifice, austerity and charity, is called SAT; and all work for these purposes is also SAT.

The substance of the last four shlokas is that every action should be done in a spirit of complete dedication to God. For AUM alone is the only Reality. That only which is dedicated to It counts.
[24-27: For AUM see note on VIII. 11-13. The Brahmavadin in shl. 24 and 'those seeking Freedom' in shl. 25 are the same, and both terms are used for the

## DISCOURSE XVII

worshipper who uses the triple designation of Brahman and dedicates all his worship, charity and austerity to the Supreme. Shlokas 25-27 declare the virtue of each of the designations, but the whole is one composite formula of dedication to God. AUM is an expression of the Being subsisting everywhere in all times; TAT expresses the Supreme in its detachment; and SAT expresses Truth and Goodness and Beauty. The worshipper, by doing everything to the glory of this Triple Name, pledges himself to constancy, detachment, truth, beauty, and goodness.]

अश्रद्धया हुतं दंत्च तपस्तसं कृतं च यर्।
असदिद्युच्यते पार्थ न च तत् प्रेत्य नो इह ॥२८॥
28. Whatever is done, $O$ Partha, by way of sacrifice, charity or austerity or any other work, is called $A$ sat if done without faith. It counts for naught hereafter as here.
 श्रद्धात्र्यविभागयोगो नान सप्पदशोड्यायः ॥ १७ ॥

Thus ends the seventeenth discourse, entitled 'Shraddhatrajaribhaga Yoga' in the converse of Lord Krishna and Arjuna, on the science of Yoga as part of the knowledge of Brahman in the Upanishad called the Bhagawadgita.

## DISCOURSE XVIII

This concluding discourse sums up the teaching of the Gita. It may be said to be summed up in the following: "Abandon all duties and come to Me, the only Refuge" (66). That is true renunciation. But abandonment of all duties does not mean abandonment of actions; it means the abandonment of the desire for fruit. Even the highest act of service must be dedicated to Him, without the desire. That is Tyaga (abandonment), that is Sannyasa (renunciation).

अर्ज़ुन उवाच ।

> संन्यासस्य महाबाहो तच्वमिच्छामि वेद्दितुम्, ।
> त्यागस्य च हृषीकेशा पृथक् केशिानिषूदुन ॥ । ॥

Arjuna said:

1. Mahabahu! 1 would fain learn severally the secret of sannyasa and of tyaga, O Hrishikesha, 0 Keshinishudana.

## भ्रीभगवानुवाच ।

## काम्यानां कर्मणां न्यासं संन्यासं कचयो विद्ुु: । सर्वकमंफलत्यागं प्राहुस्त्यागं विचक्षणाः ॥ २.॥

The Lord said:
2. Renunciation of actions springing from selfish desire is known as sannyasa by the seers; abandonment of the fruit of all action is called tyaga by the wise.
[The reference here is to the doctrine which must have been prevalent at the time and which we find

## DISCOURSE XVIII

defined in Manusmriti thus:* "No action is here seen to be done by one who is without desire; the spring of whatever action one does is desire." Hence the extreme position of the school of sannyasa that all action should be abandoned. As against this, the position taken by the Gita is that it is not desire that vitiates the act, but selfish desire, i. e. the desire for fruit, and all actions from which the desire for fruit is withdrawn cease to be binding. The abandonment of the desire for fruit is both sannyasa and tyaga, both having the etymology meaning 'giving up'. The tyaga or sannyasa, whatever one may call it, must of course be sattvika, as the author will presently tell us.]

## व्याज्यं दोषवदित्येके कर्म पार्युर्मरनीषिण:। <br> यज़दानतप:कमें न व्याज्यमिति चापरे ॥३"

3. Some thoughtful persons say: 'All action should be abandoned as an eril'; others sar: 'Action for sacrifice, charity and austerity should not be relinquished'.

## निश्र्वयं श्रणु मे तत्र ल्यागे भरतसत्तम ।

त्यागो हि पुरुष्याश त्रिविधः संप्रकीर्fितः ॥॥ ॥
4. Hear my decision in this matter of taa, 0 Bharatasattama; for tyaga, too, 0 mightiest of men, has been described to be of three kinds.
[Three kinds: described in shls. 7-9.]
यञ्ञदानतपःकर्म न ल्याज्यं कार्यमेव तव् । यहो दानं तपश्येव पावनानि मनीपिणाम्म $\|५\|$
5. Action for sacrifice, charity and austerity may not be abandoned; it must needs be performed.

* अकामस्य किया कानित् हस्यने नेह कर्हिचित ।


Sacrifice, charity and austerity are purifiers of the wise.
[Bhide Sastri who goes one better than Tilak in reading Karmayoga in every shloka of the Gita translates the second half of this shloka in a remarkable way: "Sacrifice, charity and austerity performed by the wise are purifying (for the world)" and adds in a note that the wise - the men of Self-realization - are already purified, they have no purification to achieve, theirs is the duty of purifying the world, and so even after obtaining jnana, they must perform sacrifice, charity, austerity for the guidance of the world (III. 20). The meaning is certainly possible. Let it be however noted that the whole thing ultimately turns on the meaning one gives to manishinam (मनीषिणाम), translated here, 'of the wise'. Shankaracharya translates: 'Men who have no desire for fruit'. But the point is, even if one were to mean by manishin a jnanin, why should not sacrifice, charity etc. not purify him, and therefore necessarily every one else? Can any one maintain spiritual equipoise all the moments he breathes in the flesh? Only those who know can say!]

> एतान्यपि तु कर्माणि संगं लक्त्वा फलानि च । कर्तव्यानीति मे पार्थ निश्वितं मतमुत्तमम् ॥६।।
6. But even these actions should be performed abandoning all attachment and fruit; such, O Partha, is my best and considered opinion.

> नियतस्य तु संन्यासः कर्मणो नोपपद्यते । मोहाव् तस्य परार्यागस् तामसः परिकीर्तितः ॥ ७॥
7. It is not right to renounce one's allotted task; its abandonment, from delusion, is said to be tamasa.

> टुःखमिल्येव यत् कर्म कायक्केशाभयात् त्यजेत् ।
> स कृष्वा राजसं त्यागं नैव त्यागफलं लमेत् ॥८॥
8. He who abandons action, deeming it painul and for fear of straining his limbs, he will never gain the fruit of abandonment, for his abandonment is rajasa.

## कार्यमित्येव यत् कर्म नियतं क्रियतेऽज्जुन । <br> संगं त्यक्त्वा फलं चैव स ल्यागः सात्विको मत: ॥९॥

9. But an allotted task, performed from a sense of duty and with abandonment of attachment and fruit, O Arjuna, that abandonment is deemed to be sattvika.

## न द्देष्टयकुरालं कर्म कुराले नानुषज्जते।

त्यागी सच्वसमाविष्टो मेधावी छिन्नसंशयःः ॥० ॥
10. Neither does he disdain unpleasant action, nor does he cling to pleasant action - this wise man full of sattva, who practises abandonment, and who has shaken off all doubts.

## न हि देहभृता शब्यं त्यक्तुं कर्माण्यरोषत:।

 यस्तु कर्मफलत्यागी स त्यागीत्यभिधीयते ॥ $99 ॥$11. For the embodied one cannot completely abandon action; but he who abandons the fruit of action is named a tyagi.

अनिष्टमिष्टं मिश्रं च त्रिविधं कर्मेण: फलम् ।
भवत्यत्यागिनां प्रेल्य न तु संन्यासिनां क्वचित् ॥ १२ ॥
12. To those who do not practise abandonment accrues, when they pass away, the fruit of action which is of three kinds: disagreeable, agreeable, mixed; but never to the sannyasins.
[11-12: Tyagi (abandoner) and sannyasi (renouncer) are really one, as the sannyasi and yogi were shown to be one in the fifth discourse:]

## पंचैचानि महाबाहो कारणानि निबोध मे ।

सांख्ये कृतान्ते प्रोक्तानि सिद्दये सर्वकर्मणाम् ॥ १३ ॥
13. Learn, from me, O Mahabahu, the five factors mentioned in the Samkhyan doctrine for the accomplishment of all action:
[' Samkhyan doctrine': Whether this means the doctrine of the system known as Samkhya (as many take it), or the Vedanta doctrine (as Shankaracharya takes it), or both (as Jnaneshvara takes it) is difficult to say. The five factors as such are nowhere to be found in any known work of Samkhya philosophy. Keith mentions Ahirbudhnya Samhita where the Samkhya system is described as a Tantra with several divisions - which include all the Samkhyan principles and other conceptions among which we find karta (doer) and daiva (unseen or fate), mentioned in shl. 14. Hill goes to the length of making an attempt to make the fivefold list correspond to the usual twenty-fourfold Samkhyan division thus: (1) adhishthana field, is the unmanifest prakriti; (2) karta (author) includes buddhi and ahankara: (3) karanas are the mind and the five organs of perception; (4) cheshtas are the five organs of action; (5) daiva meaning the realm of the five gross and five subtle elements presided over by their gods. This is certainly a bold and ingenious if far-fetched attempt. How far it is justified, only the author of the Gita can say! The word Samkhya to mean the Samkhyan system would, then, be taken to have been used for the first and the last time here in the Gita. The use of Samkhya in the sense of knowledge, however, is much more common, and perhaps the least dogmatic interpretation would be to take the phrase to mean' Samkhya.]

## अधिष्टानं तथा कर्ता करणं च पृथग्विधम् । <br> विविधाश्र पृथक्चेष्षा दैवं चैवात्र पंचमम् ॥ १४ ॥

14. The field, the doer, the various means, the several different operations, the fifth and the last the Unseen.

## .शरीरवाङ्मनोभिर्यंत् कर्म प्रारभते नरः। <br> न्याख्यं वा विपरीतं वा पंचैने तस्य हेतनः ॥ 9९४॥

15. Whatever action, right or wrong, a man undertakes to do with the body, speech or mind, these are the five factors thereof.

## तन्रैं सति कर्तारम् आव्मानं केवलं तु यः। पइयत्यकृतनुद्धित्वात् न स पइयति हुर्मतिः ॥ १६॥

16. This being so, he who, by reason of unenlightened intellect, sees the unconditioned Atman as the agent - such a man is dense and unseeing.

## यस्य नाहंकृतो भावो बुद्धिर्यंस्य न लिप्यते । <br> हत्वाडपि स इमान् लोकान् न हन्ति न निबद्ध्यते ॥ १९ ॥

17. He who is free from all sense of ' $I$ ', whose motive is untainted, slays not nor is bound, even though he slay all these worlds.

This shloka though seemingly somewhat baffling is not really so. The Gita on many occasions presents the ideal to attain which the aspirant has to strive but which may not be possible completely to realize in the world. It is like definitions in geometry. A perfect straight line does not exist, but it is necessary to imagine it in order to prove the various propositions. Even so, it is necessary to hold up ideals of this nature as standards for imitation in matters of conduct. This then would seem to be the meaning of this shloka: He who has made ashes of 'self', whose motive is untainted, may slay the
whole world, if he will. But in reality he who has annihilated 'self' has annihilated his flesh too, and he whose motive is untainted sees the past, present and future. Such a being can be one and only one-God. He acts and yet is no doer, slays and yet is no slayer. For mortal man the royal road-the conduct of the worthy-is ever before him, viz. ahimsa-holding all life sacred.
["If we believe in Krishna to be God", said Gandhiji in reply to a question asked him, with regard to this text, " we must impute to Him omniscience and omnipotence. Such an one can surely destroy. But we are puny mortals ever erring and ever revising our views and opinions. We may not, without coming to grief, ape Krishna, the inspirer of the Gita." (Young India, 30t1 April, 1925). Also, on another occasion he said: "Trutb excludes the use of violence, because man is not capable of knowing the Absolute Truth and therefore no competent to punish". God alone is competent.]

ज्ञानं ज्रेयं परिज्ञाता त्रिविधा कर्मचोदना।
करणं कर्म कर्तेति त्रिविध: कर्मसंग्रहः ॥ १८ ॥
18. Knowledge, the object of knowledge, and the knower compose the threefold urge to action; the means, the action and the doer compose the threefold sum of action.

## ज्ञानं कर्म च कर्ता च त्रिधैव गुणभेदतः । प्रोच्यते गुणसंख्याने यथावच्छृणु तान्यपि ॥ ९९ ॥

19. Knowledge, action, and the doer are of three kinds according to their different gunas; hear thou these, just as they have been described in the science of the gunas.

> सर्वभूतेषु येनैकं भावमव्ययमीक्षते ।
> अविभक्तं विभक्तेष्ड तज्ज्ञां विद्धि सात्रिकम् ॥ २०॥
20. Know that knowledge whereby one sees in all beings immutable entity-a unity in diversity - to be sattvika.

## पृथक्व्वेन तु यज्ञानं नानाभावान् पृथरिवधान्। <br> वेत्ति सर्वेष्ठु भूतेषु तज्डानं विद्धि राजसम् ॥ २१॥

21. That knowledge which perceives separately in all beings several entities of diverse kinds, know thou to be rajasa.

यव् तु कृस्नवदेकरिमन् कार्यं सक्तमहैतुकम् ।
अतच्वार्थवदल्पं च तव् तामसमुदाह्तम् ॥ २२ ॥
22. And knowledge which, without reason, clings to one single thing, as though it were everything, which misses the true essence and is superficial is tamasa.
[20-22: Shl. 20 repeats the thought of XIII. 30. The three shlokas deal with the three kinds of knowledge or apprehension that respectively harmonize, differentiate and exclude or confuse. Thus in philosophy, sattvika knowledge perceives the Unity of Self in diverse existences, the rajasa emphasizes the difference in them, and the tamasa refuses to see anything beyond the material existence of objects. The idea may be extended to all subjects. In religion, for instance, a man of sattvika vision will see one God and one spiritual truth in all religions and will have thus the same regard for all; the man of rajasa vision will emphasize differences and claim superiority for his own form of religion; and the man of tamasa vision will claim an exclusive revelation for his religion, regard all others as false, declare those not belonging to his fold as doomed to damnation, and will even wage a war to bring them to his fold. In brief, sattva will always find out points of contact or unity in seemingly different things, rajas will emphasize differences, tamas will cloud and warp the vision.

Herbert Spencer's division of knowledge is a close parallel. See 'My Submission', p. 31.]

नियतं संगरहितम् अरागद्देषत: कृतम् ।
अफलग्रेप्सुना कर्म यत् तत् साच्विकमुच्यते ॥ २₹॥
23. That action is called sattvika which, being one's allotted task, is performed without attachment, without like or dislike, and without a desire for fruit.

यत् तु कामेप्सुना कर्म साहंकारेण वा पुन: ।
क्रियते बहुलायासं तद् राजसमुद्दाहतम् ॥ २४॥
24. That action which is prompted by the desire for fruit, or by the thought of ' $I$ ', and which involves much dissipation of energy is called rajasa.

अनुबंध क्षयं हिंसाम् अनपेक्ष्य च पौरुषम् ।
मोहादारभ्यते कर्म यत् तत् तामसमुच्यते ॥ २५॥
25. That action which is blindly undertaken without any regard to capacity and consequences, involving loss and hurt, is called tamasa.

सुक्तसंगोऽनहंवादी घृत्युत्साहसमन्वितः ।
सिद्दूरसिद्ध्योर्निर्निकारः कत्वी सारिवक उच्यते ॥ २६॥
26. That doer is called sattvika who has shed all attachment, all thought of ' $I$ ', who is filled with firmness and zeal, and who recks neither success nor failure.

> रागी कर्मफलग्रेप्सुर् ब्रुध्धो fिंसाॅ्मकोऽशुचि:।
> हर्षशोकान्वितः कर्ता राजसः परिकीषितः ॥ २७॥
27. That doer is said to be rajasa who is passionate, desirous of the fruit of action, greedy, violent, unclean, and moved by joy and sorrow.

भयुक्त: प्राकृतः स्तब्ध: राठो नैब्कृतिकोऽल्सः।
विषादी दी़र्घसूत्री च कर्ता तामस उच्यते ॥ २८ ॥
28. That doer is called tamasa who is indisciplined, vulgar, stubborn, knavish, spiteful, indolent, woebegone, and dilatory.

## बुद्देर्मेंदं घटेत्रैन गुणतस्बिविधं श्वृण 1

प्रोच्यमानमरोषेण पृथक्व्वेन धनंजय ॥ २९ ॥
29. Hear now, O Dhananjaya, detailed fully and severally, the threefold division of understanding and will, according to their gunas.

प्रवृन्ति च निवृत्ति च कार्याकार्ये भयाभये।
बंधं मोक्ष च या वेत्ति बुद्धि: सा पार्थ सातिवकी ॥३०॥
30. That understanding, $O$ Partha, is sattvika which knows action from inaction, what ought to be done from what ought not to be done, fear from fearlessness and bondage from release.

## यया धर्ममधर्म च कार्यं चाकार्येमेव च।

अयथावव् प्रजानाति बुद्धि: सा पार्थ राजसी ॥ ३१॥
31. That understanding, 0 Partha, is rajasa which decides erroneously between right and wrong, between what ought to be done and what ought not to be done.

अधर्म धर्मंमिति या मन्यते तमसाडनृता।
सर्वर्थान् विपरीतांश्र बुद्धि: सा पार्थ तामसी ॥ ३२॥
32. That understanding, 0 Partha, is tamasa, which, shrouded in darkness, thinks wrong to be right and mistakes everything for its reverse.
[Cf. Is. 5.20: "Woe unto them that call evil good, and good evil. that put darkness for light, and light for darkness; that put bitter for sweet and sweet for bitter."]

## घृत्या यया धारयते मनःभ्रणेन्द्रियक्रियाः । <br> योगेनाऽब्यभिचारिण्या घृति: सा पार्थ साचिचकी ॥ ₹₹॥

33. That will, O Partha, is sattvika which maintains an unbroken harmony between the activities of the mind, the vital energies and the senses.
[Cf. Durant on Plato's attitude to Justice (a term, by the way, very much akin to yoga ): "And in individual justice is effective coordination, the harmonious functioning of the elements in a man, each in its fit place and each making its cooperative contribution to behaviour." The activities prompted by a sattvika will, will be all bent to the attainment of moksha - Freedom - as will be clear from the next shloka.]

यया तु धर्मकामार्थान् घृत्या धारयतेऽर्जुन । प्रसंगेन फलाकांक्षी धृतिः सा पार्थ राजसी ॥ ३४॥
34. That will, O Partha, is rajasa which clings, with attachment, to righteousness, desire and wealth, desirous of fruit in each case.
[The reference is to the four ends to be pursued by man. The rajasa will actuate man to the pursuit of dharma (righteousness or righteous works), artha (wealth), kama (desire for progeny etc.), to the exclusion of the fourth, viz. moksha (Freedom) which ought to be made the prime end.]

## यया स्वप्नं भयं शोकं विषादं मदमेव च । <br> न विसुंचति दुर्मेधा धृतिः सा पार्थ तामसी ॥३५॥

35. That will, O Partha, is tamasa, whereby insensate man does not abandon sleep, fear, grief, despair and self-conceit.
36. Hear now from Me, O Bharatarshabha, the three kinds of pleasure.

Pleasure which is enjoyed only br repeated practice, and which puts an end to pain,

यत् तदग्रे विषमिव परिणामेऽमृतोपमम्।
तत् सुखं सात्विकं प्रोक्तम् आत्मनुद्धिप्रसाइजम् ॥ ₹७॥
37. Which, in its inception, is as poison, but in the end as nectar, born of the serene realization of the true nature of Atman - that pleasure is said to be sattvika.
[36-37: The price of this pleasure is initial effort, striving, tribulation, and so apparent pain, in a word tapasya. Cf. Heb. 12. 11: "Now no chastening for the present seems to be joyous, but grievous; nevertheless afterward it yieldeth the peaceable fruit of righteousness unto them which are exercised thereby." Spinoza talks of the happiness of philosophy-jnana-in the same strain as shl. 36: "But the love towards a thing eternal and infinite alone feeds the mind with a pleasure secure from all pain. . . . The greatest good is the knowledge of the union which the mind has with the whole of Nature."]

## विषयेन्द्रियसंयोगाद् यत् तद़्रेऽमृतोपमम् । <br> परिणामे विषमिव तत् सुखं राजसं स्टृतम् ॥३く॥

38. That pleasure is called rajasa which, arising from the contact of the senses with their objects, is at first as nectar but in the end like poison.
[Cf. Imitation of Christ: "So all carnal joys enter pleasantly; but at the end bring remorse and death."]

> यदग्रे चानुबन्धे च सुखं मोहनमाॅमनः। निद्दाएस्यभ्रमाद़ोत्थ तत् तामसमुदाहृतम् ॥३३॥
39. That pleasure is called tamasa which arising from sleep and sloth and heedlessness, stupefies the soul both at first and in the end.

न तद़स्ति पृथिन्यां वा दिवि देवेषु वा पुनः । सत्वं प्रकृतिजैंस्तुक्तं यदे़भि: स्यात् त्रिभिगुणी७ः ॥ ४०॥
40. There is no being, either on earth or in heaven among the gods, that can be free from these three gunas born of prakriti.

जान्मणक्षत्रियविशां शूदाणां च परंतप ।
कर्माणि प्रविभक्तानि स्वभावप्रभवैर्गुणैः ॥ 89 ॥
41. The duties of Brahmanas, Kshatriyas, Vaishyas and Shudras, are distributed according to their innate qualifications, O Parantapa.

रामो दमसतप: शौचं क्षान्तिराजनवमेव च ।
ज्ञानं विज्ञानमास्तिक्यं जह्मकर्म स्वभावजम् ॥ ४२ ॥
42. Serenity, self-restraint, austerity, purity, forgiveness, uprightness, knowledge and discriminative knowledge, faith in God are the Brahmana's natural duties.

> शौर्य तेजो धृतिर्दाष्ष्यं युद्दे चाप्यपलायनम् ।
> दानमीश्वरभावश्व क्षान्रं कर्म स्वभावजम् ॥ ४३ ॥
43. Valour, spiritedness, constancy, resourcefulness, not fleeing from battle, generosity, and the capacity to rule are the natural duties of a Kshatriya.

> कृषिगोरक्ष्यवाणिज्यं वैर्यकर्म स्वभावजम् ।
> परिचर्या्मकं कर्म शूनस्यापि स्वभावजम् ॥ ४४॥
44. Tilling the soil, protection of the cow and commerce are the natural functions of a Vaishya, while service is the natural duty of a Shudra.
[41-44: See my note on 'Darna' in 'My Submission pp.98-102. "A true Brahmana should be the very image of humility, and not be proud of his knowledge or wisdom. He will cease to be a Brahmana if he considers himself superior to others, as it is his duty to teach people to look upon a Brahmana and a Bhansi :(scavenger) with an equal eye. Again a Brahmana is hardly worth the name, if he does not have the courage of his own conviction." (Harijan, May 18, 1934.)

Cf. with this. Aristotle's Kshatriya and Shudra: "For he who can foresee with his mind is by nature intended to be lord and master; and he who:can work only with his body is by nature a slave." But not so thinks Gandhiji: "To say that Brahmana should not touch the plough is a parody of Varnashrma dharma and a prostitution of the meaning of the Bhagawadgita. Surely the qualities predominantly ascribed to the different divisions are not denied to the others. Is bravery to be the prerogative only of the Kshatriya and restraint only of the Brahmana? Are Brahmanas, Kshatriyas and Shudras not to protect the cow? Can any one remain a Hindu without readiness to die for a cow?" (Gandhiji in Youns India, 22-1-25.)]
₹वे स्वे कर्मण्यभिरतः संसिद्दिं लमते नरः।
स्वकर्मनिरतः सिर्द्धि यथा विन्द्रति तच्द्हुण ॥ ४५॥
45. Each man, by complete absorption in the performance of his duty, wins perfection. Hear now how he wins such perfection by derotion to that duty.

यतः प्रवृत्तिर्भूतानां येन सर्वमिदं ततम्।
स्वकर्मणा तमभ्यर्च्य सिर्दि विन्दुति मानवः ॥ ४६॥
46. By offering the worship of his duty to Him who is the moving spirit of all beings, and by whom all this is pervaded, man wins perfection.
[Laborare est orare. Cf. Carlyle, with whom "all true work is religion", and true work was contained in the commandment: "Know what thou canst work; and work at it, like a Hercules". Cf. also Spinoza with whom all virtue, i. e. action performed without expectation of reward, was "the serving of God.']

## श्रेयान् स्वधर्मो विगुण: परधर्मात् स्वनुष्टितात् । स्वभावनियतं कर्म कुर्वन्नप्नोति किल्विषम् ॥ \&७॥

47. Better one's own duty, though uninviting, than another's which may be more easily performed; doing duty which accords with one's nature, one incurs no sin.

The central teaching of the Gita is detachmentabandonment of the fruit of action. And there would be no room for this abandonment if one were to prefer another's duty to one's own. Therefore one's own duty is said to be better than another's. It is the spirit in which duty is done that matters, and its unattached performance is its own reward.
[Cf. Marcus Aurelius: "Be not ashamed of any action which is in accordance with nature and never be misled by fear of censure or reproach."]

## सहजं कर्म कौन्तेय सदोषमवि न त्यजेत् । सर्वरंभा हि. दोषेग धूमेनाम्निरिवावृताः ॥ ४८ ॥

48. One should not abandon, 0 Kaunteya, that duty to which one is born, imperfect though it be; for all action, in its inception, is enveloped in imperfection, as fire in smoke.
[ Man's birth and possession of this body here below are due to binding actions in the past, and so anything done by means of that duty is imperfect in its inception.]

असक्तबुद्धि: सर्वन्र जिताव्मा विगतस्पृहः।
नैक्कर्म्यसिद्धिं परमां संन्यासेनाधिगच्हति ॥ ४९॥
49 He who has weaned himself from attachments of all kinds, who is master of himself, who is dead to desire, attains through renunciation the supreme perfection of freedom from action.

सिद्धिं प्राषो यथा बह्म तभाडपनोति निबोध मे। समासेनैव कौन्तेय निष्टा ज्ञानस्य या परा ॥ ५०॥
50. Learn now from Me, in brief, O Kaunteva, how he who has gained this perfection, attains to Brahman, the supreme consummation of knowledge.

बुद्द्या विजुद्धया युक्तो घृत्याऽड्मानं नियम्य च। शब्दादीनू विषयांस्त्यक्त्वा रागद्देषौ व्युद़स्य च ॥ ५१॥
51. Equipped with purified understanding, restraining the self with firm will, abandoning sound and other objects of the senses, putting aside likes and dislikes,

विविक्तसेवी ल्वारी यतनाकायमानस:।
ध्यानयोगपरो निल्यं वैराग्यं समुपाशितः ॥ ५२॥
52. Living in solitude, spare in diet, restrained in speech, body and mind, ever absorbed in dhyanayoga, anchored in dispassion,

भहंकारं बलं दर्पं कामं कोषं परिग्रहम् । विमुच्य निर्में: शान्तो उ्रह्मभूयाय कल्पते ॥ ५३ ॥
53. Without pride, violence, arrogance, lust, wrath, possession, having shed all sense of 'mine' and at peace with himself, he is fit to become one with Brahman.

## ब्रह्नभूतः प्रसन्नाष्मा न शोचति न कांक्षति । <br> समः सर्वेषु भूतेषु मन्भक्ति बभते पराम् ॥ ५४॥

54. One with Brahman and at peace with himself, he grieves not, nor desires; holding all beings alike, he achieves supreme devotion to Me.

भक्त्या मामभिजानाति यावान् यश्रास्मि तत्वतः।
ततो मां तत्वतो ज्ञात्वा विशाते तदनंतरम् ॥ ५५ ॥
55. By devotion he realizes in truth how great I am, who I am; and having known Me in reality he enters into Me .

सर्वकर्माण्यपि सदा कुर्वाणो मद्व्यपाश्रय: ।
मत्र्रसादादवाप्नोति शाश्वतं पद्वमव्ययम् ॥ ५६॥
56. Even whilst always performing actions, he who makes me his refuge wins, by My grace, the eternal and imperishable haven.

चेतसा सर्वकर्माणि मयि संन्यस्य मत्परः ।
बुद्धियोगमुपाश्रिट्य मन्चित्तः सततं भव ॥ ५७ ॥
57. Casting, with thy mind, all actions on Me , make Me thy goal, and resorting to the yoga of even-mindedness fix thy thought ever on Me .

मच्चित्त: सर्वदुर्गाणि मश्रसादात् तरिष्यसि । अथ चेत् त्वमहंकारात् न श्रोष्यसि विनंक्ष्यसि ॥५८॥
58. Fixing thus thy thought on Me , thou shalt surmount all obstacles by My grace; but
if possessed by the sense of ' $I$ ' thou listen not. thou shalt perish.

## यदहुंकारमाश्रिट्य न योत्स्य इति मन्यसे ।

मिथ्यैष व्यवसायस्ते प्रकृतिस्त्वां नियोक्ष्यति ॥५९॥
59. If obsessed by the sense of 'I', thou thinkest, ' I will not fight', rain is thy obsession; (thy) nature will compel thee.

स्वभावजेन कौन्तेय निबद्द्य: स्वेन कर्मणा।
कतुं नेच्छासि यन्मोहाप् करिष्यस्यवशोरपि तव् ॥ ६० ॥
60. What thou wilt not do, 0 Faunteva, because of thy delusion, thou shalt do, even against thy will, bound as thou art by the duty to which thou art born.
[Krishna knows Arjuna through and through, and so suggests that whilst it was certain that he was not going to escape the action to which his nature would drive him, and thus be subjected to bondage, it was open to him, and it would be better for him, to do the same thing at His bidding, without attachment and in a spitit of dedication, and thus incur no bondage.]

## ईश्वर: सर्वभूतानां हृद्रोडरज़्ज़न तिष्ठति ।

 आ्रामयन् सर्वभूतानि यंत्रारूढानि मायया ॥ ६ई त61. God, O Arjuna, dwells in the heart of every being and by His delusive mystery whirls them all, (as though) set on a machine.
[Plotinus brings out the same idea in a beautiful simile which sheds a flood of explanation on this important shloka: "We perpetually revolve round God the Principle of all things, but we do not always behold it. A band of singers moving about its leader may be diverted to the survey of some thing foreign to the choir, but when it turns itself to him, it sings well and truly
subsists to him; thus also we perpetually revolve about the Principle of all things, even when we are loosened from it and we have no knowledge of it; but when we behold it we are no longer discordant, but form a divine dance about it." When we are "loosened" from Him, we dance to the tune of prakriti, when we behold Him we make prakriti dance to our tune, i. e. to His tune.]

तमेव शरणं गच्छं सर्वभावेन भारत ।
तट्प्रसादाप् परां शांभिं स्थानं प्राप्स्यसि शाश्वतम् ॥ ६२ ॥
62. In Him alone seek thy refuge with all thy heart, O Bharata. By His grace shalt thou win to the eternal haven of supreme peace.
[Cf. the famous Biblical text: "Come unto Me and I will give you rest", which St. Augustine thus paraphrases: "Stand by Him, and ye shall stand fast. Rest in Him and ye shall be at rest."]

इति ते ज्ञानमाख्यातं गुह्याद् गुद्यतरं मया ।
विम्टरयैतद़रोषेण यथेच्छसि तथा कुरु ॥द३॥
63. Thus have I expounded to thee the most mysterious of all knowledge; ponder over it fully, then act as thou wilt.

सर्वगुह्यतमं भूयः श्रणु मे परमें वचः ।
इष्टोरसि मे दढमिति ततो वक्ष्यामि ते हितम् ॥६४॥
64. Hear again My supreme word, the most mysterious of all; dearly beloved thou art of Me , hence I desire to declare thy welfare.

मन्मना भव मन्भक्तो मद्याजी मां नमस्कुरु।
मामेवैष्यसि सत्यं ते प्रतिजाने प्रियोऽसि मे ॥६५॥
65. On Me fix thy mind, to Me bring thy devotion, to Me offer thy sacrifice, to Me make
thy obeisance; to Me indeed shalt thou comesolemn is My promise to thee, thou art dear to me.

## सर्वंधर्मान् परित्यज्य मामेकं शरणं च्रज। <br> अहं त्वा सर्वपापेग्यो मोक्षचिष्यामि मा श्रुच: ॥ ६६ ॥

66. Abandon all duties and come to Me the only refuge. I will release thee from all sins; grieve not!
[Cf. Koran: "But whosoever surrender his purpose to Allah while doing good his reward is with his Lord, and there shall no fear come upon them, neither shall they grieve". (2.112; 10.63). Also Is. 1.25: "And I will turn my hand upon thee, and purely purge away thy dross, and take away all thy sin". Also: "Call upon Me in the day, of trouble; I will deliver thee."]

## इदं ते नातपरकाय नाभक्ताय कदाचन ।


67. Utter this never to him who knows no austerity, has no devotion, nor any desire to listen, nor yet to him who scoffs at Me.

च इदं परमं गुहां मन्द्वश्तेध्वनिधास्यति ।
भभ्ति मग्रि परां कृत्वा मामैनैव्यत्यसंश्रयः ॥ ६८॥
68. He who will propound this supreme mystery to My derotees, shall, by that act of highest devotion to Me , surely come to Me .

It is only he who has himself gained the knowledge and lived it in his life that can declare it to others. These two shlokas cannot possibly have any reference to him, who, no matter how he conducts himself, can give a flawless reading and interpretation of the Gita while conducting himself anyhow.

## न च तस्मान्मतुष्येषु कश्निन्मे प्रियकृत्तम:।

भविता न च मे तस्माद् अन्य: प्रियतरो भुनि ॥ ६९॥
69. Nor among men is there any who renders dearer service to Me than he; nor shall there be on earth any more beloved by Me than he.

अध्येष्यते च य इमं धर्भ्य संवादमावयो: ।
ज्ञानयक्जेन तेनाहम् इष्ट: स्यामिति मे मतिः ॥ ७०॥
70. And whoso shall study this sacred discourse of ours shall worship Me with the sacrifice of knowledge. That is my belief.

श्रद्दावाननसूयश्र श्रणुयादपि यो नरः।
सोऽपि सुक्तः श्रुभांहोकान् प्राप्तुयात् पुण्यकर्मणाम् ॥ ७'॥
71. And the man of faith who, scorning not, will but listen to it, - even he shall be released and will go to the happy worlds of men of virtuous deeds.
[Released: Released from sin (Shankaracharya)]
[70-71. "I would like the Gita reciters to realize that mere recitation is not an end in itself. It should be an aid to the contemplation and assimilation of the meaning and the message of the Gita. By patience even a parrot can be taught to recite it by heart. But he would be no wiser for the recitation. The reciter of the Gita should be what the author expects him to be-a yosi in its broad sense. It demands from its votaries balance in every thought, word and deed and a perfect correspondence between the three." (Gandhiji in Harijan. 2-2-'34)]

> कच्चिदेतचचृृं पार्थ त्वयैकागेण चेतसा ।
> कच्चिद्ज्ञानसंमोहः प्रनप्तस्ते धनंजय ॥ ७२ ॥
72. Hast thou heard this, O Partha, with a concentrated mind? Has thy delusion, born of ignorance, been destroyed, O Dhananjaya?

## अज्जुन उनाच ।

नश्टे मोहः समृतिलंलधा त्वध्र्पसादान्मयाइच्युत।
स्थितोऽस्मि गतसंदेहः करिष्ये बचनं तन ॥ अき ॥
Arjuna said:
73. Thanks to Thy grace, O Achyuta, my delusion is destroyed, my understanding has returned. I stand secure, my doubts all dispelled; I will do Thy bidding.

## संजय उवाच ।

इत्यहं वासुदेचस्य पार्थस्य च महात्मनः।
संवादगिममश्रौषम् अद्भुतंत्रोमहर्षणम् 11 38 ॥
Sanjaya said:
74. Thus did I hear this marrellous and thrilling discourse between Tasudera and the great-souled Partha.

ध्यासग्रसाद़ाच्छृतवान् पतद् गुह्यमहं परम् ।
योगंग योगोश्वरात् कृष्णात् साक्षात् कथयतः ₹वयम् ॥ $\stackrel{\text { ॥ ॥ }}{1}$
75. It was by Vyasa's farour that Ilistened to this supreme and mysterious Yoga as expounded by the lips of the Master of Yoga, Krishna Himself.

राजन् संसमृत्य संस्मृत्य संवाद़मिममद्भुतम् । केरावार्ज़ुनयो: पुण्यं हृध्यामि च मुदुर्षुद्रः ॥ ७६ ॥
76. O King, as often as I recall that marvellous and purifying discourse between Keshara and Arjuna, I am filled with recurring rapture.

तच संस्मृत्य संस्मृत्य रूपमत्यद्भ्भुत्व हरेः ।
विस्मयो मे महान राजन्य हृ्या
77. And as often as I recall that marvellous form of Hari, my wonder knows ho bounds and I rejoice again and again.
[Cf. Dante
> "Thenceforward, what I saw

Was not for words to speak
The Universal Form; for that whene'er I do but speak of it, my soul dilates Beyond her proper self."
(Paradiso)]

## यत्र योगेश्वरः कृषणो यन्र पार्थो अनुर्धरः । <br> तन्र श्रीविज्यो भूतिर् भ्रुवा नीतिर्मतित्मिम ॥ ७८॥

78. Wheresoever Krishna, the Master of Yoga, is, and wheresoever is Partha the Bowman, there rest assured are Fortune, Victory, Prosperity, and Eternal Right.
[ In one of his speeches of lofty eloquence during the Dandi March in 1930 Gandhiji indentified Krishna with the righteousness of the end and Arjuna with the purity of the means, and said: "I have faith in the righteousness of our cause and the purity of our weapons. Where the means are clean there God undoubtedly is present with His blessings and where the two combine there defeat is an impossibility."]

> " हरि: ॐँ तव् सत् |

इति भीमद्द्मगबद्रीतीतास्पतिष्स्स अझ्सविधायां योगशासे श्रीक्णार्जुनतंवादे संन्यासयोगो नाम अथादरोड्ययाय: ॥ २८॥

Thus ends the eighteenth discourse entitled 'Sannyasa Yoga' in the
converse of Lord Krishna and Arjuna, on the science of Yoga as part of the knowledge of Brahman in the Upanishad called the Bhagawadgita.

## INDEX

## [Of proper names*-including books and authors quoted]

Abhimanyu 135
Adityas 288, 293
Agni 298
" Ahirbudhnaya Samhita" 364
Airavata 281-2
Akho 83, 115
Almora 121
Albert Schweitzer 6
Amiel 69
Anand, Swami 121
Ananta 282
Anantavijaya 137
"Anasakti Yoga" 3
Andal 115
Andrews, C. F. 58
Angiras 276
"Apology" 237
"Arctic Home in the Vedas" 260
Arctic Regions 260
Aristotle 31, 217, 373
Arhat 45
Arnold, Edwin 33, 58, 122
Arnold, Mathew 44, 110, 226
Arseniew 311
Aryaman 282
Aryans 260
"Ascent of Man" 31, 324
Ashvaghosh 179
Ashvattha Tree 281, 335-6
Ashvatthaman 135
Ashwins 288, 293
Asquith 116
Asuras 293
"Atmabodha" 265
Atri 276
AUM 242, 254-5, 268, 281, 357-9

* The names Gita, Arjuna, Krishna (including their epithets) which occur almost all over the book are not included. For various bcoks of the Bible see according to their names. All Upanishads are under one head, 'Upanishad' and in their alphabetical order.


## INDEX

## [Of proper names*-including books and authors quoted]

Abhimanyu 135
Adityas 288, 293
Agni 298
" Ahirbudhnaya Samhita" 364
Airavata 281-2
Akho 83, 115
Almora 121
Albert Schweitzer 6
Amiel 69
Anand, Swami 121
Ananta 282
Anantavijaya 137
"Anasakti Yoga" 3
Andal 115
Andrews, C. F. 58
Angiras 276
"Apology" 237
"Arctic Home in the Vedas" 260
Arctic Regions 260
Aristotle 31, 217, 373
Arhat 45
Arnold, Edwin 33, 58, 122
Arnold, Mathew 44, 110, 226
Arseniew 311
Aryaman 282
Aryans 260
"Ascent of Man" 31, 324
Ashvaghosh 179
Ashvattha Tree 281, 335-6
Ashvatthaman 135
Ashwins 288, 293
Asquith 116
Asuras 293
"Atmabodha" 265
Atri 276
AUM 242, 254-5, 268, 281, 357-9

* The names Gita, Arjuna, Krishna (including their epithets) which occur almost all over the book are not included. For various bcoks of the Bible see according to their names. All Upanishads are under one head, 'Upanishad' and in their alphabetical order.

Christ, Jesus 6, 8, 34, 49, 63, 82, $108,116,189,252,263,306$
Christianity 62, 63
1 Co. (Bible) 230, 272, 303
2 Co. (Bible) 246, 346
Col. (Bible) 8, 162, 221, 272
Coleridge 9o
Colophon of the Gita 19, 144, 168, 190,210,224,239,249,262,274, 286, 303 311,324,333,342,350,359,382.
"Confessions" 86, 162
"Const. Survey of Upanishadic Philosophy " 15, 17, 335
1 Cor. (Bible) 175, 183
2 Cor. (Bible) 91, 149, 195, 196
Curie, Madame 115
Dadhichi 108, 282
Damien, Fr. 115
Dandi March 382
Dante 382
Darwin 21, 37
Davies 165
Davis 149
Delhi 132
Deussen, Dr. 18
Devadatta 137
Devaki 9
Desai Mahadev 123 (See M. D. also)
"Dhammapada" 187, 195, 227, 241
"Dharma Sutras" 5
Dhrishtadyumna 134, 138
Dhrishtaketu 134
Dhritarashtra $9,10,11,53,132-3,138$, 146,161,294
Draupadi 134, 135, 138
Drona 54,133,134,135,139,146,294,296
Drummond, Dr. Henry 21, 31, 34, 72, 86, 142, 325
Drupada 134, 138
Durant 370
Duryodhana 54, 107, 133, 136, 137
"East \& West in Religion" 5, 63 Eastern Church, Mystics of 311 Eckhart 48,112,115,162,167,276,319 Edgar 152 (See "King Lear")

Eph. (Bible) 8, 91
Epictetus 115,.:160, 184, 185
"Epistle to the Romans!" 189, '306
Faust 244
Fenelon 115, 310
Fichte 39, 40, 50
Flammarion 38
Fox 115
" From Yeravda Mandir'" 174,176,309
Gal. (Bible) 344
Gandharvas 281, 293
Gandhiji 3,4,5,8,9, 106,118,133,157,159, $163,168,170,175,180,185,192,195,207$, 209,217, 218,219,221,227,247,251,252, 261,264,267,277,301,304, 308,311,321, $325,330,336,345,349,350,352,354,355$, 356, 366,373,380,382
Gandiva 140
Garuda 282-3
Gaudapada 232
Gayatri 284
George, Lloyd 116
Ghora Angirasa 9
"Gita Rahasya " 5, 122
Goethe 244
Gora 100
Gordon 115
Gospels (Bible) 18, 45
Hamlet 12, 30
Hanuman 138
"Harijan" 175, 219, 252, 277, 350, 373, 380
Harishchandra 115
Hastinapura 132
Heb. (Bible) 65, 371
Hegel 42
Hellen Keller 109
Heraclitus 38
Hercules 101, 374
"Heroes" 335
Hill, 5,7,165,187,207,247, 267, 301, 308, $330,340,341,364$
Himalayas 217, 281
Hinduism, its New Testament \& Gospels 18, 124-5

Hitler 108, 116
Hopkins 13
Howard 115
Hume 16, 17, 102, 104, 106
"Hyperion" 148
"Idealist View of Life" An, 20, 44, 76, 109
Igdrasil Tree 335-6
Ikshvaku 191
" Imitation of Christ-" 210,228,255,268 271, 315,371 (See Kempis, Thomas A.)
"Indian Philosophy" Vol. I, II 5, 26, 247
Indra 280
Inge, Dean 116
Is. (Bible) 64, 369, 379
Iss. (Bible) 149
Ishwarachandra's " Karika " 22 (See
"Samkhya Karika")
Islam 62, 63, 247 (See Koran also)
James (Bible) 157
James, Prof. 41, 115
Jami 286
Janaka 60, 115, 127, 178-9
Jayadratha 296
Jesuits 105
Jesus, See Christ
Jnaneshivara 115, 364
Job (Bible) 115
John (Bible) 81, 157, 273, 277
1 John (Bible) 206, 220
Johnson, Dr. 172
Julian, Sister 115
"Julius Caesar " 29
Kabir 67, 83, 115, 214
Kalelkar, Kaka 123
Kamadhenu 282
Kapila 21, '281
Karna 107, 135, 294, 296
Kartikeya 281
Kashiraja 134, 138
Kauravas 52, 132, 134, 153
Keats 148
Keith 24, 25, 364

Kempis, Thomas A. 165
"King John" 12, 53
King Cimbeline's sons ' 30
"King Lear" 152
Kirtikar 38, 84
Koran 4,18,45,64, 86, 159, 173, 185, 133, 224,227,237,242,246,265,275.278, 239, 314-5,348,379, -" The Glorious " 64
Kosani 121
Kratu 276
Kripa 135
Krishna Vasudeva Cult 3,6-8.14,17
Kubera 280
Kunti 134, 135, 137
Kuntibhoja 134
Kuru 132, 133
Kurukshetra 10, 52, 132
Kurus 139, 161
Lady Blanch 12, 53
Lao Tze 227
Lessing 115
"Light of Asia" 33
Lincoln 115
Locke 32
Luke (Bible) 82, 263, 314
Macbeth, Lady 12
Mackenzie, Prof, 18, 31, 101, 212
Madri 138
Mahabharata 7, 8,9,19,20,36, 40,46, 47,
$48,49,52,53.70,100,123-24,133,191$

- Adi Parva 124
- Drona Parva 47
-Shanti Parva 158, 176
- Udyoga Parva 161
-War 10
"Mahaparinibbana Sutta" 178
Manipushpaka 137
Manu 191, 354
"Manual of Ethics" 101
"Manusmriti" 114, 175. 204, 361
Marcus Aurelius 115, 314, 374
Margashirsha 284
Marichi 276
Maruts 288, 293
Mashruvala, Kishorlal 123

Mat. ( Bible) 180, 219, 235, 271
Meru 280
M. D, 304, 325

Mirabai 83, 115
Mithila 60, 178-9
Mosaic Law 195
"My Experiments with Truth" 121
Mystic, A Western (Quoted) 356
" Mysticism " 167, 224
" Mystics of Islam" See Nicholson
Nakula 137-8
Narada 16, 281
Narbuda 136
Narsinha Mehta 49, 83, 115, 200
"Nasadiya Sukta" 269
Nero 60
Newman, Cardinal 102, 110, 115
New Testament 18
Nicholson, Prof, 37,103.166,190,272
Panchajanya 137
Pandavas 11,52,53,132-3,134, 161, 285
Pandu 10, 132-3, 138
"Paradiso" 382
Parashurama 283
Partha 11
Pascal 105, 106, 115, 321
Pasteur 115
Patanjali 223
Patmore 46
Peter (Bible) 56
1 Peter (Bible) 56
2 Peter (Bible) 315-6
"Phaedo" 233
Phil. (Bible) 82
Pickthall, Marmaduke 64
Planck 76
Plato 30, 233, 234, 237, 370
Plotinus 71, 115, 163, 231, 377
Prahlad 108, 282-3
Prajapati 298
Prophet Jewish 65; The (of Islam) 45, 62, 86
Ps. (Bible) 80
Pulaha 276
Pulastya 276

Punjab 136
Purana, Bhagawata, See Bhagawata
Purana. Vishnu 36
Puranas 46
Purujit 134
Radhakrishnan, Dr. 5,14,20,25,36,44, $63,76,105,109,233,240,247,254$
Raidas 100
Ramakrishna, Paramahansa 34, 83
Rakshasas 280, 297
Rama 283
Ramanujacharya 246, 340
"Ramayana" 283
Ramdas 115
Ranade, Prof. 14, 16, 335
"Retractions" 63
Rev. (Bible) 37
Rig Veda 175, 201, 260,268, 269, 236
Rudras 280, 288, 293
Rumi, Jalaluddin 115, 167, 271
Ruysbroeck 97, 231
Sadhyas 293
Sahadeva 137-8
Sajana 100
Sama Veda 268, 280, 284
"Samkhya Karika" 22, 232, 241
Sanatkumara 16
Sand, George 90
Sanjaya 10, 53, 79, 98,133,144,289,381
Satvalekar, Pandit 200
Satyaki 138
"Saul" 64
Savonarola 115
Seal, Dr. 28
Sena 100
Shabari 81
Shaibya 134-5
Shakespeare 11-2, 29, 30, 53, 110
Shankaracharya 88, 111-2, 115, 15? $158,195,197,201,213,235,240,247$, $248,260,262,266,267,301,321,328$, 330, 338, 362, 364, 380
Shankarananda 286
Shashanka 298
Shashtra 349-52
'Shatapatha Brahmana" 132, 246
Shibi, King 108, Tribe 135
Shikhandi 138
Siddhas 293, 297
Smritis 20
Somadatta 135, 136
"Song Celestial" 58, 122
Spencer, Herbert 31, 368
Spinoza 31, 41, 42, 115, 160, 371, 374
St. Augustine 62,86, 115, 162, 177,202, 221, 244, 265, 271, 355, 378
St. Catherine, See Catherine of Siena
St. Francis 34, 68, 83, 115
St. Ignatius 115
St. John 104, 115, 163, 235
St. Matthew 219
'St. Paul 8, 65,78,82,115, 189, 306, 344
"Studies in Vedanta" 84
Subhadra 135, 138
Sudhanva 108
Sughosha 137
Suso 318
Swadeshi 185-6
"Tao Te Ching" 197
"Tattvakaumudi" 36
Tauler 232
Telang 165
"Theologia Germanica" 167
Thomson 75, 76
Thucydides 11
Tilak. Lokamanya 5,111-2,122,158,179,
195,240,247,260,276,301,328, 335, 362
Tolstoy 158, 175, 176
Tukaram 83, 84, 100, 115
Tulsidas 115
Uchchaihshravas 281-2
Underhill, Miss 13, 46, 167,224, 318
Upanishad, Brihad 95, 241, 269, 318, 323, 345

- Chhandogya 9,15,35,177,209,214, 241,260, 269, 289, 299, 355
-Isha-15, 41, 213, 234, 318
-Katha-17, 19, 41, 74, 102, 150, 152, 188, 254, 335, 327
-Kena-20, 340
-Maitri-16, 105, 254
-Mandukya-255
-Muktik-340
-Mundaka-15,17,41, 65, 178, 207-9, 255,261,292,318,337,341,342
-Of the Mahabharata 19
-Prashna-15, 74, 209, 255, 261
-Shveta-7, 216, 229, 234, 248, 298
318, 337, 341, 342
-Taittiriya 255, 269, 318, 345
Upanishads 4,13, 14-9, 46, 54, 90, 102
$103,104,105,189,209,255,260-1,317$
340, 355
Ushanas 285
Uttamaujas 135
Vaikhanas 191
Vajasaneya Yaj, Samhita 46
Vajra 282
Valakhilya 191
Varuna 282, 298
Vasishtha 278
Vasudeva 7-8,42,73.235 (See Krish Vasudeva Cult)
Vasuki 282
Vasus 288, 293
Vayu 298
Vedanta 26, 340, 364
Vedas $14,16,17,46,60,77,82,1$ $156-8,207,262,268,280,301,3$ 340, 342, 357
Vedic Hymns 8
Vedic Ritual 56,72,111,156-8,207-9
Vidyaranya 115
Vikarna 135
Vinoba 123, 198, 305, 328, 329
Virata 134, 138
Vivasvat 191, 192
"Vivekachudamani" 88
Vivekananda, Swami 49
Voltaire 172
Vrishnis 285
Vyasa 8, 10, 124, 285, 381
Wadia, Sophia 197
Wesley 115
"What I Believe" 158

Williams, Monier 35
Wordsworth 57
Yajus (Veda) 268
Yakshas 280, 293
Yama 282, 298
Yaska 36

Yeravda Central Prison 6, 121 Yoga Bhashya 232
"Yoga Sutras" 51, 222, 236
"Young India" 121,159,163,168, 174 181,186,194,197,218,304,325,366,373 Yudhamanyu 135
Yudhishthira 134, 135, 137


[^0]:    * 2 Kings xx. 13-17.

[^1]:    * From Friends of the Olden Time, by Alice Gardner (E. Arnold

[^2]:    * After crossing the Mollospont hy a Iniotre uf boats.

[^3]:    * Professor Uman.

[^4]:    * In a less degree.

[^5]:    * स वेत्ति वेध्ध न च तस्यास्ति बेत्ता । श्षेत० ३. १९

[^6]:    * मनमंवानुसष्ट्य नेह नातासत किचन
    

[^7]:    * तिलेखु तेलवद् वेदे वेदान्तः सुप्रतिम्ठितः। सुक्तिक. २. ९.

